

Tafakkur

ТАФАККУР ТАФАККУР ТАФАККУР

ДАККУР ТАФАККУР ТАФАККУР

ТАФАККУР ТАФАККУР ТАФАККУР

АФАККУР ТАФАККУР ТАФАККУР

ТАФАККУР ТАФАККУР ТАФАККУР

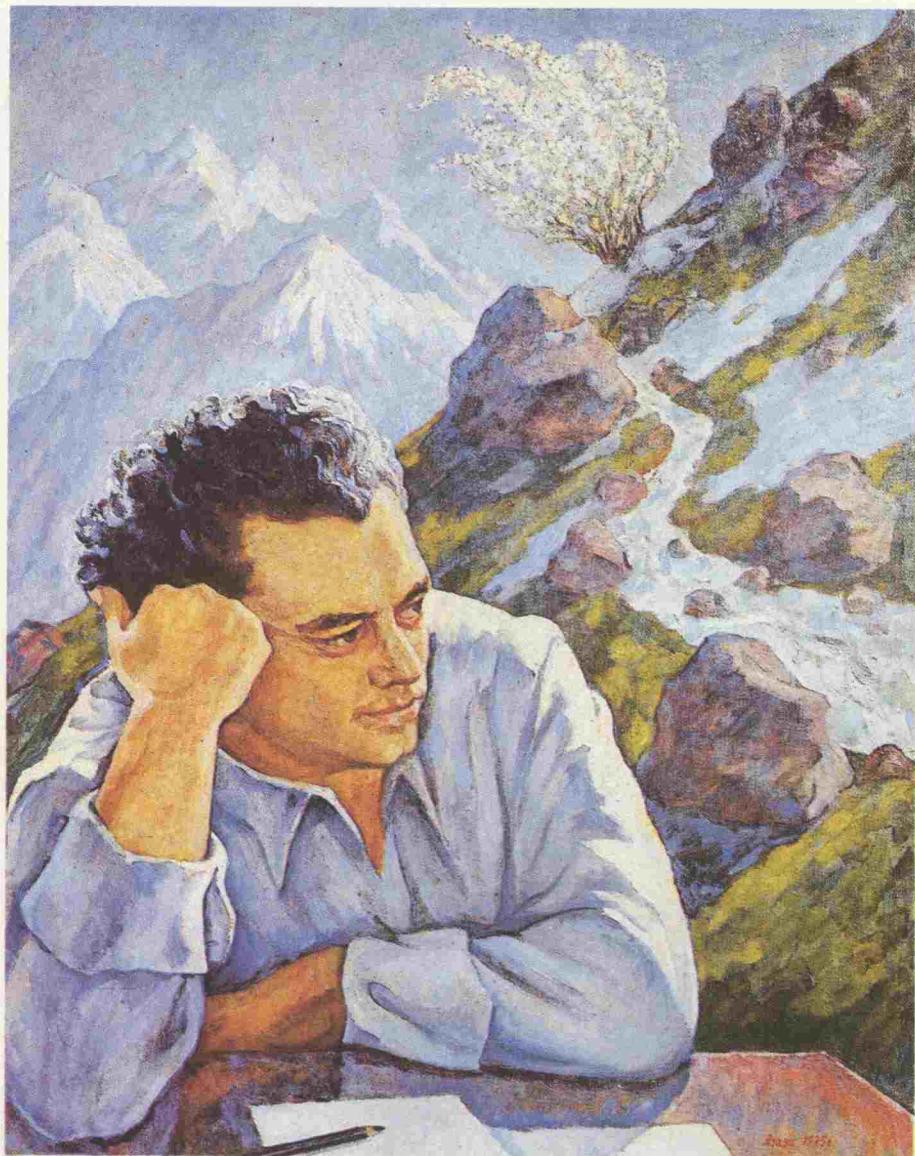
АФАККУР ТАФАККУР ТАФАККУР

ТАФАККУР ТАФАККУР ТАФАККУР

ТАФАККУР ТАФАККУР ТАФАККУР

ТАФАККУР ТАФАККУР ТАФАККУР

МУСО ПОШМУХАММАД ұны ОИБЕК – 90



Азиза МАМАТОВА. "НА'ЫМАТАҚ"



Али舍ер Навоий

Күётик истасане...

Күётик истасане, касби қамол эт,
Қамол ар касб эшарсен, бемалол эт.

Киши таълимин тонса малолат,
Монар илм ағын алнида жиқолат.

Киши фарзан айну золим ўлса,
Ва лекин чуктаону олим ўлса.

Басо зорхиң кишиши ом шинди,
Анга мұхтож үлур ислом шинди.

Биробенің қылса алмалаға таъзит,
(Күлур гүёжи нағаштарға) таъзит.

Хадис ўлмиш нағийдин бүйла ҳадис
Ки: "Ониң келді нағаштарға өөріс".

Кишикини бүлса алам подибоян,
Аннинг ултамалығыннан дүйнебоян.

Биробенің илм ила бүлди бару маңд,
Ангакиң өөріс ўлди, бүлди фарзанд.

Эрғесен тох - ағар тохсеп сен,
Ағар тохсеп сен - тохсеп сен.

ОЛТИНДАН ТАРОЗИ, ОЛМОСДАН ТОШ ОЗ

Истиқлолнинг мунаввар жамоли ҳаётимизни нурафшон этди, умримизга беқиёс мазмун бағишлади. Ватан ва миллат, озодлик ва тараққиёт ҳаваси билан тўлиқ бу муборак дақиқаларни ўлчамоқ учун файласуф шоиримизFaфур Гулом лутф этганидек, олтиндан тарози, олмосдан тош озлик қиласди.

Мана, умримиздан яна бир йил кечди. Истиқлол шукуҳи, яратиш завқи билан ўтган бу йил мамлакатимиз ҳаётида буюк ўзгаришларга бениҳоя бой бўлди.

Кейинги пайтда йилни давлат миқёсида хайрли ва улкан янгиликлар билан бошлаш яхши анъана тусини олди. Мамлакатимиз Президенти

Ислом Каримов 21 январь куни иқтисодий ислоҳотларни янада чуқурлаштириш, хусусий мулк манфаатларини ҳимоя қилиш ва тадбиркорликни ривожлантириш чора-тадбирлари тўғрисидаги машҳур тарихий Фармонга имзо чекди. Айтиш мумкинки, бу Фармон Ватанимизда йил мобайнида кечган иқтисодий-ижтимоий жараёнларнинг йўналиши ва мазмун-моҳиятини белгилаб берди. Шу боис, 1994 йил мустақилликнинг иқтисодий пойдеворини тиклашда муҳим давр бўлди. Ўзбекистон Республикаси тараққиёти



тарихида илк бор ўз пули — аввал оралиқ, кейин эса ҳақиқий миллий валюта — сўм билан йил давомида иқтисодиётни бошқарди.

1994 йил нафақат иқтисодиёт, балки ҳаётнинг бошқа жабҳаларида ҳам том маънодаги тикланиш йили бўлди. Ватанимизда инсоний қадр-қиммат янада юксак мақом касб этди. Бунинг исботи — “Соғлом авлод учун” орденини илк бор топшириш тантанаси, “Ўзбекистон Қаҳрамони” унвони ва инсон меҳнатини шарафловчи бир талай ордену медалларнинг таъсис этилгани ва тантанали суратда топширилганидир. Олий нишон — “Ўзбекистон Қаҳрамони” олтин медали биринчи бор республикамиз Президенти Ислом Каримовга топширилди. Бу мустақиллигимиз фидойисига ҳалқ ва Ватан эҳтироми рамзидир. Бундай эҳтиром нафақат республикамиизда, балки қўшни давлатларда ҳам олий мақомда намоён бўлаётгани кўксимизни янада сарбаланд этади. Ислом Каримовга Қирғизистон Республикасида фаолият кўрсатувчи “Рӯҳоният” ўюшмасининг “Ҳалқлар ўртасидаги тинчлик ва тотувлик учун” ҳалқаро мукофотининг тақдим этили-

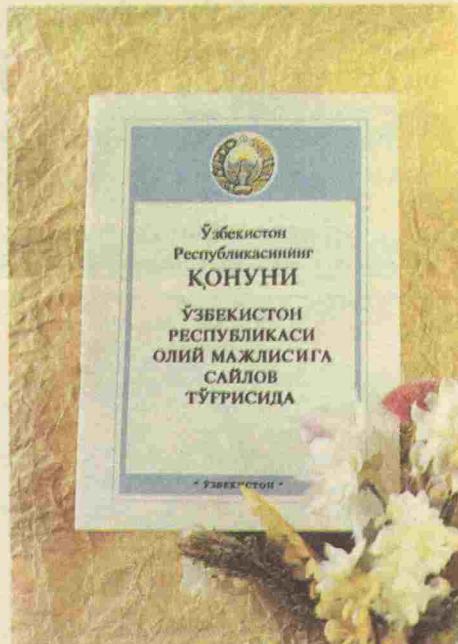
ши Ватанимизнинг ва мамлакатимиз раҳбарининг Марказий Осиё минтақасидағи юксак мавқеи, обрў-эътиборидан да-лолатdir.

Ўтган йил миллий қадриятларимизни мамлакат миқёсида эъзозлаш ва дунёга танитиш йили бўлди. Республика Президенти Фармони билан 1994 йил юртимизда Улуғбек йили деб эълон қилинди. Буюк аллома таваллудининг 600 йиллик тантаналари нуфузли халқаро ташкилот — ЮНЕСКО билан ҳамкорликда ўтказилди. Асосий тадбирлар Самарқанд ва Парижда, шунингдек, дунёning бошқа жойларида бўлди.

1994 йил Ватанимиз том маънода дунёга эшик очган йил бўлди. Мамлакатимизда жаҳоннинг энг баобру ташкилотлари — Саноатчилар ва ишбилармонларнинг халқаро конгресси, Оврупо Хавфсизлик ва ҳамкорлик кенгашининг анжуманлари бўлди. Ўзбек заминига дунёдаги энг қудратли давлатлар раҳбарлари — Франция Республикаси Президенти Франсуа Миттеран, Хитой Халқ Республикаси Давлат Кенгashi Раиси Ли Пен, Корея Республикаси Президенти Ким Ен Сам расмий давлат ташрифи билан келдилар. Республикамиз Президенти Ислом Каримов эса Ҳиндистон, Россия Федерацияси, Япония, Туркия, Хитой, Украина сингари бир талай мамлакатларга давлат ташрифи билан борди. Шунингдек, юртбошимиз МДҲ давлат бошлиқларининг учрашувлари, туркийзабон мамлакатлар раҳбарларининг Истанбулдаги йифилиши, Оврупо Хавфсизлик ва ҳамкорлик кенгашига аъзо давлатлар бошлиқларининг Будапештдаги мажлиси ва бошқа халқаро анжуманларда фаол иштирок этди, муҳим ташабbusларни илгари сурди.

Мамлакатимиз сиёсий ислоҳот йўлида ҳам дадил қадам ташламоқда. Республикамизда янги парламент — Олий Мажлис ва вилоят, шаҳар, туман кенгашларига сайлов муваффақиятли ўтди. Сайлов Ватанимиз сиёсий демократия, шахс ҳуқуқини таъминлаш борасида янги босқичга кўтарилигани ва мамлакатимиздаги барча ўзгаришлар халқ ҳоҳиш-иродаси ифодаси эканини ёрқин намойиш этди.

Бир йилнинг муҳтасар сарҳисоби тараққиётимизнинг ҳар бир дақиқаси теран маъно-мазмун касб этаётганидан далолат беради. Зоро, мустақил тараққиётда ҳикмат кўп. Истаймизки, янги йилда республикамизнинг тараққиёт шитоби бундан ҳам зиёда бўлсин!



Бош муҳаррир
Эркин АЪЗАМ

Таҳрир ҳайъати:

Ҳалим БОБОЕВ
Хуршид ДАВРОН
Баҳодир ЖАЛОЛ
Азамат ЗИЁ
Анвар ЙУЛДОШЕВ
Нағқидин КОМИЛ
Чори ЛАТИФ
(масъул котиб)
Хайриддин СҮЛТОН
Убайдулла УВАТОВ
Түленберген ҚАЙПЕРГЕНОВ
Муртазо ҚАРШИБОЙ
(бош муҳаррир ўринбосари)
Иброҳим ГАФУР
Раҳима ҲАКИМОВА

Муассис — Республика «Маънавият ва маърифат» жамоатчилик маркази

Матнларда фойдаланилган мисол, кўчирма ва маълумотлар аниқлиги учун мувалифлар жавобгардир.
Журналдан кўчириб босилганда маңга қайд этилиши шарт.

Манзилимиз: 700029, Тошкент шаҳри, Отатурк кӯчаси, 24-йўй.

«Шарқ» нашриёт-матбаа концерни босмахонаси. 700029, Тошкент шаҳри, Буюк Турон кӯчаси, 41-йўй.

1995 йил 8 февралда босмахонага топширилди. 1995 йил 14 апрелда босишига рухсат этилди. Қоғоз бичими 70x100 1/16. 8 босма тобок. 3398-буортма. Нашр адади 5000 нусха.

Бадиий муҳаррирлар:
Юлай ГАБЗАЛИЛОВ
Мирвосил ОДИЛОВ
Мусаҳих Юлдуз БИЗААТОВА

Ушбу сонда Абдул Гани Жума, Рихситилла Нуринбоев, Анатолий Зуев, Анвар Илёсовлар олган суратлардан фойдаланилди.

ЖУРНАЛ
САҲИФАЛАРИДА

САОДАТ СОХИЛИ

Азиз ҚАЮМОВ. Комиллик низоми. 6

ТАРИХ ВА ТАРАҚҚИЁТ

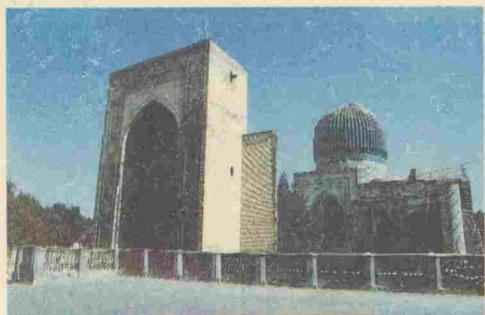
Ҳамро ЭРМАТОВ. Идрокнинг қанотлари. 10

ЖАҲОНГА БҮЙЛАЁТГАН ЎОРТ

Нуриддин МУҲИДДИНОВ. Ҳалқимиз танлаган йўл. 14

ТАРИХ ВА ТАРАҚҚИЁТ

Сойимназар КАРИМОВ. Салтанат — қонун билан сарбаланд 22



БҮОКЛИК ТИМСОЛЛАРИ

Хуршид ДАВРОН. Амир Темур пирлари 26

ҚОР ҚҮЙНИДА ЛОЛА

Денгиздек теран хаёл 40

ОЙБЕК. Ҳақиқатта етиб касб этдик гуур. Түртликлар 42

ИБРАТНОМА

Асқад МУХТОР. Уйқу қочтанда 44

САНЬАТ ФАЛСАФАСИ

Баҳодир ЙУЛДОШЕВ, Наим КАРИМОВ. “Дунё наҳот шунчалар гузал!..” 53

Қамариддин ОРТИҚОВ. Бри姆 кураёттан уй 53



ИБРАТНОМА

Қулман ОЧИЛ. Жайдари фалсафа 70

МИЛЛАТ ВА МАЊАВИЯТ

Шұхрат РИЗО. Маърифатдан маърифатпарварликкача 74

СУЗНИ СУЙГАН СУЛТОНЛАР

Муртазо ҚАРШИБОЙ. Суратда — шоҳ, сийратда — дарвеш 80



БАШОРАТ САДОЛАРИ

Оврупонинг Буддаси 89

Фридрих НИЦШЕ. Зардұшт таваллоси 91

ХАЗИНА

ШАРЬИЙ-ЖУЗЖОНИЙ. Тараб дарди ила вобаста диллар 103

Шукур ХОЛМИРЗАЕВ. Одам. Ҳикоя 106

РУҲИЯТ САБОҚЛАРИ

ҒАЗЗОЛИЙ. Муножот лаззати 112

ХАЗИНА

Ўзбек нима дейди 116

ШИОРИМИЗ ШАРХИ

Султонмурод ОЛИМ. Тафаккур — күнгил калити 120

Журналнинг инглизча мухтасар мазмуни 126

СЛОДАТ СОҲИЛИ

Адабиётшунос
Азиз ҚАЙОМОВ
билин суҳбат

КОЛЛАЖИ ИНДИЗОММ



— Домла, биламиз, одамзод дүнега ке-либиджи, мудом мукаммал тимсол ахтаради, комилликка интилиб, руҳий наложт йўлини қидиради. Шу орзу-интилиш самараси ўлароқ, у маънавият ва тафаккур бобида бекиёс қашфиётлар қилди. Аммо, адашма-сам, то ҳануз комилликнинг аниқ чегараси, тутал мезони йўқ. Ё инсоннинг бошдан ке-чириған тарихий тажрибалар ҳали етарли эмасми? Ёхуд одам боласи ўтмиш қадриятларни тўлиқ англаб, зарур хулосалар чиқа-риши даражасига етмадими? Бу хусусда Сиз нима дейсиз?

— Инсон комилликка интилар экан, зин-ҳор бу интилишнинг охирига ета олтмайди. Шу боис, мен комилман, камолотта эришдим, деган одам хато қиласди. Инсон фаоли-ят қиласди экан, шубҳасиз, нуқсон ва камчи-ликлар ҳам содир этади. Аммо шу нуқсону камчиликларни тушуниб, тузатиб, уларни тақорламасликка ҳаракат қиласдиган киши комиллар. Бу ҳақда Алишер Навоий ҳазратлари бундай деганилар:

Ноқис¹ улдирким, ўзин комил дегай,
Комил улким, нуқсин исбот айлагай.

Инсон камолотига чек-чегара йўқ. Мут-тасил камолот сари интилмоқ — тараққиёт боисидир. Бу интилиш айрим қонуниятларга этаки, шулар тўгрисида сўзласак, масаланинг бошқа жиҳатлари ҳам очила боради.

Киши умрини баланд ҳиммат билан бо-йитмоги шарт. Юксак мақсадлар сари интилмоқ, инсониятга наф етказиб яшашни ҳаётнинг мазмуни деб билмоқ — ҳиммати баландликдан нишонадир. Алишер Навоий бу хусусда бундай деган:

Бирорким, анга ҳиммат ұлди балаңд,
Эрур олам аҳли аро аржуманд²...
Али, анга муғлисик³ йўқ ҳиммати,
Чу йўқ ҳиммати, йўқ анинг ҳурмати.

— Ўтмиш маънавий меросимиз комил ин-сон гояси билан чарогон. Чунончи, ҳазрат Алишер Навоий достонларининг ҳар бири — комилликнинг ўзига хос низоми. Буюк бо-бомиз орзу этган инсон қандай инсон эди? Умуман, Алишер Навоийнинг шеърий-фалсафий тафаккурида инсон моҳияти қандай талқин топади?

¹ Ноқис — нуқсонли киши.

² Аржуманд — қадрли.

³ Муғлис — почор, қалипоқ, тубан.

— Дарҳақиқат, Навоий асарлари — ин-соний камолот низомидир. Уларнинг ҳар бир саҳифаси, мисраси ва хуносасида ана шу низом зўр куч билан ташвиқ этила боради. Чунончи, буюк шоирнинг “Арбагъин” асарида қўйидаги ҳикмат, айниқса, муҳимдир:

Эл аро яхшироқ, дединг, кимдур,
Эшишиб шубҳа айла раф аидин.
Яхшироқ бил ани улус ароким,
Етса кўпроқ улусга наф аидин.

Яъни, эл орасидаги энг яхши одам — улусга, ҳалқа кўп фойда етказган киши-дир. Ҳалқпарварликнинг бундан кўра таъ-сирчанроқ ташвиқини тоғмоқ қўйин.

Менимча, Навоийнинг идеал қаҳрамони — Фарҳодdir. Бу қаҳрамоннинг фетъи-авторида, юриш-туришида, фаолиятида му-каммал инсонга хос фазилатларнинг барча-си жамуљкам. У илму ҳунарии беҳад муҳ-аббат билан ўрганади. Мехнатсеварлик, ин-соф, ҳалоллик, камтаришлик, ҳиммат ва му-рувватшешалик, фидокорлик, покиза тийнат-лик, ота-онага ҳурмат, тахту тож, давлат ва бойликка бефарқ қараш — хуллас, барка-мол одамга хос нимаики сифат бўлса, ҳам-маси Фарҳодда бор. Шунинг учун эл, ҳа-лойиқ Фарҳодни гоят севади, туну кун уни дуо қиласди. Шоирнинг ўзи эса унинг олий фазилатларини мана бундай таъриф этади:

Демонким, қўнгли пок ҳам қўзи пок,
Тили поку сўзи поку ўзи пок.

Анишдек тийнати покига лойиқ,
Дуосин айлабон поки ҳалойиқ.

Фарҳод муҳаббат боис ана шундай фази-латлар соҳибига айланади. Зотан, муҳаббатли қалб ёмонликка мойил бўлмайди. Унинг қуд-ратидан ёвузлик томири қурийди, эзгулик гуллари яшнайди. Инсоний камолот белги-си — муҳаббатdir. Мумтоз шоиримиз Нодирә бу фикрни таъкидлаб, бундай деб ёзган:

Муҳаббатсиз киши одам эмасдир,
Гар одамсен, муҳаббат ихтиёр эт.

— Комиллик нисбатида бугунги инсон-лар буюк ажоддларида нимаси билан фарқ қиласди?

— Инсоний камолот мезони зинҳор ўзгар-майди. Унинг асосий қоидалари абадийдир. Улар — инсонпарварлик, ҳалқпарварлик, ва-танипарварлик, меҳнатсеварлик, ҳалоллик, тўғрилик, муҳаббат ва садоқат, каттага ҳур-мат ва кичикка шафқат, ота-онани эъзозла-

моқ, билимга интилмоқ, озодалиқ, шукрона, табиатни асрамоқ ва шүнгә ұшашы эзгу сифатлардир. Шунинг учун бу масалада авлодларни ажгоддарга қиёсламоқ, әхтимол, тұғри бұлмас. Аммо, ұар бир авлод ажгоддар яраттан маънавий бойликларни муттасил үзлаштыргоги ва шулар асосида замонига мос маънавий ҳаётини яратмоги лозим. Яғин үтмишишимизга ҳам шу таҳлит ёндашмоқ керак.

— Биз — буюк давлат яратиши оразуси билан яшаёттан халқымиз. Келгусида буюк давлатимиз шаңыну шавкатини дүнеге күз-күз этадиган юртдошларимизнинг баркамол қиёфасини Сиз қандай тасаввур этасиз?

— Буюк давлатни мавхұм құллар яратмайды. Уни конкрет шахслар бино этади. Шу боис, ұар бир одамға алоқида әထибор беріб, униң шахсий қобилицитини үстеришта өрдамлашмоқ зарур. Ҳаёт тажрибасыдан биринки мисол көлтирай. Құн йиллар республикамиз раҳбари бұлиб ишилган мархұм Усмон ота Юсупов истеъдодлы ижодкорларни оташин бир муҳаббат билан севар ва қадрлар әділар. Бир гал сафарда бұлғанларда оддий колхозчи йиғитнинг құшығының эши-тиб, униң истеъдодига маҳлиә бұлғанлар. Кейинде уни Тошкентта чақиририб, Янгийүл шаҳри театрига ишга жойлаганлар. Яна бөш-қош бұлиб, йиғитни Москва консерваториясыга үқишига ҳам жүннатанлар. Шундай гамхұрлық шарофатидан үшінә йиғит мөхір хонанда, ұзбек опера санъати арбоби бұлиб етиши. Эндилиқда уни халқымиз яхши танийди. У — Үзбекистон халқ артисти Саттор Ярашевдір.

Усмон ота маргилонлик бир ҳаваскор құшықи қызға ҳам беҳад гамхұрлық қылған. Унинг құшығының эшитиб, беқиес истеъдодини пайқатан ва Тошкентте, Мұқимиң театрига ишга олиб келиб, устоз Тұхтасин Жапилов тарбиясыга топширган. Кейин бу қызы Москвада консерваториясыга үқишига юорориди. Жарандор овози билан әлу юрт муҳаббатини қозонған бу санъаткор — халқ артисти Саодатхон Қобуловадир. Усмон ота Юсуповнинг адабиёт ва санъат ахлигига күрсаттан мөхрибонлығы, ибратлы ишилари тұғрисида жуда күп сұзлаш мүмкін.

Хар бир халқыннан шаңыну шарафи, аввало, тарихда униң дүнән илм-фани ва мада-

ниятига құшыған ҳиссаси туфайли орта боради. Не-не подшо ва ҳукмдорлар үтмади. Лекин, илму маданиятта ҳомиийлік қылған ҳукмдорларнинг иоми яхшилик билан эсланади. Масалан, Султон Маҳмуд Газнавий билан Беруний унча дүстона мүносабатда бұлмаган. Аммо, шоҳ буюк алломани ҳағриз ёнидан жылдыматан. Шу боис, бутун Берунийни тиғлә олар эканмиз, беихтиёр Султон Маҳмуд Газнавийни ҳам ёд этамиз.

Султон Ҳусайн Бойқаро билан Навоий жуда қалып дүст әдилар. Шунинг учун Навоийни тъъозлар эканмиз, шубҳасиз, Ҳусайн Бойқаронинг номини ҳам ҳұрмат билан қайд этамиз.

Мен буюк келажагимиз фан, адабиёт ва санъатимизнинг гүркіраб үсішига болғыл деб биламан. Зиёліларимиз яраттан асарлар олам ахдлининг құнглини мағтун этиши, одамларнинг рухий дүнәсіни бойитиши, уларнинг ҳаётини гүзәллік ва юқсақ гоялардан баҳраманд қылышы, турмушини фаровон ва баҳтиёр этмоги — буюк келажагимиз белгиси бұлади деб үйлайман. Юртдошларимиз, шубҳасиз, ана шундай маънавий бойликларни яратувлар бұлади деб ишонаман.

— Истиқол жаратыл берган ижтимоий шароитни фақат фойда орттириш ва бойин имконияти деб түшнүаёттан, халқ ва Ватан тақдирита лоқайд әспілар ҳам, таассуфқи, йүқ эмас. Улар батыларда худбишилк тамоиилининг кучайишига сабаб бұлаётір. Бу нокхун жараённи қандай бартараф этиш мүмкін деб үйлайсиз?

— Үзбекистон истиқололи, із қайта шукронда құламизки, қоңли курашлар, жаңы жадалларсиз, хонавайроилек көлтирувчы урушларсиз, тиңч йұл билан құлға киритилди. Бу, аввало, юртошымиз, мустақил Үзбекистоннинг бириңчи Президенти мұхтарам Ислом Каримовнинг оқылона ва мардона сиёсати самарасидир. Жамиятимиздаги ислоҳотларнинг тиңч ва изчил бораётгани ҳам Президент юритаёттан сиёсат одилона ва оқылона эканита бир далил.

Бугун үлкемизда янги ҳаёт асослари шаклланымақда. Бир гурух кишилар фойда, пул ва мол кетидан құвиб, анча давлатманд бұлиб қолди. Жамият ҳаётіда маълум тоифа — бойликка хирс қўйғанлар пайдо бўлмоқда. Мен асло камбагаллик тарафдори эмас-



Алишер Навоий ва Абдураҳмон Жомий

ман, аммо киши бойлик билан камолотта
әришади деган фикрдан узоқман. Саъдий-
Шерозийнинг бир байти бор:

*“Бани одам аз илм ёбад камол,
Но аз ҳашмату жоҳу молу минол”.*

Яъни: одам боласи дабдаба, шұхрат, мар-
таба, молу мулк түфайли эмас, илм орқали
камол топади.

Шунинг учун жамиятнинг ҳар бир аъзо-
си ўртаса тирикчилигини таъминлаш учун
етарли даромадга эга бўлса кифоя. Уйдан
ортигини эса элу юрт, ҳалқ, жамият эҳтиё-
жини қопламоққа багишламоқ керак. Абу
Райхон Беруний, Абдураҳмон Жомий, Али-
шер Навоий каби устозларимиз шу йўлни
туттганлар. Хусусан, Абдураҳмон Жомий,
яхши яшамоқ учун инсонга нима керак, де-
ган саволга жавоб бериб, бундай деб ёзган
эди:

*Ба панж мерасад асбоби зиндагонийи
хуш,*

Ба иттифоқи ҳакимони шұхраи оғоқ:

*Фароги ийманийю иҳҳату каффофи
маош,*

Рафиқи хубсияру ҳамдами неку ахлоқ.

Яъни: шұхрати жаҳонни тутган ҳаким-
лар яқдил бўлиб айтдиларки, баҳтиёр тур-
мушнинг шарти бештадир: тинглик ва хо-
тирижамликнинг фарогати, сиҳату саломат-
лик, етарли иш ҳақи, хуш табиатли дўст,
яхши тарбия кўрган умр йўлдоши.

Истиқдол яратган ижтимоий шароитни
фойда ортириш ва бойиши имконияти деб
тушунаётган кишилар устозларнинг шу гап-
ларига қулоқ оссалар ёмон бўлмас эди. Ки-
шига баҳт келтирувчи омил молу мулк, бой-
лик эмас, элу юрт мұҳаббати, одамларимиз-
нинг ихлоси ва самимий ҳурмати, Ватани-
мизнинг гуллаб-яшинашидан топадиган ҳузур
ва ҳаловатимиздир.

Полвон ОТАБЕК
сұхбатлаши.



Ҳамро ЭРМАТОВ

ИДРОКНИНГ ҚАНОТЛАРИ

Демократик ҳуқуқий жамиятни шакллантириш ва уни назарий жиҳатдан англаб этиш тараққиётимизнинг ҳозирги босқичида муҳим аҳамият касб этмоқда. Зеро, барча даврларда ҳам мутафаккирлар ўзлари яшаётган жамият ривожидаги етакчи тамоилилларни тўлиқ идрок этиш ва замон муаммоларини имкон қадар тушуниб боришга ҳаракат қилган.

Бугунги давр демократия жараёнини англаш ва идрок этиш борасида турли муаммолар мавжудлиги сир эмас. Умуман, ижтимоий турмуш ва амалиёт ҳаргиз назарий бўшликни тан олмайди. Одатда эски ҳукмрон мафкура завол топгач, унинг ўрнини файриилмий, уйдирма афсона ва ривоятлар эгаллаши мумкин. Натижада демократиянинг мазмун-мундарижаси, аҳамияти сохталашиб, акса-

рият тескари тус олиб, адолат, қонунийлик, ахлоқ каби тушунчалар ҳам тўғри талқин топмай қолиш эҳтимоли туғилади. Илмий рисола ва мақолаларда амалиётдан, турмушдан йирок, қуруқ назариябозлик услуги жонлантирилиб, ижтимоётда ҳавоий қарашлар бўй кўрсата бошлайди... Яқин ўтмишда шундай удум бор эди: ижтимоий фанлар соҳасида узоқроқ йўлга отланмоқчи бўлсангиз,

ҳар чорраҳада йўл белгиларига дуч келар эдингиз. Бири “жаннат” — социализмга, башқаси “жаҳаннам” — капитализмга йўл кўрсатарди. Энди улар пучга чиқди. Биз сиёсий мустақилликка эришдик ва эркин фикрлаш, ўз-ўзимизча ҳаракат қилиши имконини қўлга киритдик. Аммо бу буюк имкониятдан ҳамма ҳам тўғри фойдаланаётганий йўқ. Айримлар мустақиллик кўрсатмаларсиз, боқимандаликдан воз кечиб яшаш ва иход қилиш эканини то ҳануз англаб ололмаяпти.

Маълумки, малакали меъмор янги бино тархини аввало миёсида пишиб олади ва шубҳасиз муайян гоя ва нуқтаи назарлар тизимиға риоя этади. Одатда бундай ҳолда, биринчидан, илгари тўплланган тажриба, билим, иккичидан, танланган ечимнинг ўзига хос жиҳати ва эҳтимол тутилган оқибати, учинчидан, мазкур ечимларни рӯйга чиқариш воситалари ҳисобга олинган бўлади.

Аммо ижтимоий тафаккурни янгилаш борасидаги илмий изланиш ва саъй-ҳаракатларда шу қоидага амал қилингатими?

Бугун зиммамизга аниқ иш — ҳуқуқий, демократик давлат барпо этиш вазифаси юкланган. Уни адo этишда қўлланма — курилажак ва бузилажак бинонинг меъморий ва иқтисодий маълумотлари жамланган лойиҳа бўлмоғи даркор. Бизда ҳозирча бўлажак тафаккур ва мафкура биносининг пойдевори, лойиҳа ва чизгилари мавжуд. Булар — Президентимиз Ислом Каримовнинг китоб ва нутқ-мъорузаларида баён этилган шу масалага алоқадор фикр ва гоялардир. Меъмор ишини бажарди. Ҳуш, мухандису бинокорлар-чи? Айтидан, улар ўтмиш юки-

ЎЗБЕКИСТОН РЕСПУБЛИКАСИННИГ КОНСТИТУЦИЯСИ



дан тўлиқ халос бўлмаган, ижтимоий соҳадаги ўзгаришларга лоқайд қарашибатидан ҳалиҳамон батамом кутулмаган куринади.

Ўтмиш жамиятлар тарихида буюк орзу-хаёллотлар мужассам этилган таълиматлар кўп бўлган. Уларнинг муаллифлари эса даврининг улуг мутафаккирлари ҳисобланган. Жумладан, Афлотун, Томас Мор, Оуэн, Сен-Симон каби донишмандлар иқтисодиёт ва сиёсатдан бирон бир таянч топа олмагач, ижтимоий буҳронлар даврида иш берадиган тафаккур шакли — утопиядан фойдаланган. (Яқин-яқингача ижтимоийёт илми ни сув қилиб ичиб

юборган биродарларимизнинг “илмий” услубида ҳам шунга ўхшаш хаёлий гоялар кузатилар эди. Масалан, социализмнинг “узил-кесил ғалаба қозонган”, “ривожланган”, “етук”, “мукаммал” босқичлари ана шу зотлар тафаккурининг мева-си ўлароқ юзага келган эди...)

Қанчалар ғалати туолмасин, олимларимизнинг илмий хуласалари ижтимоий турмушимизга хос мавжуд тамойилларни равшан ифода этиштаганини таъкидлаб ўтиш зарур деб ҳисоблаймиз. Бир гурух олимлар Гарб — биз қўшилиб-биррикб кетишимиз зарур бўлган ижтимоий-маданий ва иқтисодий ҳамжамиятдир, деган фикрга зўр бераётган бўлса (гўёки фақат гарбона ҳаёт фаровонлик, тараққиёт, шахс камоли тимсолидек), иккичи гурух олимлар Шарқ ва йироқ-йироқлардаги хорижий мамлакатлардан намуна олиши борасида лойиҳалар тузаштириш ва у ерлардаги турмушни ҳар жиҳатдан маргубу муносиб ижтимоий ҳаёт сифатида талқин этаётir.

Социализм — даҳрийлик жамияти эди. Мустақиллик шарофати билан диний қадриятларимизга ҳам кенг йўл

Бозор муносабатларига ўтиш бирдан-бир мақсад эмас. Конституцияда белгилаб қўйилганидек, давлат ўз фаолиятини инсон ва жамият фаровонлигини кўзлаб, ижтимоий адолат ва қонунийликни таъминлаш тамойиллари асосида амалга ошириши шарт.

Ислом КАРИМОВ

очилди. Бинобарин, энди диний онг шаклланиши муқаррар. Лекин ҳозирча диннинг зоҳирий сифати — расм-руслумлари тикланди, холос. Бизнингча, жамият ҳали асл диний қадрияларни тўлиқ қабул қилишга тайёр эмасга ўхшайди. Ахир, омма орасида сеҳр-жоду, фолбинлик ва дуохонликка иштиёқ кучайган пайтда (ваҳоланки, дин буларнинг барчасини қоралайди) соф диний тафаккур тикланиши мумкини?

Дин — шахснинг кўнгил иши. Диний онг эса илм-фан билан шуғулланишини асло рад этмайди, уларнинг мудом бирбирига мос келиши ҳам шарт эмас. Дин билан ижтимоий тафаккур турли-турли кутбларда яшаши мумкин. Аммо фолбинлик каби бидъатлар тарқалган жода илм-фанга иштиёқ сўнади. Илму фан қадрланган жамиятда эса фолбинликка ҳожат қолмайди.

Жамиятдаги иқтисодий қийинчилик — маънавий қийинчилик белгисидир ва у шубҳасиз равишда гайритабии кучларга ишонч-эътиқодни кучайтиради. Бу ҳол бора-бора ишламай тишлиш кайфиятини тугдиради. Айрим олимлар эса хаёлий гояларни оммалаштирувчи, нари борса, аввалги тузумларни суриштирамай-нетмай фош этувчи кимсаларга айланиб қолади. Аниқ ҳисоб-китоблар, илмий асосланган таклиф-лойиҳалар рад этилади. Бу ҳол номатлуб, номаъқул ҳодисалар, янги-янги хато-нуқсонларни келтириб чиқариши ҳам эҳтимолдан холи эмас.

Тарихдан маълумки, дин бошданоқ афсунгарлик, сеҳру жоду, коҳинлик, фолбинлик каби ношаръий ишларни қарши эди. Аммо бугун "мўъжиза"ларини дин ва Оллоҳ номидан амалга оширувчи "камраттўйлар" кўпайиб кетди. Улар янги миллий тафаккурни шакллантиришга гов бўлиб, инсонларни илмдан, ҳақиқатдан, диндан ҷалғитмоқда. Бу маънавий танглик ҳолатининг бир белгиси. Бу ҳолатни жамият мустақилликнинг буюк куч ваоясида таянган тарзда енгиг ўтади. Ана шунда турли-туман бетайин, бўлмагур гапларга ўрин қолмайди.

Улуг мақсадга етишмоқ учун улуг гоя керак. Калта-қисқа қанот ёзиб дарёдан ўтиб бўлмагани каби ҳавоий орзу билан ҳам ҳеч нарсага эришиб бўлмайди. Асосий гоя давлатнинг ижтимоий тузуми ва

у зиммасига олган мақсад-вазифага қараб бўлади. Ижтимоий тузумнинг бош гояси эса асосий қонунда акс эттирилади.

Аммо ижтимоётчи олимларимизнинг айримлари асосий миллий гоя — бозор, деса, бошқалари умумий гояни диндан ахтармоқда. Бизнингча, бозорни ҳам, динни ҳам давлат тараққиёти учун асосий гоя қилиб олиш нотўғри. Аввало, бозор улуг гоялар сирасига кирмайди, чунки у иқтисодий муносабатлар шакли, холос. Инсоннинг яшашдан мақсади эса фақат иқтисодий фаровонлиқдан иборат эмас. Иккинчидан, бозор — давлатнинг алоҳида белгиси бўла олмайди, чунки у алоҳида бир мамлакат эмас, балки бутун дунё учун хос.

Диннинг бош гоя бўлолмаслиги аввало шу билан изоҳланадики, инсон тафаккури мислсиз ривожланиб кетган буғунги кунда дин эллар ва миллатларни бирлаштирувчи умуммаданий омил ўрнини ўташга қодир бўлмаса керак. Боз устига, мамлакатимиз кўп миллатли. Аҳолининг этник таркиби турфа ҳил ва улар турли динларга сигинади. Ва ниҳоят, Конституциямизда қайд қилинганидек, Ўзбекистон — дунёвий давлатdir.

Ҳалқимиз орасида кенг тарқалган ва унинг миллий орзу-армонини ифодалайдиган гоя — мустақиллик гоясиридан. Республикамиз мустақилликка эришди. Бу — буюк тарихий саодат.

Биз мустақил тараққиёт йўлига кирган эканмиз, шубҳасиз, буғунги дунёдаги сиёсий-маданий иқлимини мудом эътиборда тутиб, олга қадам ташлаймиз. Шуниси равшани, бу замонда атроф-дунёдаги умумий сиёсий-маданий жараёндан четда туриб бўлмайди. Шу боис, мамлакатимиз Президенти давлат сиёсатини бош жаҳоний ва умуминсоний манфаатларни ҳисобга олган ҳолда юритмоқда.

Шарқ минтақасидаги ва Фарбдаги ривожланган айрим давлатлар ичida, афуски, ўлкамизга ҳамон хомашё макони, сифатсиз товарлар бозори деб қараётганлари ҳам йўқ, эмас. Аммо кўплари бу тасаввур ўта нотўғри экани, Ўзбекистон ўзига хос иқтисодий салоҳиятга, куч-кудратга эга давлат эканига шоҳид ҳам бўлмоқда. Худо ҳоҳласа, мамлакатимиз тез орада ҳар жиҳатдан дунё

Улуғ бобокалонимиз Амир Темур «Қаерда қонун ҳукмронлик қилса, шу ерда эркинлик бўлади» деган сўзларни тарих саҳифаларига зарҳал ҳарфлар билан ёздирган эди. Қонун чиқарувчи, ижро этувчи ва суд ҳокимияти — давлатнинг уч асосий таянчидир.

Ислом КАРИМОВ

миқёсига чиқади. Биз, олимлар мустақиллик гоясини асосий миллий шиор, бош мақсад гарови сифатида идрок этар эканмиз, унинг муҳим тараққиёт тамойили дунё ҳаммамиятига интилиш, у билан муштарак ҳаракат қилиш эканини унумаслигимиз лозим.

Республикамиз ҳудуди қатта, у Осиё минтақасида ва умуман жаҳонда муҳим жўғрофий-сиёсий ўрин тутади. Бу заминда ўзига хос қадимий анъаналар соҳиби бўлган ҳалқ истиқомат қиласди. Илмий лойиҳа ва назарияларимизда булар бари сўзсиз ҳисобга олиниши даркор. Умум-миллий гоя нафақат илмий-сиёсий мақсадларимизни, балки ҳарбий, мудофаа стратегиямизни ҳам ифодаламоги лозим.

Давлатимизнинг бош миллий гояси мустақиллик, дунёвий давлатчилик экан, энди ижтимоий тараққиётимизнинг асосий гояси нима, деган савол туғилади. Бу масала Ўзбекистон Республикаси Конституцияси — Асосий қонунида аниқ ва лўнда ифодаланган. Хусусан, мазкур ҳужжатнинг дебочасида бундай деб ёзилган: “Ўзбекистон ҳалқи демократия ва ижтимоий адолат идеалларига содиқлигини тасдиқ этиб, инсонпарвар демократик ҳукуқий давлат бунёд этишини ўзининг асосий вазифаси деб билади”. Демак, демократия ва ижтимоий адолат — тараққиётимиз ва ҳаёт тарзимиз асосидир.

Демократия билан ижтимоий адолат ўртасида ҳам ўзига хос бирлик ва айни пайтда қарама-қаршилик мавжуд. Гоҳо улар бир-бируни тўлдириб, тараққиётга хизмат қилса, гоҳо ўзаро зиддиятга киришиб, бир-бируни инкор этади. Бинобарин, ҳар иккисининг диалектик бирлиги ва мантиқий фарқини алоҳида-алоҳида тадқиқ этиш лозим бўлади. Улар негизида эса ижтимоий қатлам ва гурӯхларнинг моддий манфаатлари, шунингдек, миллион-миллион кишиларнинг мол-мулки, ижтимоий муносабатлари ётишини унумаслик керак.

Жамиятда икки асосий йўналиш — шахсий ҳудбинлик ва ижтимоий жамоатчилик кайфияти ўртасида мудом кураш бардавом бўлади. Улар орасидаги диа-

лектика демократия билан ижтимоий адолат ўртасидаги диалектиканинг моҳиятини ташкил этади. Мазкур масалаларинг илмий-методологик аҳамияти шундаки, миллий тараққиётнинг асосий гояси пировард натижада жамиятнинг олга ҳаракатига турткি бўлади.

Хуллас, тараққиётимизнинг ҳалқни жипслаштирадиган асосий гояси бор. Энди мана шу асосда фанни ҳам, амалиётни ҳам ривожлантириш лозим бўлади. Ишни нимадан бошлаш керак? Бизнингча, аввало назариядан! Ижтимоий вужуд дучор бўлган танглики, ундаги асосий ҳусусиятнинг моҳиятини назарий жиҳатдан тадқиқ қилиш кўп илмий кучгайрат сарфлаш ҳамда ундан ижобий самара олишни тақозо этади. Бизда бу нинг учун кўпдан-кўп назарий умумлашмалар мавжуд. Булар бизга керак, аммо катта илмий хуносалар учун камлик қиласди. Бинобарин, илмий-ижтимоий тафаккурнинг янги жамият қуриш босқичидағи асосий ҳусусияти илмий кучларни назарий фаолиятга йўналтиришдан иборат. Бунинг учун эса, биринчи навбатда, илм-ғанни расмий-бюрократик тилдан халос қилиш керак. Яна, ижтимоий фикрни сиёsat ва иқтисодиётга тобеликдан кутқариш лозим. Шундагина у қарахтиклидан халос бўлади. Ҳалқни маърифатли этиш ижтимоий фанлар зиммасидаги асосий вазифадир.

Бугун ҳалқнинг идроки уйғоқ. Биз — ижтимоийчилар бу идрокка қанот баҳш этишимиз зарур. Замон қашфиётлари ни ўзида жамлаган ижтимоий фикр шакли, янгича мағкура ҳалқ идрокига қанот бўлади ва уни тараққиётимизнинг фаол иштироқчиси бўлишига даъват этади.

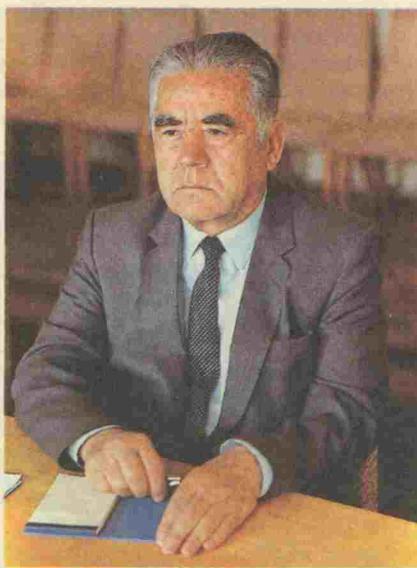
Илм-ған аҳли бор зеҳн ва заковатини она Ватан равнақига багишладиган замон келди. Республикамиз Президенти Ислом Каримовнинг Ўзбекистон Фанлар академияси анжуманида сўзлаган нутқида олимлар зиммасига айнан шундай вазифа юкланди. Бу вазифани уддалаш йўлида “Тафаккур” журналининг нашр қилиниши кўнгилдаги иш бўлди. Умид қиламизки, у янги, навқирон жамиятимиз тафаккурини чархлаш ишига муҳим ҳисса қушади.

Нурилдин Мұхиддиновни журналхонларға таништырып үтиришінің ҳожати бўлмаса керак. Турли-туман унугиилмас воқеаларға бой үлкан ҳаёт йўлини босиб утган бу замондошимиз атоқли давлат ва жамоат арбоби сифатида Ўзбекистон ҳалқига муносиб хизматлар қўйган.

Укишининг юртимиз тарихи, маданиятини урганин ва юксалтириш борасидаги фаолияти айниқса ибратлидир. Айни кунларда улуф ва табаррук ёнида бўлинчалига қарамай, муҳтарам муаллифимиз лиёримизда кесчаётган ижтимоий-маънавий жараёнларда фаол иштирок этиб келмоқда. Эътибориниизга ҳавола этилаётган мақола ана шу иштирекининг амалий ифодасидир.

Нурилдин Мұхиддинов

Ҳадқимиз таңлаган йўл



Мустақиллик эълон этилганидан сўнг утган кисқа тарихий муддат ичida юртимиз эришган асосий нарса, фикримча, шу бўлдики, Узбекистонда янги ижтимоий давлат тузумининг пойдевори яратилди. У моҳият эътибори билан совет ва мустамлака даврларига хос тузумдан кескин фарқ қиласди.

Шу тариқа, мамлакатимизни инсонларвар, демократик-хуқуқий тамоилига эга бўлган, жаҳон ҳамжамиятида муносиб урин эгаллайдиган озод ва обод жамиятта айлантиришидек илҳомбахш истиқбол йули очилди.

Агар биринчи босқич — мустақилликнинг эълон этилиши кўп жиҳатдан объектив сабаблар — СССРнинг емирилиши ва КПССнинг тарқатиб юборилиши билан баглиқ бўлса, ҳозирги, биз қадам қўйган янги босқичда — мустақилликни ҳар жиҳатдан мустаҳкамлаш ва танлаб олинган йўлдан илгарилаб бориш даврида ҳар бир муваффақият аввало субъектив омилларга, яъни узимизга, Ватанимиз барча фуқароларининг салоҳияти ва кучгайратига баглиқ бўлиб қолди.

Ташқи сиёсат соҳасига келсан, жаҳондаги мамлакатларнинг аксарияти Узбекистон Республикасини эътироф этди, уларнинг кути билан дипломатик алоқалар ўрнатилиб, турли даражадаги ҳамкорлик усib-ривожланиб бораётir. Тошкентда талай мамлакатларнинг элчихона ва ваколатхоналари, дипломатик миссиялари очилди. Уз навбатидан бир талай хорижий давлатларда элчихоналаримиз фаол иш олиб бораётir.

Эндигина мустақилликка эришган ҳар бир давлат учун унинг бошқа давлатлар

томонидан тан олиниши, тенг хуқуқли аъзо сифатида жаҳон ҳамжамиятига қабул қилинishi жуда муҳим аҳамиятта моликлар.

Шу маънода Бирлашган Миллatlар Ташкилотини олиб кўрайлик. Ҳозирги кунда собиқ совет республикаларининг ҳаммаси, жумладан, республикамиз ҳам БМТ аъзоси ҳисобланади. Мен Узбекистоннинг мазкур ҳалқаро ташкилотта кириши билан баглиқ узига хос жиҳатларга эътиборни қаратмоқчиман, чунки бунинг ҳам узоқ ва мураккаб тариихи бор.

СССР, шубҳасиз, БМТ асосчиларидан бири булиб, унинг фаолиятини кучайтиришдан беҳад манфаатдор эди. Аммо мазкур ташкилотни тузиш пайтида узи кузлаган мақсадга тўла-тўқис эриша олмагани Совет Иттифоқи раҳбариятини ташвишига соларди. Гап шундаки, 1944 йилдаёк СССР олий раҳбарияти барча иттифоқдош республикалар БМТнинг тенг хуқуқли аъзоси булиши зарурлиги ҳақида қарор чиқарди. В. М. Молотов, А. А. Громико ва бошқалардан иборат СССР делегацияси га мана шу курсатмани руёбга чиқариш бўйича тошириқ берилди. Тайёрлов комиссияларининг кенгашларидаги Гитлер Германиясига қарши курашган давлатларнинг вакиллари ўртасида музокара ва бахсу мужодала узоқ давом этди. Совет Иттифоқи таркибидағи барча республикаларнинг БМТга қабул қилинishiга эса унинг асосчилари мутлақо қарши чиқди. Чунки бу ҳол жаҳон минбарида СССР нуфузининг, социалистик лагер мавқеининг янада кучайишига сабаб булур эди.

Уша даврда ана шу республикаларнинг барчасида, жумладан, Узбекистонда ҳам Ташқи ишлар вазирлиги тузилган, унинг

ходимлари, вазирдан тортиб мувонинигача дипломатик даража ва уйвонлар олган эди. Ҳаммалари дипломатик либосда — олтин-ранг погонли хушбичим пальто, олгинранг тутмали бежирик костюм, оқ кўйлак, қопқора ялтироқ туфли кийиб, галстук тақиб юрарди.

Ёдимда, 1945 йилда армиядан Тошкентга қариндош-уругларни кўргани келганимда уйимизга республиканинг янги-гина тайинланган Ташқи ишлар вазири Екуб Алиев қадамранжида қилган эди. Унинг кўркам кийимлари, узини тутиши, ҳашаматли енгил машинасини куриб бутун маҳалла, айниқса, болаларнинг ҳайратдан оғзи очилиб қолган.

Шундай қилиб, барча иттифоқдош республикаларни БМТга аъзо қилиш борасидаги СССР режалари амалга ошмай қолди. Фақат Украина ССР билан Белоруссия ССР унинг аъзолари сафига кирди. (Хатто, РСФСРдек улкан республика ҳам БМТга аъзо қилинмади.)

Кейинчалик ҳам мазкур масала СССР томонидан бир неча бор кун тартибига қўйилди. Аммо энди рақибга айланган кечаги иттифоқчилар СССР таклифига тиш-тирноқлари билан қаршишил кўрсатар, ҳар гал “Урга Осиё ва Кавказ республикалари Россия босиб олган мустамлака улкалар, холос”, деб жавоб қайтарар эди...

Шукрки, мамлакатимиз тарихида буюк узгариш содир бўлди: 1991 йил 31 август куни Узбекистон мустақилликка эриши. Орадан олти ой утиб, 1992 йил 2 март куни республикамиз Бош Ассамблея сессиясида БМТ аъзолигига қабул қилинди. Нью-Йорк шахридаги энг нуғузли ҳалқаро ташкилот биноси олдига илк бор Узбекистон Республикасининг Давлат байроги тикилди. Кўп утмай, республикамиз Президенти Ислом Каримов БМТ Бош Ассамблеясининг 48-сессиясида нутқ сўзлади. Мустақил Узбекистоннинг тўнгич раҳбарни олий минбарда куриш, унинг сўзларини тинглаш, давлатимиз етакчиси томонидан энг муҳим ҳалқаро ва минтақавий масалаларнинг БМТ кун тартибига қўйилиши дунё миқёсида зур қизиқиш уйготди.

Ўзбекистон бой маънавий қадриятлар, узига хос маданият, минг йиллик тарихга эга булиб, унинг ҳалқи умуминсоният цивилизациясига бебаҳо ҳисса қушган. Буни бутун жаҳон билади. Шунга қарамай, ўлкамиз то мустақилликка эришгунича БМТнинг Маориф, фан ва маданият иш-

лари ташкилоти — ЮНЕСКОга қабул этилмаган, у билан бевосита алоқа боғлагамаган эди. Ҳозир мазкур ташкилотнинг ҳақиқий аъзосидир. 1994 йил январь ойида ЮНЕСКО раҳбарияти Узбекистон таклифларини қувватлаб, қўйидаги масалалар юзасидан мухим тадбирлар белгилиди:

— Мирзо Улугбек таваллудининг 600 йиллигини нишонлашда фаол қатнашиш, шу муносабат билан ЮНЕСКО ҳафталигини утказиш;

— Самарқандда Марказий Осиё институти ташкил этиш;

— Узбекистондаги энг қадимий шаҳарларни (аввало Самарқанд, Бухоро, Хевона) ЮНЕСКОнинг Бутунжоҳон қадриятлари рўйхатига киритиб, уларга тарихий шаҳар мақомини бериш;

— ЮНЕСКО ишлари буйича Узбекистон Миллий комиссиясини тузиб, унга ҳалқаро молиявий ёрдам маблагини ажратиш;

— ҳамкорлик масалаларини янада самаралироқ ҳал этиши мақсадида ЮНЕСКО қошида Узбекистон Республикасининг ваколатхонасини очиш.

Эндиликда Узбекистон турли соҳалар буйича ихтисослашган, кутига мамлакат, минтақа, қитъя ва умуман жаҳон миқёсида унлаб шоҳобчалари бўлган йигирмадан зиёд ҳалқаро ташкилот аъзоси ҳисобланади.

Мустақил республикамиз ривожланаётган мамлакатлар Қўшилмаслик ҳаракатининг тенг ҳуқуқли аъзоси бўлганини тарькидлаш айниқса муҳимдир. Ҳозир мазкур ҳалқаро ҳаракатда 108 мамлакат иштирок этмоқда. Яқин утмишда эса нафақат Узбекистон, ҳатто СССР ҳам, бир неча бор зур бериб уринишига қарамай, ушбу ҳаракат аъзолигига қабул қилинмаган эдики, қўйида бунинг тарихига қисқача тухталиб утаман.

1954 йил охирида В. М. Молотов менга қунгироқ қилиб, Индонезия, Бирма, Хиндистон, Покистон ва Цейлон Бош вазирлари кенгашиди Осиё ва Африка ёп мустақил мамлакатлари конференциясини чақиришга қарор қилинганини айтib, бундайде: “Шарқ мамлакатларининг Бандунг шахрида булаҗак конференцияси тарихда биринчи бор утмоқда ва у келажакда муҳим аҳамият касб эта боради. СССР Ташқи ишлар вазирлигига материаллар тайёр, улар сизга юборилади, урга-

ниб чиқинг. Сўнг қандай йўл тутишинги зини маслаҳатлашиб оламиз”.

Москвадан ҳужжатлар келгач, республика Ташқи ишлар вазирлиги ходимлари, шарқшунос олимлар, манфаатдор идораларнинг вакилларини таклиф этиб, масаллани ўрганиб чиқдик. Кейин В. М. Молотовга қунгироқ қилиб, фикримни айтдим: “Биз янги пайдо бўлган ҳаракатни фаол қуллаб-куvvatлашимиз, зарур ҳолларда икки томонлама унинг ҳар бир аъзосига, умуман, ҳаракатнинг узига ҳам ҳар жиҳатдан ёрдам курсатишимиш керак”. Гапимни тинглаб бўлгач, Молотов бундай деди: “Бу ёрдаги мутахассислар хилма-хил фикр билдиримоқда. Айримлар, мазкур ҳаракат, кўпина аъзоларининг аввало иқтисодий жиҳатдан Гарбга қарам бўлгани сабабли, империализмни ёқлаши, социалистик лагерга қарши қаратилиши мумкин, деб ҳисобламоқда”.

Мен бунга жавобан: “Гарчи, ҳаракат иштирокчиларидан Хитой ва Юgosлавия социалистик ҳамдустлик манфаатларини ҳимоя қилиб чиқса ҳам, салбий ҳоллар рўй бериши турган гап. Аммо, имкониятни қулдан бой бермай, Шарқни эътиборсиз қўймайлик, аксинча, Шарққа мазкур ташкилот орқали яқинлашайлик, уни қуллаб-куvvatlab, ёрдам курсатайлик”, дедим.

“Фикрингизча, бу ишни қайси шаклида амалга оширган маъқул?” деб суради Молотов.

“Агар СССР расмий делегацияси бу конференцияда қатнашса, нур устига нур бўлурди. Аммо бу амалга ошмайдиган иш, чунки, СССР — Евроосиё мамлакати, социалистик лагер етакчиси. Бу ҳолда СССР таркибида Осиё республикаларининг расмий делегацияси юборилгани маъқул. Бунинг ҳам иложи бўлмаса, конференцияда кузатувчи сифатида ҳозир булиши мумкин. Ҳар қандай ҳолда ҳам Совет ҳукумати номидан анжуманга кўтлов йўллашкерак деб ўйлайман”.

Молотов бир оз жим қолиб, сұхбатни яқунлади: “Фикрингизни Марказий Комитет Президиумида уйлаб кўрамиз”.

1955 йил бошида у яна қунгироқ қилиб, қўйдагиларни айтди: “МК Президиумида узаро Фикр алмасиб, Қўшилмаслик ҳаракатини қўллаш, фаолиятини кенг ёритиш ва унда иштирокимизнинг мақбул шаклларини излаб топишни лозим кўрдик. Делегациямизга сиз раҳбарлик қиласиз деган қарорга келдик. Яқин кун-

ларда табрик лойиҳасини оласиз, фикрингизни бизга айтасиз”.

1955 йил 18 апрель. Шу куни Индонезиянинг Бандунг шаҳрида озодликка эришган йигирма тўққиз давлат вакилларининг давлат ва ҳукумат бошпиқлари даражасида таъсис конференцияси бўлди. Унинг мажлисларини Чжоу Энлай, Жавоҳирлаъл Нехру, Жамол Абдул Носир, Иосиф Броз Тито, Аҳмад Сукарно каби улкан арбоблар бошқариб борди. Анжуман 24 апрелга қадар давом этди. Кўпдан-кўп уринишларга қарамай, СССР расмий ёки меҳмон сифатида қатнашиш у ёқда турсин, лоақал кузатувчи мақомида иштирок этишга ҳам муваффақ бўлолмади. Фақат табрик — телеграмма йўллаш билан чегараланди...

Ўзбекистон мустақил давлат бўлгач, унинг раҳбарияти Қўшилмаслик ҳаракати марказий идораларига маҳсус хат билан мурожаат этди. Натижада республика камисиз бу олижаноб ва баобру ҳаракат сафига яқдиллик билан қабул қилинди. Мазкур ҳаракат фаолиятида иштирок этиши бизнинг жаҳондаги кўпгина давлатлар вакиллари билан алоқа боғлаш ҳамда фойдали фикр қуламини янада кенгайтириш ва мустаҳкамлаш соҳасидаги ишларимизда ёрдам беради.

Шуни қайд этиш лозимки, собиқ СССР таркибиага кирган республикалар ичida Узбекистон Қўшилмаслик ҳаракатига биринчи аъзо бўлган давлатdir.

Хозирги вақтда чет эъларда собиқ СССР харобалари урнида пайдо бўлган давлатларга нисбатан қизиқиш тобора кучайиб бораёттир. Айримлар “қардошлик ва бирордлилк”ни, бошқалари азалий яқинликни эслайди, учинчилари уз фойдасини кузласа, туртингилари эса геополитик, стратегик манфаатларга асосланиб ишкураёттир.

Мамлакатимиз раҳбарияти ана шундай мураккаб вазият ва ёндашувлар ҳукм сурʼан шароитда уз йўлини түгри белгилаб, дадил ҳаракат қўлмоқда. Жаҳондаги барча мамлакатлар билан дустлик, ҳамкорлик алоқаларини боғлаш ва мустаҳкамлаш, бунда суверен тенглик, узаро манфаатдорлик негизларига таяниш, давлатлар орасида юзага келадиган можароларни тинч, сиёсий йўл билан ҳал этиш — Узбекистон ташқи сиёсатининг асосий тамойилларидир. У қандайдир бициқ блоклар тузишда иштирок этмади; бундай тузилма-

Халқимиз ташлаган йўл

ларда қатнашиш бир қарашда жозибали куриниши мумкин, лекин бу йўлдан борилмади ва тўғри қилинди. Шарқда тарихан одамлар ва мамлакатларни диний-этник асосда бирлаштириши мақсадини кўзда тутган турли ҳаракатлар кенг тарқалган. Буларнинг ҳаммаси ҳақида бир мақолада батафсил фикр юритишнинг имкони йўқ, албатта. Аммо, асримиз кишилари онгина “туркчилик” (“пантуркизм”) ва “исломчилик” (“панисломизм”) деб аталган ҳаракатлар бирмунча сақланиб қолганини айтиш керак.

Октябрь воқеаларидан кейинги дастлабки йилларда нафақат славянлар, балки мусулмонлар ҳам жунбушга келди. Улар Лениннинг “миллатларнинг то ажралиб чиқиши ва мустақил давлатини тузишга қадар ўз тақдирини узи белгилаш ҳуқуқи” тўғрисидаги гояларидан илҳомланган эдилар. Бунинг оқибати қандай аянчли бўлганини кўйида келтирилажак бир талай мисоллардан ҳам кўриш мумкин.

Турон Федерацияси. Машҳур инқилобчи, йирик давлат арбоби Мирсаид Султонголиев туркий тилларда сузлашувчи мусулмон халқларининг ана шундай давлат тузилмасини ташкил этиши гоясининг ташабbusкори эди. У 1882 йилда Уфа губернasiда тугилиб, Қозон муаллимлар семинарийини битиргач, Бошқирдистондаги инқилобий ҳаракатга қушилди. 1917 йилда РКП(б)га кириб, Татаристонда инқилоб ва фуқаролар урушида фаол иштирок этди. Бир қанча юқори давлат, армия ва партия идораларида ишлади. Ана шу йилларда, айниқса, СССР ташкил булиши даврида миллый масала буйича утказилган гоявий-сиёсий мунозараларда Султонголиев муҳтор республикалар ва миллий вилоятлар ҳуқуқларини кенгайтириш, улар мақомини СССРнинг тенг ҳуқуқли субъектлари даражасига кутаришини ёқлаб чиқди, совет республикаларида яшовчи фуқаролар “асл ва угай фарзандлар”га ажратилишини кескин қоралади. Кейинчалик Турон Федерациясини тузиш гоясини кўтариб, “давлатчиликнинг энг оддий асослари” берилшини талаб қилди. Ана шундагина миңтақа ишлаб чиқариш кучлари жадал ривожланади, маҳаллий миллattyta мансуб меҳнаткашларни совет тузуми курилишига тортиш учун имконият тугилади, деб ҳисобларди у. Шу муносабат билан Туркистон, Бошқирдистон, Татаристон, Крим таркибида, Қиргизис-

тон, Хоразм, Бухоро ва бошқа республикаларни қўшган ҳолда, Турон Федерациясини тузиш мумкин, деган фикрни олга сурди.

Пировардида, Султонголиев аксилини-қилобий фаолиятда айбланади, 1923 йилда партиядан учирилиб, қамоққа ташланади, суд қилиниб, бадарга этилади. Матбуотда ва партия ташкилотларида “султонголиевчилик” СССРни бўлакларга ажратиб юборишга қаратилган ҳаракат сифатида қораланиб, унга қарши кенг кўламда кураш жараёни авж олдирилди. 1940 йил 28 январда СССР Олий Суди ҳарбий коллегиясининг ҳукми билан Султонголиев отиб ташланади.

Мовароунинар ҳалифоти. Ислом араб оламида пайдо бўлиб, кейинчалик турли қитъялардаги күргина мамлакатларга кенг тарқалган эди. Шунга қарамай, исломчилик ҳаракати диний-сиёсий мафкура сифатида XIX асрнинг сўнгти чорагида юзага келди. У ислом динидаги кипиларнинг, миллатидан қатъи назар, бирлиги гоясига таянди. Барча мусулмонларни ҳалифалик бироргига остида сиёсий давлатчилик асосида бирлаштиришга чақириди.

Исломчиликнинг дастлабки раҳнамоси Жамолиддин Ағоний эди. Кейинчалик бу ҳаракат Туркия, Ҳиндистон ва бошқа мамлакатларга ейилди. Мазкур гояларни Марказий Осиёда ҳам амалга оширишга уриниш булди. Исломчиликнинг ашаддий тарафдорларидан бири Анвар Поша эди. У Туркия Республикаси ҳарбий нозири бўлиб, Камол Отатурк уни бу лавозимдан бўшатган эди. Анвар Поша 1920 йилда Бокуда утказилган Шарқ халқлари биринчи конференциясида қатнашганидан сўнг Бухорога келди. Фрунзе қушиллари Бухорони эгаллаб, Амир Олимхон таҳтдан қулагач, Анвар Поша бир неча ун минг йигитдан қузголончилар армиясини ташкил этади. Унинг мақсади Мовароунинар ҳудудида ҳалифот тузиш учун кураш, узи эса, табиийки, ҳалифа бўлмоқчи эди. Аммо у кўп ўтмай Бойсунда жанг пайтида жон таслим қиласди.

Туркий халқлар жумҳурияти. Турор Рисқулов шундай гоя билан сиёсий майдонга чиқкан эди. У Авлиёотада тутгилган, 1916 йилги улка миллый-озодлик ҳаракатининг раҳбарларидан булган. 1917 йил сентябрида РКП(б) сафига кириб, бир йилдан сўнг Туркистон АССР Советлари-нинг V қурултойида республика Марка-



Нуриддин Муҳиддинов хизмат тақозосига кўра талай йиллар Ватандан олисда яшади. Аммо юрт ишқи, Ватан согинчи ҳаргиз кўнглини тарқ этмади. Айниқса, муқаддас она тупроққа қайтиш оллари сира-сира ёдидан утмайди. Уша кезда пафакат у кипининг узи, балки барча оила аязолари түё Узбекистон сари қанот чиқарип учинга шайдек эди. Ниҳоят, Ватанга қайтадиган кун ҳам тайин бўлди. Мана, уша арафадаги сунти сайр...

Москва, 1985 йил

зий Ижроия қўмитасига сайланади, кеъинроқ қўмита раиси булиб, РКП(б) Мусулмон бюросини бошқаради.

У 1920 йил январида Туркистон Компартияси V улка конференциясида маъруза қилиб, Туркистон Компартиясини Туркий халқлар компартияси сифатида қайта тувишни, Туркистон жумҳуриятини эса “Турк жумҳурияти” деб номлашни таклиф этади ва бу таклиф купчилик овоз билан қабул қилинади. Сабаби — мазкур таклиф улка конференцияси арафасида утказилган мусулмонлар партия ташкиллари III конференцияси делегатлари томондан муҳокама этилиб, кўллаб-куватланган эди. Мазкур делегатлар айни вактда улка конференциясининг ҳам делегатлари ҳисобланарди.

Бутун Россия Марказий Ижроия Комитети ва РСФСР Халқ Комиссарлари Совети 1920 йил 22 февраль кунги мажлисида ҳар иккала конференция қарорларини рад этади.

Турор Рисқулов ва Низомиддин Хужаев Ленинга телеграмма йўллаб, конференция қарорларини куриб чиқиб тасдиқлашишини тезлаштиришини сўрайди.

РКП(б) ҳар иккала томон фикрини ва маҳсус комиссия тайёрлаган қарор лойиҳасини МК ташкилий бюросида куриб чиқиб, масалани Сиёсий бюро муҳокамасига қуяди. Ленин материаллари куздан кечириб, Тошкентдан келган арбоблар билан сұхбатлашиб, “Фикримча, Т. Рисқулов лойиҳасини рад этиш, комиссия лойиҳасини қуидаги ўзгаришлар билан

қабул қилиш зарур”, деган кўрсатма беради.

Бир гурух туркистонлик арбоблар РКП(б) Сиёсий бюроси чиқарган қарорга рози бўлмай, ТКП ва ТуркМИК сафидан чиққанликларини ўзлон қиласди. Шу муносабат билан Турккомиссия ТКП улка кўмитасини тарқатиб юбориб, ўрнига Туркистон Комфирқа Марказқумини тузди.

Турор Рисқулов Москвага келиб, Лениннинг бетоблигига қарамай, унинг қабулига киришга муввафрак булади ва бир неча соат сұхбатлашади. Шундан кейин у Миллатлар ишлари буйича халқ комиссарлигининг ҳайъат аъзоси, унинг Озарбойжондаги вакили, кейинроқ шу комиссарлик раиси Сталиннинг муовини лавозимларида ишлайди. Кун утмай, РКП(б) МК қарори билан яна Тошкентта юборилади. Туркистон АССР Халқ Комиссарлари Советининг раиси этиб сайланади. Бир ярим йил утгач, барча лавозимларидан буштилиб, Москвага чақирилади. 1926 йил майида РСФСР Халқ Комиссарлари Совети расининг ўринбосар этиб тасдиқланади. Орадан ўн бир йил утиб, миллатчиликда ва советларга қарши иш юритганликда айбланиб, 44 ёшида отиб ташланади.

1937 йил июль ойида Узбекистон Компартияси VII съездиде қарийб ўн уч йилдан буен республика ҳукуматини бошқариб келаётган Файзула Хўжаев қаттиқ танқидга учради ва партия идораларига раҳбарликка сайланмади. Орадан тўрт кун утиб, у касал ҳолида (юраги хуружга учраган эди) ишга чиқиб, ҳукумат қарорларидан бирига имзо чекди-да, волидаси, рафиқаси ва қизини олиб Москвага — Сталин ҳузурига жунади. Сталин уни энг яхши иқтисодчилардан бири, деб таърифлаган, ҳатто қизлари Светлана ва Вилоят сирдош дугона эди. Аммо Сталин уни қабул қилмади. Файзула Хўжаевни меҳмонхонада ёқ қўлга олиб, қамоқقا ташладилар ва то суд кунигача уни ҳеч ким курмади.

Ўша йил сентябрь ойида чақирилган Узбекистон КП МК III пленумида Сталин ва Молотовнинг хати муҳокама қилинади. Унда Акмал Икромовга ҳам оғир айблар қўйилган эди. Уч кун давом этган муҳокамадан сўнг у Узбекистон КП МК биринчи котиблиги лавозимидан буштилиб, партиядан учирилади. Залдан чиқишга ултурма ёқ, қамоқقا олинида ва шу бўйи то судгача уни ҳеч ким

кўрмайди, қаердалигини ҳам билмайди.

1938 йил 2 март куни ҳарбий трибунал Бухарин ва Риков бошчилигидаги “советларга қарши унг троцкийчи блок”нинг йигирма бир аъзосини суд қилиб, ўн иккى кундан кейин улардан ўн етти киши олий жазога ҳукм этилади. Маҳкумлар 25 марта отиб ташланади. Уларга троцкизм тарафдорлари, Узбекистонни Совет Иттифоқидан ажратиб олиш ва йирик Гарб давлатлари томон оғдириш режаларини тузинга уринган, Бухариннинг ҳамфирлари ва шериклари сифатида иш курган, деган айблар қўйилган эди.

Шарқ халқларининг содик фарзандлари, эътиқодли ватанпарвар, халқининг баҳт-саодати, эрки ва мустақиллiği учун курашган Мирсаид Султонгалиев, Турор Рисқулов, Файзула Хўжаев, Акмал Икромов ва уларнинг минглаб тарафдорлари ана шундай маҳв этилди. 50-йилларнинг урталарида зикр этилган тўрт арбобнинг уч нафари оқланиб, уларга қўйилган барча айблар асоссиз деб тошилди. Мирсаид Султонгалиев эса 1989 йилгагина келиб оқланди. Биз — бугунги авлодлар Ватан мустақиллiği йўлида жонини ҳам аямаган фидойилар хотирасини мудом ёдда сақлашнимиз лозим.

Ҳозирги вақтда жамиятимизда миллий руҳни, миллий шаън-шавкат ва гурурни тиклаш, халқимизнинг асл тарихи, маданияти, маънавий-ахлоқий қадриятларини теран ва ҳар томонлама ўрганиш масалалари бош ўринган қўйилмоқда.

Шуни таъкидлаш лозимки, Узбекистон, Қозогистон, Туркманистон, Қиргизистон ва Тожикистон олий раҳбарлари бошқа соҳаларда бўлгани каби бу жабҳада ҳам узоқни кузлаб, адолатли, ҳаққоний сиёсат юритмоқдалар. Ана шундай ута нозик масалада яқин-яқинтacha мавжуд бўлган барча салбий, ақидавий, нохолис ёндашувларни рад этиб, конституцияларда қайд этилган азалий, умуминсоний қадриятларга таяниб, ҳар бир шахснинг миллий ҳисстайгуларини ва диний эътиқодини ифода қилиш ҳуқуқи таъмин этилиши учун зарур шарт-шароит яратилмоқда.

Шуниси қувончилик, минтақамизда жойлашган республикаларнинг етакчилари анъанага кура мунтазам равишда учрашиб, қондош-жондош элларимизнинг ери, суви, ҳавоси, тогу чуллари, дала-даштлари узаро қўшилиб-бирикиб кеттанини ҳисобга олган ҳолда иқтисодиёт, эколо-

гия, табиий имкониятлардан фойдаланиш борасидаги жуда муҳим муаммоларни биргаликда ҳал этишга интилмоқда ва айни чоқда МДҲ ва бошқа хорижий мамлакатларнинг манфаатларини ҳам ҳисобга олиб иш тутмокда.

Зотан, узбек халқи, умуман, бутун Марказий Осиё халқлари ватанпарвар аждодларининг қонуний ворислари сифатида бошқа барча мамлакатлар, эл-элатлар билан тинч-тотув ва ҳамкорликда яшаш борасида гоят бой билим ва тажрибага эгадир. Турли замонларда улкамиз тупрогида не-не улуг, курдатли давлатлар вужудга келиб, гуллаб-яшиаб, жаҳон тарихида чукур из қолдирган. Ўша даврларда ҳам аждодларимиз ўз сарҳадларида улрапшиб қолмай, балки ўнлаб узоқ-яқин мамлакатлар билан доимо дустона алоқа қилиб турган. Машҳур йилномаларда ўтмишдаги ўнлаб давлат, сиёсий, дипломатия арбобларимизнинг номлари абадий муҳрланиб қолган. Турон, Хоразм, Сугд каби давлатлар минг йиллар муқаддам қуни-қушнилар билан дустона муносабатлар bogлаш маҳоратини тулиқ эгаллагани ҳам маълум. Амир Темур нафақат Шарқ, балки бир талай Farb мамлакатларининг хукмдорлари билан мактублар алмасиб, уларни Туронзамин билан иқтисодий ва тижорат алоқаларини bogлашга даъват этган. Амир Темур, унинг невараси Улуғбек, чевараси Бобур дипломатияси жаҳон тарихи саҳифаларида муносиб из қолдирган.

Яқин ўтмишда эса, гарчи СССР таркибида кирган Ўрта Осиё республикалари, жумладан, Узбекистон ташқи дунёга бевосита чиқиш имкониятига эга булмасада, уларнинг кўпгина намояндлари хорижий мамлакатлarda ташқи сиёсат, дипломатия, иқтисодиёт ва тижорат, илм-фан, маданият, спорт соҳаларида фаолият курсатиб, она Ватанининг муносиб вакили сифатида яхши ном чиқарганлар.

Эндиликда мустақил республикамизнинг хорижий эллар билан узаро алоқалари кун сайин кенгайиб ривожланиб бораётir. Давлат ва ҳукуматларнинг бошлиқлари, жамоат арбоблари, иш одамлари, дин, илм-фан, маданият вакиллари, хорижий ватандoshлар мамлакатимизда меҳмон булиб, турли халқаро анжуманлар, ярмаркалар, сайёхлик сафарлари, спорт беллашувларида қатнашиб, халқимиз турмуши, маданияти, кувончу таш-

вишлари билан танишаётирлар. Юзлабминглаб бошқа ажнабийлар эса юртимизга узоқ муддат ишлаш, қушма корхоналар ташкил этиш, савдо-сотик, маданият ва маориф ишларини йўлга қўйиш мақсадида келмоқда.

Уз навбатида элемиз вакиллари ҳам турфа мамлакатларга чиқиб, турли соҳаларда дўстлик ва ҳамкорлик, жумладан, дипломатия алоқаларини йўлга қўйиш ва ривожлантирища бевосита иштирок этмоқда.

Агар илгарилари Иттифоқ делегациялари таркибида кирган Узбекистон вакилларига хорижда ҳамиша ёътибор берилаверилмаган бўлса, эндиликда улардан ҳар бирининг хатти-харакати, ўзини тутиши дикқат билан синчилклав кузатилиди. Шу хислатларига қараб, уларни йўллаган давлат, халқ, унинг маданияти, савиаси, маънавияти ҳақида хулоса чиқарилади. Зотан, дипломатия, ташқи сиёсат шу қадар ноҳизик ишлар, ундаги ҳар бир ютуқ ёки маглубият, “тома-тома кул бўлур” деганларидек, майда-чўйда нарсалардан ташкил топали. Дипломатининг асосий қуроли — тил, нутқ маҳорати. Шуларни ҳисобга олган ҳолда, юксак маданиятли, билимдон, хорижий тилларни узлаштирган, жаҳондаги асосий мамлакатларнинг иқтисодиёти, ижтимоиёти, тарихи, элшуннослиги, адабиёти ва санъатидан хабардор булган ходимларни тайёрлаш учун юртимизда барча имкониятлар яратилаётгани кувончли ҳолдир.

Ишонч билан айтиш мумкинки, яқин йиллар ичida Ўзбекистоннинг маҳсус дипломатия тайёргарлигини кўрган ўнлаб юзлаб ходимлари фақат қисқа муддатли сафарлар ёки бирон бир тошириши баражишига эмас, балки бир ёки бир талай мамлакатда узоқ муддат доимий ишлаш, БМТ, ЮНЕСКО ва бошқа мұнайтарб ҳалқаро ташкилотларнинг вазифаларини адо этиш, ер юзининг турли бурчакларида юзага келадиган низоли масалаларни ҳал қилишида ёки минтақавий сиёсий муаммоларни кўриб чиқишида фаол қатнашиш учун ҳам бошқа давлатларга борадиган будали.

Мустақил давлатимизнинг халқаро майдонда кун сайин ортиб бораётган обруэътибори, вазмин ва оқилона ташқи сиёсати шундан далолат бериб турибди.

Сойимназар КАРИМОВ

Салтанат қонун билан сарбаланд

Мустақиллик Ватанимиз тарихига тे-
ран назар ташлаб, келажак тараққиёт
үчун зарур хуосалар чиқариш имкони-
ни берди. Бугун мамлакатимизда мил-
лий мустақил давлат пойдевори ярати-
либ, дунё ҳамжамиятининг ривожланиш
тамоилиларидан огоҳ, ўз кечмиш ва
қадрияларидан боҳбар жамият шакл-
ланмоқда. Бу жараён шарофати ўлароқ
ижтимоий фикр янгича сифат касб эт-
моқда, инсоний муносабатлар янада
маданий тус олмоқда.

Миллий тараққиётнинг ҳозирги бос-
қичида ўтмишу келажак масаласи муд-
ом ёнма-ён, бақамти келаётгани, ҳал-
қимизнинг тарихий кечмишидаги ютуқ
ва нуқсонларни эътиборда тутиб, истиқ-
болдаги режалар кўламини белгилаб,
буюк давлат барпо этиш иштиёқи билан
тўлиб-тошиб бораётганимиз — бар-
часи республика раҳбарияти, хусусан,
Президентимиз Ислом Каримовнинг
миллий тараққиёт стратегиясини тўгри
ва аник белгилай олгани самарасидир.

Тарих — буюк ибрат китоби. Бугун биз
халқимизнинг шаън-шавкатини тиклаш,
мамлакатимиз довругини дунёга ёйиш
йўлида баҳамжихат саъй-ҳаракатга туш-
ган эканмиз, ана шу китобнинг нурли

ва қайгули саҳифаларини қайта-қайта
варақлаймиз. Ба тақрор ва тақрор бир
ҳикматни туямиз: биз азалдан буюк
мамлакат соҳиби бўлиб келганимиз.

Тўгри, биз, зиёлилар орасида ўтмиш-
га ҳаддан зиёд маҳлиғ бўлиш, ундан
буғунги талаблар даражасида хуоса
чиқаролмаслиқ, баъзан тарихни ёппа-
сига оқ рангда кўрсатиш ҳоллари ҳам
кўзга чалинмоқда. Бу — яхшилик ало-
мати эмас, албатта. Миллий гурур
туйгуси миллий кибрга айланиб кетмас-
лиги лозим. Шу боис, тарихга муносабат
масаласида ҳар доим буғунги тараққиёт,
келажак замон талаблари эътиборда туриши даркор.

Сир эмас, ўтмишда халқимиз турли-
туман ижтимоий тузумларни, миллий давлатчиликнинг ўзига хос шакллари-
ни бошдан кечирган. Бу тузум ва дав-
латлар муайян тарихий даврларда юқ-
сак моддий ва маънавий тараққиёт, ҳалқ
фаровонлиги учун асос бўлган. Улар-
нинг тарихи, тузилиши, камоли ва за-
волини ўрганар эканмиз, бир нарсага
амин буламиз. Бу давлатлар тараққиёт-
идаги барча жиҳатлар ўша давр ижти-
моий-сиёсий фикри, бош мафкураси
негизида ривожланган. Дарҳақиқат, ҳар

қандай тузум ёхуд давлат тарихида ижтимоий-сиёсий таълимотлар тизими, муайян мафкура мұхым ўрин тутади. Шунинг учун ҳам мамлакатимизда миллий мустақиллик мафкурасини яратишига мұхым эътибор берилмоқда. Зоро, мустақиллик моҳиятини ҳар бир фуқаро онгига сингдирмай туриб, унинг моддий ва маънавий асосларини мустахкамлаш қиин.

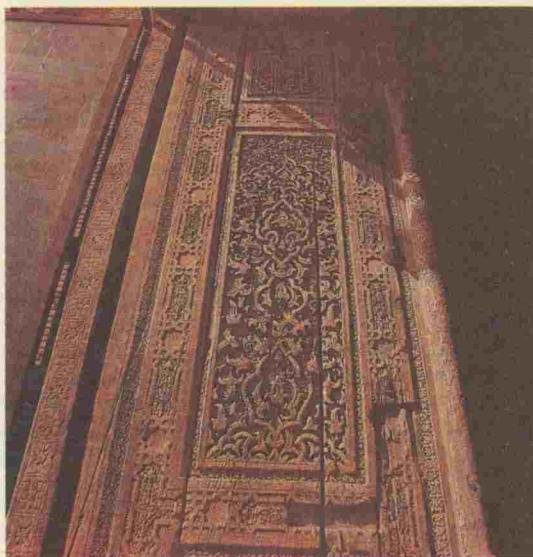
Хўш, ўтмишда миллий давлатчилиги мизни шакллантириш ва юксалтиришда қандай таълимотлар мавжуд эди? Бугун, дунёвий ўзбек давлатини тараққий эттириш замонида улардан хабардор бўлмоқ фойдадан холи эмас.

Ўзбекистон ижтимоий-сиёсий таълимотлари тарихи жуда қадими. Улар милоддан олдинги III—IV мингинчи йилларда Турон давлатчилиги ва қонунчилигининг асоси бўлиб шаклана бошлаган эди. Шуни таъкидлаш керакки, у бора-бора турли-туман гоя ва мафкурага тўйиниб, миллий давлатчиликнинг олий кўринишлари бўлган Суғдиёна, Грек-Бақтрия, Қангча, Паркона, Тоҳаристон, күшонлар империяси, эфталитлар давлати, турк хоқонлиги, сомонийлар, қорахонийлар, хоразмшоҳлар, газнавийлар, темурйлар, шайбонийлар, аштархонийлар каби сулолалар асос солган давлатларда мұхым ўрин тутиб, уларнинг сиёсий-ижтимоий йўналишини белгилаб берган.

Ижтимоий-сиёсий таълимотлар тарихи ўз ривожланиш босқичларида турли хил мактаб, оқим, мазҳаб ва йўналишлар орқали Турон сиёсий маданиятининг олий хусусиятларини намоён қилиб келди. Баъзи муаллифларнинг бу таълимотлар Оврупо, Араб ва Ажам,

Хинди斯顿 ва Хитой мактаблари сиёсий таълимотларининг тақорори эди, деган фикрлари асоссизидир. Чунончи, милоддан аввалги IV—III асрларда Балх, Марв, Термизга буддачиликнинг хинаяна таълимоти ҳинд савдогарлари билан бирга хусусий тартибда кириб келиб, кенг тарқалади. Кейин у күшонлар салтанатининг расмий давлат дини деб эълон қилинади ва Ўрта Осиёга ёйлади. Аммо бу ҳинд фалсафий таълимоти айнан қабул қилинди дегани эмас. Буддачиликнинг муқаддас китоблари — Сутра ва Пастриларни янги давр ва янги шароитда ўрганиш, Туронзамин халқлари тилларига ўгириб, тавсирлар ёзиш батамом янгида ижтимоий-фалсафий ва сиёсий таълимотларнинг ривожланишига турткигина бўлиб қолмади, балки буддачиликнинг ўзи ҳам бу худудда ривожланишнинг янги босқичига қадам кўйди. Чunksи, күшонлар уни ривожлантириб, сиёсий таълимот даражасига кўтарилиши учун ҳар жиҳатдан имконият яратиб берган эди. Күшонлар давлати Марказий Осиё тарихидаги энг қуратли давлат эди. Қадимшунослик манбаларига

кура, бу давлат ижтимоий-иқтисодий тараққиёти жиҳатдан Рим империяси ва Парфия даражасида бўлган. Айнан буддачиликнинг маҳаллий халқ маданияти билан яқинлашув оқибатида бу таълимот биқиқ мазҳабчиликдан кутилиб, дунё халқларининг учдан икки қисми сифинадиган динга айланган. Будданинг тенглик ва баробарлик гояси айнан бизнинг заминимизда, хусусан, Бухоро, Самарқанд, Балх, Шош, Термиз шаҳарларида назарий асосланиб, амалда қўлланила бошлаган. Шундан сўнг ҳинд буддачи авлиёлари барчанинг Будда



олдида тенглиги гоясига асосланган маханияна таълимотини шакллантириш фикрини илгари сурди.

Милоддан аввалги У асрга келиб, буддийлик дини ўрнига яккахудолик, яъни Охурамазданни тан олувчи ва тарғиб қилувчи зардӯшийлик дини вужудга келди. Бу — ижтимоий-сиёсий фикр ривожида яна бир давр саналади. Чунки бу даврда олам, худо ва инсон тӯргрисидаги янги диний-фалсафий таълимот — зардӯшийликнинг бош китоби “Овисто” ҳалқ ва аркони давлат учун сиёсий ва ҳуқуқий тафаккур мезони ҳамда амалиёт учун манба бўили хизмат қилган. Зардӯшт бу таълимотда қабилаларни бирлаштириб, ҳалқларни чет зулмлардан ҳалос қилиш ҳамда фаровон ҳаёт кечириш мумкин деб хисоблаган.

Ватанимизда ислом динигача бўлган ижтимоий-сиёсий таълимотлар характеристери ва моҳиятини урганиш мухим аҳамиятга эга. Чунки дастлаб айнан шу таълимотларда инсон ва у билан боғлиқ муаммолар тилга олинган. Лекин, афсуски, исломгача бўлган таълимотлар баён этилган китоблар биззагча тўлиқ етиб келмаган. Юзлаб шундай китоблар ҳақида биз Хитой сайёҳи Сюан Цзан ва Абу Райхон Беруний маълумотлари орқали хабардор бўламиз, холос.

Жаҳон сиёсат майдонига чиқсан Узбекистон учун айниқса ўрта аср маданияти, сиёсий-ижтимоий тафаккурини урганиш мухим аҳамият касб этади. Президентимиз Ислом Каримов ёзувчилар билан бўлган учрашувда бундай деган эди: “Амир Темур тузукларини ўқисам, худди бугунги замоннинг катта-кatta муаммоларига жавоб топгандай бўламан. Шунинг учун стратегияни жуда пухта ўйлаш керак. Балки, ота-бо- боларимиз қолдирган меросдан фойдаланиб, ўзимизга хос, ўзимизга мос стратегияни ишлаб чиқиш керак бўлади”. Дарҳақиқат, шарқона стратегиянинг илмий асосларини шакллантиришда ўрта аср сиёсий Фикри ибрат ва на- муна бўлса ажаб эмас. Ижтимоий-сиёсий фикр тарихидан маълумки, ҳар бир даврда ўзига хос гоялар тизими бўлади ва улар инсон, жамият, ижтимоий ту- зум, давлат ва уни бошқариш, одил шоҳ каби турли-туман масалаларни қамраб олади.

XIV—XV асрларда Туронзаминда буюк алломалар етишиб чиқди ва талай сиёсий-фалсафий, ижтимоий тамойилларни олга суриб, Темур ва темурийлар сулоласига давлатни бошқариш ва сиёсат юритища ёрдам берди.

Шу нарсани таъкидлаш зарурки, у давр ҳукмдорлари ҳам юксак тафаккур соҳиби бўлган. Ҳусусан, Соҳибқирон Амир Темур ҳазратлари давлат ва сиёсат ишида мислсиз шижаот ва истеъоддага эга эди.

Ул зот сиёсий мутафаккир сифатида давлатни бошқариш ишларида кўпдан-кўп янгиликларни қўллади. У киши назаридаги сиёсат ўзига хос бир санъат эди.

Амир Темур “Тузуклар”да “Мен ўз салтанатим биносини дини ислом, тўратузук асосида мустаҳкамладим”, дейди. Ислом бу — иймон, илоҳий мафкура, ахлоқдир. Тўра-тузук эса — қонунлардир. Демак, Амир Темур салтанати, аввало, иймону эътиқод ва қонунчилик билан сарбаланд бўлган. Зеро, ана шу икки тамоийл — иймон саломатлиги ва қонун устуворлиги ҳар қандай давлат камолини белгилайди.

Темур ва темурийлар аслида кучли марказлашган давлат тарафдори бўлсада, салтанатни улус ва туманларга бўлиб бошқаришнинг демократик тамойилларига амал қилган. Чунки, чингизийлардан, яъни Кебакуондан мерос бу маъмурӣ бошқариш усулига мувофиқ ҳар бир туман ва улус ўз мулкига эга бўлар ва бу марказий ҳокимиятни кучайтириш ва мустаҳкамлашга хизмат қиласига эди.

Шарқ тафаккурининг хос кўринишларидан бири — мутафаккиларимизнинг шоҳларни Оллоҳнинг ердаги сояси деб талқин қилиши ва уларга сўзсиз бўйсуниш кераклигини муттасил ўқтирганидир. Лекин бунда фақат адолатли шоҳларга бўйсуниш назарда тутилади. Сиёсий қарашлари тизимини дин, шариат ва тасаввуф асосига курган алломалар ҳар доим шоҳга ҳукмдорлик, куч-кудрат ва давлатни худо бергани ва у хоҳласа баридан жудо қилажагини ва бу юксак мартаба шоҳ учун чин дунёга бориш олдидан синов эканини таъкидлаганлар.

XIV—XV асрларда яшаган мутафаккилар давлатни бошқаришда Қуръони карим қоидаларига амал қилиш — сао-

дат шарти деб билади. Буюк тафаккур соҳиблари Қуръони карим тамоилиларига асосланиб, тожу тахтни шоҳга худо тўгри ниятда фойдаланиш учун беради, бордию унинг нияти бузук бўлса ва бу ишга ҳаром аралашса, бирор баҳона билан ундан қайтариб олади, деган фикрни илгари сурган. Амир Темур ҳам халққа, инсониятга беҳуда жабр ўткашибни кескин қоралаган. Шу боис, ул зот ўз фаолиятида "Мамлакат" куфр (исломни танимаслик), худосизлик, кофирилик билан туриши мумкин, лекин зулм бор ерда туролмайди¹, деган қоидага тўлиқ амал қилган.

Шарқ мутафакирлари давлатни халқ манфаатини кўзловчи ва ҳимоя этувчи воситага, давлат арбобларини эса халқ хизматкорларига айлантириш гоясини илгари сурган. Уларнинг давлат аъёнлари, мулозимлар тарбияси ҳақидаги мулоҳазалари жуда ибратлидир. Бу ҳақда Вөиз Кошифий бундай ёзади: "Сўрадиларки, мулозимлар тарбиятлари биносини на нимарсага қўймоқ керак? Икки нимарсага: бири — лутф (мулойимлик), яна бири — қаҳр (газаб). Гоҳи қаҳрига олғай, токим беадабликка далер бўлмагайлар ва гоҳ лутф кўргазгай, то қарамидин ноумид бўлмагайлар". Демак, мәмлакатни бошқариша, ходимларга муносабатда меъёр бўлиши керак. Амир Темур ҳам шу нарсага катта эътибор берган. Шунинг учун ҳам ул зот "Тузуклар"да "...энг муҳими, раиятни қўрқинч ва умидда сақладим", деб ёзади.

XIV—XV асрларда яшаган мутафакирлар давлатни ҳалокатга етакловчи сабабларни кўрсатишга ҳаракат қилган ва бу масалада аниқ илмий тизим яратган. Бу — мутасаввуфларнинг халқ ва мамлакат аҳволини, давлат тузумини яхши билганидан далолат беради. Ҳайратли жиҳати шундаки, бу масалада барча қарашлар деярли муштарак суратда намоён бўлади. Чунончи, Анвар Қосимий давлат ва умуман дунёning ҳалокатини белгиловчи беш сабаб деб қўйидагиларни тилга олади: бирин-

чиси — динсизлик; иккинчиси — яккахудоликдан чекиниш; учинчиси — низо, нифок; тўртинчиси — бидъатчилик; бешинчиси — илоҳий насиҳатларга қарши исен².

Ўрта аср мутафакирлари давлат ва подшо заруратини, уларсиз давлатда ҳам, жамиятда ҳам тартиб бўлмаслигини ўринли таъқидлаганлар. Бошқариш бўлмаса, "узаро муносабатлар мустаҳкам бўлмайди ва ҳар бир киши бошқа кишининг манфаатларига муттасил зарар етказади ҳамда барча йўқотиш билан машгул бўлиб қолади³".

Накадар ҳақ гап! Биз бу сўзлар исботини совет давлатининг сўнгги йилларида авж олган бошбошдоқликлар мисолида кўрдик.

Ҳақиқатан ҳам, оқилона сиёsat ва бошқарувчисиз "дунёнинг муҳим ишлари тартибга тушмайди, агар тарбия ва жазо ҳақида қонун бўлмаса, давлат ишлари бузилади⁴. Кошифий бошқаришни икки турга бўлади: ўзининг руҳини бошқариш (ўзини ўзи тарбиялаш) ва фуқароларни бошқариш. Биринчиси номаргуб феъл-атворни тугатиш ва яхши сифатларни эгаллашга кўмаклашса, иккинчиси фуқаро ўртасида ўзаро муносабат меъерини шакллантиришга ёрдамлашади.

Буюк аждодларимиз марказлашган кучли давлат тарафдори бўлгани учун ҳам кучли сиёsat юргизишини таргив этарди. Лекин бу сиёsat халқни тўлиқ ижтимоий муҳофаза қилиши, адолатли сиёsat бўлиши керак эди. Зоро, адолат ҳеч вақт сиёsatcиз юзага чиқмайди. Аён бўлмоқдаки, миллий давлатчилик ва сиёsat борасида халқимизнинг буюк тафаккур соҳиблари асрлар давомида орзу этиб келган ишлар бугун мамлакатимизда амалга оширилаётган ислоҳот ва ўзгаришларга жуда ҳам оҳанг. Беихтиёр ўша буюк зотларнинг ўйи ва фикри, руҳи бизга мададкор бўлиб, шундай ҳайрли ишларга йўллаб турмаганмикан, деган ҳаёлга ҳам борамиз. Илоё, буюк ишда буюк аждодларимиз руҳи кўллаб тургани рост бўлсин!

¹ "Темур Тузуклари", 94-бет.

² Анвар Қосимий. "Кулииёт", 91-бет.

³ Абу Носир Форобий. "Фозил одамлар шаҳри", 168-бет.

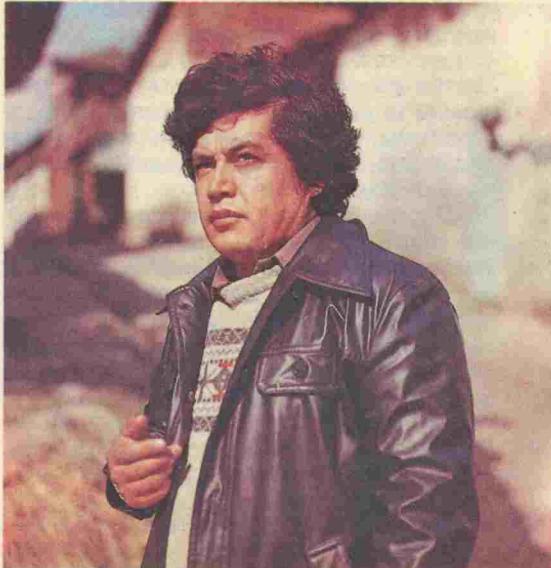
⁴ Вөиз Кошифий. "Ахлоқи Муҳсиний" асари.

Халқимиз тарихида инсоний камолоти ва ижтимоий фаолияти билан довруғ қозонган зотлар бениҳоя күп. Аммо улар орасида бир зот борки, у Ватанимиз кечмиши, бугуни ва әртасида беҳад юксак ўрип тутади. Ул муҳтарам инсон Соҳибқирон Амир Темур ҳазратлариридир.

Мамлакатимиз истиқлолга әришгач, Амир Темур шахси яна Ватан ва миллат тимсолига айланди. Истиқлолимизнинг ҳар бир тадбирида, мустақил давлатимизнинг ҳар бир қадамида ул буюк зот руҳи бизга ҳамроҳу ҳамнафас бўлиб бормоқда.

Тарихга ҳурмат, миллий қадриятларга эҳтиром буюк жаҳонгир бобомиз руҳига муносабатда ҳам ёрқин намоён бўлаётир. Мамлакатимиз пойтахтида илк бор Соҳибқиронга ҳайкал қўйилди. Амир Темурнинг буюк шажарасига мансуб зотлар — Заҳириддин Муҳаммад Бобур ва Мирзо Улугбек таваллуд тўйлари юртимизда зўр тантана билан нишонланди. Мана энди, мамлакатимизда буюк Соҳибқирон таваллудининг 660 йиллигини нишонлаш олдидан тайёргарлик ишлари ҳам бошланди. Республика Вазирлар Маҳкамаси бу тўғрида маҳсус қарор чиқарди.

Илм ва маънавият аҳли қутлуг санага атаб кўпдан-кўп асарлар яратмоқда. Журнал таҳририяти улардан энг сараларини мунтазам ёритиб боришни режалаштирган. Даставвал, шу қутлуг ишнинг дебочаси ўлароқ, шоир ва тарихнавис Хуршид Давроннинг мақоласи чоп этилмоқда.



Хуршид ДАВРОН

АМИР ТЕМУР ПИРЛАРИ

Пирсиз кирма жанготоҳга ҳеч дам,
Искандарим замон бўлсанг ҳам.

Маҳдуми АЪЗАМ

III авкатли бобомиз Амир Темур шахси ҳақида сўз кетса, аксари Шарқу Гарб тарихчилари кўпроқ ул зотининг ҳукмдорлик салоҳияти, илми ҳарб ва жаҳонгирилик борасидаги мислсиз истеъоди хусусида фикр юритишини маъқул кўради. Аслида, соҳибқирион бобомиз ҳар жиҳатдан замонасининг комил кишииси бўлиб, инсоний муносабат, илм ва маънавият масаласида ҳам беқиёс фазилатлар соҳиби эди. Масалан, ҳазрат Алишер Навоий “Мажолисун-нафоис” тазкирасининг еттичини мажлисида жаҳонгириниң буюк маънавияти, хусусан, сўз ва назмни ҳис этиш иқтидори ҳақида бундай ёзди: “...агарчи назм айтмоққа илтифот қўймайдурлар, аммо назм ва насрни андоқ ҳуб маҳал ва мавқеда ўқибтурларким, анигдек бир байт ўқугони минг яхши байт айтқонча бор”.

Амир Темур маънавияти ва тафаккурига хос фазилатларни кейинча Оврупо алломалари ҳам бир қадар тан олди. Чунончи, француз муаррихи Альфонс де Ламартин бу хусусда бундай деб ёзган: “Амир Темур дин, тиббиёт, тарих, ҳуқуқ ва астрономия илмининг билимдони, кўп ўқиган, Осиёда энг кўп қўлланувчи уч тил — туркча, форсча ва арабчани гоят мукаммал билган, зарофат ва қудрат ила Ҷишиш маҳоратини пухта эгаллаган бир ҳукмдор эди...” Рус тарихчиси Т. Гравновский эса қатъий хитоб билан бундай дейди: “Темурнинг шижаотли юрагида, айтиш жоизки, илм ва илм аҳлига илоҳий эъзозу эътибор яширин эди. У илму фанин, демакки, тафаккурни юксак мақомда тушунарди. У олимлар билан эринмай суҳбат қуарар, Шарқу Гарбининг тарихий ривоятларидан яхши хабардор, хусусан, астрономияни беҳад қадрлар, астрологияни эса асло хушлашмас эди”.

Тарих сабоқларидан маълум, ёв асоратидан қолган ҳалиқ озодлик курашига аввало маънавий жиҳатдан шайланана бошлияди. У озодлик гоясими кўксида асрраб-авайлаб, уни қудратли куч ва ҳаракатга айлантирадиган маънавий заминни топишга интилади. Мўтул ягмосига учраган туронликларнинг эркка

бўлган интилиш ва иродасини тарбиялаган замин — тасаввуф ва унинг бир бўлаги санаалмиш футувват — жўмардлик тариқати бўлди. Турон мулкида дунёга келган уч буюк сўфийлик тариқати (улар мўтул босқини арафасида шаклланиши жараёнига кирган эди) намояндадари фаолияти таъсирида ҳалқ эътиқодини поклаб, маънан ўзидан тубан турувчи душманни қурол кучи билан енгиздан олдин руҳий галабага эришиди.

Бу галабанинг тарихий моҳияти нимада кўринади? Биламиз, мўгуллар, айниқса, Мовароуниҳарни ўз улуси ўлароқ тасарруфига олган Чигатойхон ислом динининг ашаддий душмани эди. Машҳур тарихчи Жузжоний шу хусусда бундай деб ёзган: “Мўтул ҳукмдорлари орасида ҳеч ким унингчалик мусулмонларга душман бўлган эмас”. Тасаввуф маърифати таъсирида эришилган маънавий галаба ғаввало шуки, Чигатойнинг ўлимидан сўнг юз йил ўтар-ўтмас мўтул ҳукмдорлари исломни тан олди. Ўларнинг аксарияти, жумладан, Баракахон, Маҳмуд Қозонхон, Кебекхон, Тармасиринхонлар кубравия, яссавия ва нақшбандия пешволари итоатига кириб, ислом динини қабул қилди.

Адабиётшунос Нажмиддин Комилов ёзганидек, “Бу даврда Хурсон, Эрон ва Мовароуниҳар шайхлари муридларини мардлик ва фидойилик, саховат ва қаноат руҳида тарбиялаб, жавонмардликни тариқат шиорига айлантиришга кириштанилар... Улар сўфиининг асосий фазилати элга наф келтириши, маърифат тарқатиш деб ҳисоблайтилар... Бу одамлар (сўфийлар) жамиятнинг тирик вижидони эдилар, кишилар уларга қараб ҳушёр тортар, дунё беҳуддигидан ўзига келиб, қалбига, қилаёттган ишларига разм солардилар”. Демак, тасаввуф, бир жиҳатдан, жаҳолат ва зулмга (бинобарин, босқинчилик ва қулликка) қарши жанг, инсоний эрк учун кураш эди.

Соҳибқирион Амир Темур тасаввуф моҳиятини жуда эрта англади. Гарчи ўштигидаги дарвешлик ҳавасига берилган бўлса-да, кейинчада юртни эрксизликдан холос этмоқ учун жўмардлик гояларидан фойдаланиши зарура-

тини англаган, атрофига фидойи йигитларни түплаб, юрт мустақиллиги учун жантга отланган эди. У бутун умри мобайнида даврининг улуг мутасаввуфлари билан сухбатдош бўлди, уларнинг панд-насиҳатлари, маънавий йўл-йўриқ ва кўмаклари шарофати ўлароқ миллий давлат асосларини яратди. Буюк жаҳонгирининг тасаввуф аҳлига эъти-моди унинг “Гузуклар” ва унга нисобат берилип “Таржима ҳол” деб номланаётган асарларида ҳам намоён бўлди. Ул зотнинг “Золимлардан мазлумлар ҳақини олдим”; Шизжоатли кишиларни дўст тут, чунки тан-гри таоло жасур кишиларни ардоқлаиди”; “Адолат ва инсоф билан тангрининг яратган бандаларини ўзимдан рози қилдим”; “Пок ниятили, тоза қалбли кишиларга талпин”; “Дўст-душмандан кимки менга илтико қилиб келгудек бўлса, дўстларга шундай муомала қилдимки, дўстлиги янада ортди, душман-ларга эса шундай муносабатда бўлдимки, душманлиги дўстликка айланди”; “Адоват эмас, адолат енгади”; “Куч — адолатдадир” каби ҳикматлари тасаввуфона моҳиятга эга. Соҳибқироннинг ўлим олдидан қилган васияти ҳам шундай оҳанг билан йўтиргилган.

Ушбу бадеадан мақсад Соҳибқирон эъти-қод қўйган ва унинг руҳиятини тарбиялаган, пири комиллар ҳақида муҳтасар маълумот беришdir. Илло, шу пайтгача биз улар ху-сусида гоят кам нарса билар эдик. Ул зотлар таҳдирини ўрганиш Амир Темур шахсияти ва фаолиятига хос хусусиятларни теранроқ тушунишга асос бўлиши шубҳасиз.

ХОЖА ШАМСУДДИН КУЛОЛ

Хожа Шамсуддин Кулол XIV аср бошлида Қашқадарё воҳасида таваллуд топган ва ёшлидан дарвешлик йўлини тутган. У устози Саййид Амир Кулол каби кулагиллик билан кун кечиргани боис “Кулол” лақабига эга бўлган. Ривоятларга кўра, у муқаддас ҳажаф сафарига чўлу биёбон кезиб, яёв борган экан. Ўшаңда Ироқда замона шайхлари билан мулоқотда бўлиб, шомликларнинг му-роқаба ўтириш, яъни бош эгиг тангри тао-лога илтижо — муножат этиш тариқини Мовароониҳар тасаввуф аҳлига ўргатган экан. Муҳаммад Боқирининг “Мақомоти Хожа Баҳоуддин Нақшбанд” асаридан олинган мана бу ҳикоя шу хусусдадир.

“Ҳазрати Хожамиз (Баҳоуддин Нақшбанд) Насафга борган эдилар. Шайх Шамсуддин Кулол ҳам ўша ерда эдилар. Шайх Хусрав ва Амир Некшоҳ пиёда Ҳазрати Хожа қошига отландилар. Насафга етиб келгач, аввал Шайх Шамсуддин зиёратига борди-лар... Шайх Шамсуддин Ҳазрати Хожадан шикоят бошлади ва бундай деди: “Ҳижоз сафарига бирга бориб келдим, Ироқдан му-роқаба сифатини мен келтирдим, уни мана шу сифат билан тарбия қилдим ва имл ўргатдим. Эди эса амирлик ишларига аралашиб қолдим. Амирзода Абдуллоҳ (амир Қазаганинг ўғли) ва ўзга бир кишиларга қўшилиб, вақтим бошқача бўлиб қолди. У мени тарби-ят қилмаяпти ва бирордичилик шафқатини жойига қўймаяпти. Шунча ишларга қара-масдан, менинг жойим бўлган Жуббага ижо-затимсиз кириб, тасарруф қилишини бошлаб юборди”.

Бу гапдан сўнг Шайх Хусрав ва Амир нек-шоҳ Ҳазрати Хожа олдига келдилар. Унга Шайх Шамсуддиннинг шикояти хусусида га-пириб бердилар. Шунда Хожа: “Аралашув нуқсонга сабаб бўлса, демак, ундан сақланмоқ лозим, шундагина аввалги муомалага этиш мумкин”, дедилар.

Ривоятдан хулоса булки, Шайх Шамсуддин Хожа Баҳоуддин билан бир пайтда Сай-йид Амир Кулол муловзаматида бўлган. Улар бирга ҳажга бориб, бир-бирининг тарбияси билан шутулланган. Ушбу парчадан яна шу нарсани фаҳмлаш мумкинки, Шайх Шамсуддин ва Амир Темур амир Қазаганинг ўғли бўлмиш амир Абдуллоҳ ҳузурида бирга хиз-мат қилган.

Хожа Шамсуддин Кулол Амир Темурнинг отаси амир Муҳаммад Тарагайнинг ҳам пири эди.

Бир ривоятга кўра, Хожа Шамсуддин Амир Темурнинг таваллудини ва жаҳонгир-лик саодатини олдицидан каромат қилган. Ўнда айтилишича, амир Тарагай бир туш кўради. Тушида унга шамшир берибдила-ки, унинг шуъласидан бутун олам мунаввар бўлиди. Ўша ҳолда қўлидан чор тарафга фаввора янглиг сув отилиб, ерни қоплабди. Бундан мутаассир бўлган амир дарҳол пири Хожа Шамсуддин ҳузурига келиб, тушини айтиб берибди. Хожа бир зум ўйга ботиб, бундай дебди: “Эй амир Тарагай, сенинг насл-линг хонадони салтанат бўлгай ва ул салта-натни сендан тутилажак фарзанд тиклагай.

Ул фарзанд оламни забт айлагай ва замона, тобелар ва халойиқ андин мамнун бўлгай”.

Бошқа бир ривоятга кўра, Амир Темурнинг мубораз исмини ҳам Ҳожа Шамсуддин қўйган. Бу хусусда “Таржима ҳол” асарида амир Тарагай тилидан айтилган ҳикоя мавжуд. Унда ёзиллишича, амир Тарагай ақиқа маросими вақтида фарзандини ҳожа ҳузурига олиб борибида. Амир хонақоҳга кирган пайтда Шайх Шамсуддин Қуръони қаримдан ушбу оятни ўқиётган экан: “Амантум ман фи-с-сама аи йухифа бикума-л арда фа иза ҳийа тамуру”. Ҳожа шунда бош кўтариб айтибдики: “Эй амир, ушбу мукаррам оятдаги “тамуру” сўзи шарафига фарзандингта Темур исмини бердик!”

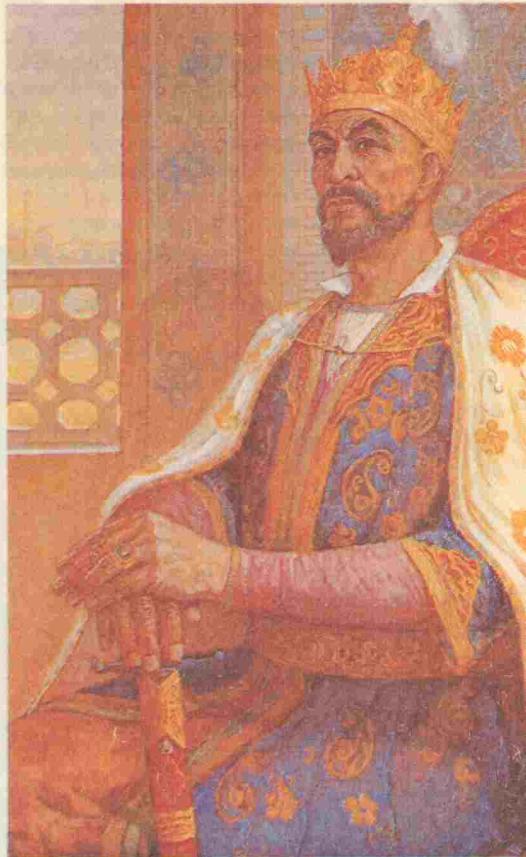
Учинчи бир ривоятга кўра, Амир Темур Сейистонда қўл-оёғидан яраланиб, кўп ма-шақатлар чекиб, бир ҳовуч навкари билан Мовароунинаҳрга қайтаётса, Ҳожа Шамсуддин унга пешвоз чиқиб, “Тез орада бутун Мовароунинаҳр илкингда бўлгусидир!” деб башорат қиласди. Бу тахминан 1362 йилда юз беради. Тарихий маълумотларга қараганда, Амир Темур 1363 йили Пули Сангинда мўгуллар устидан галаба қозонгач, қадимий Кеш шаҳрига келиб, шайх Шамсуддин мозорини зиёрат қиласди. Шунга кўра, Амир Темур ҳожаси деб таърифланган Шайх Шамсуддин Кулол тахминан ҳижрий 764 (мелодий 1362-63) йилда вафот қиласган. Ҳожа билан Амир Темурнинг отаси амир Тарагайнинг қабри Шаҳрисабздаги Дорут-тиловат хонақоҳида ёнма-ён жойлашган.

САЙЙИД АМИР КУЛОЛ

Саййид Амир Кулол 1305 йилда Бухоро шаҳрига яқин Сухор қишилогида туғилган. Ҳожагон-Нақшбандия тариқатининг бу буюк сиймоси кулолчилик билан шугулланган.

Ривоят қилишларича, Саййид Амир Кулолнинг тўрт ўғли — амир Бурҳон, амир Ҳамза, амир Шоҳ, амир Умар ҳам замонасининг етук ва комил қишиларидан экан. Амир Кулол тариқат амалига кўра, ўзига тўрт халифә тайёрлаган ва фарзандларининг тарбиясини уларга топширган. “Мақомоти Мир Кулол” асарида бундай ёзилган: “(Амир Кулолнинг) тўрт халифаси — хулафои арабъани машҳур эди. Амир Кулол ҳазратлари катта ўғиллари амир Бурҳонни шу тўрт халифа-

дан бири — Ҳазрат Баҳоуддинга, иккинчи ўғиллари амир Шоҳни Ҳазрат Шайх Ёдгорга, учинчи ўғиллари амир Ҳамзани Мавлоно Ориф Деггаронийга ва тўртингчى ўғиллари амир Умарни Мавлоно Жамолиддин Деҳаи Осиёга топширилдиар. Амир Кулол мудом “Бу



Соҳибқирион Амир Темур.

Малик Набисв асари.

менинг бурҳонимдур (ҳужжатим)!” деб фахрланиб юрадиган тўнгич ўғлини буюк шогирди Ҳожа Баҳоуддин Нақшбандга топширилар экан, “Устоз юзини (яъни камолини) ойинада эмас, балким шогирдида кўрсии!” деб хитоб қиласган.

Амир Кулол билан Амир Темур тахминан 1363 йилда танишади. Мўгулистан ҳукмдори Тутлуқ Темурхоннинг Мовароунинаҳрга қиласган иккинчи юриши пайтида унинг хиз-

матига кирган Амир Темур хоннинг марҳами та ву зоқни кўзлаб юритган сиёсати туфайли дастлаб вазирлик мансабини эталлайди. Аммо, босқингчиларнинг туб ерлик аҳолига кўрсатаётган жабр-зулмини кўрган Амир Темур қалбida норозилик пайдо бўлади. Хон бундан хабар топиб, уни ўлимга буоради, бироқ ёш саркарда душман таъқибидан яширинади. У атрофига одам тўплаб, босқингига қарши курашини режасини туза бошлиди. Бу ҳақда “Тузуклар”да бундай дейилган: “...Лекин бир неча разил кишилар бу сирни фош қилиб қўйдилар... Шундай бўлгач, яхиси, шаҳардан чиқиб, Самарқанд тогларидан паноҳ топай, токи менга қўшилишни истаганлар ҳузуримга келсин...”

Ўша тогда бир ҳафтача кутиб ётдим, лоақал бир киши ҳам бизга келиб қўшилмади... Отланиб, Амир Кулолнинг ҳузурларига бордим. Ул зот менга Хоразм сафарини маслаҳат бердилар. Агар галаба қозонсан, Самарқанднинг бир йиллик хирожини ул ҳазратга назр этишига қарор қўлдим. Улар менга зафар тиляб фотиҳа ўқигач, кетишингта рухсат бердилар. Сайийд Амир Кулолнинг хизматларидан чиққанимда менга ҳаммаси бўлиб олтмиш отлиқ ҳамроҳлик қиласр эди...”

“Мақомоти Мир Кулол” асарида бу учрашув қўйидагича тасвириланади: “Нақл қўйуларки, бир кун Ҳазрат Амир (Кулол) жума намозини Бухоро шаҳридаги масжидда ўқиб, уйлари томон йўл олдилар. Шаҳардаги Гулобод ва Фатҳобод мавзелари орасидаги сабзазорда бир гуруҳ кишилар ўтириб, дарвешлар мақомоти ва авлиёлар каромати ҳақида сұхбатлашар эди. Бу жамоа орасида Амир Темур ҳам ҳозир эди. Унинг нигоҳи дарвешларга тушиб, “Булас ким?” деб сўрабди. Орадан бир одам: “Ўтиб кетаётган зоти шариф Ҳазрат Амир Кулол, атрофдагилар эса ҳазратнинг муридлари”дир, деб жавоб бериди. Амир Темур шу зумдаёқ боди сарсари (шамол) янглигелиб, Ҳазрат Амир Кулол рўбарўсига келиди ва ниёзмандлик билан бундай дебди: “Эй дин бузруквори ва эй яқин аҳлининг ҳумоийи, сизнинг карамингиздан умидвор бўлиб илтимос қиласман, менга бир хизмат буюрсангиз, токи дарвешлар хотирин хушнуд этай”. Ҳазрат Амир Кулол: “Дарвешлар сухани маҳфийдур. Шуни билингки, менга ўз-ўзимча бировга хизмат буориши ҳуқуқи берилмаган. Азизлар руҳониятидан ишорат бўлсагина тошириқ бери-

лур. Жаддимиз ҳам ўз-ўзича сухан демаган. Сиз интизор бўлиб кутинг, зеро, йўлингизда улуг равшанлик кўрояпман. Сизга албатта яхшилик хабари бордир”, деб эдилар.

Ҳазрат Амир Кулол уйларига келиб, хилватхонага кирибдилар ва хуфтон намозида машойхлар руҳониятидан Оллоҳ таоло амри илиа хабар келиди. Амир Кулол Шайх Мансур исмли дарвешга бундай деб буорибдилар: “Тезда бориб Амир Темурга айт, агар ўтирган бўлса, ўнидан турсин, агар турган бўлса, қайтиб ўтирмасин! Зеро, покиза машойхлар арвоҳи мана бундай ишорат этаудилар: бутун мамлакат бошдан-оёқ Амир Темур ва унинг фарзандларига берилур. Хоразм тасарруфига кирганидан кейин Самарқандга борсинг”.

Шайх Мансур интизорлик билан кутиб ўтирган Амир Темурга хабарни етказиби. Ул зот дарҳол ўйлга отланибдилар. Андак фурсат ўтиб, (Түглук Темурхон юборган) бир гуруҳ кишилар Амир Темур чодирини ўраб олиди, лекин у гўшадан ѡч зотни топа олмабди.

Оллоҳ таоло марҳамати илиа Амир Темур Хоразмни тасарруфига киритиб, голибу музгаффар бўлиб, Самарқандга келиди ва бу шариф кентда сокин бўлиди. Кун сайин, соат сайин буюк зотнишни ишлари ривож топа бошлади.

Муддат ўтиб, мамлакат тожу тахтига ёришган Амир Темур одам юбориб, Амир Кулолни Самарқандга чорлайди. Умрининг сўнгти дамларини яшаётганидан яхши хабардор бўлган кекса пир чопарга узрини айтиб, “Биз бу ерда дуо билан машгулмиз ва бошқа жойга бормоққа ижозат йўқ”, дейди. Кейин эса кеника ўғли амир Умарни қошига чорлаб, уни Соҳибқирон даргоҳига юборади. Ҳазрат йўйла отланган ўғлига бундай деб насиҳат қиласди: “Эй фарзанд, Амир Темурга айтингким, агар Оллоҳ таоло даргоҳидан умидвор бўлсангиз, тақво ва адолатни рўзгорингизга шиор айланг! Отоҳ бўлинг, ўғлим, Амир Темур сизга кўп назру ниёз бермоқчи бўлади. Зинҳор уларни олмант. Мабодо олсангиз, қайтиб ҳузуримга оёқ босманд. Назару ниёз олмоқ ҳаддингиз равишларига зиддур. Зеро, дарвешлар мудом мўъминлар дуоси бирла машгул бўлишлари керак. Агар дунёга майл кўрсатсалар, дуолари ҳижоб (парда) ичра қолур, ижобат бўлмас”.

Амир Темур пири муршидининг фарзан-

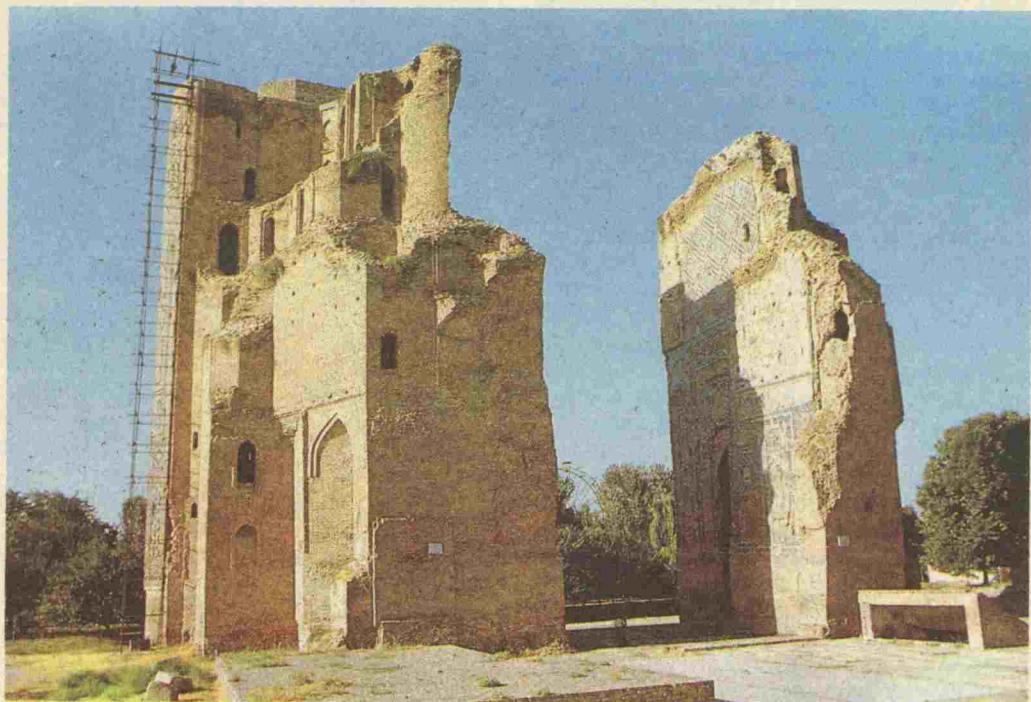
дини иззат-икром билан кутиб олиб, унга назру ииёллар қилмоқчи бўлади. Аммо амир Умар ҳеч вақо олмайди. Нихоят, Амир Темур бундай деб сўрадилар: “Ҳазратга нима-ни совга қилиб юборсакки, ул зоти шарифга муносиб бўлсин ва бизни ул зоти бобарокотга яқин этсин?” Бу гапларни эшитиб, амир Умар: “Падари бузрукворим дедиларки, “Амир Темур аҳлулоҳ (Оллоҳга яқин кишилар) дилидан жой олмоқчи бўлсалар, тақво ва адолатни шиор этсинлар, Оллоҳ таолога яқинлашишининг йўли шудир”, деб жавоб беради.

“Шайхул шуюх”, “Султонул тариқа”, “Бурхонул ҳақиқат”, “Ҳазрат борифъат”,

МАВЛОНО ЗАЙНУДДИН АБУБАКР ТАЁБОДИЙ

Соҳибқирион бобомиз ихлос қўйган зоти поклардан яна бири шайхулислом, мавлоно Зайнуддин Абубакр Таёбодий Ҳирот яқинидаги Таёбод қишилогига дунёга келган.

Амир Темур билан Мавлоно Зайнуддин жуда кўп бор учрашиб сухбатлашганилар. “Таржимаи ҳол” асаridаги ривоятлардан бирида Амир Темур тилидан бу икки зот тақдирида муҳим ўрин туттган учрашув хусуси-



Шаҳрисабзда Амир Темур бино эттирган обида — Оқсанорӣ

“Шарафул мустаффвил”; “Зайнул ворисунвал муҳаққиқин” каби фахрли унвонлар этаси Сайид Амир Кулол ҳижрий 772 йил жумадил аввал ойининг саккизинчи куни, пайшанба эрталаб, мелодий 1370 йилда оламдан ўтадилар.

да ҳикоя қилинади: “Мен йигирма бир ёшга тўлганимда саёҳат қилмоқчи бўлдим. Лекин аввал Шайх Зайнуддин Абу Бакр Таёбодийдан дуои фотиҳа олмоқни ният этдим. Шайх саёҳатимга дуои фотиҳа бериб, белимга камар боғлаб, бошимга кулоҳ кийтизида ва менга

бир чиганоқ узук тортиқ қилди; унинг кўзида “Рости — русти” деб ёзилган эдики, унинг маъноси ҳаққонийлик ва одиллик ҳар қандай балодан ҳалос қиласи демакдир. Шайх менга муваффақият ва саёҳатимга омад тилади ҳамда мен ҳақимда мана бу самимий сўзларни айтди: “Дунёда бир одам бор, у сени ҳар ишда қўллайди, сени пайгамбарнинг ишиб деб атайди. Алҳол сен уни кўра олмайсан, лекин шундай фурсат келадики, унинг ўзи сенга баҳт тўла назар билан қарайди”.

Амир Темур билан шайхнинг илк учрашуви олдинроқ, тахминан 1357-59 йилларда юз берган. Бу тахминни “Тузуклар”да тасвири этилган Жета-Мўгулистан хони Туглуқ Темурхоннинг 1360 йилда Мовароунинарҳа қилган босқини билан боғлиқ воқеалар мантиқи тасдиқлайди. Чунончи, бу хусусда ҳазрат Амир Темур бундай ҳикоя қиласиди: “Чингизхоннинг набираси Туглуқ Темурхон Мовароунинарҳа мулкини босиб олиш ҳасдида қўшин тортиб, Хўжанд сувини (Сирдарё) кечиб ўтгач, меңга, амир Ҳожи барлос ва амир Боязид жалойир иомига ёрлиқ жўнатиб, унинг ҳузурига боришимизни талаб қўлган эди. Улар мен билан кенгашдилар. Ўз эл-улуслари билан Хурсонга кетиши ёки Туглуқ Темурхон қошига бориши ҳақида маслаҳат сўрадилар. Мен уларга бундай йўл кўрсатдим: “Туглуқ Темурхоннинг ҳузурига борсангиз, икки фойда, бир зиён бордир. Хурсон томонига ўтиб кетишнинг икки зиёни, бир фойдаси бордир”, дедим. Улар меннинг кенгашимга кирмай, Хурсон томони кетдилар. Мен ҳам Хурсонга ёки бўлмаса Туглуқ Темурхоннинг олдига бориши-бормаслигими билмай иккиланиб қолдим. Шу ҳол асносида пиридан (Таёбодий) маслаҳат сўраб хат ёзган эдим, ушбу мазмунда жавоб ёзис юборибдилар: “Тўртингчи халифа (Ҳазрати Али ибн Абу Толибдан), унга тангрининг караму марҳамати бўлсин, бир киши сўрабдики, осмон — камон, ер — камон иши, ҳодисалар ва офату кулфатлар эса ўқ бўлса, инсонлар ул ўқ-йиларга нишон бўлса, отгучи — худои таоло бўлса, унинг қудрати яна ҳам улут бўлсин, одамлар қаерга ҳам қочадилар? Халифа жавоб қилиб, “Одамлар тангрининг қошига қочсинлар!” дебдилар. Шунга ӯхшаш сен ҳам ҳозир Туглуқ Темурхоннинг олдига қочтил ва қўлидаги ўқ-йини тортиб олгил”. Бу жавоб келиши билан кўнглим кўтарилиб, юрагим бундан қувват

олди ва Туглуқ Темурхон қошига боришига аҳд қилдим”.

Тутлуқ Темурхон Мовароунинарҳ ҳокимиятини ўғли Илёсхўжага бериб, Амир Темурни лашкаринг босиб амири этиб тайинлайди. Орадан кўп вақт ўтмай, Илёсхўжа билан Темур ўртасида низо чиқади. Зоро, кўчманчиларнинг маҳаллий ҳалққа зулми кунмакун ошиб борар, Илёсхўжа эса босиб амирнинг бу иомаъқуликларга барҳам бериш ҳақидаги илтимосларига қулоқ осмас эди. Ниҳоят, кўчманчиларнинг пайгамбар авлодлари бўлмиши етмиши сайдидин асир қилиб олиб кетиши Амир Темур ҳазратларининг сабр косасини тўлдириб юборади ва ул зот жанг қилиб, асиirlарни озод этади. Кейин, бўлган воқеалар хусусида пирига мактуб йўллайди. Кўп ўтмай, Мавлоно Таёбодий жавоб ёзис, Амир Темур кўнглини кўтарида. Мактубда Сабук Тегиннинг онаси — бир кийикни ўлимдан сақлаб қолгани туфайли тангри иноятига эришган аёл ҳақида ҳикоя ҳам битилган эди. “Бу аёл фақат бир кийикни ўлимдан сақлаган эди, — деб ёзади Мавлоно Таёбодий, — сен эсанг етмишта сайдидин асиirlаридан қутқардинг. Энди ишонавергин, бундай буюк ишинг учун келажакда сени улуг мукофотлар кутади”.

Амир Темур билан мўтуплар ўртасидаги адоват кучайиб боради, ниҳоят, Туглуқ Темурхон ўғли ва бошқаларнинг даъвати остида ёш амирни қатл этиши ҳақида ёрлиқ жўнатади. Кейинги воқеалар ҳақида жаҳонтирининг ўзи бундай ҳикоя қиласиди: “Шу (қатл хусусидаги буйруқдан огоҳ бўлганим) туфайли авлиё Амир (Сайдид) Кулол менга тезда Хоразмга кетишни маслаҳат берди... Душманнинг беҳад зиёда кучларига бас келиши имкони бўлмай қолса, ҳар доим чап бериш ва беркиниш керак”, деди Амир Кулол...

Кетишмидан аввал Шайх Зайнуддин Абу Бакр Таёбодийга мактуб ёздим ва 764 (мелидий 1363-64) йилда олтмиш отлиқ билан Самарқанддан Хоразм тарағфа кетдим. Йўлда шайхдан бундай жавоб олдим: “Темур! Тўрт сифатни ўзлаштириб ол. Биринчидан, ҳар қандай саёҳатда пайгамбардан ибрат ол; ҳар қандай ишни тангрининг исми ва марҳамати билан бошли. Иккинчидан, ўз ишларингда Иброҳим алайхиссаломдан ибрат ол; кўзқулоқ бўлиб кузатиб зор, токи сенга тобе ерларда маишатбозликка ёки оғир жиноятга йўл қўйма. Тиришқоқлика лайлакдан устуни бўл. Бир лайлак уисида қарга боласини

кўради. Уч кун давомида лайлак унга ҳеч аҳамият бермайди, тўртинчи куни эса тўрт юзта лайлак учиб келиб, унинг уясида қаргани кўргани учун уя эгасини чўқиб ўлдиради. Учинчидан, ҳар қандай ишни, пайгамбаримиз сингари, одамлар билан маслаҳатлашиб бошила. Ҳар не ишни бирор билан маслаҳатлашимай, ўзбошимчалик билан амалга оширган ҳокимлар бўлган. Лекин уларнинг салтанати узоқка чўзилмаган. Тўртинчидан, чорёр халифалардан ибрат ол; жасур, гамхўр ва сахий бўл; ҳар бир ишни гоят эътибор берриб бажар, токи қушлар ҳаракати сенга ибрат бўлсин, улар жўжа очадиган тухумни беҳад диққат ва эътибор билан ёрадилар”.

Ривоятларга кўра, ҳижрий 780 (мелодий 1378-79) йилда Малик Гиёсиддин Пир Али Ҳирот атрофида янги девор тиклаб бошлиганида шайхулислом Зайнуддин Таёбодий унга мактуб йўллаб, “Одамларни қийнама, бўлажак оғатларни девор тиклаб тўсолмайсан, ундан кўра адолатни тикла”, деб панднасиҳат қиласди. Малик Гиёсиддин эса унга “Давлат ишларига аралашмай, имомлик қиласверинг!” деб жавоб беради. Бундан қаттиқ рањигиган шайхулислом ўша куниёқ мозорда тоат-ибодат билан машгул бўлиб, Малик мулки яқин орада Амир Темур тасарруфига ўтажагини каромат қиласди.

Фасеҳ Хавофиининг ёзишича, ҳижрий 782 (мелодий 1380-81) йилда Хурсонин забт этишига отланган Амир Темур Тоёбодга — мавлоно Тоёбодий зиёратига келади. Улар узоқ сўхбатлашадилар. Шайхулислом Амир Темурга насиҳат қилиб, Ҳиротни олиш пайтида шаҳарни горат қўлмаслик ва аҳолига зулм ўтказмасликни сўрайди. Шунда Амир Темур: “Нега сиз Малик Гиёсиддинга панднасиҳат қилиб, тўгри йўлга солмадингиз?” деб сўрайди. Шайхулислом бундай дейди: “Мен Маликка кўп ўтит айтдим, аммо у қулоқ солмади. Оқибатда у хор, сен эса зўр бўлдинг. Энди мен сенга ўтит айтаман, мабодо қулоқ осмасанг, сен ҳам хор бўлажаксан!” Шавкатли саркарда шайхулислом даргоҳидан чиқар экан, ҳамроҳларига қаратага: “Биз алҳол Ҳиротни забт этдик, илло улуг пирамизининг муборак каломлари Ҳирот аҳлининг ҳоҳишидан далолатдир”, деб хитоб қиласди.

“Гузуклар”да Амир Темурга мавлоно Зайнуддин битган жуда кўп мактуб қайд этилган. Улар асосан Соҳибқироннинг маслаҳат сўраб ёзган хатларига жавоб бўлиб, Амир

Темурнинг давлатчилик сиёсатини белгилашда гоят муҳим ўрин тутади. Келинг, ана шундай хатлардан бирни таъсирида Амир Темур тафақкурида юз берган ўзгаришига диққат қиласдилар. “Гузуклар”да бундай ёзилади: “...Шундай пайтда пиримдан хат келди. Улар: “Буюк зафарлар соҳиби Темурга, Оллоҳ уни ҳамиша қўлласин, матъдум бўлсин-ким, (унинг) салтанати корхонаси тангри таоло корхонасининг бир (кичик) нусхасидирки, унда турли мансабдаги ходим ва хизматкорлар (амале ва фаъле), ноиблар, эшик огалари бордир, уларнинг ҳар бири марта басига яраша ўз юмуши билан машгуллар, ҳеч бири ўз марта басидан четта чиқмайди ва доимо Оллоҳнинг амрига мунтазир бўлиб туради. Шундай бўлгач, сен ҳамиша ҳушёрга эҳтиёткор бўлгин, токи вазирлар, лашкарбошилар, амалдорлар, иш бошқарувчилар, сипоҳсолорлардан ҳеч бири ўз марта баси чегарасидан чиқмасин ва доимо сенинг ҳукминига мунтазир бўлиб турсин. Ҳар тоифа ва ҳар қавмни ўз марта басаларида тутгинки, салтанатинг низомга келиб, давлат интизомга киргай. Агар ҳар нарсанни ва ҳар кимни ўз марта басида сақлай олмасанг, салтанатингда бундан кўп халал ва зиён етгай. Демак, ҳар кимнинг қадр-қимматини, тутган мавқеини ва ҳар нарсанинг ўлчовини белгилаб олишинг ва шунга мувофиқ иш юритишинг керак. (Ҳазрати) Муҳаммад авладидан бўлганиларнинг марта басиши бошқалардан юқори қўтариб, уларнинг иззат-хурматини жойига кўйигил. Уларга қанчага мұҳаббат билдиранг ҳам, уни исроф деб ўйлама, чунки қайси иш худо йўлида бўлса, унда исроф йўқдир. Ўн икки тоифа билан давлатингга зийнат берниб, шулар билан салтанат қургил. Вассалом”, деб ёзидилар.

Пиримнинг ушбу хати менга етгач, унда буюрилган ҳар бир нарсани бажо келтирдим. Давлатим ишларини қонун-қоидга ва интизомга солиб, салтанатим марта басига зебу зийнат бердим. Салтанатимни ўн икки тоифага бўлиб, уларга таянган ҳолда иш юргиздим. Мамлакатим қонун-қоидаларини ҳам шу ўн икки тоифага boglab tuzdim. Bu ўn иkki toifani saltanatim falakining ўn iki bursagi va davlatim korxonasinining ўn iki oйni deb xisobladim”.

Мавлоно Зайнуддин Абу Бақр Таёбодий замонасиининг машхур ва донишманд кишиси эди. Фақат Амир Темур каби улуг соҳиби салтанатларигина эмас, ўша даврининг етук ал-

ломалари, тариқат пешволари ҳам ул зот сұхбатига интизор әди. Ҳазрат Алишер Навоий “Насойимул мұхаббат” асарыда Ҳожа Баҳоуддин Нақшбанд, Ҳожа Мұхаммад Порсо, Ҳожа Үбайдуллох Ахрор каби авлиә бололаримиз Шайх Зайнуддин сұхбатида бұлғанини қайд этгандар.

Мавлоно Таёбодий билан бұлған учрашув Ҳожа Баҳоуддин Нақшбанд хотирасыда қолганини Абул Мұхсин Мұхаммад Бокир қаламига мансуб “Мақомоти Ҳожа Баҳоуддин Нақшбанд” китобидан билиш мүмкін. Муаллифнинг қайд этишича, Ҳожа Нақшбанд Мавлоно Зайнуддинни тез-тез эслаб турар ва бир гал бундай деган эканлар: “Мавлоно Зайнуддин Таёбодий, құдисса сирриху, зоҳир ва ботинга риоғ қилишдан баҳраманд әдилар. Улардан сұрадилар: “Рұхсат қылған амаллар билан халқны тузатиш равоми?” Айтдиларки: “Баъзы одамғараво, баъзы одамғараво әмас. Раво бұлған одамға ҳам баъзы вақтда әсараво әмас, то жойында қараш ҳамда амал құлувчининг йўли қай ҳолатда эканига боқиши лозим”.

Мавлоно Зайнуддин Абу Бакр Таёбодий вафоти ҳақида ҳазрат Навоий бундай ёзадилар: “Мавлоно етти юз тұқсан бирда, мұхаррам айининг салхида, панжашаңба куни иисифи нахорда оламдан ўтубтурлар”.

МИР САЙЙИД БАРАКА

Муаррих Ибн Арабшохнинг ёзишича, Амир Темур мудом: “Салтанатимдан орттیرған жамики бойлигим ва мустаҳкам маъволарни фатх этганим — барчаси Шайх Шамсуддин ал-Фаҳурийнинг (Кулол) дуоси, Шайх Зайнуддин ал-Хавофий (Ибн Арабшох) бу ерда хатога йўл қўяди, Шайх Зайнуддин ал-Хавофий бутунлай бошқа шахс, бу ўринда асли Мавлоно Зайнуддин Абу Бакр Таёбодий назарда тутилган — Х. Д.) ҳимматидан ва бор топған барокатим әса ёлгиз Саййид Барака шарофатидандир”, дер экан.

Яна шу муаллиф Мир Саййид Барака ҳақида: “Баъзилар уни магриблик бўлиб, Мисрда яшаб (зулук билан) қон қуючилик қилған, кейин Самарқандга келиб, ўзини саййиддек кўрсатиб, қадр-қуммати ортган ва довруги ёйилған деса, баъзилар уни Мадинаи Муиннвара аҳлидан дейди; бошқа бир хиллар әса уни Маккайи Мукаррама аҳлига нисбат беради”, деб таъкидлайди.

Амир Темур пири Мир Саййид Барака билан илк бор 1370 йилда учрашган. Бу фурсадта Амир Темур амир Ҳусайнга қарши сұнгти жангта киришаётган, рақибининг сұнгти истеҳкоми Балх шаҳрини забт этишига ҳозирлик кўраётган әди. Ривоятларга кўра, расули акрам авлодига мансуб Мир Саййид Барака Ҳурсонга келган ва даставвал амир Ҳусайн билан танишган. Вақф ерлар хусусидаги илтимоси назарга олинмаганин ва үзига муносиб иззат-икром кўрсатилмаганидан беҳад рангиган Саййид кўп ўтмай, вазиятни тўғри баҳолаган ҳолда, Амир Темур даргоҳига йўл олган. Худди шу дамда юқорида таъкидланғанидек, Амир Темур Балх юришига отланған әди.

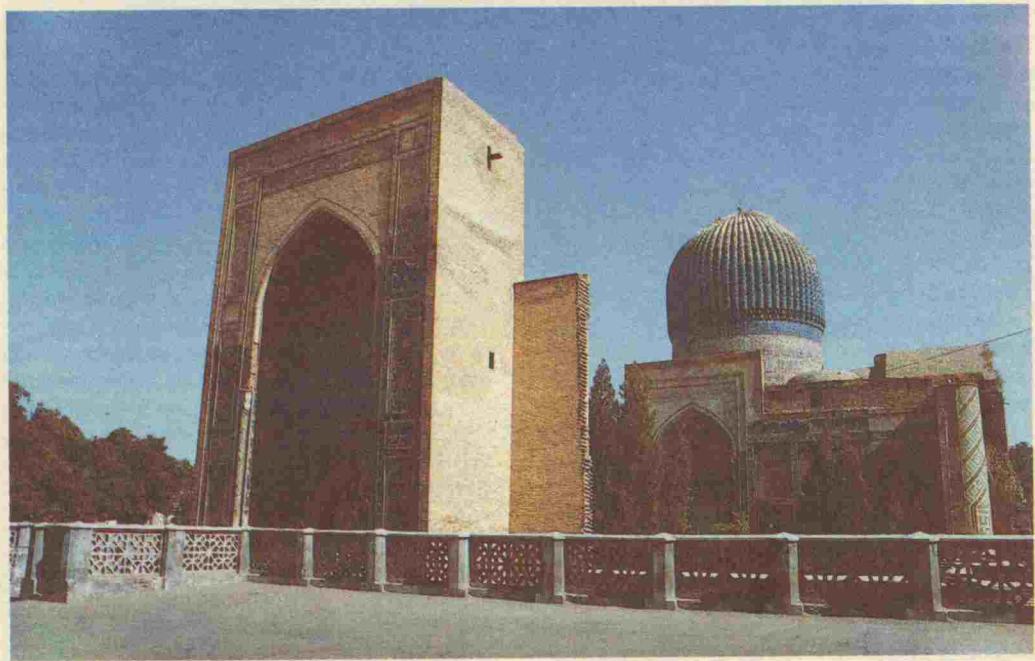
Мозай китобларида Мир Саййид Бараканинг руҳоний құдрати ҳақида талай ривоятлар мавжуд. Ибн Арабшох улардан бирини бундай ҳикоя қиласы: “Дашт ва Тотор сultonи Тўхтамишхон Амир Темур ва сulton Ҳусайн ўртасыда юз берган мажарори кўргач, қони қайнаб, гайирлiği келди. Негаки, улар (Тўхтамишхон ва сulton Ҳусайн — Х. Д.) насаби жиҳатидан бир-бирига яқин ва қўшини әди. У кўп аскар, дengиздек ҳайқирган қўшини тўплади ҳамда Сигноқ ва Ўтрор тарафдан Амир Темур лашкаргоҳи томон йўл олди.

Амир Темур Самарқанд тарафдан қарши чиқди.. Икки ўртада уруш “бозори” қизиди. Жанг, олди-сөтдилар авж олди ва ниҳоят, Темур аскари (ун бўлиб янчилмагунча) мұхораба тегирменининг тошлари айланаверди. Темур сипоҳи пароқаңда бўлиб, ҳимоя тугуни ечилаётган бир пайтда баногоҳ Саййид Барака исмли зот пайдо бўлди ва Амир Темурга ёвуқ келди. Темур — у гоятда танг ҳолатда қолган әди — бояги зотга юзланиб: “Эй Саййид! Сипоҳим енгилди!” деди. “Қўрқма!” деди унга Саййид Барака. Кейин тулпоридан тушди ва ердан бир сиқим тупроқ олиб, яна бўз отига миши. Сұнг ўша тупроқни бостириб келаётган душман юзига сочиб, “Йоги қочди!” деб бақира бошлиди. Амир Темур ҳам ёрдам қўлуни чўзган шайхни тақрорлаб бақираверди.. Шунда Амир Темур аскарлари.. рақибларига қарши дадил маъракага тушди. Унинг қўшининиң заифу жасур бор жангчи “Йоги қочди!” деб қичқирди, бақирагани қолмади. Ниҳоят, улар бир-бирини қўллаб-қувватлаб ва (бир-бирига) мадад тилаб, ёгий устига ҳамла қилди. Тўхтамиш қўшини маглубиятга учради ва орқасини ўтириб тарвақайлаб қочди.

Амир Темур аскарлари улар бўйнига тиг солиб, ажал қадаҳин ичирдилар... Амир Темур назаридан Саййид Бараканинг эътибори ошди... Амир Темур унга: “Неки истарсиз, сўранг ва ҳар не муродингиз бўлса, тилаңг!” деди. Ул зот эса соҳибқиронга қараб: “Эй мавлоно Амир! Муқаддас ва муборак шаҳарлар — Макка ва Мадинага тегишили вақфлар (турли) иқтимиларда сероб. Хуросон ерларидаги Андхой (ҳам) шулар жумласидан-

рон пири комилни пешвоз қаршилаш учун чодирдан чиқар экан, ўша аснода бехосдан салтанат валиаҳди, бирмунча муддат олдин вафот этган набираси Муҳаммад Султон Мирзо номини айтиб нола чекади. Мир Саййид Барака ҳам бошидаги саллани ечиб, кўз ёшини артади. Пиру мурид — иккювлон бирбирини бағрига босиб узоқ бўзлади.

Мир Саййид Барака, Фасеҳ Хавофийнинг маълумотига кўра, ҳижрий 806 (мелодий



Гўри Мир мақбараси

дир. Мен ва менинг болаларим ана шу эҳсонга сазовор кишиларданмиз. Агар ўша маъвонинг фойда-зарари аниқланиб, майдо-чуйдалари маълум этилса ҳамда вақфлар ҳисобкитоб қилиниб, кирим-чиқимлари белгиланса, мен ва болаларимнинг ҳиссаси бу водийдаги мана шу қасабадан кам бўлмайди. Ана ўшани менга иқтош тариқасида берсангиз”, деди. Амир Темур ўша жой ва унга тегишили музофоту қишлоқларни шайхга иқтош тарзida тортиқ қилди”.

Амир Темур ва Мир Саййид Барака сўнгти бор 1403 йилда Қорабогдада учрашиди. Бу тарихда Амир Темур Туркия султони Йилдирим Боязид устидан зафар билан қайтаётшиб, қишлоғини Қорабогдада ўтказаётган эди. Соҳибқи-

1403-1404) йилда вафот этган. Муаррих Абу Тоҳирхожа Самарқандий “Самария” асаридан бундай ёзди: “Ҳазрат Мир Саййид Барака мозори Самарқанд шаҳрининг ичиди, Амир Темур Кўрагон даҳмасининг гумбази тагидаидир. Ҳазрат Саййид Барака Кирмон вилоятидан Балх шаҳрига келиб, Амир Темурга ботидан ёрдамлашибур ва Амир Темур Баракани Самарқандга олиб келибдур. Саййид Самарқандда бўлган вақтда Амир Темур (набираси) Муҳаммад Султон мадрасасини кўргани бориб, ўша мадрасанинг кунботар томонида ўз қабри учун мармару яшил тошлардан юқсанқиб бино ва гумбаз солдириди. Гумбазнинг шимолида улкан бир мадраса бино қилидириб, унинг саҳнида гўзал чорбог туздирди.

Саййид Барака вафотидан кейин унинг ўлигини Мозандарондан келтириб, ўша гумбаз ичига кўмидирди. Ўзининг кўмилажак ўринини ҳам Саййиддинг оёги остида белгилади. Амир Темур энг кейинги сафари бўлароқ уч юз минг урушқоқ, кучли қўшин билан Хитой ўлкаси фатҳи учун йўлга чиқди. Йўл устида Туркистон музофотидан бўлган Ўтрорга боргач, касалланиб (Ўтрор ҳокими) Келдивек уйига қўнди ва шу ерда вафот этди. Беш қун ичida унинг ўлигини Самарқандга келтириб, ўз дахмасининг гумбази ичida (васиятига кўра) Саййид Бараканинг оёги остида мармар сандиқда солиб кўмдилар”.

Ўрни жоизлиги сабаб, бир ноаниклика ойдинлик киритишни истардим. Бутун Амир Темур билан Мир Саййид Барака хоки ётган мақбарани “Гўри Амир” деб аташ одат бўлиб қолган. Халқ бу даҳмани асли Мир Саййид Баракага нисбат бериб “Гўри Мир” деб атайди. Биз эса уни Амир Темурга нисбат берамиз. Ҳолбуки, буюк Соҳибқирон бобомиз ҳазрати пирини эъзозлаб, ихлос талаби билан ўз жасадини ул зот оёги остига қўйилишини васият қилган. Шуну эътиборда тутиб, кейинги йилларда йўл қўйилган ҳатони тузатсан, Соҳибқирон бобомиз руҳини яна бир карра шод этиб, ул зотнинг ўз пирига бўлган муҳаббатини қадрлаган бўламиз.

* * *

Соҳибқирон Амир Темур умр бўйи пирлари ёдени иззату икромда тутиб, уларнинг маънавий ва руҳий кўмаги шароғатидан қудратли салтанатта асос солди. Унинг мислсиз саркардалик салоҳияти, буюк давлат тизимини инкишоф этган тафаккури устозларнинг илоҳий шуур билан йўғирилган ҳикмати билан ўсиб-ривожланиб, камол тонгани шакшубҳасизdir. Жаҳонгирлик баҳсида Амир Темурнинг Искандар Мақдуний, Ҳаннибал, Аттила, Чингизхон ва Наполеондан устунлиги сабаби ҳам ана шу маънавий тарбия туфайлидир. Шу боисдан ҳам француз муаррихи Альфонс де Ламартин “Оврупо на Искандар, на Аттила ва на Московия зафарини қучган янги фотиҳ (Наполеон) шахсида бу қадар олий мақомдаги бир завқ, гўзал иродани кўрган эмас”, деб ёзганида минг карра ҳақ эди.

Амир Темур буюк салтанат биносини бар-

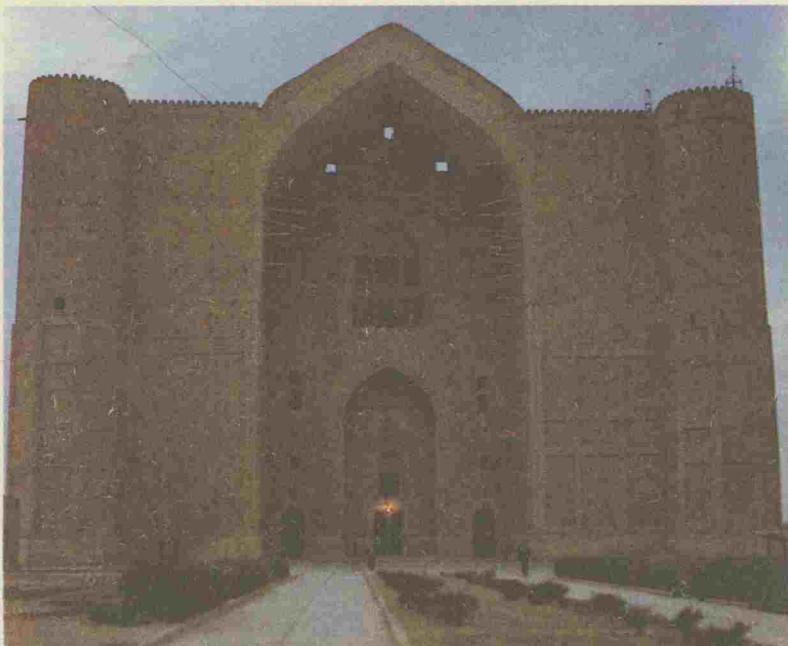
по этишда бевосита кўмак бериб, йўл-йўриқ кўрсатган, юзига муборак нафаслари урилган руҳият пирларинигина эмас, Туркистон заминида яшаб ўтган барча авлиёлар ёдени эъзозу эҳтиром мақомига қўтарди. Чунончи, Багдод, Дамашқ, Машҳад ва бошига шаҳарлардаги муқаддас қадамжоларнинг обод қилиниши, кубравия тариқатининг Бухородаги улуг намояндаси Сайфуддин Бохарзий хонақоси ҳамда Термизидаги бир талай муборак мақбараларнинг бунёд этилгани шу эъзоз маҳсулли эди. Буюк шижаот соҳибининг ҳазрат Алишер Навоий “Туркистон аҳлининг қиблали дуоси” деб таърифлаган Ҳожа Аҳмад Яссавий шахсига ҳурмату эътибори айнича бекийёс эди. Улуг пири мозори устида тикланган мақбара мажмуи ана шу муҳаббат рамзиидир.

Мавлоно Шарафуддин Али Яздий бу обиданинг бино этилиши хусусида “Зафарнома” асарида бундай ёзди: “Ҳазрати Соҳибқирон имомзода Ханафия авлодидан бўлган Шайх Аҳмад Яссавийнинг, Оллоҳ таоло рози бўлсин, (мозорини) зиёрат қилиш учун Яssi карясига йўл олди. (Сўнг) ул табаррук мозор устида иморат қуриш ҳақида мана бу фармони олий содир бўлди: “Унинг гумбазини шундай бунёд этсинларки, ич томондан айланаси бир юзу ўттис газ бўлсин. Шу зайдда унинг қутри (диаметри) қарийб қириқ газ бўлиши керак. Қурилиш тугагач, баландлиги ҳам шунга мутаносиб тарзда қўтарилимоги лозим, деворлари ва қуббасини рангли кошинлар билан безатсинлар, эшигини етти хил маъдан қотишимасидан ясасинлар, ўртасида бир ҳовуз бунёд этиб, унинг сатҳини ҳам етти маъдан қотишимасидан қопласинлар. Қабр устига қўйиш учун Табриздан мармар тош келтирисинлар, уни ноzikлик билан тарошласинлар ва ажойиб ўйма нақшлар туширсингилар. Қурилишни охирiga етказиши мавлоно Убайдулло Садр зиммасига юкланди”.

Шу тариқа Туркистон шаҳрида зийнаткор бир обида барпо этиладики, унинг кўркига то ҳануз дунё аҳли лолу ҳайрон термилади.

Амир Темур устозларнинг нафақат ўтиг ва ҳикматларига қатъий амал қиласидан, балки уларнинг муборак пойидан тўкилган хоку губорни ҳам юксак эъзозлайдиган садоқатли шогирд эди. Бу хусусда гаройиб бир ривоят ҳам бор. Бу ривоятни туркиялик олим бир юртдошимизга сўзлаб берган экан.

Рум ўлкасини забт этишга отланган Амир

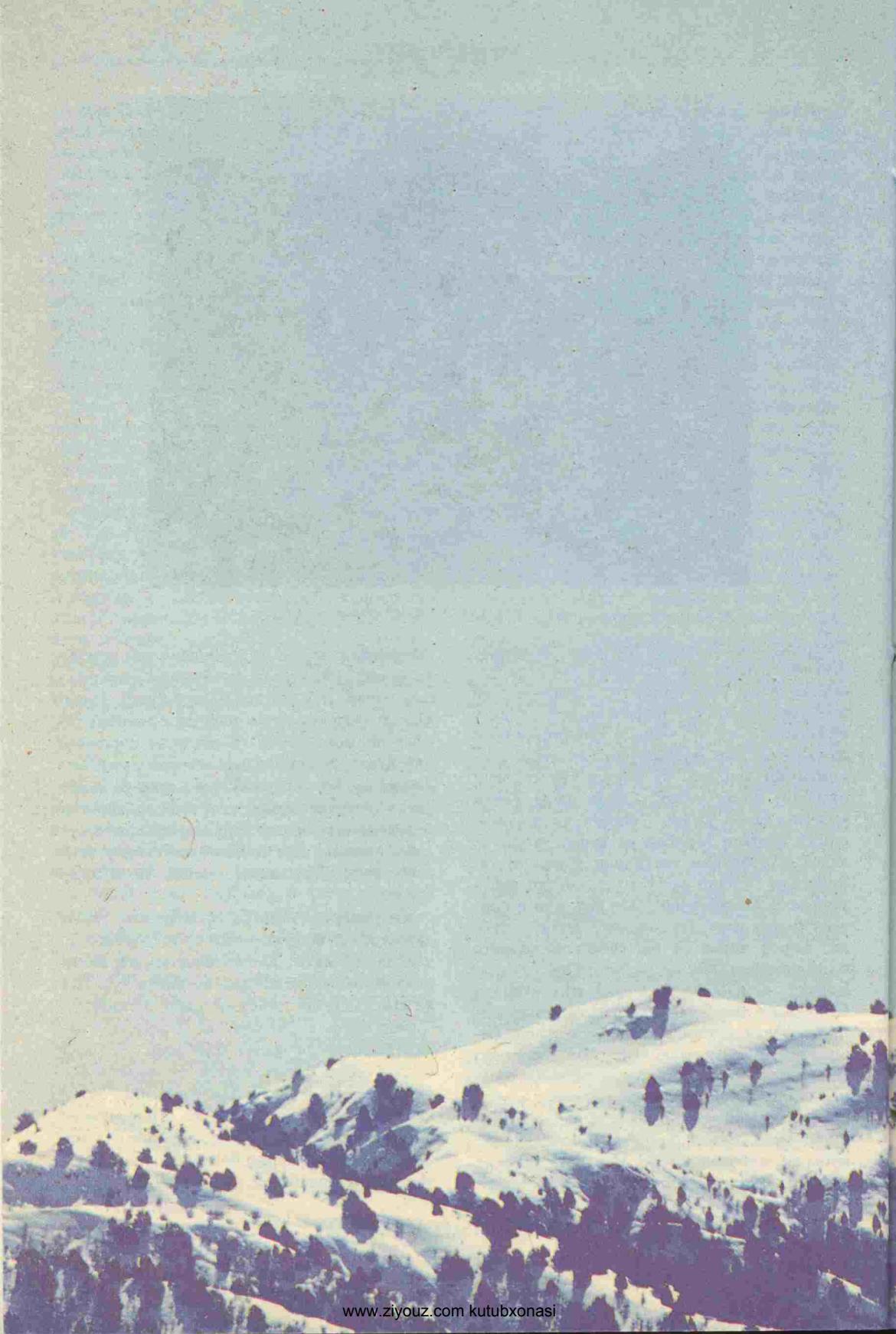


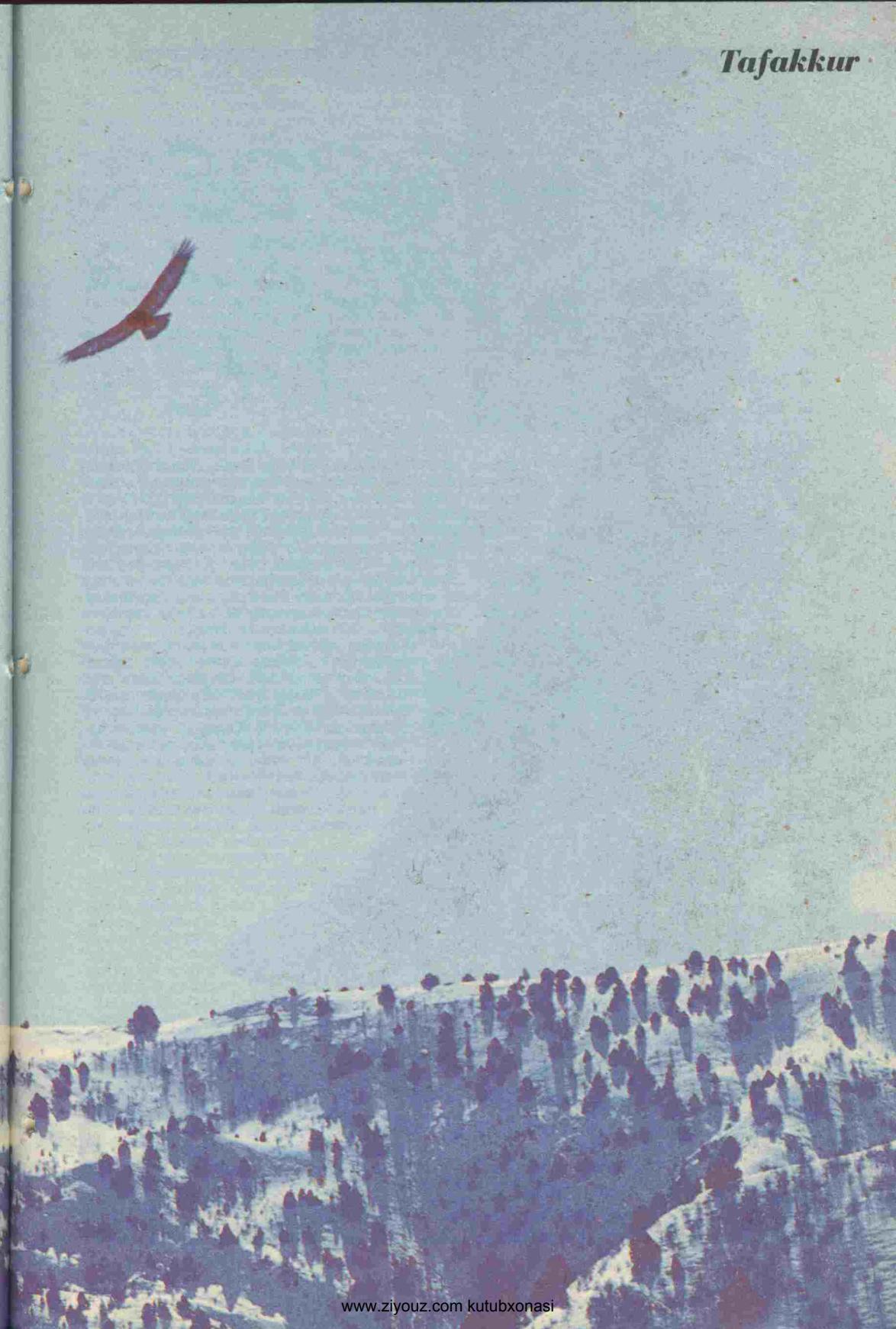
Хоја Аҳмад Ясавиий мақбараси

Темур қўйини мұқаддас Бухоро қўчаларидан ўтаётib, бундай бир манзарага дуч келиби: баланд девор устида бир гуруҳ дарвеш экси жандаларни силкиб қоқаётган экан. Чанг тўзон навъкарлар уст-бошига қўнаётгани боис лашкарбошилар жуббаларни қоқаётган дарвешларни жеркиб, бу ишдан тўхтатмоқчи бўлиби. Воқеа хабари ҳазрат Амир Темур қулогига етгач, ул зот қўшинни ортга қайтиришга фармон бериби ва девор устидагиларга жуббаларни қаттиқроқ қоқиши тайинлабди. Қўшин чанг губор ичидан қайта ўтар экан, Соҳибқирон: “Ҳеч ким устига тушган губорни қоқиб ташламасин”, деб амр этибди. Бирор кимса бу иш сабабини сўрашга ботинолмабди. Фақат кейин, Рум сultonони Боязид маҳв бўлғандан сўнг жаҳонгирдан Бухородаги ўша “чанг воқеаси” сабаби сўралганда, Турон сultonони қўйидагича жавоб бериби: “Бу чанг губор қадру қимматини сиз ҳам билсангиз эди, у воқеанинг сабабини сўрамас эдингиз. Ўша девор устидан чанг қоқилган жанда кийим-бошлар асло оддий латтапутта эмас, балки Ҳазрати Нақшбанднинг муборак жуббалари эди. Мұқаддас каломда айтилганидек, “Оллоҳ адолатни амр этади”.

Шу амрга кўра, биз — уст-бошида ҳазрат жуббасининг губорини кўтариб юрган қўшин зафар қучиб, Рум сипоҳи маглуб бўлди. Илло, Оллоҳ ҳузурида ҳатто авлиёлар авлиёси саналимиш Боязиднинг (Бистомий) даражаси ҳам Ҳазрат Нақшбанд дарајасидан анча пастдадир. Оллоҳ адолатни амр этади ва ҳатто ўзига бу қадар содиқ бўлган зоти шарифнинг жуббасидан учган чанг зарраларининг ҳам маглуб бўлишига йўл қўймайди. Биз шу боис Йилдирим Боязидни енгиб, музaffer бўлдик”.

Соҳибқирон Амир Темур абадияти, ул зот давлатининг шукуҳи унинг буюк устозларига чексиз садоқати, донишманд пирларининг ҳикматига бўлған илоҳий эътиқоди туфайли ҳамдир. Зукко муаррих қайд этганидек, “унинг шуҳрат қозониши ва (Оллоҳдан) наожот топишининг сабаби шундадир... Ул улуг хислат билан боғлиқ ишлар — унинг мукофоти — халқни гумроҳлик зулматидан холос қилиш ва нури ҳидоятга ноил этишдан иборат, яъни абадий жаҳолатдан қутулиш ва тенгисиз саодатга мушарраф бўлиш йўлини ана шу хислатга интилибина топиш мумкин”.





ДЕҢТИЗДЕК ЖЕРДАҢ ХАЁЛ



Бу йил Мусо Тошмуҳаммад угли Ойбек таваллудига 90 йил тулади. Ойбек ана шу муборак ёшнинг фақат учдан иккى қисмини — бир пайғамбар умрини яшади. Агар у 1951 йилда оғир хасталикка чалиниб, сунити нағасигача унинг асоратидан холос бўлолмаганини эътиборда тутсак, адабнинг тинчлик ва омонлиқда утган умри аслида бундан ҳам камроқ экани ойдинлашади. Яна бу қисқа умр ҳам 30-50-йилларда авж олган қатагон буронлари ичра кечганини эсласак, адаб гоятда қисқа вақт яшагани ва шу қисқа муддатда бехад улуг ишларни амалга оширгани равишан булади.

Ойбек миллий уйғонини даврининг буюк жарчилари — жадид ғузувчиларига замон доши, улар ижодидаги маърифатларварлик гоялларидан баҳраманд, уларга том маънодада маслаҳдош бўлган санъаткор эди. У Чулпон ва Абдулла Қодирий изидан бориб, ҳалқда тарих туйғусини тарбиялашга интилди. Шу боис, ҳалқимизнинг буюк сиймаларга бениҳоя бой тарихини ўрганиши ва шу тарихнинг айрим саҳифаларини бадиий мужассамлаштиришни кунглига тутди. Тарих туйғуси ҳалқ-

ни күллик балосидан күтқарыб, қалби ва шурида миллий түрүн ниҳолини парварыши қилиш маълум. Бу түйгү одамларни мустамлакичилек шароитида сунуб борган миллий озодлик виа мустақиллик гоясига қайта ошно этар эди.

Ойбек нафақат ёзувчи, балки тарихчи ва адабиётчусо олим ҳам. У ўзбек халқи тарихини, айниқса, темурйилар замонини яхши ўргантган ва у даврни Оврупга халқлари тарихидаги Ўйғониш даврига қиёслаган. Унинг талқинига кура, темурийлар туфайли ўзбек халқи ҳастида Ўйғониш содир бўлган ва бу жараёнининг мевалари сифатидаги Улутбекнинг астрономия мактаби, Алишер Навоийнинг бадиий-фалсафий тафаккури, Беҳзоддининг миниатюра санъати, Самарқанддинг буюк меъморий обидалари вужудга келган. Ана шу оламшумул воқеалар Алишер Навоий сиймосида айниқса тўлиқ мужассамлашган эди. Шу боис, Ойбек Алишер Навоийнинг ҳасти ва ижодини тасвирлаш воситасида темурийлар даврининг ўзбек халқи тарихий тақдира тутган муҳим ўринини талқин этишига катта ётиб берди.

Афуски, хукмрон мафкура Амир Темурномини тилга олишга ҳам имкон бермасди. Шунинг учун адаб буюк салтанат соҳибининг халқимиз тарихида тутган бекиёс ўринини курсатиши шарафига мусассар буолмади. Аммо, Н. С. Хрушчёв сиёсати туфайли собиқ советлар тузумида янги ҳаёт шабадаси эса бошлигач, у Амир Темур ва Бобур Мирзо ҳақида лирик достон ёзишига кириди. Агар умр вафо қиласа, у мазкур достонларини тутатиб, Амир Темур ҳақида тарихий романини бошламоқчи эди.

Амир Темур, Ойбек назарида, пароканда ва тарқоқ мамлакатни бирлаштириши учун тарих тақозоси билан майдонга келган буюк шахсадир. Тарих уният зиммасига фақат құдратли салтнанат барпо этиши вазифасини эмас, балки туркий халқнинг жаҳон маданияти хазинасига құшажак хиссаси ҳақида қайтуриши масъулиятыни ҳам юклаган эди. У ана шу заруратни дононларча хис этиб, Алишер Навоийдек даҳо санъаткор ва файласуфининг пайдо бўлиши учун замин яратди.

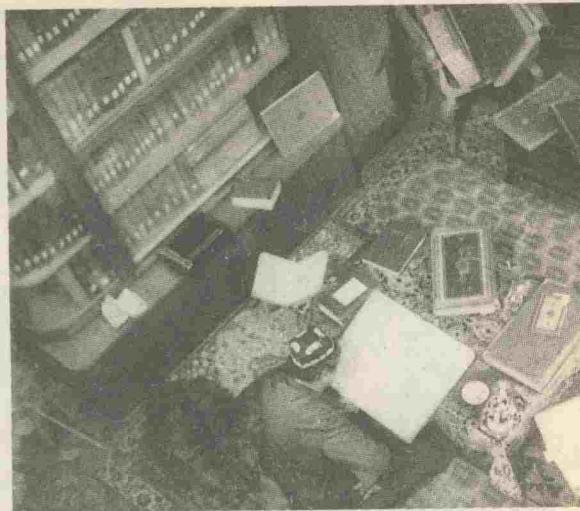
Ойбекнинг тарихий ўтмиш мавзуидаги илмий ва бадиий асарларининг руҳи ана шу фикр талқинига қаратилган.

Адаб ижодида "Кутлуг қон" романни ҳам алоҳида аҳамияти касб этади.

Маълумки, темурийлар сулоласи тарих саҳнини тарқ етганидан кейин буюк салтанат турли-туман низолар туфайли майдада хонликларга ажralиб кетди. Бундан фойдаланган чоризм армияси Туркистонни босиб олиб, уни ўзининг хомацә базасига аллантирги. Мустамлака халқда мустақиллик орзуси Ўйғонмаслиги учун чорхукумати эллик йилдан зиёд вақт мобайнида маҳаллий аҳолини маърифат ва маданиятдан четда тутиб келди. Диний бидъатга шефодал жаҳолатнинг авж олиши учун эса барча чоралар кўриди. Лекин, шунга қарамай, 1916 йилги мардикорликка олиши воқеалари мурдоқ халқни дағфатан ўйготиб ўборди. Ойбек маҳаллий халқнинг миллий озодлик ҳаракатини тасвирлар экан, шу давр ҳаётини гоятда ҳаққоний акс этиришга ҳаракат қилди.

Хулас, Ойбекнинг "Навоий" ва "Кутлуг қон" романни бундан кейин ҳам ўзбек адабиётининг улут асарлари булиб қолаверади.

Ойбек ҳаётининг аксар йилларини хасталикка утказганига қарамай, тинмай ижод этди.



Адаб мутолаа устида



Ойбек ижодкор дўстлари даврасида

Унинг бадиий мероси Йигирма жилди куллиёттарзида нашр этилди. Ана шу бой адабий мерос орасида ойбекона шеър ва достонлар айрича тароватта эга. Ута олижаноб ва саховатли қалб соҳиби шеърларида узбаки күнглигининг бегубор ва шабнамдек тоза туйгуларини, гўззалик ва эзгулик ёѓудуари порла бурган кечималарини ифодалаган. Унинг шундай тансик шеърлари орасида хайсмана тўртликлари муҳим ўрин тутади. Улар шоир ҳаётининг сунити ўйлариди. Унинг фарзандларига васияти улароқ дунёга келган. Денгиздек теран ҳаёт эгасининг бу шеърлари ҳикматта тұла.

Ойбек 90 ёшта тўлган шу кунларда бу нағис туртликлар билан танишиши шоир ва адабининг ҳадсиз фикр уммонидан бир пиёла шифобахи сув ичиш билан баробар бўлса ажаб эмас.

ОЙБЕК



*ХАҚИҚАТТА ЕТИБ
КАСБ ҲАДИК
ҒУРУР...*

Дарахтлар — олтинцdir, янгирар фироқлар,
Кулоулар япроқлар, йиглар япроқлар.
Оёқлар остида япроқлар — хазон,
Ўзгармас фалсафа, ҳисобсиз замон...

ТАФАККУР 42 ТАФАККУР

* * *

О, кўнгил чексиздир, туби йўқ жаҳон,
Сирлар ва тилсимлар кошидир осмон.
Нимадир оламниң сир-фалсафаси?
Эй кўнгил, сен ҳал эт мушкулим осон!

* * *

Сирли йўллар босиб кезамен осмон,
Ўйлаймен, ўйлаймен, сира билмаймен...
Осмонга сепилган олтиңдан сомон,
Ҳақиқат нимадир, ўйлаймен ҳамон...

* * *

Тарих ва фалсафа чуқур, мураккаб,
Ҳаёт машъалидур — ҳақиқат, чин гап.
Ижоднинг булоги тишимсиз оқсии,
Минг сир бор тупроқда, олсангиз бир кафт.

* * *

Донолар ўтдиilar — сафари узоқ,
Қуёшдаи ботдиilar — маизили тупроқ.
Кетамиз бизлар ҳам навбатма-навбат,
Майли, майдан қўйинг, дўстларим, кўпроқ.

* * *

Фикр нақ чақмоқдай, олмосдай ўтқири,
Инсон умри ўтди кўрмай қатра нур.
Дард-алам чўккаанди қалбларга чуқур,
Ҳақиқатга етиб касб этдик турур.

* * *

Ҳақиқат соқовдир, заифдир инсон,
Топлар ҳам йиглайди — сир тўла осмон.
Ҳақиқий олам не? Жавоб йўқ, ҳайҳот!
Файласуф тўқииди ҳисобсиз ёлгои.

* * *

Само қоп-қоронги, қародир осмон,
Сомон йўли чексиз... Юлдузлар — мезон.
Ҳақиқат нимадир? Топмаймен сира,
Айландим, айландим минг дафъи жаҳон.

* * *

Ағдарсам тарихни — асрлар қат-қат,
Асрлар ортидан эшиздим пола.
Инсоннинг кўргани — зулм ва ҳасрат,
Қуёшнинг иуридан қани бир тола?!?

* * *

Йўқми бу фалакнинг қирғоги, кети?
Мунча кўп дунёда муаммо, чигал!
Ажойиб қоницидир — қуёш маҳражи,
Асрлар тутуни қаҷон бўлгай ҳал?!?

Кейинги вақтда — кексалик, хасталик сабаб — жуда камуйқу булиб қолдим. Уйқу қочганда бош-кети йүқ, узук-юлук ўй-хаәл қалашиб кела-вераркан. Шунда тунчироқ остида турған дафтарга баъзи тасодифий фикрларни ёзиб қўядиган бўлдим.

Шулардан бир қисмини ҳурматли журналхонларга ҳавола этмоқчиман.

Дафтаримни “Тундалик” деб атадим. Бу “жанр”нинг “кундалик”дан фарқи шуки, унда хронологик тартибдаги воқсалар бўлмайди.

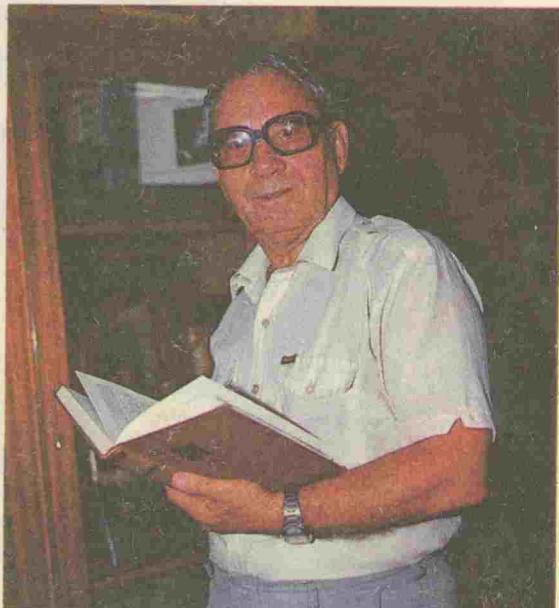
Бу гаплар, бири боғдан, бири тогдан бўлса ҳам, кимницир ўйга толдириши, кимницир фикри ё саъй-ҳаракатига туртки бўлиши мумкин. Қолаверса, улар муаллифнинг руҳий ҳолатидан даррак, зоро биз ҳаммамиз маънавий оламга ҳамиша қандайдир бир тарзда улуш қўшиб яшаймиз.

* Узингникигина эмас, ўзгаларнинг нодонлиги ҳам ёзишга халақит беради.

* Китоб — бойлик. Лекин сотиб олингани эмас, ўқилгани.

* Ўйлайманки, Ҳамлет, Фарҳод, Дон-Кихот, Обломов сингари образлар инсон хотирасига типик характер эмас, асосан типик муаммо, абадий савол сифатида михланиб қолган.

Чинакам бадиий асар ҳамма вақт



Асқад МУХТОР

ЎЙҚУ ҚОЧГАНДА... (Тундалик)

Ортиқча сўздан тилини тиёлмаган одамнинг жилови шайтон қўлида.

Замаҳшарийнинг
“Навобиг ул-калим” асарида

жавобсиз саволдир; бордию адаб унда бирор муаммо кўтарган бўлса ҳам, бу — амалда ҳал қилиб бўлмайдиган муаммодир. Агар муаллиф амалда ҳал қилинадиган вазифа қўйса, бу, асосан, очерк ёки мақола бўлади. Ёзувчи эса ташвиқотчи эмас, шоир бўлиши керак.

* Эшик ёпилтандаги жимликнинг этағи қисилди.

* Лаганбардор бошлиқнинг эриш нуқтасини билади.

* Бу танқидчи мисли жарроҳдек: аввал жиндак мақтов билан ухлатиб, кейин операция қилади.

* Тютчевнинг лирик шеърлари — рус поэзиясининг дурданалари. Шоир уларни ёзган жойида ташлаб кетавераркан. Қизи ё хизматкорлари тошиб олиб сақлаб қўяр экан. Кўп шоҳсатрлар шундай сақланиб қолган.

* Биз Союзда бир қўлёzmани икки йил қидирдик. Муаллифнинг тазиёки билан нечаларга ҳайфсан эълон қилинди, ёзишмаларимиз икки жилд бўлиб ётибди. Икки йилдан кейин мўъжиза юз берди: “дурдана”лар топилди. Үқидик. Мана, улардан бири:

*Хуснингни жамоли зор этди,
Ҳар кечча кузимни хумор этди.
Ишқинг юрагимни тор-мор этди,
Кўз ёшимни сувомбор этди.*

* Ёзувчи саёз жойда чўқади.

* Талант ҳақида куюниб гапиргандарнинг ҳаммаси ҳам талантли бўлавермайди. Чунки ҳеч ким узини талантсизман деб ўйламайди.

* Тошнинг бардоши зўр.

* Кичкина бир яхшилик қилиш учун ҳам одам (балки буюк одам) бўлиш керак; катта жамлаб (хронотоп), абадијатда учраштириб тасвирлаш... Бу икки муаллиф бир-бирини билмай туриб, маънан жуда оҳангдош асар ёзганига ҳайрон бўласиз.

* Кичкина бир аҳмоқдан қўрқинг (масалан, у “қизил” тутмачани босиб юбориши мумкин).

* Танқидчи ёш адабни қимматбаҳо фикрларининг олтин ёмбиси билан уриб майиб қилди.

* Адабиёт фан-техника инқилоби даврида ҳам инсон билан иш кўриши керак. Экзюпери мақтаган самолётлар ҳозир ҳеч нарсага ярамай қолди. Лекин Митти Шаҳзодаси ҳали узоқ яшайди.

* Денгиз, гўё Ерни ҳушига келтиримоқчилик, ҳадеб қирғоққа сув сепарди...

* Одиссей арвоҳларни ўзи билан суҳбатлашишга кўндириш учун уларга ўз



қонидан бериб тирилтиради. Ёзувчи тарихий шахслар ҳақида ёзганида шундай қилиши кепрак.

* “Муз ўчиб қолди!” деди бола сувда эриб кетган муз парчасини кўриб.

* Биз XIII—XIV аср Даشتி Қипчоқ (Олтин Ўрда) туркий адабиётини негадир яхши урганмаймиз. Ваҳоланки, бу адабиёт (Кутб, Сайфи Саройи, Ҳисом Котиб) соф туркий тил, халқчиллик жиҳатидангина эмас, умуминсоний мундарижаси билан ҳам катта ўтиборга лойиқ. Биргина “Жумжума Султон” достонини олинг. Ҳисом Котиб уни Фаридиддин Атторга (“Жумжуманома”) тақлид қилиб ёзган. Замондоши Дангенинг “Инсон комедияси” билан таққосласантиз, жуда антиқа фикрларга келасиз. (Масалан, дунёни вертикал ҳолда олиб, яъни ҳамма замонларни бир вақтга жамлаб (хронотоп), абадијатда учраштириб тасвирлаш...) Бу икки муаллиф бир-бирини билмай туриб, маънан жуда оҳангдош асар ёзганига ҳайрон бўласиз.

Алишер Навоийдан олдинги туркий тилга қулоқ солинг:

*Чун ки келдинг дунёя — кетмоқ
керак,*

*Бор кучинг етганча хайр этмоқ
керак!*

(Ҳисом Котиб)

*Сунтакка иликдур, эронга билик,
Биликсиз эрон ул — сунтак беилик.*

(Адаб Аҳмад, XII аср)

(Дарвоқе, “Инсон комедияси”нинг мотивлари Ал-Мааррийдан буён давом этиб келади.)

* Товус — пенсиядаги афсона.

* Ёзувчи ёлғонни тўқийди-ю, ҳақиқатни ёзади.

* Шамол шамни ўчиради, ёнгинни эса авж олдиради. Шунга ўҳшаб, айрилиқ ҳам шунчаки ҳушторликни сови-

тиши мумкин, чин муҳаббатни эса ўт олдиради.

* Ҳақиқат — худодир: уни ҳамма билади-ю, узини ҳеч ким кўрмаган.

* Ўзимизда бўлган туйгуларни яшириш қийинми ёки ўзимизда бўлмаган туйгуларни ифодалашми?

Шукур Бурхон менинг бу саволимга шундай деб жавоб берган эди: иккаласига ҳам артистизм керак.

* Бахт — бойлиқда, десангиз, ҳамма баҳтсиз. Чунки ақллига кўп нарса керак эмас, аҳмок эса барибир тўймайди.

* Агар айб фақат бир томондагина бўлса, урушлар узоқ давом этмас эди.

* Ёзув машинкаси ясама тишларини кўрсатиб тиржаярди...

* Реал Александр Македонский — Искандар бор. Афсонавий Искандар Зулқарнайн бор, уни улуғлаб пайгамбар даражасига кутардилар (Хусрав, Жомий, Навоий, Тожиддин Аҳмадий... ўнлаб “Искандарнома”ларда.) Бу — ўрта асрларга хос нарса. Менинча, Темурни биз бундай қилишимиз керак эмас...

* Шоир бўлиш яхши, шоирлик даъво қилиш ёмон.

* Икки маҳбус қамоқхона панжарасидан ташқарига қараб тураркан, бири ахлат уюмини кўрибди, бири — юлдузларни...

* Даҳолар ўз касблари доирасидан қишиб кетадилар. Фалончи — шоир, фалончи — олим, аммо Навоий Навоийдир, Эйнштейн — Эйнштейн.

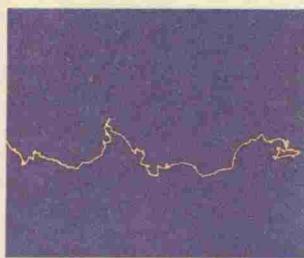
* Милтиқ ҳар отганда ўзи сесканиб орқага тисарилади.

* Олма нега қизаради? Балки, Одам Атонинг Момо Ҳаво қулогига шивирлаган гапларини эслаетгандир?...

* Қалам сўзнинг соясини чизади.

* Узбек халқининг номини Узбекхон исми билан боялашади. “Ўзбекхон” ўзи қаердан келиб чиқсан?

Менинча, бу сўзнинг (демак, халқ номининг ҳам) тарихи анча узоқ. 721



йилда туркий қабилаларнинг қурултойи бўлган. Шунда Билти хоқон ўз нутқини бундай сўзлар билан бошлайди: “Эй турк угиз беклари!” “Угиз” у вақтда “қабила” маъносида ишлатилган. Демак, “Угиз беги” — қабила бошлиги деган

сўз. Угиз беклари замонида элнинг анча имтиёзли бир қатлами бўлган. Узбеклар туркийларнинг ана шу қатламига мансуб табақадан келиб чиқсан, деган фаразим бор.

* Сонет — шеъриятнинг олифта камзули.

* Асал — ургуликдир, гўшт — қотиллик, сут — бузоқнинг ҳақи... Ё Олоҳ, гуноҳларимиздан кечармикансан!?

* Тун шафақнинг тасмасини кесди...

* Бойликни бойлик қилган — ўзимиз. Агар унга бунчалик сигинмасак, у бир тийинга арзимас эди.

* — Танқидга қалайсиз? — деб сўради мухбир.

— Фақат қоғоз гул ёмғирдан кўрқади, — деб жавоб берди адид.

— Сизга театр ёқадими, киноми? — деди мухбир

— Сизга одам ёқадими ё унинг сояси? — деди адид.

— ...Баъзи одамлар бўладики, узидан сояси тузук, — деб ҳазил қилди мухбир ҳам.

Кулдилар.

* Ҳар хил экстрасенсу азайимхонларнинг айби йўқ: улар алдангиси келгандарни алдайди.

* Илгари мен абстракт санъатни тушунмас ва ҳазм қилолмас эдим. Инсон самога учиб, космос даври бошлангач, бу санъатга қизиқиб қолдим. Абстракт санъат Космос образининг эстетик ибтидоси бўлсамикин?

* Сизиф афсонасини биласиз, “абадий харсанг”ни ҳам биласиз.

Менинчада 70 йил давомида “чўққи”да юматлади.

Ичимда нола бор. Гоҳо шу нолани эшишиб, Максим Горькийнинг тапи

эсимга тушади. Ундан “Ахволингиз қалай?” деге сұраганларида “Максимально горько!” деб жавоб берган экан.

* Мих болгадан қочиб қутуламан деб, таҳтага кириб кетди.

* Садриддин Мақсудий (Сорбонна дөрілғунунини битирған, Истанбул дөрілғунунининг профессори) “Үрта Осиё түрк давлатлари”, “Күтадгу билик”, “Түрк тарихи”, “Форробийнинг ҳуқуқ фалсафаси” деган асарлар ёзған. Топиш керак эди. Қизи хаёт экан, Одила (Аида) деган. Йирик дипломат. Анқарада. Шундан сұралса, балки отасининг китобларини топиб берарди. Бир уриниши керак.

Садриддин Мақсудий Рүсия думасыда нұтқ сұзлаб, русларнинг Құқонда йигірмата мусулмон мактабини ёлғанини, Тошкентда Мунавварқорини таъқиб қилишганини, Олмаотада, Үшда, Наманғанда мусулмон зиёлилари сиқуvgа олинганини рўй-рост гапиради. (Бу нұтқ “Вақт” газетасыда босилған.)

Яна топиш керак бўлган нарсалар мана булас:

Хусайн Файизхонов (Маржонийнинг шогирди) 1862 йилда татар мактаблари учун дарслик чиқаради. Унда Навоийнинг “Мажолисун-нафоис” тазқирасидан парча бор.

Абдулаълам Файизхонов (укаси) 1891 йилда Абулғозихоннинг “Шажараи түрк” асарини нашр қилдиради. Бу олим ҳам Маржонийнинг қулида уқиған, унинг таклифи билан беш йил Үрта Осиёда яшаб, ўзбек тилини ўрганган (араб, форс, рус, француз тилларини биларди). “Калила ва Димна” ҳамда “Тутинома”ни татарчага таржима қилган.

Зоҳир (эҳтимол Зокирдир) Бегиевнинг укаси Мусо Беги 1907 йилда Ал-Мааррийнинг “Лузумият” асарини тар-



жима қилиб бостирган.

Шарқшунос Ризо Фахриддиннинг (1939 йилда вафот этган) Абу Али ибн Сино, Ибн Баттута, Фузулий ҳақидағи китобларини ҳам топиш керак.

* Туркий “Искандарнома”нинг муаллифи Тожиддин

Ахмадий (XIV аср) Амир Темур билан күришгандан кейин Ибн Синонинг “Гибб қонуилари” асарини түрк тилига таржима қилған экан. Бу — Соҳибқирон сиймосига яна бир чизги.

* Рассом қулида палитра. Гүё учмоқчи-ю, лекин қаноти биттагина.

* Оҳангдорлиги билантина эмас, мазмунан ҳам қофиядош сұзлар күп: тош-дош, оҳант-жаранг, замон-ёмон...

* Авваллари яшаш учун ёздим, энди ёзиш учун яшамоқдаман.

* Бой булиш учун күп нарсани қурбон қилиш керак: ҳаловат, саломатлик, гоҳо балки виждонни ҳам... Йўқ, менним бунга қурбим келмайди, мен унчалик бадавлат эмасман.

* Биз атеист ҳам эмасмиз, художуй ҳам эмасмиз. Биз шунчаки ялқовмиз: худонинг бор ёки йўқлиги ҳақида астойдил ўйлашта эринамиз.

* Инсон — табиат боласи, боланинг гуноҳидан кечиши мумкин.

* Араб алифбоси тиллардаги талафуз ўзгачаликларини ўйқа чиқаради, дейди А. Боровков. Демак, бу алифбо туркий халқларни бирлаштириб турарди. Уларни ажратиб ташлаш учун алифбони ўзгартиришдан ҳам қуляй сиёсат бормиди?

* Хотин кишини қимматбаҳо мўйналарга ўрасанг — совимайди.

* Океан орқали телефон алоқаси ўрнатилди, энди одамлар бемалол гаплашади.

Бунга бобо деди:

— Уларнинг нима орқали гаплашишининг аҳамияти йўқ, нима ҳақда гаплашиши — шуни айтинг.

* Баҳорнинг оқ хушбўйи.

* Ҳаёт шундай ажойиб мўъжиҳаки, улим унинг эвазига берилган арзимас бождир.

* Ишламаган

тишламайди, дерди амалдор. Узи эса ҳамон тишларди. Чунки унинг иши шу.

* Чернобилдан кейин одамзод узи қилиб қўйган ишлардан бир чўчиб, орқага тисарилди. Орқада эса — спиритуализм (хурофот, миллий сектантлик, экстрасенс, кашпировскийлар...).

* Лекин ҳали янги луддиглар (машинаబузарлар) чиққанича йўқ, япшиларгина (художий технократлар) пайдо булиди. Бу гайритабиий гуруҳ хиппилярдан келиб чиқмадимикан?

* Одам маст бўлса, бир ухлаб тургач, ҳушига келади, аҳмоқ эса — асло. Бордию одам ҳам аҳмоқ, ҳам маст бўлса-чи?

* Мехмон яхши-да! Келганида бир курсанд бўласиз, кетганида — яна.

* Атсизм? Бу нима узи? Айниқса, буни фан деб ҳисобловчиларга сира тушунмайман. Бу фақат суный ё ёлгон фан булиши мумкин. Менимча, худосиз инсон булиши маҳол, чунки худо — сирдир. Дунёда сир борки, худо ҳам бор. Сирсиз олам эса абадул-абад бўлмаса керак.

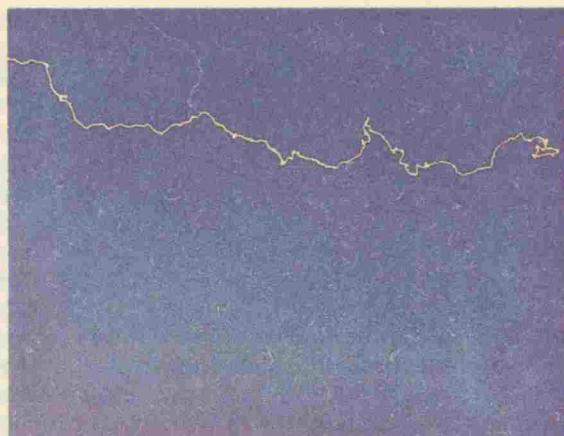
Сир — номаълумлик — гайб...

Қуръони карим, гайбга ишонинг, деган чақириқдан бошланади.

Оlam сири, одам художий.

* Ҳурматни у бойлик ё сармоя деб билади чоги, қарзга бергандай улашади.

* Мехнатни роҳатга айлантиришни



хаёл қиласар эдик, роҳат меҳнатта айланди.

* Үргимчак шамолдан нимадир тикияпти...

* Юрак қони билан ёзган одам узун ёзолмайди.

* Мумтоз бадиий образлар кўп қаватли, яъни чуқурроқ ўйлаганингиз сари янги-янги

маънолар касб этгувчи бўлади. Рассом Рембрантнинг “Гумроҳ ўғилнинг қайтиб келиши” деган асарини биласиз, албатта. Тагин бир эсланг...

Бир қараашда, бу — шахсий тақдир: уйдан қочган бола экан, эсини йигиб олгач, отасининг олдига қайтиб келибди, ўз уйим — ўлан тўшагим-да, дэйсиз.

Яна бир ўйлаб қарасангиз, жами инсон болаларининг қисмати шундай: ёшлигига кўп уринади, адашади, хатолар қиласиди, тавбасига таянади, қуийлади, “от айланниб қозигини топади”-да, тинчиди.

Яна чуқурроқ ўйлаб кўрсангиз, бу — халқлар тақдирига ҳам хос. Мана, биз. Инқилоблар қилдик, қонлар тўқдик, кишилил қонунларини буздик, шаригатга қарши бордик. Пешонамиз тақ этиб деворга текканда жон тинчлиги — иймон эсимизга тушди. Куйила бошладик, ўзлигимизни топгандаймиз. Аслимизга (уйимизга) қайтмоқдамиз...

* Қовоқари — чўғ, тегиб бўлмайди.

* Истеъодсиз шуҳратпараст жуда тубан ва шафқатсиз бўлади.

* Таржимондан аниқлик талаб қилманг. У чизмакаш эмас, рассом!

* Кимнингдир ёзганига оғарин, кимнингдир ёзмагани учун раҳмат.

* Бу дунёнинг чалкашликлари... Петrarка куйлаган гўзал Лаура, неча

авлодлар
қалбидан
муҳаббат
тимсоли
бўлиб
яшаётган
маркиза
Лаура
қаёқда-ю,
жирканч
евузлик —
садизм-
нинг асос-
чиси мар-
киз Сад
қаёқда!

Улар эса
(зиёв зул-
мат!) яқин
қариндош
бўлган.

* Рус срларини талаб пайҳон қил-
ган, бош чаноқларидан тоглар ясаган...
Ё раб! Бу сиймони авлодлар қулогига
қуилган бундай тухматлардан мосуво
қилиш, аслига қайтариш учун тарихи-
миз саҳифаларига тез-тез кўз солиши-
миз керак эмасми?!

Мана, шу саҳифалардан бири:

“Амир Темур Кама дарёсини кечиб,
Маласда тұхтади... Навкарлари қирғок-
даги овлуларга жойлашдилар. Кун
совуқ, қор қалин, йўллар лой, юриш
мушкул эди.

Зай дарёсининг қуи оқими Байраш-
хон тасарруфида эди. Темур шу хонга
мактуб йўллади, яъни қорли-қировли
кунларни шу ерда ўтказсам, деб.

Байрашхон жавоб қилдики, “Султон
Амир Темур, бош устига, биз хизма-
тингизга доим шаймиз. Тангри ризқи-
мизни берса, сиз жанобга жону моли-
миз қурбон”.

Байрашхон дарё ёқасидаги тепалик-
да бир қаср солдира бошлиған эди. Шу
тайёр бўлгач, Амир Темурни таклиф
қилди. Ўзининг хос соқчилари қуршо-
видага келган меҳмонни хон асьаса би-
лан кутиб олди.

— Содик қулингиз сиз учун ушбу



қасрни
иншо эт-
дим, кўн-
гилларига
хуш келса,
марҳабо,
қабул қил-
гайлар.

Амирга
қаср жуда
ёқди. Бай-
рашхонга
хазинаси-
дан мул-
кўл совга
ва сарпо
буюрди.
Шу ерда
қишиб
қолди. Бу
хородан

келиб қазо қилган уламо Мулла Ҳофиз
қабрини зиёрат қилди. Минзала водий-
сининг беги Мустафоҳон саройида меҳ-
мон бўлди.

Қорлар кетганда йўлга отланди. Бай-
рашхон уни Ийқ дарёси бўйига, Турс-
ошхон мулкигача кузатиб қўйди. Амир
Темур Самарқанд сари йўл олди”.
“Ҳисомиддин Булгорий (XVI аср). “Та-
вориҳи Булгор” асар идан.)

* Талант диалектик моҳиятни оча-
ди; ўртамиёналик эклектика даражаси-
да қолади.

* “Мен камтарман” деган одамни
камтар экан деб ўйламанг.

* Ҳар бир Шахс — мустаснодир.

* У адабий баҳс ва муҳокамалари
сара фикрларини қимматбаҳо тақиң-
чоқлардай тақиб, кўз-кўз қилгани ке-
ларди.

* Ёлгон ўзи унча хавфли эмас, унинг
ҳақиқатга ўхшаб кетиши хавфли.

* Дара тинч. Бу ерда ҳамма нарса
секин-аста: тонг аста ёришади, олам
тӯфондан қалқиб чиқаётгандай, тун
зулматидан аста кутарилади. Бу жой-
ларда Ернинг айланишини тасаввур
қилиш мумкин эмас.

Бу ерларга Коперникнинг ўзи келиб

қолса ҳам гапидан воз кечарди, вооллох!

* Ушалмайдиган орзу яхши, унинг айби ҳам йўқ, жавобгарлиги ҳам йўқ, дилингни аллалаб яшайверади. Аммо ушаладиган орзулар кўпинча алам билан тугайди. Сен доҳиёна шоир бўлолмасанг, бу — бирнав, ўтар-кетар... Лекин кўнгил қўйганинг кўшни қиз эрга чиқиб кетса, бир умр куссан.

* Бизни танқидчилар қўрқанимиз учун эмас, кўпинча дадилитимиз учун уришиди.

* Яхши ният — пештоқ эмас.

* Б. ни қатъиятли, принципиал одам, дер эдилар. Аслида, у бир нарса ҳақида икки марта ўйлаш қобилиятидан маҳрум эди, холос.

* Табиат — яхшилик ва гўзалликнинг бевосита ифодаси.

* Бир қолипдаги (типовий) иморатлар, бир қолипдаги шаҳарлар худди шундай бир қолипдаги одамлар ва бир қолипдаги фикрловчиларнинг пайдо бўлишига ёрдам беради.

* Деҳқон меҳнати — ҳаётнинг илоҳий ақидаси.

* Унинг шоир булиши учун фақат бирорта камчилик етишмасди.

* Одамлар сени билмаса ҳам, сен одамларни бил.

* Фақат классика мунозарасиз қабул қилинади. Биз эса классик эмасмиз. Бизнинг асарларимиз қаршиликка учраши, баҳс қўзғаши керак.

* Францияда, Виши шаҳри яқинида Лапалисс деган жанобнинг қабри бор. У ҳаётлигига ҳаммага маълум ҳақиқатларни гапириб одамларни безор қилиши билан машҳур бўлган экан. Қабр тошига шундай деб ёзибдилар: “Вафотидан бир дақиқа олдин тирик эди”.

Баъзи бирорларга шундай эпитетия таклиф қиласман: “Вафотидан анча олдин ўлган эди”.

* Бир эсипаст гавҳарни денгизга улоқтиради, кейин уни мингта доно излаб топа олмайди.

* Қадимда бир донишманд айтган

экан: “Мен вақтнинг нима эканини биламан. Аммо “Вақт нима?” деб сўрасалар, айтольмайман”.

Назаримда, шеърият ҳақида ҳам худди шуни айтиш мумкин. У бениҳоя, у битмас-туганмас. У ўзи рад этган одамгина уни рад этади.

* У ўз сўзига ўзи хўжайин: бутун беради, эртасига қайтиб олади.

* Аҳмоқ аҳмоқлигини билмай ўлиб кетади, чунки буни ҳеч ким унинг юзига айтмайди.

* Қурумсоқ тежамкорга истрофардан ҳам бегонароқдир.

* Эрталаб туриб нималарни кўраман? Ана, кўзгу — ёргулар кристалларнинг сирли ўйини... Қаердадир турутун ўйгониб, қўли билан шамол келган томонни кўрсатяпти...

Дунё катта, мўъжизаларга чулганган: чинорларнинг мардлиги, гулларнинг архитектураси... Ўсимликларда ижодкор шарбат ёгду боқчиchlаридан кўтарилади, ерга яшиллик пуркайди.

— Ҳой танобчи ариқлар! Тоққа неча чақирим қолди? Улар нима қиляпти?

— Осмон тубида қорамтири биқинларини юяпти!

* Шоир учун асосий иш — кўнгил кўзи билан кўриш; буни қоғозга тушириш эса — касб.

* Вақт инсон ҳукмиди эмас. У — Оллоҳнинг мулки. Шунинг учун судхўрлик (қарз бериб, фоизи эвазига кун кўриш) ҳаромдир. Зоро, судхўр вақтни (ўзига тегишли бўлмаган нарсани) соатди.

* Баъзи ёшлар, биз Тўфоннинг эртасига пайдо бўлганмиз, деб ўйлашади чамамда. Ваҳоланки, ҳамма ота-онадан тугилади.

* Асл ҳурмат бегараздир. Акс ҳолда, амалдорлар бизни нега ҳам ҳурмат қилардилар...

* Ёлғончининг ёлғончилиги — унинг энг енгил гуноҳидир.

* Мўъжизакор келиб, “Мана бу — ҳақиқат, мана бу — уни излаш имконияти, қайсинисини оласан?” деса, мен

кейингисини олардим. Тайёр ҳақиқат ташаббусни ўлдиради, умуман, ҳаётнинг маъносини йўқотади. (“Тўғри йўлни партия кўрсатади, уни излаш сенинг ишинг эмас”, дейиларди. Уша вақтлар “Излаш баҳти” шеърим “қайтган”. Кейинги йилларда бостиридим.)

* Худо инсонни бир умр баҳт излаш азоби билан жазолаган.

* Унинг “кўтарилиши” ҳам, “йикилиши” ҳам ақллилик балоси эди.

* Бизнинг авлодда замонадан қочганлар қутулди.

* Овидий “ёлғизлик баҳти”ни мактаган. Буюк шоир кечирсинг, мен учун ёлғизликда кўрган ҳузур-ҳаловатнинг алами оғир.

* Киши ҳаёти — эркинликнинг синовларидан иборат, одам ҳақиқатни эркин синовлардан ўтиб топади. Менинг эрким — менинг шахсимнинг ички ижодий кучи; мен рӯпарамда пайдо бўлган тайёр яхшилик ё ёмонлик йўлини танламайман, яхшилик ё ёмонликни мен ўзим яратаман, бу — менинг эрким. Акс ҳолда, шахс камолоти йўқ. Ҳақиқат — менинг машаққатли маънавий ютугум; у эрким синовларida кўлга киритилади. Менга бирор томонидан тақиширилган тайёр ҳақиқат — ҳақиқат эмас.

* Улимдан бир умр кўрқамиз, у эса бир келади. Қайси бири ёмон?

* Баъзилар ҳақида яхши гапирсанг, лаганбардор бўласан, ёмон гапириш — хавфли.

* Қариликдан қўрқма, унга ҳали етиш керак.

* Шундай йилларни кўрдикки, баҳтли бўлиш уят эди.

* Унинг ҳаёти энди кузги япроқлар билан безалган эди.

* Агар биз тарихимиз қанчалик улуг, маънавий меросимиз қанчалик бой, қадриятларимиз нақадар чексиз эканини яхши билганимизда эди... Флобернинг “Ҳақиқат лексикони”да бир гап бор: “Агар от ўзида қанча куч борлигини билганида, тушовлаб қўйишларига эрк бермас эди”.

Энди юган солиб етаклаб кета олмас, лекин барibir ўтмишни астойдил ўрганиш, билиш керак.

* Уни ҳамма талантли ёзувчи деб ҳисоблар эди. Лекин бу тасаввурни ўзи бузиб қўйди: ўзи ҳам шундай деб ҳисоблар экан.

* Худо, ҳақиқат, шеърият, баҳт, мұхабbat, вақт, нариги дунё... бордию буларнинг нима эканини билсак, ҳаётимиз қандай буларди? Билмайман. Фақат шуни биламанки, дин, адабиёт, орзу-хаёл бутунлай булмасди...

* Ёшлиқ қайтиб келмайди. Лекин гүё ёшлиқ қайтиб келгандагидек мұйжизавий бир ҳиссиётни кўп бор бошимдан кечирганман. Бундай ҳиссиёт кўнгилда ва хаёлда янги роман ёки қисса тутила бошлаган чоғларда вужудимни қамрар эди.

Аммо китобни ёзib тутатгунча яна қарийсиз. Ва уни илон пуст ташлагандай ташлаб, орқада қолдириб, янгисига интиласиз. Бу пойга, бу янгилашиб, ёшлиқ кетидан қувишига уҳшаган бу изланиш бениҳоядир. Бу ижодий қанотланиш аслида ҳақиқий борлиқни излаш бўлса керак.

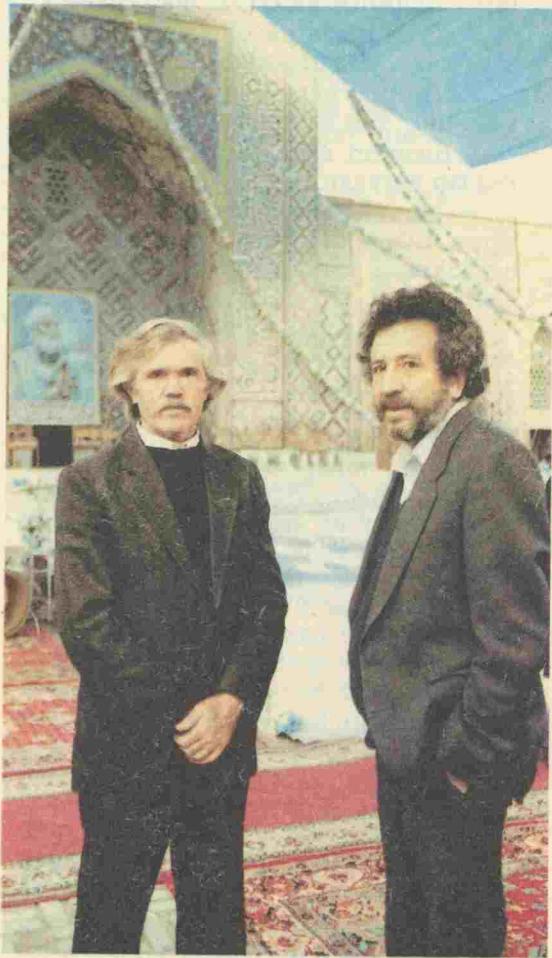
* Физикада оқибат сабабга тенг. Ахлоқда ҳам шундай.

* Истебод нималигини, таркибий қисмларини билмайман-у, тасаввур салоҳияти унинг жуда муҳим жиҳати эканини аминман. Биз қаҳрамонларимизни, уларнинг ҳаракат ва вазиятларини аввал тасаввур этамиз, кейин тасвиirlaimиз. Жюль Верн ўзи кўрмаган шаҳарларни, масофаларни, ўлкаларни тасвиirlаган, унинг бу тасвиirlари ҳақиқатга яқин; Жонатан Свифт Марснинг йўлдошларини улар кашф қилинишидан 150 йил олдин тасвиirlаган, Беруний Америка қитъасининг борлигини Колумбдан 450 йил аввал тахминлаган. Тасаввур салоҳияти адид истебодини фан билан яқинлаштиради.

* “Вақт ўтятти!” деймиз сал ҳазинлик билан. Бу гапни инсон ўзини овтиш учун ўйлаб топган. Аслида биз ўзимиз ўтятмиз...

Биз санъатни кўпроқ сеҳржозиба, гўзаллик ва нафосат ифодаси деб биламиз. Аммо унинг ўзига хос ҳикмат ва фалсафаси ҳам мавжуд. Дарвоқе, санъат ижодкори — санъаткор тақдири ҳам биз ўйлагандек силлиқ ва равон эмас. Унинг ҳаёт йўлида паст-баланд, ўнқирчўнқир манзиллар беҳисоб. Хуллас, санъаткор ҳаётининг ўзи — катта бир олам.

Таҳририят журналхонларни ана шу олам сирлари билан ошно этишга қарор қилди. Бу гал, дастлабки тажриба сифатида, икки санъаткор тақдири, мулоҳаза, ўй-хаёлларини икки хил ифода шаклида чоп этишни лозим топдик. Бири — Аброр Ҳидоятов номидаги драма театрининг бадиий раҳбари, Узбекистон халқ артисти Баҳодир Йўлдошев билан сұхбат, иккинчиси — шу театр бош рассоми Георгий Бrim ҳақида мақола. Нега санъат ва санъаткорлик хусусида қўш материал ва не боис яна икки ўринда ҳам бир театр ижодкорлари тўғрисида фикр юритилмоқда? Аввало, бу икки ижодкор тақдирини бир-биридан айри тасаввур этиш қийин. Улар талай йиллардан бўён ҳамкорлик қилиб келади. Қолаверса, санъат, санъаткорлик моҳияти ижодкорларнинг шахси, дини, миллатидан қатъи назар, ягона ва ўзгармас эканига эътиборни тортмоқ, санъат фалсафасини тे-ранроқ англатмоқ ниятида бундай тажрибага журъат этилди.



ДУНЕ НАХОГ ШУГЧАЛЛАР ГЎЗАЛИ...

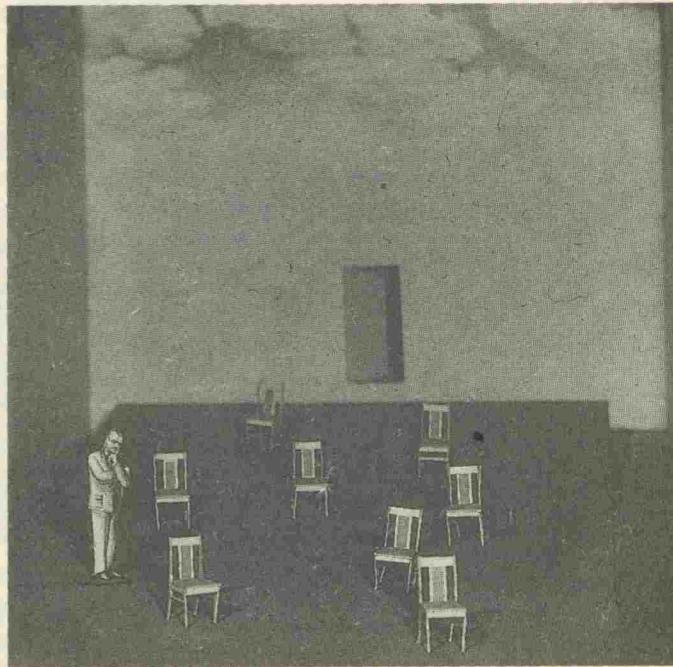
Режиссёр Баҳодир Йўлдошев билан
адабиётшунос Наим Каримов суҳбати

Аброр Ҳидоятов номидаги Ўзбек давлат драма театри бош режиссёри Баҳодир Йўлдошев билан унинг хонасида суҳбатлашиб ўтириар эканмиз, у бот-бот устози Тошхўжа (Тўла) Хўжаевнинг девордаги суратига тикилиб, ўйга чўмиб кетади.

Тўла ака талай йиллар шу хонада ишлаган. У пайтлар бу бинода Ҳамза номидаги театр фаолият қўрсатар, Тўла ака эса унинг бош режиссёри эди. Лекин театрдан “чаён чиққач”, у жамоани тарк этади. Қарангки, Баҳодир Йўлдошевнинг ижодий тақдирига ҳам шундай қисмат битилган экан. Шунинг учун у устоз суратига қараб, секингина: “Театр чаён йилида туғилган бўлса керак”, дейди.

Қамаридин Ортиқов

БРУМ
КУРАЁТГАН УЙ



— Баҳодиржон, журналхон сиз тўгрингизда қандай маълумотга эгалигини биласизми? Эшитинг-а: "Йўлдошев Баҳодир Турсунович (1945.07.09. Самарқанд обл. Каттакўргон ш.) — режиссёр, Ўзбекистонда хизмат кўрсатган санъат арбоби (1979). Ташкент

Театр санъати ва рассомлик иш-тини тутгаттач (1970), 1970 дан Ҳамза театрида реж., бош реж. (1975). Ўзбекистон Ленин комсомоли мукофоти лауреати (1978)".

"Ўзбек совет энциклопедияси"нинг сўнгити жилдида сиз ҳақингизда берилган маълумот ана шу. Мен унга қўшимча қилиб, сиз ҳозир Аброр Ҳидоятов номидаги театрда бош режиссёр эканингиз, "Ўзбекистон халқ артисти" увони ва Ҳамза номидаги Давлат мукофоти билан тақдирланганингизни айтишмим мумкин.

— Мен илк бор уч ёшимда саҳнага чиқканман. "Гунчалар" спектаклида галати саҳна бўлиб, унда асар қаҳрамонларидан бири фарзандини қутига ташлаб кетар эди. Мен ана шу ташландиқ бола ролини ижро этганиман. Отам Турсун Йўлдош, онам Ширин Мелиева Каттакўргон театрда узоқ вақт ишлаган. Улар шу театрнинг асосчиларидан. Беш-олти ёшимдан бошлаб ўзимча жажжи-жажжи "томоша"лар қўйганман. Аммо театрдаги жиддий ҳаётим, қомусда ёзилганидек, 1970 йилдан бошланган. Шундан бери театр мендан (мийигида кулиб) "қутуолмай" юради.



Баҳодир Йўлдошевда санъатга илк ҳавас уйғотган онаси — Ўзбекистон халқ артисти Ширин ая Мелиева.

Қамариддин ОРТИҚОВ

Брим қураётган уй

Георгий Брим аллақандай сир огушида яшайди. Театр рассомлари ўргасида унинг номи алоҳида ўрин тутади. Унинг декорация эскизлари, андозалари ўзимиздагина эмас, хорижда — халқаро кўргазмаларда ҳам намойиш қилинган, булар хусусида қалину юпқа нашрларда мақолалар босилган, алоҳида рисолалар чоп этилган. Санъатда Брим мактаби шаклантани, театрларда унинг кўп сонли шогирдлари ишлабтганни ҳам барчага авн. Бироқ, Бримнинг юзинигина эмас, ўзини ҳам, суратинигина эмас, сийратини ҳам яхши биламан, деган одам кам топилса керак.

Худо ҳар кимни феъли билан яратади. Бримни ниҳоятда камсукум, камтаг қилиб яраттган. У кўпчилик олдида нутқ ирод қилишни ёқтирамайди. Суратим яхши чиқмайди, деб қўяди ҳазиллашиб. Мақола ёзмайди, муҳбirlар билан сұхbatлашмайди. Хуллас, фақиринг жойи панада деган қоидага амал қилиб яшайди. У айрим санъаткорлар каби пўрим кийиниб юрмайди. Унинг ташқи кўринишини тасвирлаш лозим бўлса, тасвир аввало унинг иш билан бандигидан бошланиши керак.

Мудом ишга машгул одамнинг қиёфаси шундай бўлади. У бошқачароқ кўриниш учун эмас, ҳар дақиқада ишга киришиб кетишига тайёр дараражада кийинади. Ўзини тутиши, хатти-ҳарқатида ҳам катта санъаткорларга хос бирон бир гайриоддийлик йўқ. Ўртабўй, қотмадан келган, юзидан бирон нарсани уқиши қийин.

Бодалар одамнинг юзини ана шундай — шаффоф ва юмaloқ қилиб чизади. Олтмишни қоралаб қолган Бримни ҳам бола дейиш—оқни оқ, қорани қора, дегандек гап. Чунки, театрга даҳдор одамки бор — ҳаммаси катта ёщати бола бўлади. Театр рассоми бутун умри давомида бамисоли кўм устига қаср қуради. У ҳар бир янги қасрда ўзим яшайман, деб ўйлади. Георгий Брим қурган "уй"ларни санаб адогига етиши қийин.

Театр рассоми сеҳргар бўлади. Биласиз, сеҳргар ишни жуда тез битиради — сирли таёқасини сиљиса, бас, исталган нарса муҳайё. Унинг кўли ҳам ошпоқ, нозик ва нағис бўлади. Бироқ, Бримнинг қўли — бақувват, дагал, қаварган, аммо ишончли қўл. Хиёнаткор эмас, садоқатли, бор эз-

— Бир пайтлари, ҳали ҳалқимизнинг маданий савияси бугунгилик юксалмаган вақтда, жаҳон адабиётининг Шекспир сингари улуг сиймолари билан таниш бўлмаган ўзбек томошабини 27 кун мобайнида "Ҳамлет"ни узлуксиз томоша қилган. Шундан бўён ўтган давр ичида театр ҳалқимиз ҳайтига сингиб кетди. Нафакат Шекспир, балки бошқа буюк драматургларнинг асарлари ҳам ўзбек саҳнасида ўйнали... Лекин бугун театр залларига кирганингизда энг яхши спектакларни ҳам саноқли одамларгина кўраётган бўлади. Ҳалқинг оёғи театрдаги узилиб қодди. Маданий эҳтиёж турмушнинг бошқа эҳтиёжлари олдида чекинди. Бозор иқтисодиётига ўтишимиз муносабати билан ҳаётимизда кескин ўзгаришлар содир бўлиб, моддий қадрияtlар тарозини босиб кета бошлади. (Бу гаплар Б.И.га янгилик бўлмагани учун бир-икки эспиаб олди.) Шундай бир замонда театрнинг аҳволи қандай кечади? У ҳалқа, томошабинга бундан кейин ҳам керак бўладими?

— Театр — ҳеч ким охиригача тушунмаган ва бундан кейин ҳам тушунмайдиган санъат турларидан бири. Агар мусаввир бирор расм чизса, у ҳалқинг маданий бисотида қолади. Агар ҳайкалтарош бирор ҳайкал ишласа, у ҳам bogларимиз, майдонларимиз, музейларимизни безайди. Театр асари эса маълум бир давргина яшайди, холос. (Енимиздаги хонтахтада Б.И.нинг дўстлари — доктор Анвар Мақсудов билан композитор Фарҳод Алимов шахмат ўйнай бошлади. Б.И. ўйинга разм солиб келиб, сўзида давом этди.)

Театр санъати жонини шу соҳага багишлаган кишиларгагина яхши тушунарли. Биласизми, мен учун кундуз — коронги, кечалари эса ёргудир. Чунки, биз кечалари билан театрда яшаймиз, спектакль яратамиз. Бир спектакль томошабин назарида ҳар куни такрорлангандек бўлади. Аслида ундан эмас. Спектакль ҳар куни янгиланиб, ҳар куни қайта туғилади.

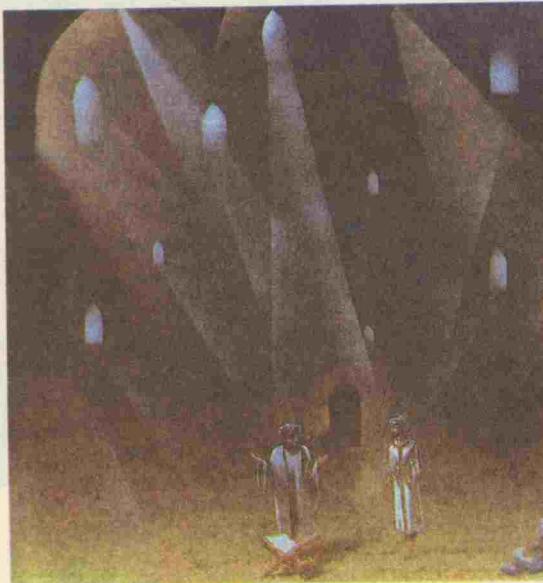
Театр мен учун — тақдир, менинг тушларим, менинг изтиробларим, менинг изланишларим. Менинг ҳар бир спектаклим, бу — менинг тушим. Шекспир "Ҳамлет"да ўз тушида кўрганларини тасвирлаган. "Ҳамлет" — Шекспирнинг туши. Шунинг учун унда арвоҳлар бор... (Энди шахматчилар Б.И.га қулоқ сола бошлайдилар.)

Қамариддин ОРТИҚОВ

Брим қураётган ўй

тулил ва инсонийлиги, дарди ва меҳри қат-қатига жо бўлган одамнинг қўли.

Брим — зирҳли совут кийиб олган одамга уҳшайди. Аммо бу совут шунчаки хўжакўрсинга, омонат. Шунинг учун унга озор етказищдан осон иш йўқ. Одатда бундай одамларнинг тўғрилиги, самимийлиги камтарлик, ўзига танқидий қарааш пардаси остида бўлади. Бунинг замирида, эҳтимол, табиат билан тасодиф ўртасидаги аллақандай ўйин бордир. Аслида ҳамма нарсанинг ибтидоси — ўйин. Ўйин йўқ жойда, умуман, санъаткор, хусусан, театр рассоми ҳам бўлмайди. Бу ўйиннинг моҳияти шундаки, ҳар бир улкан рассом ҳам истеъод даражаси ўзига тенг режиссёр ҳамкорлигисиз барибир рӯёбга чиқмайди, кўзга ташланмайди. Таганка театри рассоми Д. Боровскийнинг номи Б. Любимов номи билан, Э. Кочергининг номи Г. Товстоногов номи билан ёнманён юриши бежиз эмас. Георгий Бримнинг баҳти шундаки, у ҳам ўзига мос режиссёри топган. Бугунги кунда унинг номини Баҳодир Йўлдошевнинг номисиз ёки, аксинча, Баҳодир Йўлдошевни усиз



— Мен “Фариудун” спектакли илк намойишидан кейин сиздан сўнгти саҳнани қандай тоғнанингизни сўрасам, “У менинг тушим”, деган эдингиз. Ўша сўнти лавҳада акалари хоинларча ўлдирган, аниқрого, чавақлаған ва бир-икки лаҳзадан кейин ҳалок бўладиган Эрож бир арава бешикни судраб саҳнага чиқиб келади. Бу ниҳоятда кучли якун. Ўйланмаган, аммо ўлимга маҳкум этилган Эрождан ҳали туғилмаган фарзандлари бешиги билан тўла араванинг саҳнага кириб келиши — чинакам кашфиётдир. “Ҳамлет”— Шекспирнинг туши, деяпсиз, наҳотки...

— Ҳа, чинакам санъаткор энг улут, энг яхши асарларини, уларда тасвиirlанган воқеаларни кўпинча тушида кўради. Шекспир ҳам “Ҳамлет”ни тушида кўрган. Аммо мен бошқа нарсани айтмоқчиман. “Ҳамлет” спектаклини ҳамма ҳам қўя олади. Мен ҳам, сиз ҳам кўйишининг мумкин. Лекин агар “Ҳамлет”ни (Ўлуг’бек ҳақидаги спектакль эскизини кўрсатиги) мусаввир ёки ҳайкалтароп қўйса, у ўша “юлдузли дақиқа”ни авлодларга қолдира билади. Аммо, театр саҳнасида ҳатто энг буюк режиссёр кўйган ва энг буюк артист бўш ролни ижро этган спектакль ҳам маълум бир вақт доирасида яшайди, холос.

— Фикрингизни тушундим. “Ҳамлет”— театр учун ёзилган асар. У асрлар давомида ўйнаб келинмоқда. Лекин Лоуренс Оливьевнинг Ҳамлети бошқа, Олим Хўжаевнинг Ҳамлети бошқа, Смоктуновскийнинг Ҳамлети бошқа. Сиз қўймоқчи бўлган “Ҳамлет” ҳам бошқача бўлишига шубҳа йўқ.

— Шекспир “Ҳамлет”ни (шахматчиларга имо қилиб) дўстлари учун ёзган. Театр санъати дўстлар учун яратилади, ҳеч қачон томошабин учун эмас! “Театр — томошабин учун” деган гаг ёлғон! (Б.И. үриидан туриб кетди.) Театрга фақат дўстлар келади. Улар — театрнинг дўстлари, яхши кунда ҳам, ёмон кунда ҳам тарк этмайди. Ҳаёт дўстликка асосланганидек, театр ҳам дўстлар билан тирик. Улар шу театрни, шу театр ижодкорларини ҳурмат қиласди. Шу театр ҳавоси билан нафас олади. Театрга ана шундай содиқ дўстлар керак! Менга томошабин билан тўла, лекин спектаклини тушунмайдиган, тушунишини ҳам хоҳламайдиган зал керак эмас. Шунинг учун мен томошабиннинг озлигидан, театрга оқиб келмаёттанидан зорланмайман. (Шу пайт

Қамариддин ОРТИҚОВ

Бrim қураётган уй

тилга олиб бўлмайди. Феъл-хўй жиҳатидан бир-бирининг мутглақо акси. Тақдирда, улар худди бир-бирига батамом тескари феъл-атвор соҳиби бўлгани учун топишгандай.

Баҳодир Йўлдошев театрда ўсиб-улгайган. Бrim эса санъат даргоҳига жуда узоқ ва машҳағали йўлни босиб келган. “Ҳалқлар отаси” Волга бўйида истиқомат қиласдан немис миллиатига мансуб аҳолига ҳам “муруват кўргизиб”, ватанидан мосуву эттани матъум. Ёш Георгий ҳам Тошкентта келиб Бенъков номидаги билим юртига ўқишига киргунига қадар не-не кунларни бошдан кечирмади.

Баҳодир Йўлдошев — кўпчилик актёрлар сингари кўнгли очик, аммо қадрими биладиган, ҳар хил театр тажрибаларидан тап тортмайдиган таваккалчи одам. Brim эса босиқ-вазмин — унинг этагидан бир оз тортиб туради, ҳар қандай таваккал ишни аниқ бир изга солишига ҳаракат қиласди. Улар таништанларидан бўён бирга ишлайди. Бир-бирини оғиз очмасданоқ тушунади.

Бу икки улкан санъаткоримизнинг ижо-

ди ва тақдирни бир-бiri билан шундай чирмашиб кеттанки, уларни асло алоҳидаги алоҳида тасаввур этиб бўлмайди. Улар ҳамкорликда яратган ҳар бир асар доимо эса қоладиган воқеага айланади. Бинобарин, улар юксак унвону марғабаларга ҳам Саравар сазовор бўлди.

Санъатшунослар ҳар бир ёқимли томошаша — санъаткорнинг қайта туғилишидир, деб ҳисоблайди. Баҳодир Йўлдошев билан Георгий Brim ана шундай, қайта-қайта туғилган санъаткорлардан.

Улар дастлаб “Рўйхатларда йўқ” спектаклида қайта туғилган эди. Бу спектаклда томошаша зами бутунлай ўзгача манзара касб этади. Үриңдиклар бўз билан ўраб қўйилган. Томошабин тўшига-тўтири Брест қалъаси истеҳкомларидан бирин кўринишини олган саҳнага чиқиб, аскар шинели ёшилган харракларга ўтиради. Шу ҳолда у икки соат Брест қалъасида урушининг бор даҳшатини бошдан кечираади.

Шекспирнинг, ҳаёт бутунлай театрдан иборат, бизлар эса ундан актёрлармиз, деган машҳур таъбири Георгий Brim сингари санъаткорлар ҳаётни мисолида айни

телефон жиринглаб, Б.Й. ким биландир Улугбекнинг Самарқандда ўтажак таннаналари ҳақида сўзлашди.)

— Спектакль саҳнага чиққунга қадар бутун бир умрни кечиради. Бу — она қорнидаги ҳомиланинг умрига ўхшайди. У қандай ҳаёт? Спектакль қандай майдонга келади?

— Киши болалари қандай дунёга келганини хотинидан сўрайдими? Бу — яширин мавзу, ман этилган мавзу. (*Шахматчилар ўзаро тортишиб кетди. Б.Й. бориб, уларга ҳакамлик қилиб келди.*) Бир аёл Наполеонни гойибона яхши кўрар экан. Лекин у билан учрашмаган, ҳатто бир сония ҳам бирга бўлмаган. Шунга қарамай, ундан шундай фарзанд тугилганки, тирногидан сочига қадар Наполеоннинг худди ўзи экан...

— Узр, мен сиздан бошқа нарсани сўрамоқчи эдим. Мана, пъеса ёзилиб, кўлингизга тушди. У яхшими-ёмонми, сизга топширилди, уни қўйишта киришдингиз...

— Мен (*Б.Й. савонни кутиб ўтирмай сўз бошлиди*) жуда кўп спектакллар қўйганман. Масалан, Зиё Саид ва Назир Сафаровнинг "Тарих тилга кирди" пъесасини.

Асарда тасвирланишича, бир бой қамалади. Отасини кутқариб қолиш учун бойнинг ўғли синглисини шўро одамларига қўшади. Шу саҳна менга жуда ёқкан. Қиз ролини Римма (*Римма Аҳмедова — таҳр.*) ўйнаган. Обид акам ҳам (*Обид Юнусов — таҳр.*) ўйнаган ўша саҳнада. Раҳматли Махсум Юсупов ҳам қатнаштан. Қаранг, отасини кутқариб қолиш учун ўтил ўз синглисини, унинг номусини, иффатини соттан. Унинг бошқа иложи йўқ эди. Шу саҳнада узундан-узок диалоглар бор. Мен уларни бутунлай қисқартириб, биргина сўзни қолдирдим — "Чиқ!" деган сўзни. Бойвачча ҳукумат одамлари турган жойни кўрсатиб, синглисига: "Чиқ!" дейди. Бу чинакам драматизмга тўла саҳна эди... Шундан кейин Римма чиқиб келарди. (*Кетма-кет жиринглаб турган телефон дастагини ёнига қўйиб.*) Шундай ҳоллар бўладики, бирор одам билан гаплашиб, чақчақлашиб ўтирасиз, бир оғиз сўзи сизга ёқади-да, унга маҳлиё бўлиб қоласиз. Пъеса ҳам шундай. Асар сизга ёқмаса ҳам, лекин унда бир яхши диалог бўлса, шу ўртамиёна асарни саҳнага қўйиш, спектаклни кўриш мумкин...

— Пъесадаги ана шундай саҳналарни ҳис этиш учун кишида тутма режиссёрик

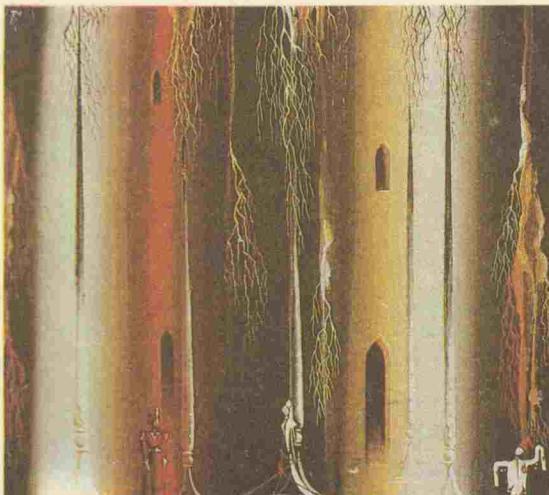
Қамариддин ОРТИҚОВ

Брим қураётган уй

ҳақиқатта айланади. Гоҳида театрдан олинган таассуротингиз ҳаётдан олинган таассуротингиздан кучлироқ, ибратлироқ бўлади. Георгий Брим театрда кўпроқ қашфиёт қилганми ёки ҳаётдами — билиш кийин. Аброр Хидоятов номидаги (уша пайтда "Еш гвардия" деб юритилган) театр Алмати шаҳрида ўтказилган илм минтақавий "Наврӯз" фестивалига "Майсаранинг иши" спектаклини тайёрлаб боргани эсимда. Спектакль Мухтор Аvezov номидаги академик театр биноси олдидаги майдонда, ижодий жамоа учун бутунлай гайриоддий шароитда намойиш қилинган эди.

Ана шу кундан эътиборан "Майсара" ҳамма ёққа машҳур бўлиб кетди. Кейинчалик назарётчилар, бу спектакль милий аңғаналар тугилишини бошлаб берди, дея эътироф этди. Томоша театр залида эмас, майдонда ўйналиши театрнинг асл ҳолига қайтиши билан изоҳланар эди. "Келинлар қўзголони", "Нодирабегим", "Инқилоб тонги" каби спектакллар Георгий Брим билан Баҳодир Йўлдошевни ана шундай улкан таҳрибага тайёрлагандай эди.

Шу ўринда Георгий Бримнинг олис 60-йилларда Амуударё бўйлаб қилган сафари



эсту тушади. Юртни қадам-бақадам кезиб, унинг тубсиз, серволдуз осмонига маҳлиё бўлган Брим ўша пайтлардаёқ театрни очиқ осмон остида, бозор майдонида

туйгуси бўлиши керак. Сиз беш-олти ёшингиздан бошлаб турли ҳаётй воқеаларни, ҳолатларни саҳнапаштиришга урингансиз. Бора-бора ана шу туйгу ўсиб, киши ҳар бир нарсага, ҳаётта режиссёр кўзи билан қарайдиган бўлиши мумкин. Сиз ўқиган ҳар бир асарингизга, ҳатто, мана, олдингизда Навоий газаллари турибди, уларга ҳам режиссёр сифатида ёнданиссангиз керак?

— Мен (уҳ тортиб) рус мактабида ўқиганман. Ўзбек адабиёти билан жуда кеч танишдим. Жуда кеч! Кеч қолган одамнинг етиб олиши оғир бўлади. Лекин мен Алишер Навоийни биринчи ўзбек драматурги деб биламан. Фарҳод билан Хусравнинг "Деди: Қайдин сен, эй Мажнуни гумроҳ? Деди: Мажнун ватандин қайда огоҳ?" деб бошланувчи ўша машҳур диалогининг ўзи — театр. Абдулла Қодирийнинг "Ўтган кунлар"идаги Отабек билан Кумуш учрашган саҳнадаги диалогнинг ўзи — буюк драматургия...

(Хонага Хуршид Даvron кириб келади. Б.Й. у билан Улугбекнинг Самарқандада ўтиши мўлжалланган юбилей кечасининг сценарийси ҳақида сұхбатлашади.)

Кейинги давр ёзувчилари орасида менга Асқад aka ёқади...

— Асқад Мұхторнинг насрый асарларими?

— Асқад аканинг "Бўронларда бордек ҳаловат" қиссасидаги диалоглар. Мен бу асарни саҳнага қўйганман. Асқад аканинг ўзи шу қисса асосида пъеса ёзил берган...

— Асқад Мұхторнинг Охунжон қизиқ ҳаётидан олинган "Зар қадри" деган пъесаси ҳам бор. Афсуски, шу асар қўйилмай қолган.

— Йўқ, уни Наби Абдураҳмонов қўйган. Мен Аброр Ҳидоятов театрига ўтганимдан кейин шу асарни қўйишни унга топширган эдим. Асқад аканинг бу асарини мен эмас, фақат Наби саҳнага қўйиши мумкин эди.

(Телефон жиринги. Бу сафар, чамаси, Шукур Холмирзаев қўнгироқ қилмоқда.)

Яна ўзбек адабиётига қайтсак, Шукур Холмирзаевнинг номини тилга олишни истардим. У — диалог устаси. "Қора камар"даги диалогларнинг ўзи ёк Шукур аканинг яхши драматург эканига кафолат беради.

Яна санаща давом этсак, Машраб Бобоевнинг илк ижоди. ...Ўйлайманки, ҳозирги

Қамариддин ОРТИҚОВ

Брим қураётган ўй

ўйнаса ҳам бўлади, шундай бўлиши лозим, деган фикрга келган эди. Орадан анча ўттач, мана шу орзуни амалга ошириди...

Театр — дунёнинг бадиий ифодасидир. Театр бир дунё бўлганидек, тоғида дунё ҳам театрга айланниб қолади. Миллий маданият, Оврупо театр англияни, ҳалқ отзаки ижоди илдизлари ҳамда ўзбек мумтоз адабиётини ўргана бориб, Баҳодир Йўлдошев билан Георгий Брим табиий ва мантиқий равищда Алишер Навоий ижодига мурожаат қиласди — "Искандар" спектакли саҳнапаштирилди. Шу пайттacha ўзбек театрида буюк шоир қиёфасини мелодрама шаклида жонлантириш анъана бўлиб келган эди. Алишер Навоий қиёфасини яратиш тажрибасида муҳим ютуқларга эришилган ҳам. Аброр Ҳидоятов, Олим Ҳўжаев сингари улкан санъаткорлар буюк мутафаккир бобомизнинг ўзига хос қиёфасини яратган, бирор кейинги авлод актёrlари машҳур санъаткорларга тақлиддан нарига ўтмай қолгани ҳам сир эмас.

Баҳодир Йўлдошев бу масалада тамомон янгина чим топишга интиларди. Бинобарин, бошқача саҳна талқини ва "тили" зарур эди. Давр ўзбек саҳнасида Алишер

Навоий шеърияти, фалсафаси, умуман, бутун меросини бошқача идрок этишини тақозо қиласди. Ана шу даврнинг ўзи ечимни ҳам топиб берди. Георгий Брим саҳнада ақл бовар қилмайдиган даражада гўзал қаср қурди. Бу қасрда Будда илоҳиётини ҳам, Оврупо ибодатхоналари унсурлари ҳам, мусулмон масжидлари даги қадимий нақшлар ҳам, араб алфибосида гўзал қилиб битилган Куръони карим оятлари ҳам мужассам, уларнинг тепасида эса белопён коинот акс эттирилган эди.

Буюк шоир ва мутафаккир, миллий маданият ва тарихимизнинг фахри Алишер Навоий спектаклда буюк дунё фуқароси сифатида намоён бўлади. Спектакль сер-қиёфа ва серовоз. Ўнда ажойиб ҳалқ оҳанглари Бахнинг класик орган куйлари билан табиий равищда уйгуналашиб кеттан. Буни асло тасодиф деб бўлмайди. Бир тал театрда Алишер Навоий ролини француз актёри Франсуа Шато ижро этгани ҳам спектакль муаллифларининг санъаткорлик сезгисидан дарақ беради...

Эҳтимолки, "Искандар" спектакли буюк Алишер Навоий ижодини янгича саҳнавий

ўзбек драматургияси катта драматургни бой берди. Мен яқинда Машрабнинг Бухоро театрида саҳнага кўйилган бир пьесасини кўрдим. Бу — бошқа Машраб. Уни Машрабнинг илк пьесалари билан мутлақо солиштириб бўлмайди.

— Ёзувчи яхши драматург бўлиши учун қандай фазилатларга эга бўлмоги лозим? У тўғри йўлга тушиб олгани ва шу йўлдан бораёттанини қаердан билиши мумкин?

— Мен номларини тилга олган ёзувчиларга эътибор берган бўлсангиз...

Мана, масалан, Шекспир. У — артист, суфлёр. У — дарбадар санъаткор. Унинг асарларини юз йил давомида ҳеч ким қўймаган. Юз йил-а! Бир аср дегани бу! Бу давр ичида асарлари ҳатто узоқ йиллар давомида қўйилиб келган драматурглар ҳам унуглиб кетади. Шекспир эса бир асрдан кейин, энди саҳнада абадий қолиш учун қайтган...

Мольер! Артист, режиссёр, дарбадар санъаткор, дарвеш! Унинг ҳатто қаерда дағи этилганини ҳам ҳеч ким билмайди.. (Ф.А. чой дамлаб келади, бир пиёла қўйиб узатади.) Драматурглик — ўзидағи бор нарсани яширмасдан ошкор этиш санъати... Ҳар бир ёзувчи асарида ўзини фақат яхши томондан кўрсатмоқчи бўлади. У ижобий қаҳрамонни тасвирлай туриб, “Мана шу қаҳрамон мен бўлман, кўряпсизми, қандай ажойиб одамман-а!” деб ўзига маҳлиғ бўлади. Китобхонга ҳам у покиза ва меҳридаре инсон бўлиб тутолиши мумкин. Шунинг учун ҳам китобхон кимки ёзувчи бўлса, уни албатта яхши одам, деб ўйлади. Йўқ! Ёзувчи ҳам осмондан тушмаган. У ҳам инсон!

Ўз ички дунёсини яширмай, дунёқарашини бўямай-нетмай, очиқ-ойдин тасвирлай оладиган драматурггина ҳақиқий драматург даражасига кўтарилади. Агар драматург абллаҳ бўлса ва абллаҳлигини ижода яширмаса, унинг асари бадиий ҳақиқат кучига эга бўлади. (Яна иккى-уч меҳмон келиб, тўрдаги столга дастурхон ёзилади. Б.Й. бир бурда нон тишлаб, сұхбатта қайтади.)

— Дунё ўзгаришта юз туттан замонда яшапмиз. Илгарилари одамлар, агар кафтдек ҳовлилари бўлса, унга гулсафарми, гулбеорми, намозшомгули экардилар. Ҳозир

Қамариддин ОРТИҚОВ

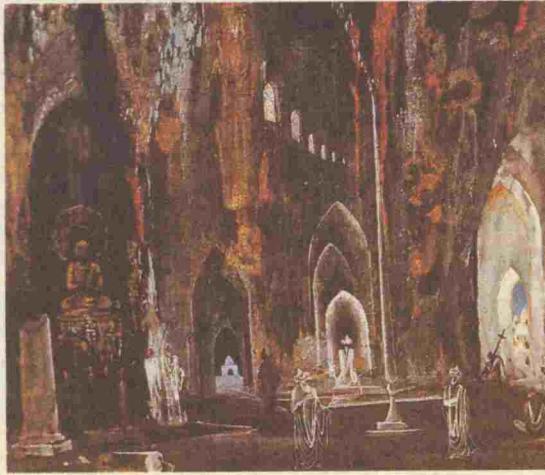
Брим қураётган ўй

тадқиқ этишнинг гўзал муқаддимаси бўлиб қолар.

“Майсаранинг иши” томошасидаги ҳалқ театри анъаналари, ўзбек миллий маданиятини ўз маданиятига каби ҳис қилишда Брим шу маданиятга мансуб кишилардан ҳам ўтиб кетади. Уқуви бор киши ҳар қандай ҳолда ҳам истеъодони намоён қила олади. Санъаткор мўъжизага қодир бўлади. Ўзи орасида яшаб турган ҳалқ маданиятига сингиб кетиши ва бу маданиятни ўзиники қилиб олиш осон эмас. Бинобарин, бундай ишга буюк санъаткорларигина қодир. Георгий Бримнинг мана шу салоҳијати “Искандар” спектаклида тўлиқ аксини топган.

Георгий Брим Муҳаммад Тарагай Улугбек тавалудининг 600 йиллиги нишонланган кунларда Баҳодир Йўлдошев билан яна бир марта санъаткор бўлиб тутилди. Улар юбилейга атаб Самарқандда намойиш этган томоша кўлами билан ҳам, сифати билан ҳам маданиятимиздаги ёрқин воқеага айланди...

Георгий Бримнинг пойтахтда ўйи, шаҳар ташқарисида дала ҳовлиси бор. Аммо, у ўй қуришдан чарчамайди. Ҳар бир янги



спектаклда ўй қургани қурган. У қурган ўй — қасрлар пишиқ, мустақкам, чиройли бўлади. Чунки, у бу ўйларни бизга атаб, меҳр билан қуради. Бу ўйларда биз яшаймиз. У бизни яхши кўради.

ўша одамларнинг набиралари кафтдек ҳовлиларига помидор ё булгор қалампирига ўхшаш рўзгорбор кўчатларни экадилар. Гўзаллик туйгуси бугун манфаат сезгиси билан шайвандлашиб кетди. Табиатдаги яшаш учун кураш қонунига қўра, ким кучли бўлса — қолиши, кучиз бўлса енгилиши керак. Гўзаллик туйгуси ҳам манфаат ҳисси билан, ҳам моддият сезгиси билан курашда енгилиб, сусайиб бормоқда. Гўзаллик деганимиз эса, ўша кафтдек ҳовлидаги гулларгина эмас, балки Навоий газаллари, Абдулла Қодирий романлари, Баҳодир Йўлдошев спектакллари (*Б.Й. "Оля-ля!" дей кулиб қўяди*) ҳамдир.

— Агар шаҳардаги нонвойхоналардан бири ёпилса (*папирос тутатиб*), бу — халқ учун фожиа. Агар "Тез ёрдам" хизмати тутатилса, бу — ҳаммамиз учун даҳшат. Агар телевизор тузатиш устахонаси бекитисса, бу ҳам гурбат. Бизнинг баҳтимиз шундаки, адабиёт ва санъатни, театрни ўлдириб бўлмайди.

Биз афсоналарга ўрганиб қолганимиз. Биз айтамизки, "Ўтган кунлар" журналда биринчи маротаба эълон қилинганида ё китоб бўлиб чиққанида ўзбек халқи уни ётиб ўқиган, деб. Йўқ, ҳеч қачон халқ ёппасига навоийхон ҳам, қодирийхон ҳам бўлмайди. Абдулла Ориповни ҳам ҳеч ким ётиб олиб ўқимайди. Ўша пайтда ҳам "Ўтган кунлар"ни саноқли одамларгина ўқиган. Ҳозир ҳам "Ўтган кунлар"ни саноқли кишиларгина ўқиди ва шуваргина театрга тушади. Театрга одамларни мажбуран олиб келиш мумкин эмас. Совет ҳукуматигина театрдан ўз мақсади йўлида фойдаланишини билган.

Ҳамма нарса ўзимизга боғлиқ. Агар менга шу театр — Аброр Ҳидоятов театри керак бўлса, демак, у яшайди. Агар бир театр ўлса, бошқаси пайдо бўлади. Агар барча театрлар ўлса ҳам масҳарабозлар яшайди, халқ артистлари яшайди. Театр ҳамма вақт бўлган ва бундан кейин ҳам бўлади.

Инсоннинг ҳамиша роль ўйнаб яшаган, бундан кейин ҳам шундай бўлади. Ер юзидағи ҳаётнинг ўзи — театр. Буни бирорта тузум, бирорта куч ўзгартира олмайди. Театр, ҳаттоқи, тузумга ҳам боғлиқ эмас. Агар бирор театр тузумга боғлиқ бўлиб қолса, бу — ўша театрнинг ўлгани демакдир.

Шу пайт — Б.Й. буторган экан — дастурхонга бир лаган димлама келтирилади. Ҳаммамиз овқатга ўтирамиз.

Сұхбатдошим эҳтиростга берилиб сўзлаёттани учунми ё бошқа бирор сабабданми, баъзан менинг саволларимга аниқ-тайин жавоб берилмаган ҳоллар ҳам бўлди. Мен ҳам тоҳо ўринсиз саволларим биланми унинг қўйилиб келаёттани фикр тўлқинини тўхтатиб турдим. Ҳозирмагнит тасмасига ёзилган сұхбатни қоғозга кўчирар эканман, лирик чекинини сифатида бир гапни қистириб ўтмоқчиман.

Баҳодир Йўлдошев 1945 йилда тутилган. Отаси Турсун aka Галаба йилида тутилгани учун фарзандига Баҳодир деб исм қўйган.

Киши дунёга келганидан кейин минг хил савдолар орасидан ўтади. Баҳодир Йўлдошевнинг ижодий ҳаёти ҳам курашлар ичра ўтмоқда. "Баҳодир" деган номни отасининг кўнглига Оллоҳнинг ўзи солган бўлса керакки, у кураш майдонларида ютқазганида ҳам, ютганида ҳам баҳодирлигича қолмоқда. Маглубият аламини баҳодирларча кечириб, галаба нашъасини ҳам баҳодирларча сурмоқда.

Уруп йилларида Ўзбекистоннинг бошқа шаҳарлари каби Каттакўргонга ҳам аушман чангалида қолган ерлардан бошпанасиз аҳоли кўчириб келтирилган. Улар орасида фан ва маданият заҳматкашлари ҳам бўлган. Баҳодир таҳсил кўрган мактабда шундай билимдон кишилар унга сабоқ берган. Бу юксак ва ҳақиқий сабоқ эди. Баҳодир мактабни тутатиб, Тошкентта, ҳозир Санъат институти деб аталадиган даргоҳга кириб келганида рус ва жаҳон адабиётидан устозларидан ҳам яхшироқ хабардор эди. "Ҳамлет"нинг бутун матнини ёд биларди у. "Сирано де Бержерак"ни ҳам, бошқа машҳур асарларни ҳам ёд биларди.

Тошкентта келгач, у атоқли режиссёр Тошхўжа Ҳўжаевга шогирд тупди. Бу байни ёш Алишернинг кекса Лутфий билан учрашувилик тарихий воқеа эди.

Кечки таомдан сўнг яна сұхбатга ўтамиз.

— Театрингизга яқин кишилар даврасида шундай гаплар ҳам юрадики, гўё сизга катта истеъдода эга артистлар керак эмас, сиз гўё ўртамиёна артистлар билан ҳам

хоҳлаган спектаклингизни қўйишингиз мумкин. Бундай мишмишларда жон борми? Умуман, бугунги театрда ким муҳим — актёрми ё режиссёрми? Театр кўпроқ кимнинг меҳнати эвазига пайдо бўлувчи мўъжиза?

— Биласиз, дараҳт баҳор пайтида гулга бурканади. Аммо бу гулларнинг кўпича тез кунда тўкилиб кетади. Бизнинг ўзбек санъатимизда бундай пуч, мева бермайдиган гуллар ҳам оз эмас. "Артист" сўзи билан "уста" ("мастер") сўзи бошқа-бошқа нарсаларми, айтинг?

Жадидлар "артист" сўзи ўрнида "мушассис" сўзини қўллаганлар. Бизнинг ўзбек артистларимизни шу атама билан аташ тўгрироқ бўлади.

Мана шу хона — менинг ишхонам, ижодхонам. Кундузлари шу ерда машқ ўтказаман. Ундан бўш вақтларда бу ерда шоирлар, ёзувчилар, рассомлар, композиторлар ийғилади. Лекин сиз шу ерда бирорта артистни кўрганмисиз? Биз билан баравар баҳсласиб ўтирадиган, сұхбатни илиб кетадиган, бизни ўз ижодий дардлари, адабиёт ва санъат тўгрисидаги фикрлари билан маҳлиё этадиган артистни кўрганмисиз? Мен артистларни ёмонломоқчи эмасман. Ишонинг, мен улар билан бир қозонда қайновчи одамман. Лекин артистликни, унинг азобларини, фидойилигини бўйнига оладиган, ҳаётини сўнгги томчи қонига қадар саҳнага багишлашга тайёр, бу касбнинг, бу тақдирнинг ўйинларига рози бўладиган одамлар кам.

Чеховнинг ажойиб ҳикояси бор. Унда бир артистнинг қисмати тасвирланади. Артист шундай дейди: "Мен саҳнада жонимни жабборга бериб ўйнайман. Томошабин театрга мени кўргани келади. Спектакль тутагач, менинг санъатимга таҳсиллар ўқийди, гуллар тақдим қиласи, қарсак чалади. Аммо мен ундан қизининг қўлини сўраганимда, мени куёв қилиши ўзига ор билади". Бу — артистнинг фожиаси. Бу — катта муаммо.

— Сиз ҳар йили 1 сентябрда, Тошхўжа Хўжаев вафот этган куни бир даста гул кўтариб унинг қабрини зиёрат қиласи борасиз.

(Хонага Саида Раметова эри Жумадилла Раметов билан кириб келади.)

Абдулла Ориповнинг шоир Қудрат Ҳикмат қабрини зиёрат қилиб ёзган бир тўртлиги бор:

- Нега қаддинг эгик, нега бошинг ҳам,
Нега нигоҳингни тортади тупроқ?
- Менинг ер устида танишларим кам,
Менинг ер остида дўстларим кўпроқ.

Киши баъзан ёлгизланиб қолганида, барча дўстлари ўтиб кетгандек тулолади. Лекин бу маълум бир пайтдаги ҳолат эмасмикан?.. Балки сиз ҳам ана шу ёлгизликда режиссёрик театрига мойиллик билдириб тургандирсиз?

(Шу пайт Муножот Гешабоева билан Мирза Азизов келади.)

— Аброр Ҳидоятов театрини режиссёрик театр, деб аташларига мутлақо қўшилмайман. Режиссёрик театр ҳали вужудга келганича йўқ. Бугунги театр — давлат театр. Давлат кўпроқ артистларни тақдирлайди, кўпроқ уларнинг меҳнатини қадрлайди, уларнинг ҳалқ ўртасида машҳур бўлишлари учун шарт-шароит яратади.

— Давлат театрлари орасида ҳам турли ижодий йўналишдаги театрлар борлиги маълум. Масалан, Ҳамза театрининг қиёфасини биринчи навбатда артистлар белгилайди. Шу маънода Ҳамза театр — актёрик театр. Бу театрда Шукур Бурҳонов ё шу кўламдаги бошқа санъаткор ҳаёт бўлганида бирорта режиссёр уларга "тазийқ" ўтказа олмаган. Улар ҳар қандай спектаклда ўзларининг актёрик "мен"ларини сақлаб қолгандар. Шу сабабдан бу спектаклларда актёр биринчи ўринда турган. Томошабин, масалан, "Отелло"ни эмас, Аброр Ҳидоятовнинг Отелосини кўриш учун тушган. Менимча, сизнинг театрингизда артист эмас, артистлар ансамбли кўпроқ кўзга ташланади. Истайсизми, истамайсизми, Аброр Ҳидоятов театр спектакларида Баҳодир Йўлдошев "дирижёрик таёқча"сининг ҳар бир ҳаракати аниқ сезилиб туради.

(Меҳмонлар таклифи билан С.Р. тоҷикча қўшиқни хиргойи қила бошлиди.)

— Биласизми, буюк артистлар ўз буюкликларини сезмай ўтиб кетади. Ҳаттоқи,

замондошлари ҳам, давр ҳам уларнинг буюклигини илгаб ултурмайди.

Айтинг-чи, Мажнун бўлганми? Йўқ, мажнунлар бўлган. Фарҳод бўлганми? Йўқ, фарҳодлар бўлган.

Совет ҳукуматига "байроқ"лар керак эди. Бу артистлар фидойи бўлганлар, холос. Улар санъат даргоҳига кириб келганларида Чарли Чаплин ҳаёт эди. Шу даврда улуг Оливе яшаган. Улар билан бир муҳитда эса бетакрор Папазян ҳам ижод қилган. Биз ўзимиз тўқиган афсоналарга маҳлиё бўлиб юрганимиз.

— Сиз ижодий фаолиятигиз давомида жуда кўп спектаклларни саҳналаштиргансиз. Нафақат Ҳамза ва Аброр Ҳидоятов театрларида, балки талай хорижий театрлarda ҳам ишлаб келдингиз. Бой ижодий тажрибангиз бор. Айтинг-чи, театр сиз учун, тажрибали режиссёр учун нима дегани? Ҳар куни эрталаб театрга қандай туйгулар билан келасиз ва ҳар кечга, ҳаммадан кейин, қандай кайфига кетасиз?

— Театр мен учун, энг аввало, (меҳмонларни кўрсатиб) дўстлар демақдир. Театр — менинг инсофим, диёнатим, имоним.

(Шу пайт Ф.А. юттан бўлса керак, ўрнидан туриб, қийқириб юборади. Б.Й. "Ҳали менинг дўстимни ютадиган сенмисан", дегандек уни ўйинга қистайди. Ф.А. эса, "Менга шу ютуқнинг ўзи етади", деб кўнмайди.)

Театр, аслида, қўғирчоқ ўйинидан бошланган. Станиславскийнинг улуглиги шундаки, у инсоннинг режиссёр бўлиб тугилишини биринчи бўлиб айтган. Бола гўдаклик чогидаёқ қўғирчоқ ўйнайди — "режиссёrlик" қиласди.

Театр — менинг ёшлигим. Ёшлиқда эса одамнинг дўсти кўп бўлади. Театр — менинг хаёлим, тушларим. Агар мен дўстларимга, тушларимга, хаёлларимга содиқ бўлиб қололсам, театр ҳам менга шундай садоқатли бўлади.

Ҳамлет — менинг дўстим. Мен ҳар тонг унинг ёди билан уйгонаман, у билан бирга дунёдан нафраланаман ва у билан бирга шу дунёни севаман.

Театр мен учун — Алишер Навоий. Афсуски, мен Навоий билан кеч учрашдим. Шекспир билан эса олдинроқ учрашганман. Энди билсан, Шекспир домла Навоий ҳазратларидан кўп нарса олган экан. Эшитинг:

Ўзгалар ҳуснин тамошо айласам чиқсин кўзим,
Ўзга бир кўз ҳамки ҳуснингни тамошо айласа.

Мана, театр! Шу сатрларнинг ўзи — театр.

(Хонага устахонасини қулфлаб чиққан Георгий Бrim кириб келади. Бизнинг сұхбатимизга ҳалал бермаслик истагида шахматчилар ҳузурига бориб, уларга ўзи тайёрлаган ичимликни таклиф этади. Биз ҳам бу ичимликдан татиб кўрамиз.)

— Театр тарихи қанчалик узоқ асрларга бориб тақалса, драматургия тарихи ҳам шунчалик бой ва қадимийдир. Жаҳон драматургияси ўз тарихи давомида шу қадар кўп саҳна асарларини яратганки, улар йигилиб, катта бир хирмонни ҳосил қилиши мумкин. Сиз ана шу хирмондан асар қидирганингизда қалбингизда қандай мақсад, қандай талаб, қандай эҳтиёж устувор бўлади? Театр репертуари қандай шаклланади?

— Сиз бу савонни бошқача тарзда қўйишингиз ҳам мумкин: "Нима учун фалончи билан дўст бўласиз-у, пистончи билан дўст тутинмайсиз?" деб. Агар бу саволингизга жавоб беролсам, у ҳолда менга дўстим ҳам дўст, душманим ҳам душман бўлолмас эди.

— Мен боя "Фариудун"нинг сўнти саҳнаси тўгрисида сўз бошлаган эдим. Чиндан ҳам, бундай кутилмаган ечимни киши фақат тушидагина топиши мумкин. Аммо асар замирада бўлмаган хотиманинг тушса топилиши кишини ҳар хил хаёлларга олиб боради. Нима дейсиз, ижодий жараёнга илоҳий кучлар ҳам таъсир ўтказадими?

— Яқинда телевизорда мақомчилар ансамблининг концертини кўрдим. Кейин ёнимда ўтирган композитор Фарҳод Алимовга: "Мақомни нотўти айтишяпти", дедим. Шунда у: "Улар образни тушунмайди", деб жавоб берди. Мен ҳозир мақомчиларнинг нимани ўрнига қўя олмаганини айтиб беролмайман. Бизда мақомни айтиш санъати билан кўнгилдагидек шугулланимаган. Мақомда фақат мусиқа эмас, сўзнинг ҳам жилваларини

тингловчига етказа билиш керак. Ростини айтсан, мақомларимизни ҳамма ҳам эшиг-майди. Телевизорнинг мурватини бурасангиз, бошқа каналда қандайdir нотаниш хонанда "Мен кедим, сен келмадинг" деган аллақандай бир қўшиқни тўрли ҳолатта тушиб айтиётган бўлади. Қўшиқ матни гарib бўлишига қарамай, бу хонанда шу қўшиқнинг образини яратади. Томошабин ана шу образ учун бу хонанданинг "пачок" бир қўшигини эшигади.

Мақомчилар қўшиқни мусиқий жиҳатдан тўгри айтишади-ю, образни ҳис қилиш майди. Масалаи, Навоийнинг бир газалида бундай сатрлар бор. (*Б.Й. хонтахтани чертиб, кўйлай бошлияди: "Кел, эй зори балокат ошигим, менсиз нечукдурсан"*)... Бу сатр ниҳоятда даҳшатли сатр. Агар тингловчи унинг магз-магзини чақолса, юраги ёрилиб кетиши ҳеч гап эмас.

Ҳар бир саҳнанинг ўз образи бор.

Дунёда бўш бешикни тебратиш ҳеч кимнинг бошига тушмасин. "Фариудун"да икки aka тожни қўлга киритиш учун укаларини ўлдиради.

(*Г.Б. меҳмонларга қандайdir расмларни кўрсатади.*)

Мен бир куни тасвирий санъат кўргазмасида бир расмни кўриб қолдим. Расм "Орол" деб аталган эди. На дengiz бор, на сув бор эди расмда. Фақат синик бешиклар сочилиб ётарди. Шу манзаранинг ўзи Орол фожиасини яққол ифода этиб турарди. "Фариудун"нинг якуний саҳнасини тайёrlаётганимда шу расм тушимга кирди. Фариудун фожиаси Орол фожиасининг кичик бир парчаси бўлиб кўринди. Ахир, Оролни ҳам Фариудуннинг акаларига ўхшаш худбин кипилар шу аҳволга олиб келмаганими?

— Театр оламида шундай гап бор: Аброр Ҳидоятов театри, бу — Баҳодир Йўлдошев дегани. Баҳодир Йўлдошев эса бу — Георгий Бrim дегани. Агар шу гапда жон бўлса, айтинг-чи, сизнинг спектаклларингизда мусаввир Brimнинг иштироқи, хиссаси, ўрни қандай?

— Режиссура — жуда галати бир ҳунар. Лойни тинмай тепасиз, аммо ундан нима чиқишини ҳали билмайсиз. Шунда Brim келиб: "Лойни яхши пишишибсан. Бу лойдан мачит қурилишида фойдаланиш мумкин. Лекин бу лой фақат қора сувоққа кетади", деб қолади. Шу лой қанчалик пишган бўлса, Brim унинг сифатига қараб ё пардозга ишлатади, ё бошқа нарсага. Агар лой пишимаган бўлса, шимининг почаларини қайириб, ишга тушиб кетади. (*Б.Й. "Қалай гапиридим?" дегандек Г.Б.га қараб олади.*)

Биласизми, режиссура ҳам, саҳна безакларию либослар ҳам, мусиқаю нур ҳам — ҳаммаси актёр учун, уни "бойитиш" учун, уни "ёпиш" учун, уни кўрсатиш, уни ҳимоя қилиш учун.

Тўла акамнинг бир гаплари бор эди. У киши: "Биз, режиссёларнинг ҳеч кимга кератимиз йўқ. Тўртта яхши артист бўлса, битта шолча билан бозорда бизсиз ҳам ажойиб бир спектакль кўрсатишлари мумкин", дер эдилар.

— Сизни Каттақўргондан, Brimни эса Ашхабоддан олиб келиб, Тошкентда учраштирган тақдир қандай тақдир экан-а?

— Мен жуда омади одамман. (*Уйига қайтаёттан Г.Б. билан хайрлашиб.*) Гап шундаки, дўстларим кўп эмас. Аммо шундай дўстларим борки, итини инсондек кўмади. Шундай дўстларим борки, анча ёшга бориб қолган бўлса ҳам, бор бисотини тўкиб, ўтилларига иморат қуриб беради. Шундай дўстларим борки, мени ҳар қандай шароитда ҳам ҳимоя қилади.

Brim иккимиз бир ойда туғилганмиз. Фарқимиз шундаки, мен ундан ўн ёш кеч туғилганман. Бизнинг ҳамкорлигимиз — Тўла акамнинг хизматлари. Шу одам иккимизнинг бошимизни қовуштирган.

Меҳмонлар Муножотдан қўшиқ айтишни сўрайдилар. М.Т. ликопча чертиб, қўшиқ айти бошлияди. Мирза қаердандир тор топиб келади.

Мен сезиз турибман: Баҳодир Йўлдошев ҳозир устози ҳақида сўзлашга ўтади. Лекин, ҳар сафаридек, устози хусусида мен билмаган, мен эшигмаган бирор воқеани айтиб беради. Сиз — ҳурматли журналхонга уни тушуниш осон бўлсин учун устоз билан шогирд тутрисидаги баъзи бир гапларни айтсан.



Самарқанд шаҳрида Мирзо Улугбек таваллудининг 600 йиллигига багишлаб саҳнада шунчаларга томошадан лавҳалар

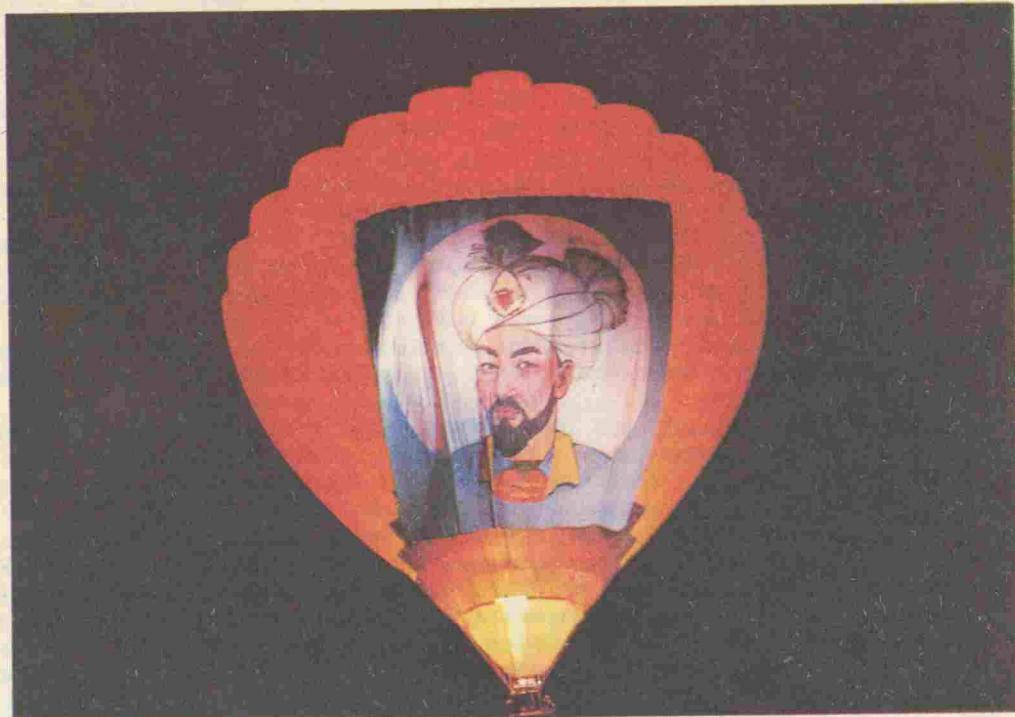
Ҳозир биз сұхбатлашиб ўтирган хонанинг сүл тарафи — Баҳодир Йўлдошевнинг ўзига хос "қизил бурчаги". Бу ерда, деворда иккита расм осиглиқ. Уларнинг бири, сал тепароқдагиси — Аброр Ҳидоятов. У Отелло ролида. Сал пастроқда, ён тарафдаги — Тошхўжа Ҳўжаевнинг расми. У ўнг томонга қараган. Шогирднинг айтишича, унинг бундан дурустроқ сурати ҳам ийк.

Ҳар премьерадан ва театрда ўтадиган байрамлардан кейин Баҳодир Йўлдошев битта гулни олиб, устознинг "чакка"сига тақиб қўяди.

Тошхўжа Ҳўжаев шу хонада репетиция ўтказган. Шогирд устознинг илтимоси билан бу ерда Ҳамлетнинг монологларини ўқиган. Сираонинг дилни садпора қиуувчи монологларини айттача эса унинг кўзларидан тиркираб ёш чиқарди. Устоз шогирднин ниҳоятда севгаян. Унинг истиқболига, истеъодига ишонган. Шунга қарамай, ўшанда бир воқеа бўлиб ўтганки, шогирд уни ҳамон эслаб юради.

Устоз шу хонада москвалик бир санъаткор биродари билан чақчақлашиб, "жиндак-жиндак" қилиб ўтирганида севимли шогирдларининг санъатини меҳмон ҳузурида кўз-кўз қилмоқчи бўлиди. Шогирдлар устознинг илтимоси билан "Ҳамлет"-дан кичик бир саҳнани ижро этибдилар. Лекин икки "томошабин"нинг сархуш ҳолати таъсир қиласанми, хуллас, улар ўша саҳнани енгил-елли ўйнабдилар. Шунда устоз шогирдларини кўрсатиб, меҳмонга дебди: "Бетховенни балалайкаларда чалиб бўлмайди!"

Лекин ана шу "балалайка"лардан бирининг келажақда улут классикларнинг энг мураккаб асарларини ҳам қойилмақом қилиб ижро этажагини билган. Унинг шу даражага эришиши учун қўлидан келган кўмагини аямаган.



Баҳодир Йўлдошев — шу устознинг давомчиси, унинг бутунги ўзбек саҳнасидағи овози, унинг рӯёбга чиқмаган орзулари.

(Кўшиқдан кейин шахматчилардан бошқа ҳамма тарқалди. Шахматчиларнинг хоналони шу атрофда бўлгани учун улар одатда уй соҳиби билан бирга қайтардилар.)

— Биз “устоз” деган сўзни унугиб қўйдик. Тўла акам менинг бир умрлик устозим бўлади. Тўла ака — менинг кўзёшларим, менинг ичган шаробларим, менинг қўйгани асарларим.

Менинг биринчи спектаклим Дюманинг “Нель минораси” асари асосида яратилган. Шу спектакль илк бор қўйилганида Тўла акам уни залда эмас, балконда туриб кўрган. У пайтда Тўла акамнинг ўзи хизмат қилган, бутун умрини, соглигини, илҳомини багишлаган театрга келиши тақиқланган эди.

Спектаклдан кейин менга қанча гул берилган бўлса, ҳаммасини олиб Тўла акамнинг ўйига борганимиз. У аламидан эмас, хурсанд бўлганидан роса ичган ўшаңда. Ҳозир ҳам унинг ўша пайтдаги ҳолати кўз олдимда турибди...

— Ҳаммаси бўлиб қанча спектакль қўйгансиз?

— Юздан ортиқ. Аскин шундан тўрт-бештасигина менинг асарларим. Булар — “Қароқчилар”, “Рўйхатларда йўқ”, “Бўронларда бордек ҳаловат”, “Қора камар”, “Келинлар қўзголони”...

— “Искандар”, “Фаридун” сингари спектаклларни бу рўйхаттга киритмайсизми?

— Йўқ. Уларга ҳали унчалик ишонганим йўқ. Ҳатто баъзан ўйлаб ҳам қоламан: бу спектаклларни асар деса бўладими ўзи?

— Муваффақиятсиз чиққан ё кўнглингиз тўлмаган спектаклларингиз тўгрисида нима дейишингиз мумкин?

— Қолган ҳаммаси — муваффақиятсиз чиққан асарлар.

Бутун қўйилган ҳар бир асар эртанги асарга бир пойdevor, холос. Ҳар бир асар

ундан юксакроқ асар сари қўйилган қадам бўлади. Лекин санъатда мунча қадам қўйганимдан кейин чўққига чиқаман, деб бўлмайди. Кўтарилиб, кўтарилиб, чўққи яқин қолганинг жарликка қулаги кетиши ҳеч гап эмас.

— Агар режиссёр бўлмаганингизда...

— Электрик бўлган бўлардим. (*Яна телефон жиринги.*) Театрда... (*Б.Й. телефон қулогини олиб театршунос Муҳаббат Тўлахўжаева билан сұхбатлашади.*)

— Ижодий биографиянгизда актёрик саҳифаси ҳам бор-ку?

— Мен ҳар бир спектаклни қўйишдан аввал ҳамма ролларни ўзим ўйнаб чиқаман. Шундан кейин ҳар бир ролни актёrlарга тушунтираман. Дард билмаган табиб — табиб эмас. Лекин актёрик тўғрисида сўз борар экан, Станиславскийнинг гапи ёдимга келади. У: “Энг буюк санъаткор — пианиночилар ва балет артистлариридир. О, агар ҳар бир драматик артист ҳар куни улардек машқ қилиб турса эди”, деб орзу қилган.

Актёрик қасби — ҳавасмандлик қасби. Ҳар ким ҳам актёр бўлиб кетавериши мумкин. Лекин ана шу пианиночи ё балет артистининг меҳнатига ҳар ким ҳам чидайвермайди.

— Театрингизда мусиқанинг ўрни бўлакча. Аброр Ҳидоятов театри спектаклларида мусиқанинг роли ўсиб бораёттанининг сабаби нимада? Томошибиннинг дид ва эҳтиёжларини эътиборга олиши ё Муножот Тешабоева, Саида Раметова, Мирза Азизов сингари артистларнинг мусиқий имкониятларидан фойдаланиш ўйлами бу?

— Навоийнинг бир сатри бор. (*Б.Й. ўрнидан туриб, телевизор олдига боради. Мурватни бураб, турли каналлардан дурустроқ кўрсатув қидиргандек бўлади.*) У киши айтадики: “Сен қизил либос кийибсан, гўё оҳу каби лолазор ичра юргандек туюлапсан менга”. Сиз бу ажойиб сатрни ўқиб, қизил либос кийган соҳибжамонни кўз олдингизга келтирасиз. Аммо, Навоийдан нега қизни оҳута, қизил либосни эса лолазорга қиёс этганини сўрап хаёлингизга ҳам келмайди. Шоир ўз маҳбубаси образини яратиш учун нималарни ўйлаб топмайди дейсиз!

Ана шундай ўйлаш ҳуқуқи, ўйлаб топиш ҳуқуқи режиссёрда ҳам бор. Унинг фақат драматург материалидан, фақат мусаввир санъатидан эмас, балки, биринчи навбатда, актёрининг ички имкониятларидан ҳам фойдаланиш ҳуқуқи бор. Аслида, бу — режиссёрнинг ҳуқуқи эмас, унинг бурчидир.

(*Бу маҳал шахматчилар ҳам хайрлашиб, чиқиб кетадилар.*)

— “Ҳамлет” — сизнинг азалий орзунгиз. Бrimнинг “Ҳамлет”га ишлаган ажойиб декорациясини чанг босиб ётиди...

— Совет театрида “Ҳамлет”ни охирги марта Любимов қўйган. Ҳамлетни шундай бир артист ижро этиши керакки, у миллатнинг ифтихори, армони ва тимсоли бўлиши лозим.

— Бу сўзлар “Ҳамлет”ни илоҳийлаштириш истагидан тутгимаганми? Висоцкий Ҳамлет ролини ижро эттанидан кейин рус халқи уни илоҳийлаштириб юборди. Сизнинг Ҳамлет ҳақидағи тасавуурингизга ҳам ана шу илоҳийлаштирилган Висоцкий таъсир этгани, ҳатто “Ҳамлет”ни қўйишингизга ҳалақит берадётгани йўқми?

— Йўқ, Висоцкий миллатнинг тимсоли эмас, ёшларнинг тимсоли, тўғрироги, ёшлар қалбининг ифодачиси эди.

— Смоктуновскийни ҳам миллат тимсоли деб бўлмайди...

— Смоктуновскийнинг Ҳамлети яхши Ҳамлетлардан эмас. У яхши Деточкин бўлган, лекин яхши Ҳамлет эмас. Ҳамлет ким? Бу — муаммо! У: “Мени ёнгоқ ичига солиб қўйиб, “Сен озодсан!” десангиз, мен ўзимни бутун дунёнинг хоқони деб сезаман”, дейди.

Ҳамлет — миллат тимсоли, озодлик тимсоли.

Аслида, “Ҳамлет” Ҳамлет ҳақидағи асар эмас. Шекспир бу пьесада аёл ҳақида, Гертруда ҳақида ёзмоқчи бўлган. Пьесада Ҳамлетнинг “Давр издан чиқди, уни изига солмоқ менинг зиммамга тушди” деган машҳур сўзлари бор. Бу нима дегани? Қаранг, ука аканинг тагига сув қўймоқда; севимли аёл ёрига хиёнат қилаёттир. Фожианинг

даҳшатли томони шундаки, у — оддий бир аёл эмас, қиролнинг рафиқаси. Қиролнинг хотиники шу қадар тубанликка бориб етдими, демак, даврнинг ахлоқи чок-чокидан ситилиб кетган. Яъни, давр изидан чиққан. Ҳамлет, энг аввало, ҳақиқатнинг тагига этиб, онасига сабоқ бермоқчи, Гертруданинг шира босган кўзларини очиб қўймоқчи.

Агар "Ҳамлет"ни қўядиган бўлсан, миллатимизнинг қайси тимсоли бу ролни ижро этиши мумкин?..

— Сиз "Ҳамлет"ни қўишига бундан ўн йил аввал чогланган эдингиз. Бугунги томошабин Чўлпоннинг гўзал таржимасини ҳис қилмаслиги мумкин, деган андиша билан асарни қайта таржима эттирган эдингиз. Бу янги таржима ҳам яхши чиққан эди. Лекин, назаримда, ўша пайтда ҳам миллатнинг тимсоли бўлган артист йўқ эди.

— Мен шундай артист бор, деб хато ўйлаган эканман. Биласизми, баъзан ўз фарзандингизни шу қадар севасизки, бутун дунёни ахтариб, унга муносиб қизни топа олмайсиз; агар фарзандингиз қиз бўлса, уни ҳатто энг баркамол йигитга узатишга ҳам кўзингиз қўймайди. Мен учун Ҳамлет — ана шундай фарзанд.

— Сизнинг ҳаёлингизда ҳар доим бир-биридан ажойиб гоялар чарх уриб туради. Бундан икки-уч йил аввал "Келинлар қўзголони" спектаклини Навоий театри саҳнасида намойиш этган эдингиз. Бу спектаклининг мисасизлиги шунда эдики, унга мамлакатимизнинг қўшгина вилоят театрларидан энг яхши артистлар таклиф этилган эди. Унтутилмас театр байрами бўлган эди ўшанда. Кейин Сирдарё театри жамоаси билан ҳамкорликда "Дардимни кимга айтай?" деган спектаклини саҳнага кўйдингиз. Биринчи марта саҳнада артистлар паловга униаб, спектакль финалида уни сузиб келдилар. Ўтган йили эса "Искандар" спектаклидаги Алишер Навоий ролини Франсуа Шато ижро этди. Ҳазрат Навоий биринчи марта саҳнада француз тилида сўзлаб юборди. Кўнглингизда яна қанчадан-қанча режалар бўлиши мумкин.

— Мана шу хонани иситадиган батареяда француз тилида "Дунё наҳот шунчалар гўзал" деган сўзлар ёзилган. Буни театр билан хайрлашаётib Франсуа Шато ёзib қолдирган. Театр либосхонасида унинг Навоий ролида чиққан кийими сақланади. Шато қачон Тошкентте келса, шу либосни кийиб, театримиз саҳнасида Навоий сиймосида чиқиши мумкин. Дунёдаги бошқа барча истеъодди артистлар учун эшигимиз ҳамиша очиқ. Истардимки, бизнинг артистларимизни ҳам чет элларда орзиқиб кутадиган кунлар тезроқ келса. Ва улар дилида ҳам Шатонинг ўша унтутилмас сўзлари мавжланиб турса: "Дунё наҳот шунчалар гўзал".

— Энг охирги савол: Баҳодир Йўлдошев ким? Оллоҳнинг иродаси билан дунёга келган санъаткорми? Тошхўжа Ҳўжаевнинг бизга қолдирган тирик васиятими? Ё театр ташвишларидан ҳориб, Каттакўронга онасини тез-тез согиниб борадиган оддий инсонми?

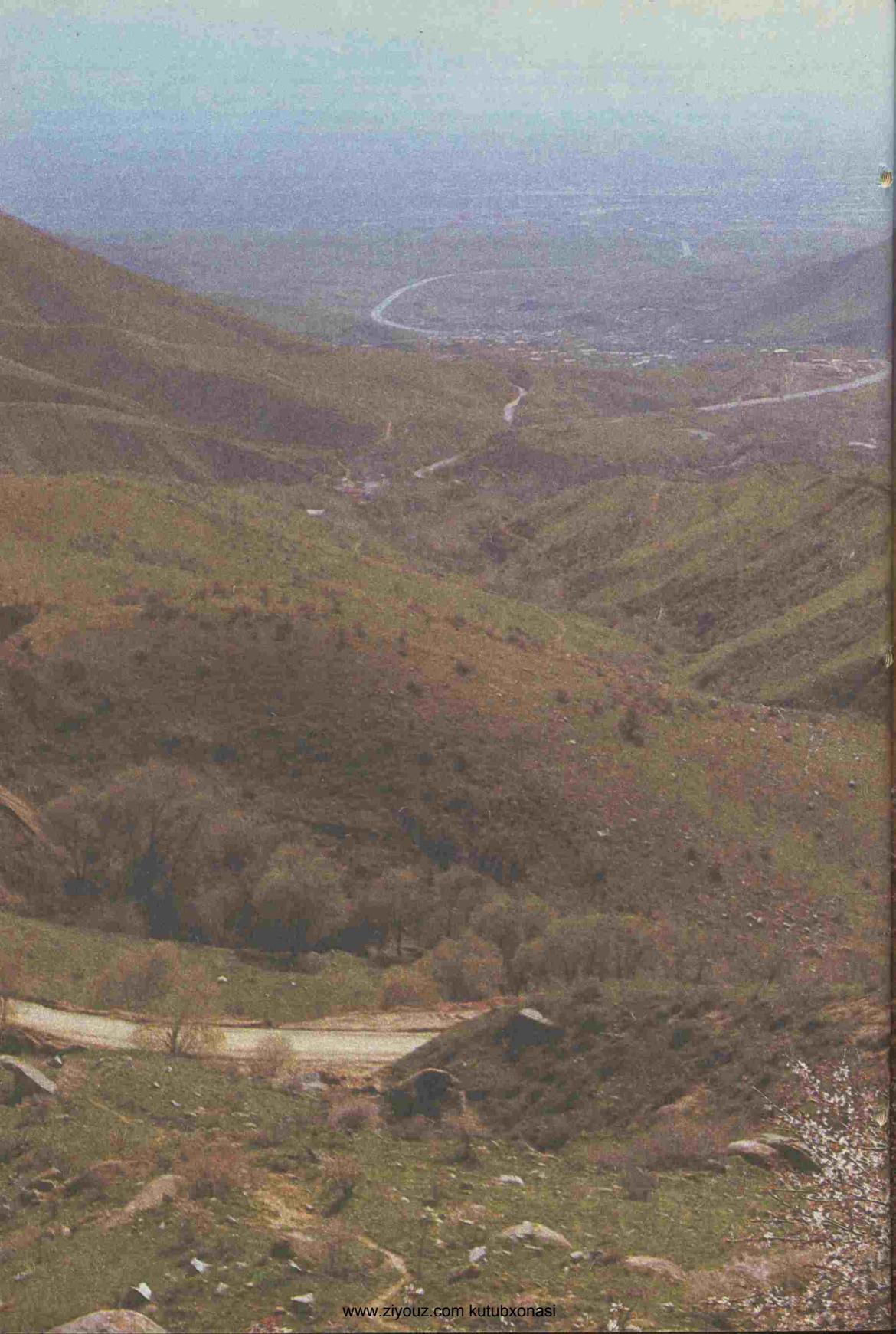
— Бир нарсани аниқ биламан: агар менга дўст керак бўлса, Баҳодир Йўлдошев билан дўстлашган бўлардим. Ва биламанки, у ҳеч қачон менга хиёнат қилмайди. Агар жаннатта тушиш учун менга бир пайса савоб етмай қолгудек бўлса, у мен учун ўз савобидан ҳам, жаннатидан ҳам албатта воз кечади.

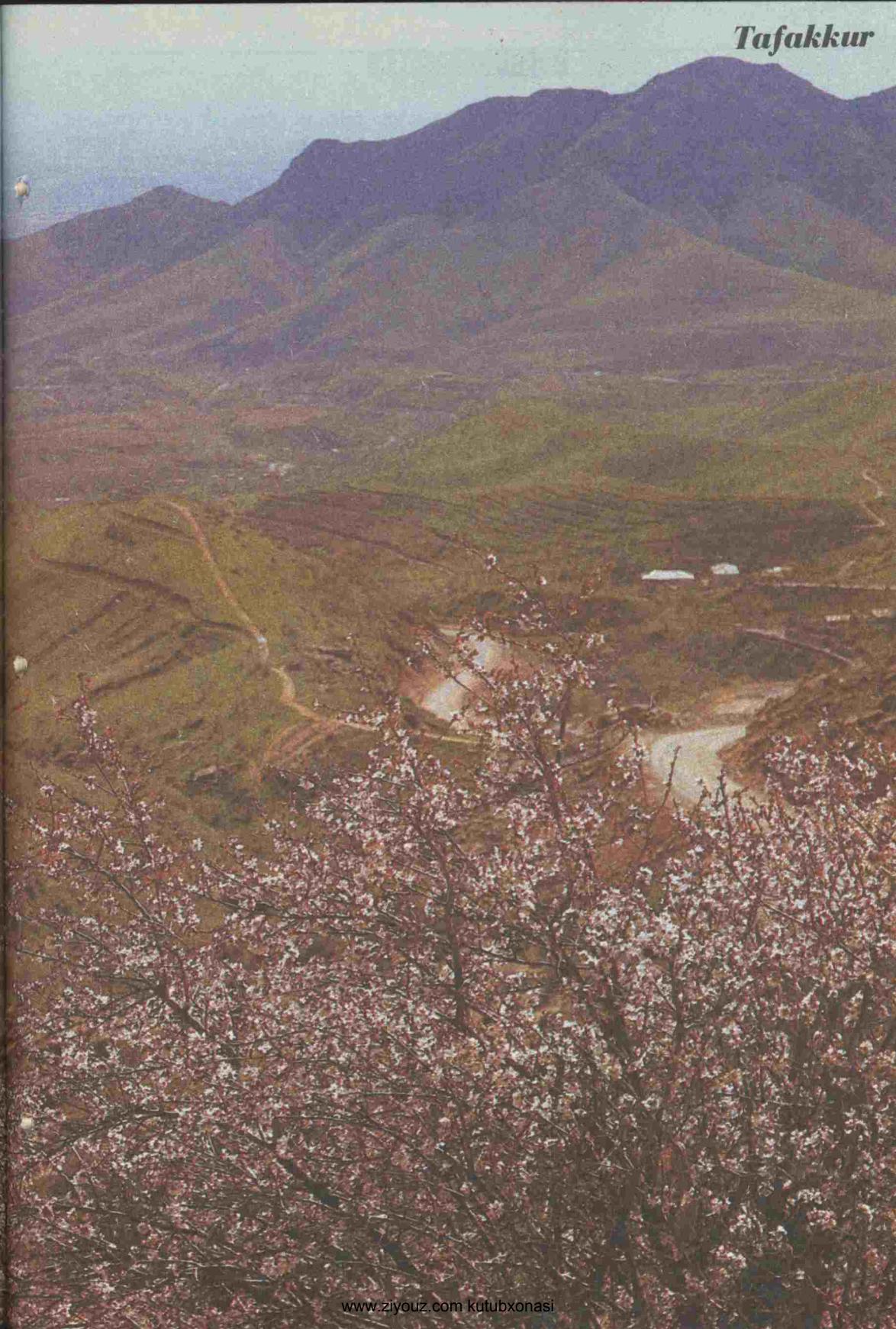
Б.Й. ўрнидан туриб, эшикни очади-да, ҳовлига қарайди. Ҳовли тип-тинч. Коронги осмонда уч-тўртта юлдуз мильтилаб кўринади....

Мен Франсуа Шато театр билан хайрлашган кун ўша ерда — Баҳодир Йўлдошевнинг ёнида эдим. Франсуа ҳаммамиз билан хайрлашар экан, кутилмаганды Баҳодир унинг қўлига қалам тутқазиб, дастхат қолдиришини сўради. Шато қаламни олиб, девор сари борди-да, иситтич олдида тиз чўкиб, чўян "қороз"га шу сўзларни ёзди.

Баҳодир Йўлдошев француз актёрининг сўзларини эслар экан, менинг хотирамдан бошқа нарса ўтар эди: у Лаосда "Келинлар қўзголони"ни қўйгач, спектаклдан гоят мамнун бўлган театр жамоаси ўзбек режиссёрини Будда қошига олиб бориб, дуолар ўқинган, турли-туман расм-русларни адо этиб, муқаддас маъбудаларидан Баҳодир Йўлдошевни ўз паноҳида асрарни, унинг бу дунёда фақат эзгулик муҳитида, эзгу нияти кишилар қуршовида яшашини илтижо қилган экан.

Шояд, Будда, муқаддас Будда уларнинг илтижоларини қабул қилган бўлса...





Кулман
ОЧИЛ

ЖАЙДАРИ ФРАНСАРДА

Бу воқеани мен отамнинг эски ошнаси Тура чупондан эшигтанман. Тура чупон деганимиз узбекдан ҳам кура Босфор бўйларида яшовчи туркларга кўпроқ үхшаб кетади — оқ-сариқдан келган, барваста, куккуз, шоп мўйловли қария. Аммо узи гирт узбек. Буни шундан ҳам билса буладики, боши тўйдан чиқмайди. Бир қўйи иккита бўлса, қозонга босади. Яхши курган гапи: “Йигитнинг топгани — даврага”. Қулининг очиқлиги, улфатсеварлиги боис уйидан меҳмон аримайди. Қозони кечаю кундуз учоқдан тушмайди.

Биз борганимизда ҳам уйи тула меҳмон экан. Туман газетасида ёзилганидек, “яқинда Тура бобо чупонлик тағгини углига тантанали равишда топшириш масросими утказиб”, элга яна ош берган. Даврадагилар уша дабдабали тадбирга қатнашолмай, бизга үхшаб “қутлуг булсин”га келгандар эди.

Кечаги тўйнинг, бугунги давранинг “айбдори” — Тура бобо пойгакда жимгина гапга қулоқ солиб утиради. У кишини шунча ҳай-ҳайлаб ҳам тўрроққа утказолмадик. Гап айланниб, табийки, бобога, чупонликка бориб тақалди. Шундан кимдир сураб қолди:

— Чупон бува, бир йиллари қамали-

шингизга бир баҳя қолган экан, шу гап ростми?

— Рост. Хуп десангизлар, нима гап булганини айтиб бераман.

Табиийки, биз рози бўлдик.

— Бу гаплар булиб утганида кеча мендан чупонлик таёгини олган углимиз эндиғина оёғи чиққан гудак эди. Эсимда қолгани шу — ийил яхши келган. Эрта баҳордан кеч қишигача охурлар ем кўрмаган — ушоқ молдан сигир-бузоққача даладан тўйиб келарди. Чупон-чулиқнинг ҳам омбори ем-ҳашакка тула, ҳамманинг димоги чоқ эди. Меникини-ку сураманг. Отаримда мингдан зиёд қўй бўлса, шунинг камида ярми узимники, шахсий. Жониворлар ҳам қўймисан қўй — жунидан торсангиз мойи чиқади. Кунда-кунора санаб, узимча марсиниб қўяман. “Худога шукр, — дейман ичимда, — мана, энди қўлимни қаёққа узатсан етади. Мошиним бор. Отим бор. Сигир-бузоқ, уй-жойдан, ейиш-ичишдан камим йўқ”.

Уша йил баҳорда туй қилиб, бугунги чупон углимнинг қулини ҳалолладим. Убластнинг катталари гача келди. Сал утиб, қузилатишни яхши якунлаганим учун мукофотга яна битта мошин оддим. Журналист укаларимизнинг ҳам қадами узилмайди. Ҳали Қаршидан, ҳали Тошкентдан тинимизсиз мақтаб туришибди.

Буларни куриб-билиб узимча суюнман, албатта: “Ў-ў, шу кунларни отанг курмади-да, Тура!”

Бу томонини сўрасангиз, отадан эрта етим қолиб, дурустроқ мактаб ҳам кўрмаганимиз.

Бир куни уйнинг соясида кигизда шўйтуб хаёл суриб ётсам, бир мошин гирр этиб ёнимга келиб тўхтади. Қарасам, совхозимизнинг — “Қўқдала”нинг директори. Шу йиллари директоримиз Рустам Бозоров дегич эди. Раҳматли қазо қилиб кетди. Үндай мард одамни кўрмаганман. Лекин сержаҳл эди. Жаҳли чиқса, улай-булай нарсадан қайтмасди — айтанини қўлмаганин сукардиям, урардиям. Ўзи паканароқ бўлса ҳам, виқори томдан баланд. Катта-кичик — ҳамма оддида баргдай титраб турарди. Тракторчилярдан биттасини бир уриб шудгорга агдариб ташлаганини курганман. Қизиги, орадан бир ҳафта утиб, уша

тракторчининг тўйига келган. Кек сақламасди-да раҳматли. “Тўйингта чақирмасанг ҳам келабердим, — деб ҳазиллашган. — Энди уйингдан уқловингни опчиқиб, мениям бир-иккита тушир, ала-мингдан чиқасан”.

Рустам Бозоров ана шундай мард одам эди. Мен билан-ку тоза қалин, “Тўра ошна” деб гапираварди. Мен ҳам унинг ҳурматини жойига қўярдим-да. У ёқ-бу ёққадам олишга бормоқчи бўлса, сарф-харажати учун турт-беш қўйнинг бетига қараб утирамсдим.

Лекин бу гал директорнинг авзойи бузуқроқ чиқди.

— Ширво зларингдан иккитасини чал, — деди тилининг тагидаги носини тупуаркан. — Бир-икки яшик арақ ҳам тоғтирип. Гап бор. Райондаги каттаман деганинг бари сеникига йигилмоқчи.

Бундай гурунглар тез-тез булиб тургани учун ажабланмадим. Район катталарининг кунгли зиёрат тусаса, совхоз директори уйига олиб бормайди-ку. Менга ухшаган чупон-чулиқнидан қулай жой борми!

Этдор туқлидан иккитасини сўйиб, биттасини қозонга, иккincinnisinin тандирга босдим. Салқингина жойга дастурхон ёзиз, ёнбошига икки яшик арагини ҳам келтириб қўйдим. Бирпасда уйимнинг атрофини мошин босиб кетди. Милисанинг каттаси, прокурор, суднинг раиси, райкўм — хуллас, йигирма бешшар одам йигилди. Шўрва ичилиб, тандиркабоб ейилиб, арақшишалар бушаб қолганидан кейин, райкўм директорга:

— Энди бошланглар, — деди.

Директор аввал менга, сунгера қаруди.

— Тура, — деди, — сурувингни қутога қама. Қўйларни санаймиз.

Бу гапни эшитиб, узимни йўқотиб қўйдим. Үрнимдан турай десам, туролмайман. “Бирор устимдан ёзиди! — деб уйладим. — Беш юздан зиёд шахсий қўйи бор, деб ёзган. Энди ҳаммасини тортиб олади”.

Қўйларни иззилатганча иссиқдан димиккан қутонга солдик. Бугалтир, зоотехник, булим бошлиги эшик оддида туриб, биттама-битта санади. Сурувуда битта-яримта қариндош-уруг, ошна-огайнинг ҳам қўйи бор эди. Улар ҳам ҳисобга кириб кетди.

— Жами бир минг юз үн учта, — деди директор.

— Хуш, нечта кам экан?

— Беш юз үн еттита!

Райкүм менга юзланды:

— Үртоқ Аннаев, құйнинг қолғани қаны?

— Бори шу! Бошқа йүқ, катта бува.

Аввалига ҳеч нарса тушунмадым. Менниң ҳисобим буйича, давлатнинг сурудаги қуи оз эмас, күп эмас, беш юздан ортиқ чиқиши керак эди. Ҳамма гапни кейин, бугалтир билан зоотехник ҳужжатларни курсатғач, тушундым. Билсан гизлар, чупонлар ҳар йыл бошида, бу йил отаримдаги совлиқлардан фалонтадан қузи оламан, деган мажбуриятта құл қуяды. Хатта түщінг — утта түщінг. Қул қүйдингі, бас, совлиғинг шунча қузи тұгадими-йүқми, кимнинг иши бор, мажбуриятни бажаришинг шарт! Бажармасаң, әннігдан тұлайсан. Биз ҳам ҳар йили билиб-білмай шундай ҳужжатта құл қуяверган эканмиз-у, қоғоздаги құзилар болалаб кетаверган экан. Бу күргулик бошига тушған бир менни десам, йүқ, районда бизга үхшаган “илгор чүпон” йигирма-үттіз бор экан. Бир хиллари шу йили қамалиб кетди.

Хулас, уша куни отар құлдан кетди — бошқа чупонға олиб берилди. Давлатдан салқам олти юзта қүй қарздор булыб қолдым.

Икки от, икки мөшин, беш-үн сигир, яхши кунларға атаб қыйған гиламаримиз — бари кетди. Товуққача сотдим. Үйим мозорға үхшаб ұхвидилаб қолди. Лекин, қарзимнинг ярмини ҳам тулай олмадым. Үй-жойни сотай десам, нари борса, әллик құйнинг пүли булади. Бу томонда бола-чақа, ҳаммаси ёш. Нима қыларимни білмай, гаранг бұпқолдым. Бу орада директорнинг одами келиб, уч кун-лик муҳлат беріб кетди.

— Энди биздан хафа бұманғ, юқоридан сүрек қаттық бұляпти, — деди.

Кеңең кундуз излаб, калаванинг учни тополмайман. Үттіз йыл сурувнинг chanгини ютиб, топтаним шу булдими, деб хурлиғим ҳам келади. Ишім терговга ошиб, қамалишімға кузим етди. Ҳаёлимда, бугун-эрта келиб олиб кетадигандай. “Энди қамалишім тайин, — дейман.

У әқлардан эса сог-омон қайтишим ҳам гүмөн — ёш бир жойға бориб қолди”. Саккыз гудагимни үйлайман: “Мен-ку бир гап буларман, уларнинг куни нима кечади? Отаси қамалған деган тавқилағнат-чи?..”

Бир куни шундай хаёллар билан темир йүлнинг әқасига бориб қолғанимни сезмабман. Қызық-да, энди эсласам күлгім келади. Қамоқда улғандап кура үзимни поезднинг тағига ташлашни айло күрибман. Үзининг жонига қасд қылды, деган маломатдан ҳам құтуламан, деган хаёлга борибман.

Бир пайт от дупури қулогимга чалинди. Бурисам — Шұробозор қишлоғининг оқсоқоли Мүйідин бува, туригини йүрттириб келяпти. Раҳматли күп кайвони одам эди. Бирорнинг гапини иккі қилмасди, бошқалар ҳам унинг айттанига йүқ демасди. Самарқанду Қашқадарда уни танимаган одам кам топиларди. Дарәдил одам эди-да! Ай үйгілар, очиги-ни айтсам, Мүйідин бува раҳматли мени улымдан құтқарыб қолған.

Мүйідин бува индамай отдан түнди. Құлымни қысіб саломлашды.

— Сени йүқтаб келағтувдим, — деди.

Ҳамма гапдан хабары бор экан.

— Сенинг феълинг бузилған, — деди.

— Ахмоқлик қылма. Үзингни құлға ол. Сүңг отига миниб, буюрди:

— Сен келинга бир товоқ қалоб қи-дирип тур, мен ҳозир келаман, — деди-да, қишлоқнинг нариги бурчига қараб отини йүрттириб кетди.

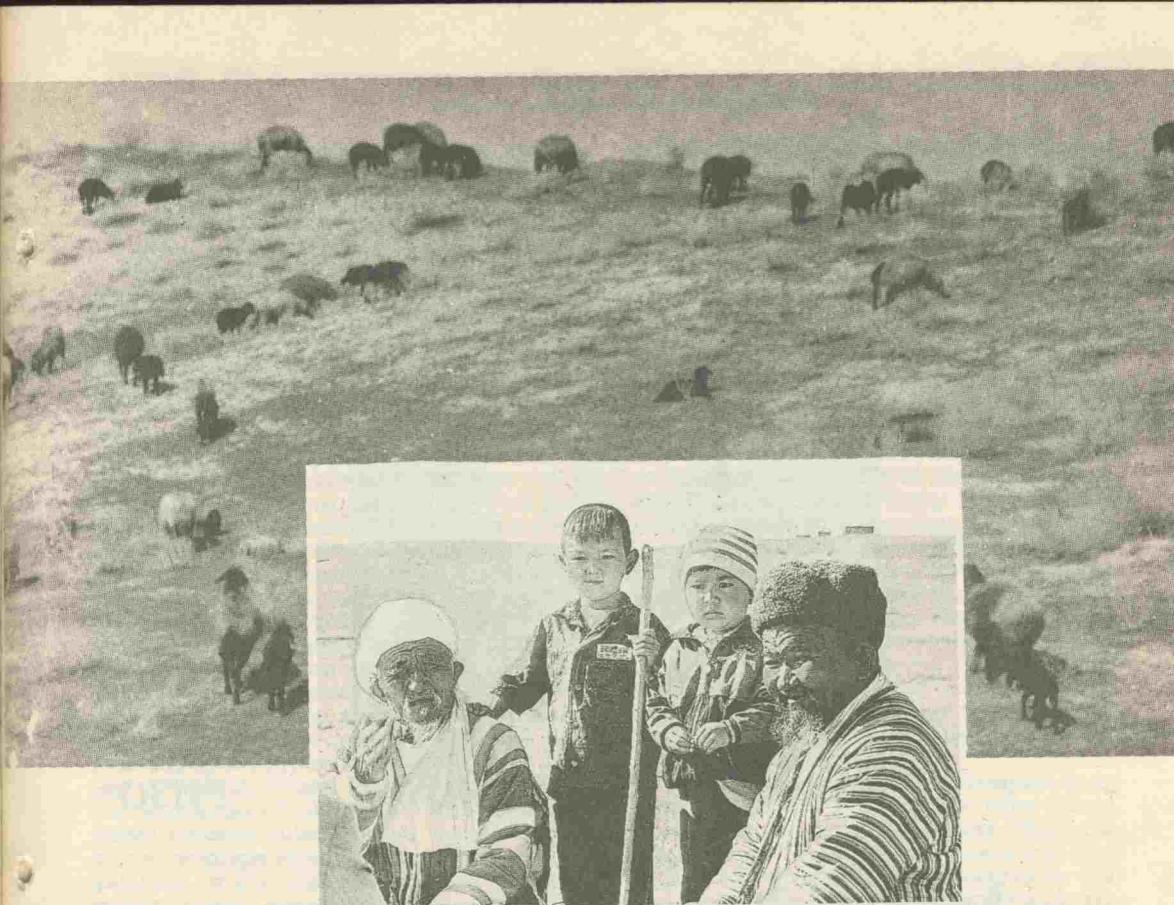
Ростдан ҳам, бир товоқ қалоб тайёр бұлар-булмас, ташқарыда қүй маърагани әшитилди.

Чиқсам, Мүйідин бува. Олдіда — бир гала қүй-қузи, әчки-улок.

— Ҳозирча шунисига әгалік қип тур, — деди. — Мен яна бир айланиб келді.

Раҳматли әгарда үтирганича қалобни симирдию яна туригини йүрттириб кетди. Сал үтмай, тағин бир гала ушоқ молни олдига солиб келди.

Кейин билсам, қишлоқма-қишлоқ, үйма-үй юриб, одамларға ақволимдан гап очиби. “Саккыз боласи билан бечора қамалиб-нетиб кетмасин, — дебди. — Элчилик-элатчилик, өрдам қилайлик”.



Ким қуй, кимдир қузи, яна бирор
эчки-улоқ бериди. Узи уйидан учта қуй
ҳайдаб келди. Шундай қилиб, икки-уч
кунда юз элликтатача ушоқ мол йигиди.

— Барибир етмайди, — дедим умид-
сизлани.

— Сен шошмай тур, — деди у яна. —
Совхоз директорига ҳам бир учрай.

Сунг уйимга расмона бир отар мол
ҳайдаб келди. Совхоз директорини беш
юзта түқли беришга рози қилган экан.
Яна таёгмини құлға олдим. Биласиз, дав-
лат бириңчи йили түқлидан қузи талаб
қилмайди. Боя айтганимдек, шу йил
яхши келиб, түқлиларнинг күпи димоги
çoқ булиб үсди. Бир йилга қолар-қолмас,
ҳамма қарзларимдан қуттадым.

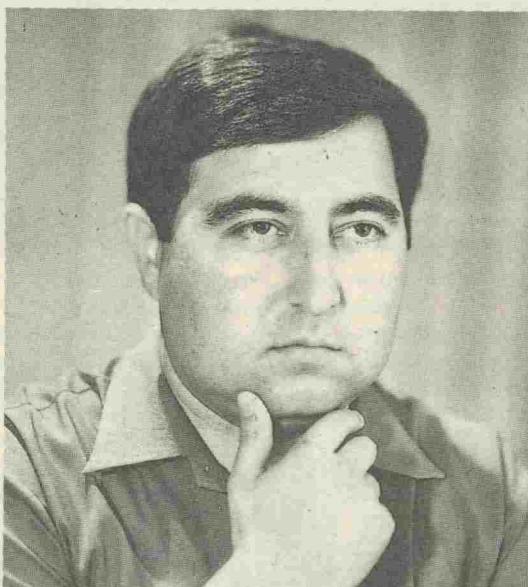
Мана, энди яна ҳамишагидай булиб
қолдик. Мошинимиз, оту сигир - бузоги-
миз бор. Қуйимиз ҳам етарли. Энг муҳи-
ми, фарзандларнинг ҳаммасини үйли-
жойли қилдик. Худоимга шукрларки, би-
ровдан кам жойимиз үйк.

Бу гапларни бувангиз нимага айтап-
ти, йигитлар? Бошингиз ёш, иссиқ-совуқ-

ни ҳалы күп курасиз. Лекин бир гапни
эсдан чиқарманг: бошингизга давлат
куши қуниб, устихонингизга жир битса,
бой булдим, деб босар-тусарингизни бил-
май қолманг; бошингизга күлфат тушиб,
ночор ахводда қолтанингизда ҳам, мен-
дан омад кетди, деб күкрагингизни захга
берманг. Ҳар иккисигаям бардошли
булинг. Билингки, худоим бандасига дав-
латни ҳам, күлфатни ҳам синаш учун
берар экан, — деб ҳикоясини тугатди
Тура чүпон.

— Мүйдин бува деганингиз шуробо-
зорлик Мұхиддин Нурматовми?

— Ҳа, шу киши. Ҳозир қишлоғидаги
мактабга оти қўйилган. Күп яхши одам
эди раҳматли... Ай йигитлар, шу одам-
нинг яна бир ишига қойил қолдим. Шун-
ча йил катта жойларда ишлаб, мол-дуне
йигай демаган экан. Таъзиясига бориб
билдик. Лекин раҳматлидан қандай ақл-
ли болалар, қандай яхши ном қолди! Бир
хил пайтлар уйлаб қоламан: эртага бу
дунёдан утар бўлсак, бизни ҳам бирор
шўйтиб алқаб тилга олармикан?..



Шуҳрат
РИЗО

Маърифатпарварликдан маърифатчиликкача

Tуркистон маърифатпарварлиги ҳақида гап кетса, мавзуни бундан минг йил аввалги асрларга олиб бориб боглаш илмий адабиётларда одат тусига кирган. Дарҳақиқат, илмда мазкур гоянинг пайдо булишини IX-X асрлардан бошлиш тарихан далилланган. Ҳусусан, Шарқ Ренессансининг таркибий қисми бўлган Туркистон урга асрлар даври фикрий тараққиётида маърифат гояси етакчи гоялардан бири эди. Маърифат орқали инсоншинг ҳар жиҳатдан комил бўлиб этишинини таъминлаш масаласи — “Овисто”, Урхун-Энасой битикларидан “Қутадгу билиг”, “Ҳиббатул-ҳақойик” ва Яссавий “Ҳикматлар” иғача — узоқ такомил йўлини босиб утди. Бунда, тайбир жоиз бўлса, маърифатпарварлик гояси соғ маънавий-руҳий жараён сифатида ислом дини ақидалари билан бирлашиб, инсонни нафс қўуллигидан чиқариб, маънавий-руҳий юксакликка ундади. Бу гоя уса бориб,

урта аср Ренессансининг юксак инсонпарварлик ақидалари таркибига сингиб кетди. У диний, фалсафий ва бадиий жиҳатдан идрок этилиб, ривож тоғди ҳамда темурийлар, ҳусусан, Ҳусайн Бойқаро ва Навоий даврига келиб авж нуқтасига етди. Маърифатпарварлик гояси тасаввуфнинг муҳим таркибий қисмларидан булиб, XIV-XV асрларда назарий ва бадиий жиҳатдан ҳар томонлама кенг талқин этилди. Аммо бу, умуман олганда, аввало ва асосан, гоянинг ўсуви ҳамда такомилигина эди, холос. Гоянинг миқёсли, амалий тус олиш жараёни то XIX аср иккичи яримларига қадар буй курсатмади. XVI асрдан то XIX асрнинг иккичи яримигача кечган тарихий давр ижтимоий-сийсий воқеиликдаги нотекислик, ички низолар авж олган давр эдикӣ, бундай шароитда гоянинг янада тараққий топиб, муйян амалийлик караб этиши тарихан мумкин эмасди. Қолаверса, шу давр учун ҳам маърифатпарварлик гоясининг етук назарий ифодаси На-

воий қарашлари мисолида тутал бир намуна будиб сақланабиб қолаётган эди. Чунки воқеликнинг ижтимоий-сиёсий тартиботларида, мағкуратвий қарашларда катта ўзгариш рўй бермаган эди...

XIX асрнинг иккинчи яримига келиб, ижтимоий-сиёсий воқеликдаги ўзгаришлар маърифатпарварлик гоясини ҳам муайян ўзгаришларга тортди ва, асосан, унинг назариядидан амалиётта алмашибини белгилади. 1860 — 70-йилларда Россиянинг Урта Осиёда хукмронлик үрнатилиши ички низоларга барҳам бериб, улкада тургун сиёсий-ижтимоий, маданий-эстетик жараёнларни қарор тоғтирги. Мустамлака ҳокимиётининг сиёсий мақсадлари муайян маданий ўзгаришлар, янгиликлар учун ҳам замин ҳозирлашни тақозо этарди. Ана шу тушиучча билан Туркистонга олиб келинган янги — оврупоча маданият муайян муддат уз вазифасини бажарди ҳам. Яъни, унлаб зиёлиларнинг фаний-илемий, маънавий мӯъжизалардан ҳайратта тушуви уларни яна маърифатпарварлик гояларининг ёхиросли тарғиботчилирига айлантирги. Анъанавий маърифат гояси оврупоча мӯъжизакор илм-фани муштараклиқда узлаштириши фикри томон етаклади. Натижада Фурқат, Муқимий, Аҳмад Дониш, Комил Хоразмий, Нодим Намангопний, Сатторхон Абдугафоров кабиларнинг муштарак маърифат гоясини тарғиб этувчи бадиий-публицистик асарлари майдонга келди. Уларда илму фанинг янгича тараққистига тимсол бўлиб турган Россия маданиятидан ўрганишга уз халқларини давлат этиши истаги кучли эди. Шу тариқа, маърифатпарварлик гояси маърифатчилик ҳаракатларининг қарор тоғишини кун тартибига қўя бошлади. Масалан, Фурқатда гоянинг фаолият билан алмашибини "Туркистон вилоятининг газети"га хизматга кириши ва унда рус маданияти, яъни театр, кўргазма, гимназия, бал ва концерт намойишларига багишлаб публицистик манзумалар яратишда кўриниска, бошқа маърифатпарварларда, масалан, Сатторхон, Сайдан Сайдазимбой уғли, Мухиддинхўжа қози, Шарифхўжа қози кабиларда рус-тузем мактаблари очиши, бу мактабларда муаллимлик қилиш, уларга ҳомийлик сингари амалий ҳаракатларда кўринди. Демак, маърифатпарварлик гоядан, мағкурадан ташқари, амалий ҳаракатлар тусини ҳам ола бошлади. У энди маърифатчилик тушунчасини касб эта борди.

Шубҳасиз, ҳар қандай тугилиши, шаклланиши жараённадаги сингари, бу ҳодисада ҳам қарашлар, хатти-ҳаракатларнинг соддороқ кўринишлари мавжуд, яъни Оврупода илм-фан тараққиётининг тажассуми сифатида фақат Россияни қабул қилиш, рус мустамлака маданий ўзгаришларининг моҳиятини терсан тасаввур эта олмаслик ва уни ҳаётта татбиқ этишинигина улка тараққиётининг асосий омили деб ҳисоблаш

кабилар. Бизнингча, рус-тузем мактаблари ва бошқа рус ўкув муассасаларини, маданий уочқларини қизғин тарғиб қилиши, расмий чор ҳукумати матбуоти билан яқицдан ҳамкорлик, осори-атиқа ва қадимият намуналарини қадрловчи деб рус миссионерларига холис хизматлар кўrsatiши — Туркистон маърифатчилик даврининг шаклланиши палласидаги бошлангич содда тушунчалар маҳсулни. Фақат XIX асрнинг 90-йилларига келиб, бу қарашларда муайян ўзгаришлар юз бера бошлади. Фурқатнинг шу ўн йиллик бошпида хорижга кетиб Оврупо мамлакатлари билан танишуви, 1892 йилда Томскентда кутарилган "вабо" кузголони, 1898 йилда Апдиконда содир бўлган Дукич эшон воқеаси кабилар маърифатчиilar тушунчаларида кескин ўзгаришлар пайдо қила бошлади. Маърифатпарварларнинг айримлари дарбадарликка, айримлари жисмоний ва маънавий таъқибларга, баъзилари эса руҳий таназзулга утраши ўша фикрий бурилишларга замин ҳозирлади. Маърифатчиликнинг моҳият замирига милий озодлик гояси чуқур ўнацди. Пировардада бу гоя Туркистон маърифатчиликнинг энг қизғин — иккинчи даврини бошлаб берди, унинг янги-янги буюк намояндадарини тарих майдонига чиқарди.

1900-йилларидаги 1916 йил урталарига қадар бўлган даврни уз ичига олувиши узбек маърифатчиликнинг иккинчи босқичи "Жадидчилик ҳаракати" деган истилоҳ билан ҳам юритилади. Бу давр энди маърифатчиликнинг мазмун-моҳият жиҳатдан ҳам кескин ўзгаришларга учраган даври эди. Унинг моҳиятни ўзгариши, аввало, рус сиёсий, маданий тартиботларининг моҳиятини тўла англаб стиб, маърифатпарварлик гоясиниг Туркияга, татар ва өзарбайжон фикрий дунёсига, улар орқали эса Гарбий Оврупо маърифатчиликита эрганиши, ундан ибрат олишига интилиши билан белгиланди. Айни шу даврга келиб, Туркистон маърифатчилиги, илм давридан фарқли улароқ, фақат феодал тузум асосларини илм-фан, маърифат йули Сиан ўзгариши, айрим янгиликларни жорий этиши ва шу йўл билан ривожланнишинигина мезон қилиб олмади, балки бу йўуларни жадал амалий изга солиши, феодал қолоқликка, ибобот урф-одатлар, бидъатларга қарши очиқ кураши йўлини тутди. Жаҳон маърифатчилиги тарихи тажрибасидан маъдумки, маърифатчиликнинг энг бирламчи асоси феодал қолоқлик ва диний мутаассибликни ишкор этиб, жамиятда эркин, адолатли, маданий муносабатларни шакллантиришдан ибораттирди. Бу йўлдаги энг асосий вазифа — жамият аъзоларининг онгини қайта қуриш, тушунча ва тасаввурларини ўзгариши. Буни амалга оширишининг асосий шарти эса, илм-фан, турли дунёвий билимлар тарқатишидир. "Шубҳасиз, маърифатчиликнинг моҳияти — унинг феодализмга қарши қаратилганлигидир... Аммо шуни



Мунавварқори, рафиқаси Лазиза ая ва жиини Мухиддинжон

ҳам назарда тутиши лозимки, маърифатчилар тушунчасида маърифат — билимларни тарқатишдангина иборат эмас, айни чогда, “бидъат”-ларни бартараф этиш, “соглом тушунчалар”-ни, яни моҳиятни ифодаловчи гояларни тарғиб килиши ҳамдир”, дейди бу хусусда рус олимиаси Р. Г. Эймонтова “История СССР” журналида (1988 йил, 6-сон) босилган “Маърифатчилар ҳақидаги баҳсларга доир” маколасида.

Жадид маърифатчилари худди шу йулдан бордилар. Бироқ, уларни Фарбий Оврупо ва

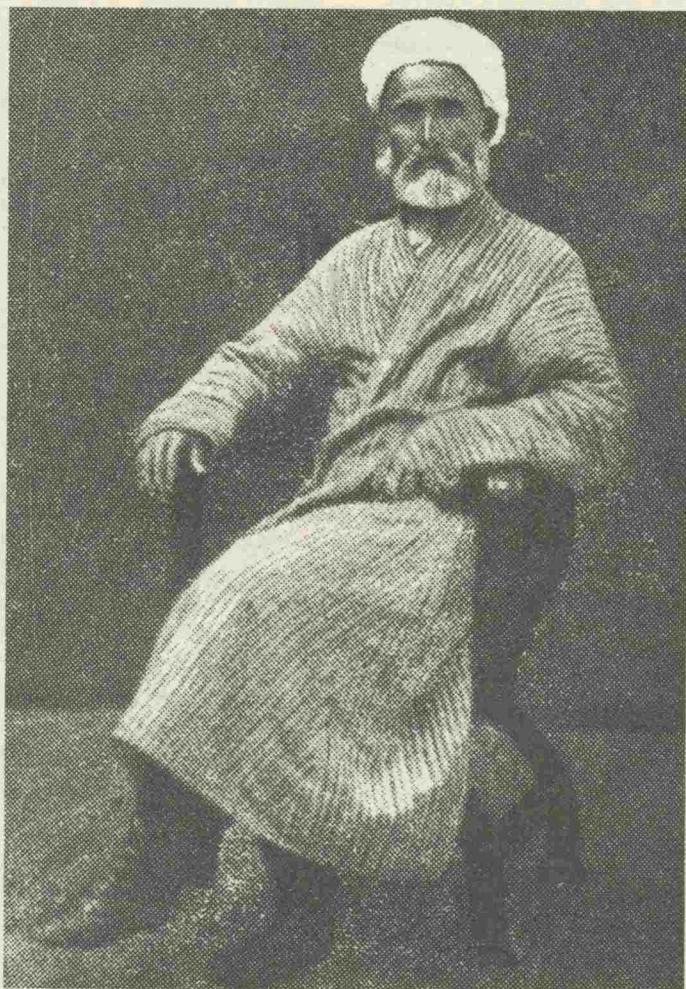
Россия маърифатчилигидан ажратиб турадиган хусусиятлар бор эди. Бу — улканинг мустамлака шароитида, истибодод остида эканидир. Иккинчидан, Фарбда, Оврупода маърифатчилик даврлари узоқ ун ийллеклар ва ҳатто асрлар мобайнида кечтган бўлса, ижтимоий-сиёсий ва тарихий шароит Туркистон маърифатчиларини фавқулоддла вазиятлар гирдобига тортиб, шитоб билан шийдатли ҳаракат қилишга мажбур этмоқда эди. Жадид маърифатчилари Россиянинг сиёсий бўхронлари, империали-

тик урушлар шароитида тарих майдонига чиққан әдилар. Тазиң қа таъқиблар күтаптап, великорус шовинизми авж палласига күтарилиған бир замонда жадал сиёсий ҳаётдан оддій түркестонликнинг машиний түрмушыгача үрабычирмаб ташлаган бир шароитда сиёсий мақсадларни ошкор этиш ҳақида сүз ҳам булиши мүмкін эмес эди. Бу мақсад жадид зиёліларнинг күнгіл тубида вакыт-вақты билан өлкенліккебінде түрса-да, юзага чиқыши, ҳам обьектив, ҳам субъектив сабабларға күра, муқаррар ҳалолатта олиб келишини улар яхши түшүннардилар. Ватанини озодлікка, миллій мустақиллікка етаклашып мұқаддас гоя энг илгор қарашли жадид зиёлілар фикрида бұлғаны ҳолда, мавжуд шароитда унга етишкүй иложи үйкэ эди. Үнға фақат узлуксиз маърифий фаолият, маърифий-маданий үзгаришлар ви міллат оңгини үстириш билангина еріпшип учун кураш жадид маърифатчиликнинг мөдіннегін белгиледі. Тошкент жадидларининг отаси Мұнавварқори буни изохлаб, үз вақтида шундай деган зди: “Жадид мактаби очишишмизге сиёсий ви маданий курашылар тайёрлана бахоси берилмаганига таассуф билдірмей үтә олмайман. Наинки, биз жадид мактаби очиши билан савдо хизматчилари, бошқача таъбир билан айттанды, дүкенда ултириб наисия “әздарғон ходимлар етказсак!” “Қизил Узбекистон” газетаси, 1927 йыл, 7 июня.) Шу тариhi, маърифатчиликнинг жаһон тажрібаси түрк, татар ви озарбайжон мұаллимлари, матбуоти, театри ви ижтимои-маърифий ҳаракатчилеги воситасида кириб кела бошлады. Үн-үн бесіншінде Түркестонда төвуш методига асосланған “усулы жадид” мактабларды оқылди, миллій матбуот шақлашында, хайрия жамиятлары ташкил тоғызы, оврупоча театр түгілди, “Шарқ кечалары” — миллій концепт ви адабий үқишлоар үштептерді, том маңнодаги янгича адабиёт майдонға келди. Давр матбуоти ви бошқа күп манбалардан маълум булишича, Кримда жадидчilik ҳаракатининг отаси Исломжек Гасипирайли тажрібалари асосида “усулы савті” мактаблары очиши, айниқса, бошланғыч паллада гоят кең түс олған. Түркестоннинг Тошкент, Самарқанд, Құқон, Андижон, Наманган, Ҳужанд каби шаҳарларыда ҳам шу кезлери етмишдан ортиқ ана шундай мактаблар ишилаб турды. “Тараққый”, “Хуршид”, “Тужхор”, “Шұхрат”, “Осиे”, “Самарқанд”, “Садои Фарғона”, “Садои Туркестон”, “Турон”, “Бухори шариф” газеталари, “Ойина”, “Ал-Ислоҳ” журналларының этилди. “Турон”, “Ғайрат”, “Зарифон”, “Умид”, “Тарбия атфол” деган жамият ви нацистік ширкеттердің пайда бўлди. Тошкент ви Самарқандда мунтазам, Құқон, Наманган, Андижон, Бухорода мувакқат театр труппалари спектакллар намойиш этишига киришиди. Хуллас, маърифий-маданий ҳаёт фавқулодда шитоб билан юксалиб борди.

1914 йилда бошланған Биринчи жаһон уруши ви Россиянинг бу урушида иштироки мұстамлака улкаларда маърифий-маданий ҳаракаттар натижасыда анча етилиб қолған миллій оңгын ижтимои-сиёсий масалалар доирасында тортилди. Жадидларнинг илгор қысмі илк паллаларда күнгілде ниш урган орзуларининг амалиети учун мұайян шароит пайдо бўлаштанини сеза бошлади. Улар ҳаракати жадалланып, “Ойина”, “Садои Туркестон”, “Садои Фарғона”даги маърифий мавзудаги материаллар ижтимоий долзарб мақолалар, бадий асарлар, хабарлар билан алмашина борди. Беҳбудий, Мұнавварқори, Убайдулла Ҳужаев, Абдулла Авлоний, Фитрат, Ҳамза, Сиддиқий-Ажзий, Ҳожи Муын, Тавалло, Чулпонларнинг ҳаракатидаги ижтимоиј фаоллик публицистик қишилар ви бадий асарларда равшан курилди. Шу тарзда Туркестон маърифатчиликнинг иккінчи босқичи охирлаб, кейинги — ривожланған, юксакроқ босқичига утиш бошланди. 1916 йил июн ойларида күтарилигандан мардкорликка қарши исенлар маърифатчиликнинг сиёсий маслак ви интилишлар билан уйғуланишиб кетган учинчи босқичини юзага чиқарди.

Учинчи даврга келиб, сиёсий мақсадлар оғиркора туу олди. Бу жараёнга зиёліларда руҳонийгача, бойдан камбағал хунармандгача — жамиятнинг барча табақалари кең жалб этилди. Бу — маърифатчилик даврийнинг Туркестондағы авж нүктаси эди. Россиянда 1917 йил февраль инқілоби содир булиши эса жараёнга янада шиддаттаги багишилади. 1917 йил февральдан 1918 йил февралига булган давр жадид маърифатчиликнинг сиёсий манбаатларини, маслак ви мақсадларини амалга ошириш учун шароит яратди. Гарчы бир оз этаға юзага келганд шароит эса-да, уни қулдан чиқарып бўлмас эди. Воқелик Туркестон учун ҳаёт-мамот масаласын күп тартибиға қўйди. Ҳудде шу жараёнда жадид маърифатчиликнинг умуммиллий тарихида кучларнинг кескини ажralиши — булиниши содир бўлди. Бу маърифатчиликнинг иккінчи босқичида умумият касб этган турли ижтимоиј табақаларининг сиёсий түшүнчаларидаги ватан ижтимоиј келиб чиқишидаги хилма-хилликнинг бехосдан руёбга чиқиши билан белгиланадиган ҳол эди.

Маърифатчиликнинг иккінчи босқичи, янын 1900—1916 йилларда жадидлар ҳаракатида жамиятдаги барча табақаларнинг илгор фикрлары вакильлари қатнашып кузатилиди. Бу давр ҳаракатида бағавлат, мулкдор қишилар — Сайдиносир Миржалисов, Файзулла Ҳужаев, Фулодбайвача Зокиров, Нуширавон Евушев, Обиджон Маҳмудов, Абдулҳамид Сулаймон, Акобир Шомансуров; зиёли-муаллим ви майдада савдоғарлар — Беҳбудий, Мұнавварқори, Авлоний, Абдулсами қори, Ҳожи Муын, Сиддиқий-Ажзий, Ҳамза, Фитрат, Ашурали Соҳидий; руҳонийлар ви мударрислар, уламолар —



Шоир ва муаллим Сиддиқий-Ажзий

Саидаҳмад Васлий, Пирмуҳаммад Аълам, Шоҳаҳим домла Шоиноятов, Шарифжон ҳожи; ҳунарманд-ишчилар — Низомиддин Ҳужаев, Абдулла Бадрий — барчаси фаол эди. Улар муайян масалаларда бавзи мунозарали қарама-қарши фикрларга эга бўлсалар-да, мұхым сиёсий, ижтимоий масалаларда яқдил эдилар. Шу даврда ёқ булат билан фикрий зиддият, балки адоватга киришган яна бир ижтимоий оқим бор эдики, улар “қадимчилар” номини олган консерватив фикрли уламо, руҳоний, домла-

имом ва муллалардан иборат эди. Жадид маърифатчилиги билан уларниң дунёқараашларида келишиб турган шаклларниң муросасиз низолар илк даврларда ёқ шаклланиб, 1917 йилгача гоҳ у, гоҳ бу тарзда давом этиб келди. 1917 йил урталарига келиб эса бу зиддият ошкора душманлик тарзига кўнди.

Жадидчиликка доир аксарият кейинги илмий тадқиқотларда “жадид” ва “қадим” масаласи ёритилар экан, унинг моҳиятини теран англамай, жўнлапширишга мойиллик кўзга

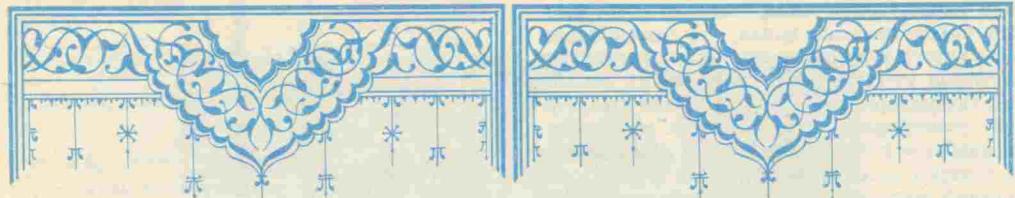
тапланади. Ваҳоланки, жадид тараққийпарварлари қарашларини аниқ тасаввур этиб, ижобий баҳолаганимиз ҳолда, "қадимчи"ларни тараққиетта түсқинлик қылган қора гурухлар сифатида уч-турт жумла ва бир-икки жисмоний таҳдидларга оид далиллар билан "таърифлаб" утаверамиз. Зоро, "қадимчи"лар биринчи нағаватда консервативни нұқтаи назарни пухта назарий асоса сұяниб илгари сурған мағкуравий мұхолифлар әди. Уларнинг ана шу назарий асоса кура тараққиет ҳақидағи үз тушиңчалары, йүллари бор әди. Уларнинг "усули жадид" мактабларини ёшини, жадид зиялиларини күфру динсизликда айблаб, күпгина саяй-харакатларига тұганы булиши, бу — кучли ижтимоий-сиессій үшіншамаңнан ҳаракат йұналишидаги айрим зохирій күрнешшілар әди, холос. Аслида эса, улар "Хазрати Үсмон замонидан бери мусулман халқлари тарихида күрілмаган Халифа Рашидиддин давлатчылық курилишини қайтарын" ве бунинг учун "Түркистонда "Маҳкама Шарият" номы билан вакиллар мажлиси (Сенато) қуриб, Бутунрұсия Тасис мажлиси ва Умумрұсия парламенти тарағидан Туркестонға доир қиқарилаёттан қонунарларнинг бу Маҳкама Шарият тасдигига тобе булишини талаф қилиши" мақсадидаги нұғузли сиессій партия әди. Жадидларнинг "истило асоратидан" құтулиш учун "ислоҳот планини уртага ташлаб", мустақıl давлат ёки мұхториятли жумхурият түзиш режалари ана шу "қадимчилар" сиессій үшіншамаңнан оддий халқ утрасидеги нұғузи туфайлы барбод булади. Охир-оқибат биродарларнинг муросасынан курашы Туркестонни "қызыл истибод" искаңажасынан яна етміш үйл мәхкүм этди.

Түркестон маърифатчилеги бу даврга келиб, сиессій маслаклар билан янада омухталашып кетди. 1916 йилдан кейин жадид маърифатчилерлігіннен буткыл сиессій қиёға касб эттәчи күпгина мұтаксисларнинг жадидчылар шу пайтда тугады, дея шошқалоқ ҳудосалар қиқариши учун асос булиб келмоқда. Бу, биринчидан, жадидизмни фақат маърифатчылар деб тушиңишдан бұлса, иккисінан, маърифатчилерлікнинг үзини гоят тор лугавий маънода тасаввур этиш туфайлидер.

Рус маърифатчилеги XIX асрнинг 60-йиларига келиб, бутун мөһиятини "озодлик" деған бир сүзде мұхассамдаган экан (Р. Г. Эймонтова), худи шүннингдек, жадид маърифатчилеги ҳам 1917 йылға келиб, Туркестон мұстакіллігі гоясіда тұлық инициоғ булади. Демакки, гоя үз тадрижий тараққиетінде давом этди. Муайян воқеа-ходисалар туфайли үз тараққиетінинг кейиңги, яны учинчи босқичига үтди. Сиессій әхтирослар Туркестон мұхториятты ҳукumatининг 1918 йыл февральдеги ҳалосаты ве удан кейиңгі уч-турт йиллар қожигина амалий-гоявый курашлар билан барҳам тошғач, маърифатчилерлік ривожланған маънавий

Жадид театрларыда құйилған спектаклдар афишасы

тамойиллари яна қарор топа бошлиди. Хусусан, Мунавварқори, Абдулла Авлоний, Сиддиқий-Ажзий, Ҳожи Муын каби күшінә жадидлар яна маориф ва матбугит ишларига берилділар. Маърифатчилерлік сиессій негизидеги маънавий тамойиллар, айниқса, гоят юқсанған бир тарзда бадий ижод намуналауда яққол намоён булади. Чунонча, Фитрат драмалари, Абдулла Қодирий романлари, Чүлшон ижоди мұлдоғазаларимизнинг аник исботидір. Улар асарларында миллиатнинг истибаддоддан халос булиши гоясі марказкі гоя булиб, үзининг бетакор бадий инъикосини тоцди. Гоҳи ошкора ва аксарият ботиний рамзларга сингдирилған ҳолда ифода этилди. Назаримда, жадид маърифатчилерлік сиессій маслаклар билан уйтуналған учинчи даври 20-йилларда етакчи, устивор ҳодиса бүлгани ҳолда, шу билан яқын топтап иштеді. Мустақıl давлат дүнеге келгат, намоён буладын маърифатчилерлік мақсад да вазифалари ҳам үзгача булади. Ҳар қалай, бу паллага, янги ижтимоий-тарихий даврга әндигина кирип бораётірмиз. Изланиши, тажриба, интилишларимиз қай үйсінде кечада ғана ғана патижаларга олиб келади, буни келгуси күрсатади.



Муртазо
ҚАРШИБОЙ

СҮРАТДА — ШОХ, СИЙРАТДА — ДАРВЕНІ

Е раб, бу — замона шаҳларининг шоҳи
Ким, кунгли эрур сирри ниҳон огоҳи.
Бергил анга авжи моҳдин то моҳи,
Балким неки бор эса — аниң дилхоҳи.

Күк арасаси базмгоҳи ўлсун, ё раб,
Күн шамсаси чатри жоҳи ўлсун, ё раб,
Кавқаб адади сипоҳи ўлсун, ё раб,
Ҳар ишда Ҳақ паноҳи ўлсун, ё раб.

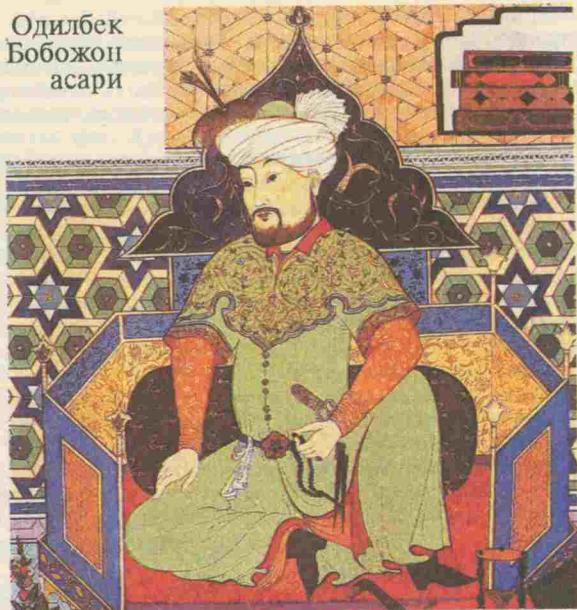
Алишер НАВОИЙ

Mусулмон Шарқида сўзга, назмга мойилликнинг ўзига хос сабаблари мавжуд. Асосийси — ислом динининг бош китоби — Қуръони каримнинг юксак пардаларда нозил этилганни ва пайғамбаримиз Мұхаммад салолоҳи алайҳи вассаламнинг сўзни бениҳоя сўйгани ҳамда гоятда гўзал лутф соҳиби бўлганидир. Болалиқдан мұқаддас калом ва муборак оятлар оҳангинаи дилига жо этиб, қалбি ва шуури иймон нури билан йўғрилган инсон, шубҳасиз, нозик таъб эгаси бўлиб вояга стади. Сўзга, кўйга муҳаббат — асли одамзод табиатига хос хусусият. Аммо ислом дини бу туйгуни бағоят тез камолга етказади. Эҳтимол шунданadir, утмиш мусулмон алломаларининг дසярли барчаси шеър айтиши иқтидорига эга бўлган.

Тарихимизнинг мислив шаън-шавкат ила кечган ва қалбимизда беҳад гурур уйготадиган фаслларига сайдар этар эканмиз, сўзга опиқлик, назм ва навога опиқлик шоҳу гадо, хосу ом — барчага даҳлдор фазилат эканига шоҳид бўламиз. Шоирлик, қаламкашиликнинг алоҳида рутбаси йўқ. Кимдир — косиб, кимдир — дарвеш, кимдир — шайх, кимдир — вазир, кимдир — шоҳ... Лекин сўз ҳисси, шеър ҳаваси улар ўргасидаги ижтимоий фарқни даф этади ва ҳаммасини дарддош, маслакдош инсонларга айлантириб қўяди.

Албатта, бугунги тасаввур кишиси бу ҳақиқатни тулиқ англаб этиши, англасада, кунглини унга ишонтириши мушкул. Шу боис, қадимул айемдаги сўзни севиши, хусусан, хукмдорларнинг шеър өзиши анъанаси ҳақида гап кетар экан, у “Шоҳ була-

Одилбек
Бобоҷон
асари



туриб..." деган мазмунда гап бошлайди. Бундай мулоҳаза замирида ҳамма парса, ҳатто шеър ҳам моддий фаровонлик ва ѹуксак мартабага эришици воситаси, шундай экан, энг олий мавқе-мақомда турган ҳукмдор — шоҳ не сабаб шеър ғзаман деб бош қотиради, дунёдан яна не таъмаси бор, деган ножоиз, балки нолойиқ фикр яширип бўлади. Аслида, руҳий камолот бобида шоҳу гадо, шайху дарвеш — барчаси барабар.

Ҳа, ҳукмдорликнинг жозибаси беҳад буюк. Дунё бойликларининг лаззати чек-сиз. Аммо уларнинг барчасидан тотли ва жозибали бир неъмат мавжудки, уни ҳеч нарсага қиёслаб бўлмайди. Бу — сўз лаззати, узни англамоқ, дилни өқламоқ заҳматидир.

Шарқ ҳукмдорларининг аксарияти дарвешлик хаёли билан яшаган. Тасаввуф илмиининг буюк амалиётчи ширларини раҳимо деб билган. Дарвешлик ишқи билан яшаган шоҳ — инсон олий ижтимоий мақомда ҳам ислоҳга муҳтож эканини англа-ган ва уни (яъни узини) узгартиришга жаҳд эттан дошишмандир. Шоҳнинг дарвешлиги, аввало, кучни ақл билан бирлаштириши, жисмоний ва маънавий камолот соҳиби бўлиш эҳтиёжидан туғилиди. Тасаввуф таълимоти инсонлар ақли ва шуури-ни тулиқ банд эттан замонларда дарвешлик — исломий матърифат белгиси, инсоний камолот рамзи эди. Шеър битиш фазилати — шоирлик ҳам комиллик тимсоли сифатида қадрланарди.

Матъумки, ислом дини, мусулмон ахлоқи ҳукмдорга ибрат ва намуна бўлиши масъулиятини юклайди. Шоҳ — Оллоҳнинг ердаги сояси. Бинобарин, унинг номи ва адолати мезони билан ҳукм юритади. Шу боис, энг аввал у комиллик рамзи, ибрат тимсоли булмаги керак.

Гап мавзуи шоҳлик ва шоирлик масаласига қараб кетаётган экан, шубҳасиз, миллат ва Ватанинг буюк тимсоли — Султон Соҳибқирон Амир Темур бобомиз ёдга тушади. Алишер Навоий ҳазратлари ҳам "Мажолисун-нафоис" тазкирасининг етганич мажлисида темурийзода шоирлар таърифида хома сурар экан, сузни шу буюк зот зикри билан бошлази бежиз эмас. Жумладан, ул зот бундай деб ғзади: "...агарчи назм айтмоққа илтифот қўймайдурлар, аммо назм ва насрни андоқ ҳуб маҳал ва мавқеда уқубдирларким, анингдек бир байт уқугони минг яхши байт айтқон-ча бор".

Шеър битиши, назмга ошнолик ҳам инсоний комиллик белгиси, фикр равшанилиги, қалб теранлаги рамзи, донишмандлик аломатидир. Буюк жаҳонгирга ҳос бу комил фазилат темурий ҳукмдорларнинг деярли барчасига ибрат бўлди. Назм аҳлига меҳр қўйиб, улар мажлиси билан салтанат уйини обод этмаган ёхуд изтиробу аламларини шеърий сатрларга тизиб арзи изҳор қўлмаган темурийзода булғанмискан!

Аҳли шеър, аҳли дониши қошида сўнгсиз эътибор қозонган темурий ҳукмдорлар орасида айниқса, Султон Ҳусайн Мирзо Бойқаро алоҳида ўрин тутади. Унинг салтанати соясида не-не фазлу камол соҳиблари қўним тоғани, илму ҳикмат бениҳоя ривожлангани, эл-улус тинчлиги омонлиқда умр кечиргани сир эмас. Аммо ул зоти шарифни кунгилга маргуб, қалбга мукаррам этадиган яна бир жиҳат борки, у ҳазрат султон фазилатини чандон зиёда қиласди. Бу — муруватли шоҳнинг миллатимиз фахри, маънавиятимиз тимсоли ҳазрат Алишер Навоий бобомизга сирдош дуст, ҳамдаму ҳамфир бирордада булғанидир. Маъзур курилса, бир ўҳшатиши қилинса була: темурийлар миллатнинг вужуди бўлса, Навоий — унинг руҳи. Султон Ҳусайн Бойқаро шу вужуд гулшанининг энг тоза гулидир...

Ўқувчиди, ортиқ муболага қилинмадими кан, деган андиша тутилса ажаб эмас. Шу қаро сузларки муболагага йўйилса, унда ҳазрат Навоийнинг суюкли султон таърифида биттан юксак назмий сатрларига нима демоқ мумкин? Ул ҳазрат “Мажолисун-нафоис” тазкирасининг саккизинчи мажлисида бундай деб ёзади: “Бу хисрави гардун жоҳниким, наасби бобида хома сурсам, юз минт ҳон ва ҳоқонни бу жузви мухтасарда йигиштурса бўлурму? Ба бу дорои анжум сипоҳниким, ҳасаби¹ шарҳида қалам урсам, юз туман ҳоқон ва қооннинг ҳамида² ахлоқича сўзни бу муҳаққар³ авроққа йигиштурса бўлурму?”

Буюк назм соҳиби султон таърифида суз айтмоқдан ўзини ожиз сезади. Бу — Навоийга ҳос камтарлиқ белгиси. Аммо, унинг замирида улуг ҳикмат бор. Султон Ҳусайн Бойқаро оддий ҳукмдор ва ҳатто оддий темурийзода ҳам эмас. Унинг шоҳлик мартабаси илоҳий, наслий-шажаравий ва маънавий асосга эга. Алишер Навоий “Сабъаи сайдер” достонида бундай деб ёзади:

Қай шаҳ улким, азалдин этии илоҳ,
Ани оғоқ шаҳлари уза шоҳ.
Дин ливоси, алам тирози ул,
Аҳли дин ичра Шоҳи Фозий ул.
Шоҳ султон Ҳусайн бин Мансур
Ким, бериб нусрати жаҳонга сурур.
Хонлар узра стиб атоси анинг,
Хон бин ҳон ато атоси анинг.
Ҳам ато ҳону ҳам анга ана ҳон,
Йўқ жаҳонда анинг киби яна ҳон.
Анга Чингиз улуг ато келган,
Анаси худ Аланқуво келган.

Яъни: Оллоҳ бул шоҳни азалдан дунё шоҳларининг шоҳи этиб қўйган. У — дин байроги, байроқнинг кўрку чиройи, диндошлар ичиди Шоҳи Фозий номини олган, галабаси жаҳонга сурур берган Мансур ўгли шоҳ Султон Ҳусайнидир. Отаси хонлар авлодидан. Унинг (отасининг) отаси Хон отанинг ўглидир. Дунёда унинг каби яна бир ҳон йўқ. Чунки унинг ота авлоди ҳам, она авлоди ҳам хонлардандир. Унинг катта бобоси — Чингизхон, улуг момоси — Аланқувадир.

Ҳусайн Бойқаро — улуг хонлар шахарасининг давомчиси. Мирзо Улугбек қаламига мансуб “Тўрт улус тарихи” рисоласиди ёзилишича, Аланқувва қадимги мұғил хонларидан Дибун Баённинг хотини булған. У ёш бева қолади ва илоҳий нур қувватидан уч ўтил кўради. Учинчи ўгли Бузанжар тақдирига Оллоҳ илоҳий нур билан буюк саркарда ва ҳукмдор бўлиши толеини биттаан эди. Шу тариқа Бузанжар буюк

¹ Ҳасаб — наслу наасаб билан эмас, шахсий интилиши туфайли қозонилган обру-эътибор.

² Ҳамида — мақтоворга сазовор, ёқимли.

³ Муҳаққар — арзимас, кичкина, назардан паст.

мұғул хонлары судоласига асос болади. У — Чингизхоннинг тұққизинчи бобосидир. Ҳусайн Бойқаронинг шажарасы ҳам шу судолага болғанади. Демак, уннинг пешонасида ҳам асли нүри илохий — шоҳлик нишони зухур эттәп. Ағын бұлдикі, Алишер Навоийнинг “Мажолисун-нафоис” тазкирасида битилган таъриф шунчаки мақтовор муболага эмас. Қиндан ҳам, Ҳусайн Бойқаро наасабидан сүз очмоқ утун үнгата үтган хонларни бир-бир ед атмок лозим булаr экан.

Шу үринде мантиқлык сабол туғылса ажаб эмас. Султон Ҳусайн Мирзо наасаби жиҳатдан чингизий хонлар авладидан бұлғаны боис шоҳлик мартабасига сазоворлық унга Оллоқ иродасы или тайин этилған саодат хисобланар экан. Бинобарин, бу шараф тожи башқа темурий ҳукмдорлар бошида ҳам булиши керак эди. Е наасаб ва шажара, ворислик бобида барча темурийлар тенг мақомда эмасми? Нега ҳазрат бобомиз сұлтон дүсті мавқеңи ҳаммадан улғ ғана, “Йұқ жаһонда аниң киби яна хон”, дея фахр-иiftихор құлмокда? Буннинг сабаби шу таърифининг үзіда мұхтар баен этилған. Султон Ҳусайн Мирзо Бойқаронинг наасаб жиҳатдан улуглиги шүндаки, у нафақат ота тарафдан, балки она тарафдан ҳам темурий заңынан сұлола вакиидір.

Захиридин Мұхаммад Бобур “Бобурнома” асарида бу масалага яңада ойдінник киритади: “Султон Ҳусайн Мирзо бинни Мансур, бинни Бойқаро бинни Умаршайх бинни Ампир Темур. Мансур Мирзо билан Бойқаро Мирзо подпоҳлық қылғон эмас. Онаси Ферузабегим эди. Темурбекининг набириаси. Султон Ҳусайн Мирзо Мироншоқ Мирзонинг ҳам набириасы бұлур эди. Султон Ҳусайн Мирзо каримуттарафайын эди, асл подпоҳ эди”.

Ағын бұлдикі, иккі тараф — ота ва она томонидан хонлар судоласига мансублик ҳукмдорлықка иккі жиҳатдан ҳам сазоворлық — асл подпоҳын белгиси экан. Темурий ҳукмдорлардан яна Захиридин Мұхаммад Бобур ана шундай илохий шарафта мушарраф зот эди. Зоро, бу иккі сұлтон тақдиріда үшаш жиҳатлар ҳам талай.

Демак, Алишер Навоийнинг Султон Ҳусайн Бойқаро таърифида биттан сатрлары тарихий ва мантиқий ассоға зет. Аммо буюк сүз сұлтонни таърифи подпоҳ бобида шу билангина кифояланмайды. У Хуросон сұлтонни фақат илохий, наслий-шажаралык жиҳатдан эмас, балки маънавий жиҳатдан ҳам подпоҳлық мартабасига мунопасиб зот эканини асаслашы киришади:

*Фахр йұқ анга салтанат оти,
Ул бұлғып салтанат мубоҳоти.
Шоҳлар құллутын құрып марғуб,
Анга дарвешлик бұлғып матлуб.
Гарчи шаҳдарни зирдаст айлаб,
Узин дарвешшарға паст айлаб.
Аждақо зүр вакти илгіда мур,
Қила олмай вәлек мұрга зүр.
Пили гардүн қошиңда пажмурда,
Пашша леск үлмай аңдин озурда.
Туфрог айлаб фалакни кин чоги,
Лекип ахын нисэ туфроги.*

Яны: Султон Ҳусайн Бойқаро мен шоҳман, деб мақтанмайды. Салтанат уннинг учун фахр-иiftихор манбай эмас. Аксинча, у туфайли салтанат фахрли царсага айланды. Үнга шоҳлар құллук қылса, у дарвешликни маъқұл құради. Ү гарни шоҳларни ҳукмігі буйсундыра-да, үзини дарвешідан ҳам ҳақыр деб билади. Қудрати жүштән өзгәрдіңде үнга құлмокда мүлкіндеңде ғана ғана құлмайды. Фалак фили уннинг қошида майибу мажрухға айланиб қолади. Лекин у пашшыға ҳам зиён етказмайды. Жаңг қылса, фалакнинг چангиши чиқарып юборади, бироқ узи мұхтожлар оғеи остидаты түпкөдек хокисордір.

Демак, Ҳусайн Бойқаро таҳт истовчи ҳукмдор эмас, Ҳақ истовчи ҳукмдор. Уннинг учун эң олий мартаба — дарвешлик. Ҳуп, шундай экан, не боис у салтанатдан батамом воз кечіп, рұх тарқаты — дарвешлик йүленин тутмаиди? Алишер Навоийнинг “Хар гадоким, бүрісей фәкэр әзүр кисват анга” деган мисра билан бошланувчи газалида бу масала теран таҳдил этилади. Устоз Нажмиддин Комил “Шоҳ ва дарвеш ҳикмати”¹ мақоласида мазкур газални тулиқ шархлаб, Алишер Навоийнинг

¹ “Ешлик” журнали, 1988 йыл, 2-сон.

шоҳлик ва дарвешлик борасидаги фалсафий қарашларини шарҳ этган. Шу боис биз газалия яна бошдан изоҳлаб утирмаймиз, унинг айрим байтлари асосида фикр юритамиз, холос.

Бир қарашда, шоҳ ва дарвеш мутглақо қарама-қарши қутблар бўлиб туюлади. Чиндан ҳам шундай. Алишер Навоий газалнинг тўртингчи байтида бу фикрни қўйидагича ифода этади:

*Ҳар ис шаҳ мақсудидур — дарвешнинг мардуидидур,
Кўр, ис ҳиммат мунга, ис наън эрур ҳолат анга.*

Шоҳ истаган нарса дарвешнинг нафратини қўзгатар экан, бунинг (дарвешнинг) ҳиммати билан унинг (шоҳнинг) ҳолатини тенглаштириш мумкин эмас экан, шоҳ нетиб дарвешлик йўлини туссин? Аммо сўз Ҳусайн Бойқаро таърифиға етта, шоир ҳақиқатнинг тамоман бошқа жиҳатига эътиборни торгади:

*Шоҳга шаҳлик мусалламдур, агар бўлгай мудом
Шоҳлик таркин қилиб, дарвеш ӯлур ният анга.*

Бу байтни Нажмиддин Комил домла мана бундай шарҳлайди: “Ният” сузи байтнинг маъносини узгартирган: агар шоҳда ҳар доим шоҳликни тарк этиб, дарвеш булиши учун тахту тожни тарк этиши шарт эмас, балки кўнгилда ана шу ният булса бас”. Дарҳақиқат шундай. Ислом фалсафасига кура, ҳар қандай амал ниятга қараб булади. Кўнгли кир, баднин киши ҳаргиз эзгу ишга қўл уролмайди. Қалби пок, некбин одамнинг орзуси эса ҳали амалга ошмай турибоқ яхши самара бера бошлияди — бошқаларнинг эъзозу эҳтиромига сазовор булади. Ният амал ифодаси экани хусусида муборак ҳадисда бундай дейилади: “Амаллар ниятта қараб қабул қилинур, ким қандай ният қўлгайдир, шунга эришгусидир...” Аммо, дарвешлик мартабасига стишиши нияти билан яшаш шоҳларнинг барчасига ҳам насиб этавермас экан:

*Мумкин эрмас шаҳлар ичра бўйла ниятлиг, магар
Шоҳ Гозийким, мұяссар бўлди бу давлат анга.*

Демак, бу мартаба шоҳлар ичидан фақат Султон Ҳусайн Бойқарога мұяссар бўлган экан. Нега фақат унга мұяссар бўлди бу баҳт? Алишер Навоий буни қўйидагича изоҳлайди:

*Шоҳлар дарвешни дарвешлар шоҳини, бор
Шоҳлик сурат анга, дарвешлик сийрат анга.*

Маълум бўладики, Султон Ҳусайн Бойқаро, Алишер Навоий талқинида, комиллик бобида хос мақомга етишган — куч ва ақл мужассамига айланган зот. Унинг суратигина шоҳ, сийрати — дарвеш. У шоҳлар ичра энг буюк шоҳ булгани каби, инсонлар уртасида ҳам энг етук инсон экан. Нега бошқа ҳукмдорларга бу баҳт насиб этмади? Алишер Навоий назарида, Султон Ҳусайн Бойқаронинг шоҳлик бобида хос мақомга кутарилиши — Оллоҳ иноятидан. Шоирнинг суюкли султонга багишлаб eszilgan қасидасида бу масала янада ойдинлашади. Қасиданинг бир байтида бундай дейилади:

*Шоҳлар дарвешни дарвешлар шоҳини, Ҳақ
Шоҳ қилди суратин, дарвеш қилди сийратин.*

Демак, бу юксак мартаба, бу тенгсиз саодат фақат Ҳусайн Бойқарога лозим курилган.

Шу уринда яна бир гапни таъкидлаш даркор. Темурий ҳукмдорларнинг деярли барчаси руҳан дарвешликка мойил бўлган ва буюк тариқат соҳибларига эътиқод қўйган. Чунончи, Заҳириддин Муҳаммад Бобур форсий рубоийсида дарвешлик хусусида бундай деган эди:

*Дарвешонро агар на аз хепонем,
Лек аз дилу жон мультақиди эшонем.
Дураст магуй шоҳи аз дарвеший,
Шоҳем, вале бандай дарвешонем.*

Яны: гарчи дарвешларга қариндош бўлмасак-да, лекин уларга жону дилдан эътиқод қўйганимиз. Шоҳликни дарвешликдан йироқ демагил, биз шоҳмиз-у, бироқ дарвешларга қўлмиз.

Айтиш мумкинки, шоҳлик мақомидаги дарвешлик фақат бир шахсга хос сифат эмас. Бу юқорида зикр этилган буюк тимсол — Амир Темур ҳазратларидан угид келаётган фазилат эди. Лекин Алишер Навоий назарида у Ҳусайн Бойқаро сиймосида улуг ҳикмат рамзига айланади.

Дафъатан кўнгилдан яна бир андиша кечади: ё буюк бобомиз чиндан ҳам таърифи бир парда зисда қилиб юборган, ехуд Султон Ҳусайн Мирзо Бойқаро мисллиз имконият ва салоҳиятга эга бўлгани ҳолда уларниңг мингдан бирини-да юзага чиқаролмаган, бор истеъдоду шижаоти бехуда айш-ишратта сарф бўлган. Йўқса, унинг салтанати вафотидан сунг бир-икки йилда завол топиб, зурриёдларишинг умр шажарига ут тушармиди?..

Тарихнинг уз ҳукми бор...

Ажаб дунё экан бу дунё! Ул зотнинг камолидан ҳикмат туёлмаган дил заволидан иллат тошишга тиришади...

Бу умр ҳикматин тўймоқ қерак! Аммо, ҳазрат Алишер Навоий айтиб адo қилолмаган шараф султони умри ҳикматига бу нотавон кўнгил нетиб етсин!

Ул зотнинг пуктадонлиг, нуқтапардозлиг ва шеър айтиш борасидаги фазилати Алишер Навоийни ҳайратта солади. У “Мажолисун-нафоис” асарида ҳазрат Амир Термурнинг шеър ва сузни гоятда теран ҳис этиши иқтидори ҳақида гапирав экан, бу фазилат Султон Ҳусайн Бойқарога ҳам хос эканини таъкидлайди: “То олам аҳли билгайларким, Султон Соҳибқиронгаким¹, мажолисда пайдар-пай хуб абёт ва яхши сўзлар дармаҳал воқе бўлур даги маврусийдурким², нисбатин ул жадди бузургворга³ тузатурким, ул бирининг макони равзаи жинон ва бу бири жаҳон мулкидан бўлсун!..”

Демак, Султон Ҳусайн Бойқаронинг шоҳлик ва дарвешлик мартабаси наслий-шажарашибий ва илоҳий асосга эга бўлгани каби таъби нозиклик — серфаҳмлиги ҳам шундай асосга эга экан. Эътибор берилса, Алишер Навоийнинг бу изоҳида яна бир маъно яширип. Яны, Султон Ҳусайн Бойқаро зукколик бобида Соҳибқирон Амир Темур каби юксак фазилат соҳиби экан, унда шеърни тушуниш қобилияти назм битиш иқтидоридан кўра баландроқ бўлган...

Алишер Навоий “Мажолисун-нафоис” асарида шоҳ дўстининг зуккотаъблigliidan далолат берувчи иккита воқеани ҳикоя қиласади. Үқиб султоннинг сузни ҳис этиши борасидаги истеъдодидан ҳайратта тушасиз...

Султон Ҳусайн Бойқаро газалларини мутолаа қилиб, Алишер Навоий таъкидлана дарвеш руҳи билан ошпо бўласиз. Буюк салтанат таҳтида ҳукм сурған олий зотнинг дунё бебаъолигию умр омонатлиги ҳақидаги мушоҳадалари қалбини мугаасири этади. Тутри, бу гашлар янгилик эмас. Бу ҳақиқат минг йилларки шоирлар қалбини тирнаб келади. Аммо у улут мартаба соҳиби — мислиз қудрат тимсоли тилидан жаранглаганида энг олий эътироф бўлиб эшитилади. Шунда инсон — барабибир инсон, унинг хўжаси амал-мартаба эмас, олий руҳ эканига яна бир бор иймон келтирасиз:

Куп кўнгулни бу чаманга боғлама, эй андалиб
Ким, гули мақсад ҳаргиз очмади гулзори даҳр.

Мана бу байт эса дарвешлар шоҳи эканидан фахрланиши руҳида ёзилган:

Эй Ҳусайнни, бошим узра чатрдекдур дуди оҳ,
Шак эмаским, дарди ишқ аҳлига султонмен бу куп.

Маълум буладики, “шоҳлар дарвешни дарвешлар шоҳи” деган таъриф эл-улус ичра ҳам кенг тарқалган ва буни шоҳнинг узи ҳам эътироф этган.

¹ Ҳусайн Бойқаро назарда тутилишти.

² Маврусий — мерос, ота-бобосидан ўтган.

³ Жадди Бузургвор — улут бобо (Амир Темур).

Султон Ҳусайн Бойқаро газалларида зериккан инсон кайфияти ҳам буй курсатиб туради. Эътибор берилса, у қушинча фаолиятсизликдан зериккани аён бўлади. Биз темурий шаҳзодаларнинг тож-тахт талашгани ҳақида кўп гапирамиз. Аслида улар тож-тахт талашмаган, фаолият талашган. Улар кескин фаолиятсиз яшолмаган... Эҳтимол шундандир, Султон Ҳусайн Бойқаро вужудидаги буюк шижаот кўнгил фаредига айланниб қозога тукилган:

*Саврқадрлар, лоларуҳлардин очилмас бу кунгул,
Ваҳ, нетайким, даҳр бояни ичра йўқ ул гулзор.*

Султоннинг пурмаъно, уйноқи ва гузал газаллари кўп. Уларнинг ҳар байтидан ақл ҳикмат туйиб, кўнгил завққа тұлади.

Бобур Мирзо султон шеърлари хусусида гапириб, “Баъзи байтлари ёмон эмас-тур”, дейди. Демак, унга Ҳусайн Бойқаронинг айрим байтлари жуда маъқул бўлган. Хуш, айнан қайси байти? Бизнингча, Бобур Мирзо кунглига хуш ёқсан байтлардан бири мана бу:

*Утта сидур сарвни, ул қадди раъно бўлмаса,
Елга бергил гулни, ул рухсори зебо бўлмаса.*

Бобур Мирзо бу байтга назира тарзида бир газал биттган. У қўйидагича бошланади:

*Ким кўрар хуршидни, ул моҳсиймо бўлмаса,
Ким сурар шаккарни, ул лаъли шакарxo бўлмаса.*

Маълумки, бирор шоир газалига назира боғламоқ унинг тўласинча ва ёки қайси-дир байтининг тан олинганини билдиради. Бобур Мирзо Султон Ҳусайн Бойқаронинг юқоридаги байтига назира тарзида газал биттган экан, демак, бу байт унга гоятда маъқул келган ва унинг оҳангидаги газал битишга илҳомлантирган.

Буюк султон фазилатлари ҳақида гаш кетар экан, унинг дўстни бехал қадрлаш, биродарлик расмини юксак тутиш эътиқоди хусусида тұхтамай илож йўқ. Алишер Навоий ва Ҳусайн Бойқаро дўстлиги... Бир-бирини мудом эъзозу эҳтиромда тутган, садоқат шевасини ҳар недак айло деб билган бундай сиймолар дунёда ута камеб бўлса керак. Бу дўстлик гоҳ биродарлик, гоҳ ога-инишик, гоҳ қўкалтошлиқ, гоҳ устозу шогирдлик суратида намоён бўлса-да, уни аниқ бир мезон ёхуд таъриф билан ифодалани мушкул. Султон Ҳусайн Бойқаро “Рисола” асарида Алишер Навоий таърифида суз айтига туриб, бу яқинликни шундай шарҳлайди: “То бу фарҳунда замону бу хужаста давронким, бу потавоннинг байри¹ ил кунумдину ул чодирий киши қорамдин қўллук силкидин қўкалтошлиқ поясига еткан ва мулозамат тарийқидин мусоҳабат сармоясин эткан ҳарам кабутаридек пардасарой хилватида маҳрам ва суроҳий батидек² шабистон сұхбатида ҳамдам, ҳақ суз адосинда далер³, яъни Мир Алишер аслахаллоҳ шонахуким, тахаллуси Навоийга машҳурдуруру ашъорида бу тахаллуси мастр, турк тилининг ўлган жасадига Масих анофси била руҳ киорди ва ул руҳ тошқонларга туркӣ ойин афзос тору пудидин⁴ ҳулла⁵ ҳарир кийурди”.

Бизнингча, бу хусусда бошқа суз ортиқча.

Демак, Султон Ҳусайн Мирзо ҳар шевада комил фазилат соҳиби, ибрат мужассами экан. Унинг умр китобидан ҳар қанча ўрганилса, сабоқ олинса, арийди. Аммо беш асрдан бўён нега тегишли сабоқ, лозим холоса олинмади? Буюк зотнинг эзгу ибратига мос авлод исчук то ҳануз камол тошмади? Не боис ҳалигача Ҳусайн Бойқаро номи тилга олинса, бас, майу майхўрлиқдан баҳс кетади?..

Султон Ҳусайн Мирзо Бойқаро каби зотлар ибрат китобидан сабоқ олмоқ замони энди етгандир. Шоядки, шундай бўлса!

¹ Байри — синашта, эски, қадими.

² Бат — ўрдак шаклидаги май идиши.

³ Далер — жасур, ботир.

⁴ Тору пуд — ўриш-арқоқ.

⁵ Ҳулла — нағис кийим.

ХУСАЙНИЙ

РАҲНАМОЙИНГ КЕЛГУСИ

Ғам сма, мажнун күнгилким, дилрабойинг келгуси,
Базми айшиш тузучи ишратфизойинг келгуси.

Айлагил парвоз, эй шаҳбози ҳимматким, бу кун
Тойири қудс¹ ошиёнинда ҳумойинг келгуси.

Тийра шоми ҳажрида куб қолма тонгким, меҳр ила
Субҳа давлатдек чиқиб, тобанд² ойинг келгуси.

Ғам сма, лабташна ҳижрон даштида ҳайрон қолиб
Ким, зулоли васл ичарга раҳнамойинг келгуси.

Эй Хусайнний, қилмагил ишрат навосиниким бу кун
Ким, гулистони нишотингда³ Навоийинг келгуси.

* * *

Оҳ ила азм айладим, розимга маҳрам, яхши қол,
Дард ила айрилдим, эй дардимга марҳам, яхши қол.

Хизматингда жону кўнгилни қўюб азм айладим,
Эй кўнгулга мунису жонимга маҳрам, яхши қол.

Гарчи ҳижронингда қолмас руҳу жисмимдин асар,
Сен саломат бўлгил, эй руҳи мужассам, яхши қол.

Мен бориб, сен ёр олиңда қолурсен, эй кўнгул,
Мени расво айладинг, расвои олам, яхши қол.

Хайрбодингдин⁴ Хусайнний телба бўлмиш, эй пари,
Демасун ёрига ҳеч фарзанди одам: яхши қол.

¹ Тойири қудс — рух, жон.

² Тобанд — нур сочувчи.

³ Нишот — қувониш, суюниш.

⁴ Хайрбод — хайрлашиш.

* * *

Гунчани оғзинг десам, найлай, анинг гуфтори йўқ,
Сарвни қаддинг десам, истай, анинг рафтори йўқ.

Ойни не янглиг санга нисбат қилурким, хусн аро
Сарвдек ҳам қадди йўқ, ҳам гул киби руҳсори йўқ.

Зулфунга сунбулни не нав айлагай ташбеҳким,
Ҳам дилосо атри йўқ, ҳам жон риштасидек тори йўқ.

Айта олмон лаълинга ёқут ўхшарким, онинг
Ҳам чучук таъмию ҳам жонбаҳшилик осори йўқ.

Гар рақибингдин мени ўксук кўрарсен, тонг эмас,
Кимки ошиқ бўлди, итдин кам ҳам онинг ори йўқ.

Истасанг кўнглумга осойиш, қадаҳ тут, соқиё
Ким, даме йўқким улусдин юз туман озори йўқ.

Куйида итти Ҳусайнин кўнгли, тонг йўқ, истаса
Ким, булубтур онда бир девонаи афгори йўқ.

* * *

Соябони зулфиким, ойдек юзига ёпилур,
Сарсари оҳимдин ул таҳ ёпилур, таҳ очилур,

Ҳар ён кўз солса ул гулчехра, айни рашқдин
Кўнглима ҳар кирпиги, ваҳким, тикандек санчилур.

Телба кўнглум ҳар қаён итса бадан вайронилин,
Ишқ саҳросида мажнунвшлар ичра топилур.

Эй мусулмонлар, ўзумни билмасам, кайфиятим
Ишқ ошушиб аро беихтиёр үлтон билур.

Гулбини ишқинг кўнгул боғида ашким сутидин
Мен худ эктим, билмон, андин то не гуллар очилур.

Сарнавиштим¹ ишқ эмиш, эй шайх, кўрмай чора йўқ
Ҳар кишининг олига неким азалда ёзилур.

Нечаким ихфо² қилур ишқдин Ҳусайнин,войким,
Қўргач ул ойни яна беихтиёр афғон қилур.

¹ Сарнавишт — тақдир.

² Ихфо — яшириш, беркитиш.

ОВРУПОНИНГ БУЛГАСИ

Эникур замонидан Суқроту Афлотун, Фалесу Пифагор, Буддаю Моний давригача, Зардўшт фалсафасидан то Мартин Хайдегер таълимотигача мислсиз шаън-шавкат или намоён бўлиб келган олам ва одам ҳақидаги нодир фалсафа вакилларидан бирни Фридрих Ницшедир.

Ницше 1844 йилда Германияда туғилди. Бонн ва Лейпциг шаҳрида таълим олди. Йигирма икки ёшида газетада адабий ходим бўлиб ишлади. Йигирма тўрт ёшида Базел университети илмий ҳимоясиз унга докторлик даражасини тақдим этди. У ўша даврдаги буюк немис мутафаккирлари Якоб Буркхардт ва Рихард Вагнер билан дўст тутинди.

Ницше 1876 йилда оғир дардга чалинди. Халқ орасида Ницше ақлдан озиб, руҳий касалликлар шифохонасига тушибди, деган миш-мishлар тарқалди. "Руҳимнинг балогати худди мана шу даврга тўгри келади", деб ёзган эди Ницше таржими ҳолида. У дарддан фориг бўлгач, янада кучга тўлди. Университетда дарс берган кекса устози Ричл унга, бу жуда ноёб сиймо, у нимани истаса, ҳаммасига қодир, деб таъриф берган эди. Навоийга сабий ҷогларида Аттор қандай таъсир қилган булса, Ницшега Артур Шопенгауэр шундай таъсир курсатди. У Шопенгауэр асарларини ва айниқса "Дунё: иродавасар сифатида" китобини ёдлаб олар даражада севиб ўқиди. Бу асар унинг тақдиррида кескин узгариш ясади.

1872 йилда Ницше "Трагедиянинг мусиқа руҳидан туғилиши" деган асарини ёзди. Асар Германия ва Оврупода катта шов-шувга сабаб бўлди. У антик маданият ва антик тафаккурга қўйилган буюк ҳайкал деб баҳоланди. Шундан сўнг олимнинг "Бевақт қораламалар", "Инсонга хос, ҳаддан ташқари инсонга хос", "Қувноқ билим", "Аччиқ ҳикмат", "Зардўшт таваллоси", "Яхшилик ва ёмонликнинг нариги тарафида", "Ахлоқнинг келиб чиқиши", "Санамларнинг шоми", "Дажжол", "ECCE HOMO" деган йирик фалсафий-адабий асарлари дунёга келди. Уларда олимнинг фикри жуда кенг миқёс касб этади. Ницше таъбири билан айтганда, у тўла-туқис ва батамом Оврупо руҳига йўғрилди. Ницше инсон ва унинг ҳаётини ҳақидаги анъана-

навий қарашларни синдириди ва ҳаммасини қайта баҳолаб чиқди. У, одам боласида маҳлук ва холик бир бутун бўлиб кетган деб ёзди ва ўзининг беҳад қудратли фалсафий тафаккурини одамни маҳлуқликдан кутқариб, холиқлик мақомига кўтаришга қаратди. Эҳтимол, бу сўзлар бизга ўта шаккоклик бўлиб туялар. Бир замонлар Мансур Ҳалложнинг “Аналҳақ!” деган шиори ҳам кўпчиликка шаккоклик бўлиб туюлган, лекин кейинча уни тушунувчилар топилган. Тафаккур тараққиёти шуни тақозо этади. Инсон маҳлуқликдан халос бўла бориб охири комиллик — холик даражасига этади. Бу мақомда у Ало, яъни энг баркамол одамга, одамлар сарварига айланади.

Ницше асарларини ҳикмат оҳангидага ёзди, ҳикмат айтиётгандек сўйлайди. Уларда Фикр кўпиради, туйгу жўшади.

Ницшенинг ҳикматлари инсон ва унинг эртаси, олам ва унинг келажаги ҳақидағи ўтли башоратлар билан лиммо-лим. Чиндан ҳам, Ницше ижоди — бошдан-охир башоратдир. У бежиз, мен Оврупонинг Буддасиман, демаган.

Ницше ҳикматларини бир бор ўқиган одам ундан бош кўтаролмайди. Зотан, озодликни, ахлоқийликни ва гайриахлоқийликни Ницшедек тушунтира олган одам йўқ.

Оврупо фалсафасини, Ницше таълимотини ўрганмай туриб, бугунги дунёнинг сир-синоатини англаб бўлмайди.

Биз ўқувчиларимизни Ницшедек буюк аллома ва адид ижодига “Зардўшт таваллоси” асаридан бошлаб ошно этишга қарор қилдик. Нега айнан шу асар танланди? Чунки, Зардўшт, ҳарқалай, Шарқ одами. У бундан иккى ярим минг йиллар муқаддам бизнинг кенгликларда яшаб утган.

Ницшенинг тугишган синглиси Елизавета Фёрстер-Ницшенинг ёзишича, улуг файласуф Зардўштни болалик чоғида тушида кўрган. Ницше илк асарларида етук одамни тарбиялаш, буюк шахсларни вояга етказиш гоясини илгари сурган ва кейинчалик бу foя уни бутунлай банд этган. Бирон бир буюк одамни яратиш учун инсоният тинимсиз меҳнат қилиши керак. Унинг вазифаси фақат мана шу, бошқа нарса эмас”, деб ёзган эди у илк асарларидан бирида.

Ницше, Зардўшт — бутун борлиқнинг энг олий суратда намоян бўлиши, дей-

ди. У — Ало одам, деб эътироф этади. У Зардўштни Оврупо цивилизациясининг Цезар, Шекспир, Данте, Рихард Вагнер, Байрон ва унинг қаҳрамони Манфред, Генрих Гейне каби етук намояндалари билан теппа-тeng деб билади. Унинг на зарида, уларда Зардўштдан ва Зардўштда улардан нимадир бор.

“Зардўшт таваллоси” — буюк бир илҳом ва башорат қудрати билан ёзилган асардир. Зардўшт каломи ҳақида Ницшенинг ўзи: “Бунда ҳикмат эҳтирос кучидан қалтирайди, нутқ мусиқага айланади”, деб ёзган эди. Зардўшт бу асарда мислсиз бир тимсол, мислсиз бир таълимот, мислсиз бир дастурдир. У — бошдан-оёқ Ницшенинг ўзиdir.

Ницше асар услугига жуда катта аҳамият беради, уни мусиқа каби яратади. Лекин бу мусиқа ўз-ўзидан тугилган эмас. Унинг асоси — қадимий Шарқ, хусусан, паҳлавий ҳикматлариidir. Қадим паҳлавий матнларида Адурбод Зардўшт ўғлининг мана бундай сўзлари ёдгор бўлиб қолган:

“Ва у айтди: “Мен давлатмандлик, қашшоқлик ва ҳукмфармолик йўлларидан ўтдим. Давлатманд бўлган чоғимда саҳоват қилдим, қўлим очик бўлди; тахтга ўтирганда камтар ва шафқатли бўлдим; қашшоқлигимда ҳамма нарсани тиришқоқлик билан меъёрида қилдим. Тинчлини сақлаш — жанг қилмоқдан афзалдир. Кек сақламоқдан кўра, умид билан яшаган беҳроқдир. Хотиржам бўлмоқ ва ғазабдан сақланмоқ — хайрлидир. Молмulkингизнинг бир қисмини бўлишмоқ ва ёлғон гувоҳга ўтмаслик — барчасидан яхшироқдир. Сўраган — адашмайди, қулоқ соглан — хато қилмайди, кенгашган — алданмайди. Кимда-ким шуни тушунган бўлса, ундан кўра мамнунроқ кимса йўқдир. Кимгаки худо мададкор бўлса, у барча кулфатлардан озоддир”.

Шу сўзларни Ницше ҳикматлари билан қиёслаб кўрсак, буюк муаллиф ўз ижодий интилишларида не қадар Шарққа талпинганига гувоҳ бўламиш ва шу интилиш шароғати билан Оврупо ва Шарқ тафаккурининг меваси етилганини англаб оламиз. Яна бир гап: мазкур асар қаҳрамонини Оврупода “Зороастр” ва “Заратуштра” деб атар эдилар. Қадим матнларда эса “Зардўшт” дейилган. Биз ҳам “Зардўшт” дейишни маъқул топдик.

ТАРЖИМОН

Фридрих НИЦШЕ

ЗАРДҮШТ ТАВАЛЛОСИ

АЛО ОДАМ¹ ВА ОХИРГИ ОДАМ ХУСУСИДА

1

Зардүшт үттизга тұлғач, она юртими ва унинг ойнакулини тарк этди-да, тогларга чиқиб кетди. Бу ерларда у үз руҳи ва ёлгизлигининг лаззатини сурди ва ун йил баҳт-иқболидан усоммади. Лекин кунлардан бир кун унинг қалби мунқалиб

бұлды — саҳар мардон үрнидан туриб, күешіга рұпара келди ва унга бундай тавалло қылды:

“Эй шаҳи ховар! Агар мунаввар шұлаларингта интизорлар бұлмаса, сенинг баҳт-иқболинг нимага ҳам арзирди!

Үн йил магорам узра балқиб турдинг. Агар мен бұлмасайдым, менинг лочиним ва морим бұлмасайды, сен уз нурларинг

¹ Ало одам — Ницше фалсафий қарашада мухим үрин тутувчи баркамол инсон тимсоли. Инсон камолот йўлидан бориб, охир-оқибатда энг комил инсон — Ало одамга айланади. Русча таржималарда у “сверхчеловек” дейилган. Биз уни Ало одам, яъни ақлан, маънан, жисмонан энг юксак инсон деб атадик (*Таржимон*).

ва йўлларингдан узинг безган ва тўйган булардинг.

Лекин биз ҳар тонгда сени мунтазир кутардик, сенинг саҳоватингни жонимизга жойлардик ва сенга ҳамду сано уқиридик.

Боқ! Мен ҳаддан зиёд бол туплаган асалари сингари уз донолигимдан узим туйиб кетдим; менга томон илтижо билан чузилган қуллар булишини истайман.

Мен қушқуллаб тортиқ қилиш ва саҳоват ёғдиришни истайман, токи одамнинг оқиллари телбаликларидан кувониб юрсин ва қашшоқлари бойликларидан шоду хандон ўлсин.

Шунинг учун мен пастга инмогим керак: сен ҳам ҳар оқшом шундай қиласан, денгизга чўмасан ва дунёнинг убетига ёргуллик элтасан, о зарапшон сайсан!

Мен-да худди сен каби ботмогим керак. Мен ҳузурига тушмоқчи бўлган одамлар буни шундай деб атайдилар.

Шунинг учун менга оқ фотиҳа бер, эй сокин чашм, сен ҳадду поёnsиз баҳту иқболга ҳам ҳеч қачон ҳасад қилмайсан!

Тўкилай деб турган жомни алқа, токи шарбат оқиб, сенинг шукуҳинг шуъларини ҳар томонга ёйсин!

Боқ, жом яна бўшамоқчи ва Зардўшт яна одамга айланмоқчи.

Зардўштнинг ботиши ана шундай бошлианди.

2

Зардўшт бир узи тогдан тушди, йулда ҳеч ким дуч келмади. Лекин у урмонзорга кирган чогда, угин териш учун муборак ҳужрасини тарқ этган қари чолга йулиди. Пир Зардўштга бундай деди:

“Бу мусофири мен танийман. У бир неча йил илгари утган, узини Зардўшт деб атаган эди; у жуда узгарибди.

Ўшанда сен уз хокингни тогларга олиб кетган эдинг. Наҳот энди уз оташингни водийларга элтмоқни хаён қиласан? Наҳот сен ўт қўйувчиларга бериладиган жазодан қўрқмасанг?

Ҳа, мен Зардўштни танидим. Унинг

нигоҳи тоза, забонида нафрат йўқ. Шу боис, у худди рақс тушаётган каби елиб бормаётганмикан?

Зардўшт эврилмиш, болага айланмиш, хобидан уйғонмиш. Ўйқуда ётганлардан сен энди нима истайсан?

Сен ёлғизликда худди денгиз мисол яшадинг ва денгиз сени тулқинлари узра кутариб юрди. Эвоҳ! Сен, ахир, курукликка чиқишини хоҳлайсанми? Сен яна уз лошингни узинг кутариб юрмоқчи буласанми?”

Зардўшт бундай деб жавоб берди: “Мен одамларни севаман”.

“Шунинг учун эмасми, — деди пир, мен дашту урмонга чиқиб кетган эдим? Ахир, одамларни бениҳоя севганим учун эмасмиди?

Энди мен худони суюман. Одамларни сўймайман. Наздимда, одам боласи бағоят чала. Одамга муҳаббат мени улдирган булур эди”.

Зардўшт жавоб айлади: “Муҳаббат ҳақида мен нима дебман? Мен одамларга тортиқ олиб бораман”.

“Уларга ҳеч нарса берма, — деди пир. — Яхшиси, уларнинг бирон нимасини ечинтириб ол ва узлари билан бирга кутариб бор — уларга шундан кура авлороги йўқ: магар сенга ҳам худди шу авло бўлса!

Магар сен уларга тортиқ қилмоқчи бўлсанг, фақат садақа сўрасалар бер, бошиқта тортиқ қилма ва яна шундай қилки, сендан тиляб олсинлар!”

“Йўқ, — деб жавоб берди Зардўшт, — мен садақа бермайман. Ҳали у даражада қашшоқ эмасман”.

Пир Зардўштнинг гапига кулди ва бундай деди: “Унда бир илож қилки, сенинг газналарингга эгалик қилсинлар! Улар дарвешларга ишонмайди ва бизни тортиқ қилишга келган, деб уйламайди.

Бизнинг қадам товушимиз уларга ҳаддан зиёд мискин эшитилади. Улар тушакларида ётиб, ҳали қуёш бош кутармасдан бурун қадам сасларини эшилса, бу угри қаерга боряпти, деб савол беради.

Кўй, одамлар ичига борма, шу урмонда қолгин! Яхшиси, маҳлуклар билан бўл! Нега

сен мендек булишни истамайсан: айиқлар ора — айик, қушлар ичра — қуш?”

“Пирнинг узи урмонда нима қиляпти?” деб суради Зардўшт.

Пир жавоб айлади: “Мен қушиқ түкиб, айтаман. Қушиқ түқиётганимда куламан, йиглайман ва уз-узимга бундай деб шивирлайман: мен худога шундай ҳамду сано айтаман.

Бахши булиб, кулиб, йиглаб, шивирлаб мен худога сано айтаман, худойими ни улуглайман. Лекин, айт-чи, сен бизга нимани тортиқ қилмоқчисан?”

Зардўшт сұзларини эшитиб, пирга таъзим қилди ва бундай деди: “Сизга нима ҳам берардим? Ижозат этинг, тезроқ кетайин, токим бирон нимангизни олиб қўймайин!”

Шу тариқа улар — кекса пир ва одам йўлларига равона бўлдилар ва худди болалардек кула-кула айрилдилар.

Лекин Зардўшт урмонда танҳо қолгач, дилининг тубидан мунгли бир садо келди: “Шундай ҳам буладими одам! Ахир, худо аллақачон улган! Бул пири муборак урмонида юравериб эшитмаган экан-да!”

3

Зардўшт урмон ортидаги шаҳарга келиб, бозор саҳнiga йигилган оломон устидан чиқди. Унга дор ва дорбоз уйинини курсатиш ваъда қилинган эди. Зардўшт халойиққа қарата бундай деди:

“Мен сизларга Ало одам ҳақида таълимот келтирдим. Одам шундайин бир хилқатдирки, ундан ошиб утмоқ керак. Сиз ундан утмоқ учун нима қилдингиз?”

Шу дамгача барча хилқатлар узидан юқорироқ недир бир нарса яратди. Сиз шу улуг түлқиндан сачраган кўпик булиб ўтиридингизми? Одамдан утиш урнига, тезроқ боз-яна ваҳший ҳайвон тусиға киришга ошиқдингизми?

Одамнинг қошида маймун нима деган нарса? Кулги еҳуд азоби куп бир шармандалик. Одам Ало одам қошида худди мана шундай ҳолатда — ё кулги ва ё азобангиз шармисорликдадир.

Сиз куртдан одам булдингиз, лекин ҳали-ҳамон куп ҳолда курт қобигидан кутулмагансиз. Бир замон сиз маймун

эдингиз ва ҳатто ҳозир ҳам аксар маймунлардан кўра маймунроқдирсиз.

Ҳатто ичингиздаги энг оқилларингиз ҳам усимлик билан хулиошарпа уртасида тебраниб турган нораво бир шаклдир. Лекин мен, ахир, сизларга усимлик ёки шарпа булинг, деб айтапманми?

Қаранг, мен сизларга Ало одам ҳақида таълимот беражакман.

Ало одам — заминнинг мазмуни. Сизнинг иродантис “Майли, Ало одам заминнинг мазмуни бўлсин!” деб айтсин.

Биродарларим, мен сизга илтижо қилиб, заминга содик булинг ва сизга ер узра умид тўгрисида сўзлаётгандарга ишонманг! Ўзлари биларми, билмасми, барибир, улар — заҳарлагувчиидир, деб айттурман.

Улар ҳаётдан нафратланур, улар узларини узлари заҳарлаган ва улим сари йўл олган, ер улардан чарчаган. Улим уларга!

Аввалда худобезорилик энг мудҳиш безорилик эди. Аммо, худо улди ва у билан бирга бу худобезорилар ҳам улди. Энди ерни ёмонлаши — энг мудҳиш жиноятдир, билиб булмаснинг моҳиятини ер мазмунидан юксак билмоқ ҳам баайни шундайдир.

Бир замон дил вужудга шундай нафрат билан қараган эди. Ўшанда шу нафратдан кура юксакроқ ҳеч нарса йўқ эди; у вужудни ориқ, манхус ва оч куришни истаган эди. У вужуд ва заминдан қочишини шундай кўзлаган эди.

У, бу дилининг узи шунчалар ориқ, манхус ва оч эди; шафқатсизлик унинг роҳати эди!

Лекин, эй биродарларим, айтингиз: сизнинг вужудингиз дилингиз ҳақида нималар дейдир? Ахир, сизнинг дилингизнинг бойлиги қашшоқлик, лойқа сел ва манманлиқдан узга нимадир?

Чиндан ҳам, одам — лойқа селдир. Уни узига ютиб яна тоза қилмоқ учун фақат денгиз бўлмоқ керак.

Қаранг, мен сизга Ало одам тўгрисида сўйляяпман: у — уша денгиз, унда сизнинг улуг нафратингиз чўкиб кеттай.

Сиз бошдан кечиришингиз эҳтимоли бўлган энг олий нарса нимадир? У — Улуг

нафрат соатидир. Ўша соатда сизнинг баҳт-иқболингиз кўзингизга манфур булиб кулингай, сизнинг ақлингиз ва сизнинг яхшилигинги ҳам манфур булиб кулингай.

Ўша соатда сиз айтурсиз: “Менинг баҳтим нимадир! У — қашшоқлик, ифлослик ва уз-узидан ожизона мамнунликдир. Менинг баҳтим менинг борлигимни оқламоги керак эди”.

Ўша соатда сиз айтурсиз: “Менинг ақлим нимадир! Арслон улжа қидиргандай, у ҳам билим қидиармикан? У — қашшоқлик, ифлослик ва уз-узидан ожизона мамнунликдир!”

Ўша соатда сиз айтурсиз: “Менинг яхшилигим нимадир? У мени телбавор қилмади. Мен уз яхшилигим ва ёмонлигимдан қанчалар толдим! Буларнинг барчаси — қашшоқлик, ифлослик ва уз-узидан ожизона мамнунликдир!”

Ўша соатда сиз айтурсиз: “Менинг адолатим нимадир! Курмайман мен — алана га бўлдимми ё чуг бўлдим. Одил эса у — алана ва кўмирдир!”

Ўша соатда сиз айтурсиз: “Менинг шафқатим нимадир! Ахир, шафқат одамларга муҳаббат қўйганлар михланадиган салб эмасми? Лекин менинг шафқатим хочга михланиш эмасдир”.

Сиз аввал шундай сўйлаганмисиз? Сиз аввал шундай нидо қилганмисиз? Оҳ, қанийди, сизнинг шундай нидоларингизни эшитган булсан!

Сизнинг гуноҳингиз эмас, такаббурлигиниз кўкларга фарёд соладир; гуноҳларингиз тубанлиги фарёд кутарадир!

Лекин сизни уз тили билан яладиган чақмоқ қани? Сизга эм қилинадиган телбалик қани, қайда?

Қарангиз, мен сизга Ало одам ҳақида сўйлаб турибман: У — чақмоқ, У — телбалик!

Зардўшт шуларни айтар экан, издиҳом ичидан аллакум қичқирди: “Биз дорбоз ҳақида кўп эшитганмиз, бизга унинг узини кўрсатсинлар!”

Бутун ҳалойик Зардўштдан кулгани турди. Дорбоз эса, бу гаплар ҳойнаҳой менга айтиляпти деб, уртага тушиб.

Зардўшт эса ҳалойиққа қараб таажжубга ботар эди. Кейин бундай деди:

“Одам — ҳайвон билан Ало одам уртасида тортилмиш аркон, у тубсиз чоҳ узра осилиб туради.

Утмоқ — хатарли, ярим йўлда қолмоқ — хатарли, орқага угирилиб қарамоқ — хатарли, қўрқиш ва тухташ — хатарли.

Одам — мақсад эмас, қуприkdir, ана шуниси муҳим. Одам — ўтиш ва маҳв булишидир, одамнинг фақат шу жиҳатини севиши мумкин.

Мен улимга тик боқиб умр кечиришдан узгача яшай билмайдиганларни севаман, зотан, улар куприkdirдан утиб боради.

Мен буюк манфурларни севаман, зотан, улар — узга соҳилларга буюк иштиёқманд ва истакнинг үқидир.

Мен шундайларни севаманки, улар ҳалок бўлиши ва маҳкумлик учун юлдузлар ортидан асос изламайди, аксинча, замин қачонлардир Ало одам заминига айланмоги учун узларини ерга курбон қиласди.

Мен шундай одамни севаманки, у билиш учун яшайди ва қачондир ер юзида Ало одам яшамоги учун билишни истайди. Зотан, у шу тарзда уз ҳалокатини истайди.

Мен шундай одамни севаманки, у Ало одамга макон қурмоқ учун заҳмат чекади ва ихтиrolар қиласди ва унинг келмоги учун ер, маҳлуқот ва набототни ҳозирлаб қуяди. Зотан, шу тарзда уз ҳалокатини истайди.

Мен шундай одамни севаманки, у уз яхшилигини севади. Зотан, яхшилик — ҳалокатнинг иродаси ва узга соҳиллар истэзининг үқидир.

Мен шундай одамни севаманки, у узи учун бир қатра руҳ асрармайди, лекин узи бутунлай яхшилигининг руҳи бўлмоқقا интилади. Зотан, у худди мана шу руҳ сингари қуприkdirдан утиб боради.

Мен шундай одамни севаманки, у яхшилигидан интилиш ва толсенин ясади. Зотан, у худди мана шундай — уз яхшилиги учун яшашни истайди ва бошқача умр кечиришни билмайди.

Мен шундай одамни севаманки, у ҳаддан зиёд яхшилик эгаси бўлишни истамайди. Бир яхшилик — иккита яхшиликдан яхшидир, зотан, у — толени тутиб турувчи тутундан кўра каттароқдир.

Мен шундай одамни севаманки, у қалбини тортиқ этади, у миннатдорлик кутмайди ва миннатдорлик қилмайди. Зотан, у мудом узини тортиқ этади ва аямайди.

Мен шундай одамни севаманки, у ўйин омади узига келса, уялгай ва уз-узидан бундай деб суроқлагай: “Наҳот мен гирром ўйинчи бўлсам?” Зотан, у уз ҳалокатини истагай.

Мен шундай одамни севаманки, у амалидан бурун олгин сўзларни айтади ва доимо айтганидан кўра кўпроқ исп қилали. Зотан, у уз ҳалокатини истайди.

Мен шундай одамни севаманки, у келажак одамларини оқлайди ва утмиш одамларни халос этади. Зотан, у ҳозирнинг одамларидан ҳалокат истайди.

Мен шундай одамни севаманки, у худосини суяди ва унга сидқидилдан сигинади. Зотан, у худосининг қаҳридан ҳалок бўлмоғи керак.

Мен шундай одамни севаманки, унинг қалби, ҳатто жароҳатланса ҳам, терандир ва у салгина синовдан ҳалок бўлмоғи мумкин. Шу боис, у узи хушлаб кўприкдан утиб боради.

Мен шундай одамни севаманки, унинг қалби лиммо-лимдир, шу боис, у уз-узини унугади ва бор мавжудотни узига жо этади: ана шундай қилиб, бор мавжудот унинг ҳалокатига айланади.

Мен шундай одамни севаманки, унинг руҳи ва қалби озоддир. Зотан, унинг ақди — қалбининг ботинидир, қалби эса уни ҳалокатта етаклайди.

Мен шундайларни севаманки, улар — одамзод боши узра осилиб турган қора булутдан бирин-сирин томчилаб тушпастган оғир томчилардир. Шу сабаб, чақмоқ яқинлашаётир, деб баширорат қиласидар ва худди кароматтуйлар сингари ҳалок буладилар.

Қарангиз, мен — чақмоқдан даракчи, булутдан томаёттан оғир томчиман. Лекин бу чақмоқнинг номи — Ало одамдир”.

Зардўшт шу сўзларни айтиб, яна ҳалойиққа қаради ва жим булиб қолди. “Ана улар — қараб турибди, — деди у дилига қаратса. — Ана улар — қулиб турибди. Улар мени тушунмайди. Сузларим гүшига кирмайди.

Наҳот улар кўзлари билан тингламоги учун аввал қулоқларини чўзиш керак бўлса? Наҳотки, ногора қоқмоқ ва тавбаларига таянтироқ керак бўлса? Наҳот улар фақат дудуқларгагина ишонади?

Уларнинг бир нимаси бор, шу нарса билан гурурланади. Лекин узларини магрут қилган нарсани улар нима деб атайди? Улар буни маданият деб атайди, маданият уларни подачилардан ажратиб туради.

Шунинг учун узлари ҳақида “манфур” сўзини эшитишини истамайди. Мен уларнинг гурурини кўзгатиш учун сўйлайман. У хилқат — энг охирги одамдир”.

Зардўшт ҳалойиққа яна шуларни айтди:

“Одам мақсадини кўзлаб яшайдиган вақт келди. Одамзод уз умидининг энг олий донасини экадиган вақт келади.

Бунинг учун унинг замини ҳали жуда бой. Аммо, бир кун келиб ориқ ва беҳосил булиб қолгай ва унда битта ҳам баланд дараҳт уスマгай.

Вовайлато! Шундай бир вақт келаётирки, одам энди истак уқларини одамдан кўра юқори отолмагай ва унинг камон или титраш нималигини билмайди.

Сизга айтаманки, рақс тушаётган юлдузни түғмоқ учун уз жонингизда фазони олиб юрмогингиз керак. Мен сизга айтаманки, ҳали сизда фазо бор.

Вовайлато! Одам энди юлдуз түғмайдиган замонлар келаётир. Вовайлато! Энг манфур одамнинг замонаси келаётир, у энди ҳатто узини узи нафрата ботиролмайди.

Қарангиз! Мен сизга энг охирги одамин курсатаман.

“Мұҳабbat — нимадир? Яратмоқ — нимадир? Интилмоқ-чи? Юлдуз дегани нима?” Охирги одам ана шундай деб сўраб туради ва кўзларини пирпиратади.

Ер кичкина бўлиб қолди ва унинг юзасида ҳамма нарсани кичрайтиб қуюучи митти одам сакраб-сакраб юрибди. Унинг

уруги суварак каби қирилиб битмагай; охирги одам ҳаммадан күпроқ яшайди.

“Бахт-саодатни биз топғанмиз”, дейди охирги одамлар ва күзларини пирпиратади.

Улар яшашга совуқлик қилиб қолган мамлакатларини тарк этади. Зотан, уларга ҳарорат керак. Улар қушниларини ҳам сүяди ва унга сүйкалади, зотан, уларга иссиқ керак.

Касалланмоқ ва шубҳаланиб юрмоқ-ни улар гуноҳ санайди, зотан, улар эхтиёткорона қадам босади. Фақат телбаларгина одам ва тошларга қоқилиб юради!

Улар вақти-вақти билан андак заҳар ютади. Шундан яхши тушлар куради. Охирида заҳарни күпроқ ютмоқ керакки, то улим қийин кечмагай.

Улар ҳали меҳнат қиласи, зотан, меҳнат — роҳат. Лекин улар роҳатдан чарчаб қолмаслик чорасини куради.

Энди бошқа бойлар ҳам, камбагаллар ҳам булмагай. Униси ҳам, буниси ҳам күп ташвиш келтиради. Яна ким бошлиқ булишни хоҳлади? Ким буйсунишни истайди? Униси ҳам, буниси ҳам анча овра қиласи.

Чубон йүқ, ҳаммаси — пода! Ҳар ким тенглик истайди, ҳамма —тенг. Кимдаким бошқача англаса, у үз ихтиёри билан жиннихонага йўл олади.

“Илгари бутун олам телба эди”, дейди уларнинг энг оқиллари ва күзларини пирпиратади.

Ҳаммалари ақсли, ҳар балони билади. Шу боис, ҳеч тухтамай кулавериш мумкин. Улар ҳали жанжаллашиб туради, лекин тез ярашиб олади, булмаса, қоринлари оғриб қолади.

Уларнинг тунга аталган жиндак роҳатлари бор, уларнинг кундузга аталган жиндак роҳатлари бор. Лекин соглиқ — ҳаммасидан кура афзал.

“Бахт-иқболни биз топғанмиз”, деб айтади охирги одамлар ва күзларини пирпиратади”.

Шу аснода Зардўштнинг илк сўзи туғади (уни “Дебоча” деб ҳам атайдилар), зотан, ҳудди шу онда издиҳом шодон қичқириб унинг сўзини бўлди. “Бизга уша охирги одамни келтириб бергил, о

Зардўшт! — деб қичқириди улар. — Бизни уша охирги одамларга уҳшатиб қўйгин! Ушандада биз сенга Ало одамни тортиқ қиласми!”

Бутун ҳалойиқ шоду хуррам булиб, тилларини такиллатар эди. Аммо, Зардўшт маъюсланиб қолди ва дилига бундай деди:

“Улар мени тушунмайди. Сузларимни қулоқларига ҳам олмайди. Афтидан, мен тогларда ҳаддан зиёд қолиб кетганга уҳшайман, жилга ва дараҳтларга күпроқ қулоқ тутганга уҳшайман. Энди уларга мен ҳудди подачиларга сўйлагандай сўйлайман.

Тонигти тоглар каби дилим матонатли ва нурафшон. Лекин улар мени совуқ деб ўйлайди, гуё мен оғир ҳазил-мазоқлар қиласман.

Қаранг уларга, менга қараб туриб қиласи. Кулиб туриб, яна мендан нафраланади. Уларнинг кулгилари музга уҳшайди”.

Шунда барчани лол қолдирган бир воқеа рўй берди.

Бинобарин, бу орада дорбоз ўйинини бошлаган эди. У кичкинагина дарчадан чиқиб келди-да, бозор саҳни ўртасидаги күш минорага ҳалойиқ узра тортилган арқондан юриб кетди. У йўл ўртасига етганида дарча яна очилиб, ундан ҳудди масҳарабоз каби алвон либос кийган барзangi отилиб чиқди-да, шитоб билан биринчи дорбоз ортидан юрди. “Тез юр, чулоқ, — деб қичқириарди у юракни ёрадиган овоз билан, — тез-тез бул, танбал қорамол, хуғя савдогар, башараси пес! Тепиб абжагингни чиқариб қўймай тагин! Сен бу миноралар орасида нима қилиб юрибсан? Сен анов минордан чиқдинг, сени уша ерга қамаб қўйиш керак эди, чунки сен ўзингдан яхшироқ одамнинг йулини тусяпсан!” У қичқириқиридорбозга яқинлашиб бораарди; унга этишига бир қадамгина қолганида жуда даҳшатли ҳодиса юз берди, ҳалойиқ ҳангуманг булиб қолди: ҳалиги иблисона ҳайқирди-да, йулини тусиб турган дорбоз устидан сакради. Биринчи дорбоз рақибининг устун келаётганини куриб, бошини йуқотиб қўйди, арқонни курмай

қолди, у лангар чүпини ташлади ва үзи лангар чупидан ҳам тез шиддат билан пастта учеб кетди, оёқлари ва құллари қуондай чарх урди. Бозор саҳни ва оломон бурон турган дengiz янглиг чайқалди, ҳамма саросимага тушиб, дуч келган томонга қочди, күпілар дorbоз қулаёттан екқа үзини урди.

Аммо, Зардұшт жойидан қимирламади; дorbоз унинг оёқлари остига тушди, мажақланиб, далва-далва булиб кетди, лекин ҳали жони узилмаган эди. Сал үтмай, бечора кузини очди ва олдида тиз чүкиб утирган Зардұштни курди. “Сен бу ерда нима қилиб юрибсан? — деб сұради у ниҳоят. — Мен жин чалишини аллақачон билардым. Энди у мени жаҳаннамга қараб судраяпти, уни бу йұлдан қайтаролмайсанми?”

“Виждоним-орим билан қасам ичаманки, эй биродарим, — деб жавоб қилди Зардұшт, — сен айтган нарсалар ҳеч қачон бұлған әмас. На жин бор ва на жаҳаннам. Тананг совимай туриб, рухинг учеб кетгай. Ҳеч нарсадан күркма!”

Дорбоз унга ишонқирамасдан бокди. “Агар гапларинг рост бұлса, — деди у, — нафасдан айриламан, холос, боңқа ҳеч нима іүқотмайман. Оч қолдирилиб, калтакланиб уйинга үргатилған ҳайвондан күра мен бир оз каттароқман”.

“Унчалар әмас, — деди Зардұшт. — Сен хатардан үзингіт хунар ясагансан, бунинг нафратланадиган жойи іүқ. Энди хунаринг бошингі етди. Шунинг учун мен сени үз қулим билан күмишни истайман”.

Дорбоз чүрк этмади, құлларини қимирлатиб, миннатдорлик билдиromoқидай Зардұштнинг бармоқларини қидирди.

5

Шу орада оқшом тушди ва бозор саҳни тун зулматига гарқ бўлди; ҳалқ тарқалди. Одам қўрқиб ва томоша қилиб ҳам ҳоради. Аммо, Зардұшт ҳамон мурда ёнида утирап, хаёлларига банд эди. У вақтни унугиб қўйган эди. Тун кириб, унинг салқин эспикини ёлгиз утирган кимсани жунжиктирди. Зардұшт ўрнидан қўзгалди ва қалбига деди:

“Чиндан ҳам, бугун Зардұштнинг ови бароридан келган. У одамни тутиб қоломади, бироқ у мурдани құлға тушири.

Одамнинг туриш-турмуши — безовталиқ, боз устига, мудом бемаъни. Унинг толеига масхарабоз бұлмоқ өзилгандир.

Мен одамларга турмушнинг маъносини англатмоқчиман. У — Ало одамдир, қора булат ичидан чиққан чақмоқ-одамдир.

Лекин мен ҳали одамлардан руҳан узоқман ва менинг фикрим уларнинг фикри билан қовушмай туради. Мен улар учун телба билан мурданинг нақ миена-силадирман.

Тун — қоп-қоронги, Зардұштнинг йұллари — қоп-қоронги. Борайлик — совуқ, музқоттан биродар! Сени күмгали олиб борайин ва уз қулларим ила тупрок тортайин”.

6

Зардұшт булаарни дилига сүйлаб, мурдани елкасига олди-да, йұлға тушди. Лекин ҳали юз қадам ҳам юрмаган эди, аллаким орқасидан биқиниб-пусиб келдіда, кулогига бир балоларни шишиш болылади. У минорада кулинган масхарабоз эди. “Бу шаҳардан жунаб кетгил, у Зардұшт, — дерди у. — Сени бу ерда күпчилик ёмон куради. Яхшилар ҳам, ёмонлар ҳам ёмон куради, улар сени манфур душман деб билади; сени мұйминлар ҳам ёмон куради, халойиқ учун хатарли деб блади. Устингдан кулганлари — сенинг баҳтинг. Чиндан ҳам, сен худди масхарабознинг гапини айтдинг. Итнинг улигига дуч келганинг — баҳтинг; шундай таҳқиrlab, үзингни қутқардинг. Лекин бу шаҳардан тез чиқиб кетгил, акс ҳолда эртага сенинг устингдан худди тирик улыкнинг устидан сакрагандай сакрайман”. Шундай деб, шарпа гойиб бўлди. Зардұшт эса яна қоронги кучалардан йұлға тушди.

Шаҳар дарвозасида унга гурковлар йулиқиб, құлларидаги машъяланни унинг юзига тутди. Зардұштни таниб, анчагача масхара қилиб турдилар. “Зардұшт итнинг улигини олиб кетяптими? Баракалла, Зардұшт энди гурковликни касб

қилибди-да! Зотан, бизнинг қулларимиз бундай ҳаром мурдадан ҳазар қиласи. Зардўшт мабодо жиннинг луқмасини угирилаб кетмоқчи эмасми? Майлига, ишгаҳаси карнай бўлсин! Лекин жин угриликда ҳали Зардўштни ора йулда қолдириб кетади! У икковингни угирилаб кетади, у икковингни еб битиради!” Улар шундай деб кулар ва бир-бирига нималарнидир шишшир эди.

Зардўшт уларга жавобан ҳеч нима демади ва уз йулида кетаверди. У икки соат ўрмон ва ботқоқлардан утиб борди, қулоқларига тинмай буриларнинг очувиллашлари эшитилиб турди. Ниҳоят, у қаттиқ очқади ва жинчироқ шуъла тартиб турган ёлгиз бир кулба олдида тухтади.

“Очлик менга худди қароқчидек ташланмоқда, — деди Зардўшт. — Ўрмон ва ботқоқларда, зулмат кечаларда ташланади менга бу очлик.

Менинг очлигимнинг ажиб инжиқлеклари бор. Кўпинча у пешиндан сунг мени ҳоли-жонимга қўймас эди, бугун эса кун буйи очлигимни сезмадим. Қайси гурларда тентираф юрган экан ул?”

Шуларни сўйлаб, Зардўшт кулба эшигини қоқди. Қари чол чиқди. У қулида чироқ кутариб олган эди: “Келаётган ким, ким у фаромуш тушларимни тўзғитган?”

“Бир тиригу бир улик, — деб жавоб берди Зардўшт. — Нон-туз тотганим йўқ. Кундузи эсимдан чиқибди. Очни кимдаким тўйғизса, дилини тўйдирган кабидир. Ҳикматда шундай дейилган”.

Чол ичкарига кириб, дарҳол Зардўштга чавати нон ва шароб олиб чиқди. “Бизнинг томонларда очларнинг ҳоли ёмон, — деди у, — шунинг учун ҳам мен бу ерда яшайман. Менинг дарвеш кулбамга одам болалари ва маҳлуклар келади. Ҳамроҳингни чақир, у ҳам есин, ичсин, у сендан ҳам баттар чарчаган куринаиди”. Зардўшт бунга жавобан: “Ҳамроҳим улган, уни овқат егани кундириш қийин”, деди. “Бунинг менга дахли йўқ, — деб тўнгиллади чол. — Кимда-ким менинг эшигимни қоқиб келар экан, қулимни қайтармаслиги керак.

Енглар, ичинглар, саломат булинглар!”

Шундан сунг Зардўшт юлдузларга қарай-қарай яна икки соат йул босди. Зотан, у кечаси йул юришга урганган эди. У уйкуга чумган нарсаларга назар солмоқни хуш кўтар эди. Тонг ёришар паллада Зардўшт ўрмоннинг энг хилват ерига етди, у ёгига йул йўқолди. Шунда у мурдани одам бўйи келадиган аммор дарахт ковагига жойлади-да (шу тариқа уни оч бурилардан сақлаган бўлди), узи ерга — юмшоқ ҳас-хащак устига чўзилди. Шу заҳоти уйкуга кетди. Унинг вужуди ҳориган, лекин юраги тетик урар эди.

7

Зардўшт кўп ухлади; тонг ёриши, кун пешин бўлди, мана, ниҳоят, у кузларини очди. Зардўшт ўрмон ва сукунатта ҳайратланиб бокди, ботинига ҳайратланиб қарди. Кейин у қуруқликни курган маллоҳ каби шаҳд билан урнидан турди ва шодмон бўлди. Зотан, у Ҳақни курган эди. Шунда у дилига бундай деди:

“Рушнолик нури тушди менга! Энди менга эргашувчи муридлар керак, тирик муридлар керак, мурда муридларни не қиласай, уларни елкамда кутариб, истаган еримга элтаман.

Менга эргашувчи тирик муридлар даркор, ортимдан юрсалар, улар уз-узига эргашган бўлади, улар мен истаган ёққа бирга боради.

Менга рушнолик нури тушди. Зардўшт ҳалойиққа эмас, муридларга сўйламоги керак! Зардўшт подачи ва поданинг ити бўлмагай!

Кўпларни мен подадан айириб олгали келдим. Ҳалойиқ ва пода мендан норози бўлгай. Зардўшт подачилар ургасида қароқчи деган ном қозонмоқчи.

Мен подачи деб айтяпман, лекин улар узларини яхши ва мӯъмин одам деб атайди. Мен подачи деб айтяпман, лекин улар узларини иймонли деб атайди.

Яхши ва иймонли одамларга қарангиз! Улар ҳаммадан кўпроқ кимни ёмон куради? Улар узларининг тош лавҳаларини синдирувчиларни, вайронагарлик келтирувчиларни, жинояткорларни ёмон куради. Лекин, яратувчи шулар эмасми?

Мұйынларга қарангиз! Улар ҳаммадан күпроқ кимни ёмон қуради? Тош лавҳаларни синдирувчиларни, бузгунчиларни, жинояткорларни ёмон қуради. Лекин, яратувчи шулар эмасми?

Яратувчи мурдаларни эмас, шунингдек, пода ва мұйынларни эмас, муридларни ахтаради. Яратувчи худди үзига монанд яратувчиларни ахтаради, янги тошбитикларда янги нарсаларни ёзадиганларни излайди.

Яратувчи муридларни ахтаради ва яна узи билан бирга урим урувчиларни ахтаради. Зотан, унинг ҳамма нарсаси уримга келган. Лекин унга юз дона уроқ етмайди. Шунинг учун у бошоқларни қули билан юлади ва газаб отига минади.

Яратувчи муридларни ахтаради ва яна ургорини яхши қархлайдиганларни ахтаради. Уларни бузгунчилар, яхшилар ва ёмонлардан нафрат қылгувчилар, деб атайдилар. Лекин улар ҳосилни уриб олади ва байрам қиласи.

У билан бирга яратувчиларни ахтаради Зардүшт, у билан бирга ҳосил үрадиган ва байрам қиласидиганларни ахтаради Зардүшт. Пода, подачи ва мурдалар билан бирга нимани яратар эди Зардүшт!

Сен, эй менинг түнгіч муридим, хуш қол! Мен сени дарахтнинг ковагига яхшилаб беркитдім, бурилардан сақладым.

Биз айриламиз, вақт етди. Тонгдан тонғта қадар мен Ҳақ нималигини билдім.

Мен на подачи ва на гурков була билгайман. Мен энди ҳеч қаочон халойиққа сүйлемасмын. Мен сүнгі марта мурда билан сүйлашдым.

Яратувчи, ҳосил урувчи ва байрам қылувчиларга қүшилгим келади: мен уларга камалакни курсатсам дейман ва яна уларга Ало одам қошига етакловчи жами пилапояларни курсатсам дейман.

Мен қүшигимни дарвешларга айтаман, мен қүшигимни жуфт-жуфт булиб яшайдиганларга айтаман. Ҳеч эшитилмаган нарсаларни эшитишша шавқи борларнинг юракларини мен баҳтим билан вазндор этмоқчы буласан.

Мен мақсадим сари интиlamан, йулимдан бораман. Мен ивиrsиган ва ялқовланғанлар устидан сакраб үтиб кетаман. Майлига! Менинг йулим улар учун ҳалокатли булса, майлига!"

8

Зардүшт дили билан шундай сүйлашар эди. Җошгоҳ булды. Шунда у осмонга ажабсинаш қаради. Бөши узра қүшнинг қаттиқ қычқирғанини эшитди. Күз қирини ташлаб, лочинни күрди. У күкда кенг доира ясаб учар эди. Унинг ёнида илон ҳам бор эди, лек улжа эмас, ҳамроҳ илон эди. Зотан, илон лочиннинг бўйнига маржондек уралган эди.

"Мана, менинг маҳлукларим! — деди Зардүшт ва кунгли сууруга тўлди. — Улар — курраи арздаги энг магрур хилқат. Курраи арздаги энг ақлли хилқат из-куварликка отланди.

Улар Зардүшт тирикми, йўқмай, билишини истайди. Чиндан ҳам, мен ҳали тирикманми узи?

Ваҳшийлардан кўра, одамлар орасида булиш хатарлироқ экан. Зардүшт хатарли йуллардан юради. Майлига! Мени менинг маҳлукларим йуллаб борсин!"

Зардүшт шундай деб урмонда учраган пиринг сўзларини эслади, хўрсинди ва дилига бундай деди:

"Кошкийди, мен донороқ булсан! Мен худди узимнинг морим каби сал донороқ булганимда эди!..

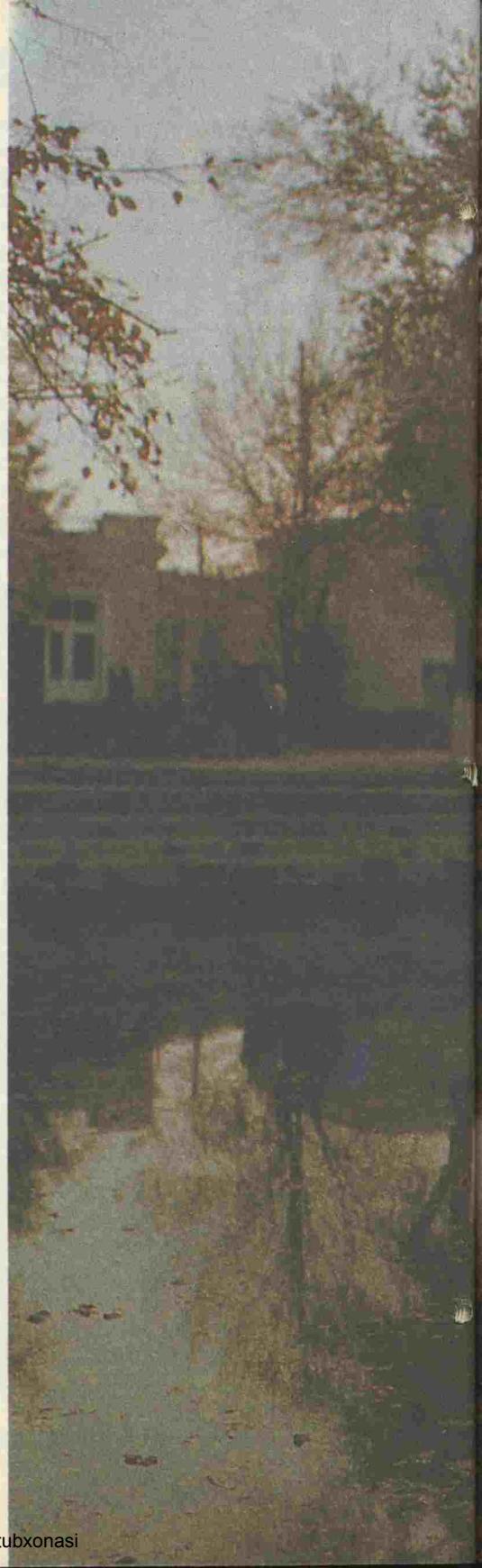
Лекин мен ақл бовар қилмас ишга қул уришни истайман. Мен гурурим мудом донолигим билан бирга, бақамти булса дейман!

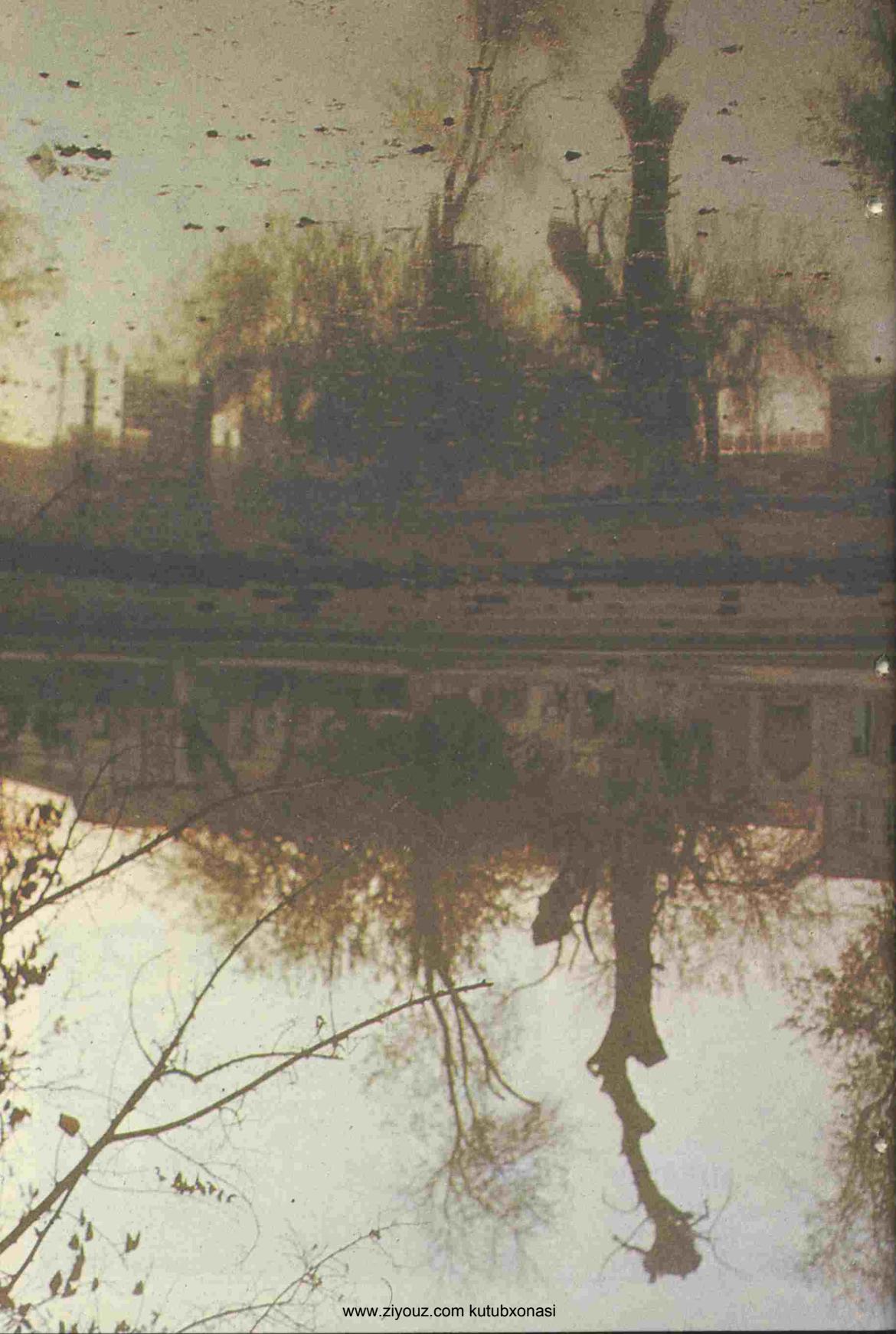
Агарда бир кун келиб донолигим менинг тарк этса борми (оҳ у учеби кетишини севади), ана унда майлига, менинг гурурим менинг телбалигим билан бирга учеби кетсин!"

Зардүштнинг ботиши шундай бошлиланди.

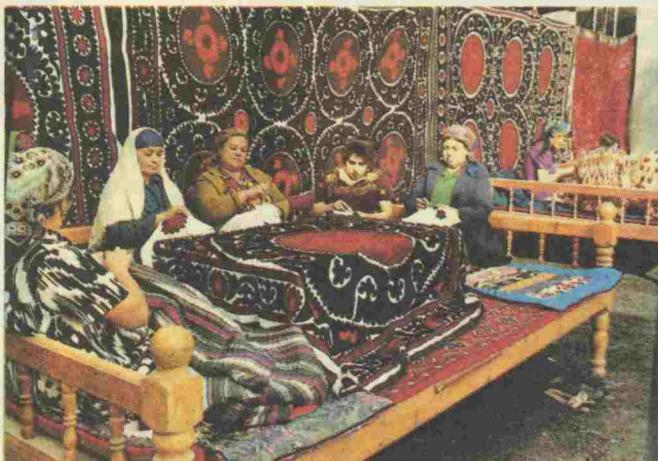
Русчадан
Иброҳим ФАФУР таржимаси

Tafakkur





БИЗДАН ОЗОД
ВА ОБОД
ВАТАН
ҚОЛСИН



И қтисодий ислоҳотлар самараси ўлароқ республикамизда миллий ҳунармандчилликка эътибор кучаймоқда.



Абдулҳаким ШАРЬЙ-ЖУЗЖОНИЙ

ТАЛАБ ДАРДИ ИЛА ВОБАСТА ДИЛЛАР

Ў

збекистон Фанлар академиясиning Абу Райхон Беруний номидаги Шарқшунослик институти қулёзмалар кутубхонасида 501-рақамли нодир қўлёзма мавжуд. У 26 рисоладан иборат мажмуа бўлиб, Махдуми Аъзам таҳаллуси билан машҳур Сайид Аҳмад иби Жалолиддин қаламига мансубдир. Мажмуадаги 25-рисола “Рисолаи Бобурия” деб номланган.

Мазкур рисола, номидан ҳам маълумки, буюк шоҳ ва шоир Заҳириддин Муҳаммад Бобурга багишлаб ёзилган. Унинг ёзилишига Хожа Убайдулло Аҳрор “Рисолаи волидия” асарининг Бобур мирзо қаламига мансуб шеърий таржимаси сабаб булади. “Бобурнома”да ёзилишича, Бобур қаттиқ қасалликка чалиниб, “Қасидаи Бурда” асарининг муаллифи шайх Шарафиддин Абу Абдулло Бўсийрийни хотирлайди. Бўсийрий қасидасини ёзib тутатгач, ихлос ва ақида кучи билан фалаж марзидан ҳалос бўлган экан. Бобур шуни зикр этиб, Хожа Аҳрорнинг “Волидия”

рисоласини туркий назм қилишга киришгани ва охирига етмай туриб, касалдан фориг булганини таъкидлайди.

Бобур бу шеърий таржимадан бир нусха кўчиритириб, рубойлари билан бирга ҳазрат Маҳдуми Аъзам ҳузурига юборади.

Махдуми Аъзам “Бобурия” рисоласи муқаддимасида Оллоҳга ҳамду санодан кейин бундай деб ёзади: “Ушбу нусхай шариф ёзилишига сабаб шу эдик, Ҳақ даргоҳига қабул бўлган дарвешларга нисбатан ихлос ва ақидат кўргазиб, улар томонидан чин кўнгилдә ўсевилган подшоҳ ҳазратлариким, жо. ичида ўрин тутгани учун унинг номини тилга олиш адабдан эмас, ийрик дин арабоби ва илмнинг яқин йўлчиси, факири эркинлигига тушунган Хожа Убайдулло Аҳрор уларга худо нури орқали назар қилган экан. Шунинг натижаси сифатида у кишида талаб дарди топилиб, оромсизлик ва қарорсизликка сабаб бўлган экан. Мазкур дардни бартараф этиш ушбу тоифадан бошқаларга мусассар эмас. Шунинг учун ҳазратнинг

“Волидия” рисолаларини назмда таржима қилиб, ўз рубойлари билан бизга юборган эканлар. Шунга биноан камина бир нусха ёзишга уриндим. Худо хоҳласа, умид борки, муборак хотирларига таскин бериб, ушбу саодат сармояси булган талаб дардининг кўпайишига сабаб бўлгай...”

Маҳдуми Аъзам рисолада тасаввуф тариқатига оид баъзи бир қоидаларни ҳар томонлама шарҳлаб, зикри хуфя ҳамда зикри жаҳрия масаласига тұхтади.

Муаллиф пайғамбар зикри хуфя суратда танлаган бўлса ҳам, “тобиъин ва табыи тобиъин” (пайғамбар саҳобалири билан учрашган ва улар билан мулоқотда бўлган зотлар) замон талабига биноан жаҳр қилишга рухсат бериб, ўзлари ҳам жаҳр қилганлар, деб таъкидлайди. У зикри хуфяни — азимат (қасд) ҳам шариат йўли ва зикри жаҳрни — рухсат йўли, деб белгилайди.

Маҳдуми Аъзам фикрига кўра, хожалар зикрда азимат йўлидан борган бўлсалар ҳам, улардан баъзилари замон тақозосига қараб ва қавмларининг искеъдодини назарда туғиб жаҳр қилганлар. Мисол учун у ҳазрати Хожа Аҳмад Яссавий Туркестонга борганларидан кейин зикри жаҳрни ихтиёр қилганларини айтади. Ҳатто, зикри араб воситасида кўп кишиларни йўлга солиб, буюк саодатга мушарраф этдилар, деб ёзади ҳамда бундай деб таъкидлайди: “Ҳеч айби нест, багоят хубаст, тарийқи анбиси мотақаддам нез ҳамин буда аст” (яни: бунинг ҳеч айби йўқ, багоят яхшиидур, ўтган пайғамбарларнинг йўли ҳам шундай бўлган). Бунда муаллиф улар — пайғамбарларнинг ҳар қайсиси ўзига хос шева билан қавмини йўлга солди, сўзларнинг фарқи одамлар аҳволидаги тафовутдан келиб чиқади, дейилганидек, аслида ҳамманинг мақсади бир, суратларнинг, шаклларнинг фарқи эса шевалардан бошқа нарса эмас, деган фикри баён қиласди.

Шундан кейин Маҳдуми Аъзам жаҳр

зикр қилган хожаларнинг ҳар бирини алоҳида қайд этиб ўтади. Чунончи, Хожа Ориф Ревгарий, Хожа Маҳмуд Фагнавий, уларнинг ҳалифаларидан Хожа Али Ромитоний, Хожа Муҳаммад Бобои Самосий; уларнинг ҳалифаларидан Саййид Амир Кулол ушбу шевада амал қилиб келганлар. Муаллиф буюк Хожа Баҳоуддин Амир Саййид Кулолнинг муриди эдилар, дейди.

Маҳдуми Аъзам “Рисолай Бобурия” асарида жаҳр зикрининг тўгрилигини исботлаш учун бундай дейди: “Ҳақ субҳонаҳу ва таоло истиғфор савтини (кечирим тилаш сасини — Ш. Ж.) севаман, деганимиш”. Савт, яъни овоздан мақсад жаҳр зикри бўлиши керак.

Муаллиф асарда “тангри — тоқдир, тоқни севадир” деган ҳикматни изоҳлаб, зикр чогида калималар қандай талаффуз этилиши ва уларни зикр этиш тартибини кўрсатиб беради. Сунгра нақшбандия тариқати асосида уч вуқуф (билиш, тушуниш) — вуқуфи агадий, вуқуфи замоний ва вуқуфи қалбийни тавсифлаб, уларнинг шартларини таъкидлайди.

Ҳазрат Маҳдуми Аъзам тавба ва надомат (пушмонлик) ҳақида сўз юритиб, Убайдулло Баҳодирхоннинг қуйидаги шеърини тилга олади:

*Дар ҳавои нафси гумраҳ,
умр зонъ кардайим,
Пеши аҳлулоҳ аз автори
худ шармандайим.*

(Таржимаси: адашган нафс қуйига тушиб, умрни беҳуда ўтказганимиз. Энди тангрининг муқарраб бандалари хузурида ўз қилмишимиздан шармандамиз.)

Шундан сўнг муаллиф “Сенинг мавжудлигининг шундай бир гуноҳки, бошқа ҳеч қандай гуноҳни у билан қиёслаб бўлмайди” деган сўфиёна ҳикматни ва “ўз руҳимдан унга (одамга) дам солдим”, “барча мўъминлар бир-бирларига ога-иницирлар” оятларини ва “ҳар ким ўзини бир қавмга ухшатса, уша қавмдан ҳисобланади” ҳадисини изоҳлаш

жараёнида бот-бот Убайдуллохон (Убайдий) шеърларини мисол ва далил ўрнида зикр этади.

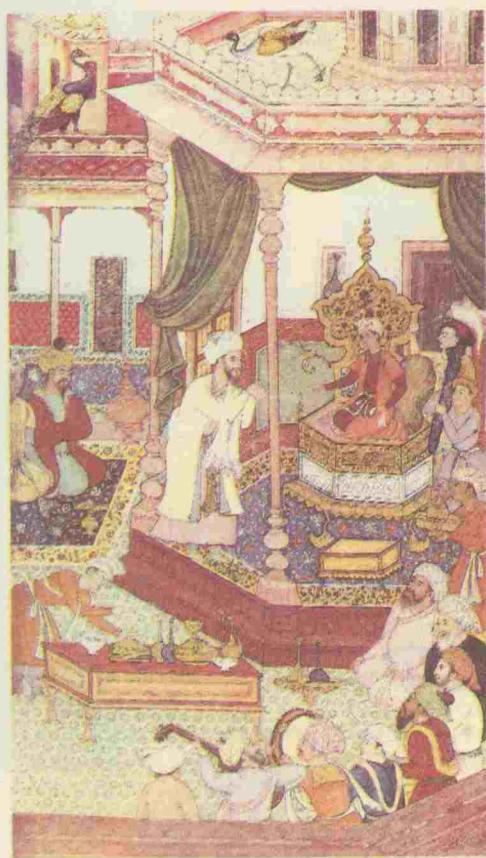
Рисола хотимасида яна бир бор Махдуми Аъзам Заҳириддин Муҳаммад Бобур номини ёдга олади ва бундай деб ёзади: "... таржима ва рубоийлар ниҳоят яхши тушган. Бу фақирнинг туркий тилда саликаси озроқ бўлгани учун жасорат қилинмади, аммо форсий тилда етарли даражада жасорат қилинди, маъзур тутгайлар. Ушбу муносабат билан бир нусха ёзилди, манзур бўлса деб умид қиласмиз".

Шундай қилиб, "Бобурия" рисоласи "Волидия" рисоласининг Заҳириддин Муҳаммад Бобур қаламига мансуб туркий таржимасига жавобан ёзилган асар бўлиб, буюк салтанат соҳиби ва шоир билан нақшбандия тариқатининг йирик вакили, олиймақом сўфиий, хожагон тариқатининг машхур таблизотчиси ўргасидаги муносабатнинг олтин таноби, камалак кўприги сифатида юзага келади.

"Рисолаи Бобурия" китоби Заҳириддин Муҳаммад Бобур ва ҳазрат Махдуми Аъзам ўргасидаги ажойиб меҳр-муҳаббат, ихлос ва самимият ифодаси ҳисобланади.

Бобур ирфоний туйгулар таъсирида манманликни ўлдириб, юксак ва иқтидорли подшоҳлик мақомидан сўфиёна камтарлик билан фақрлик мартабасига қадам қўяди. Бу руҳий ўзгариш илоҳий бир тарзда юз берадики, у "Волидия" рисоласи таржимаси асносида оғир касалликдан фориг бўлади. Бундан мутаассир бўлган Махдуми Аъзам илҳомланиб, ушбу ихлосни қадрлаш учун "Рисолаи Бобурия"ни ёзишга жазм этади.

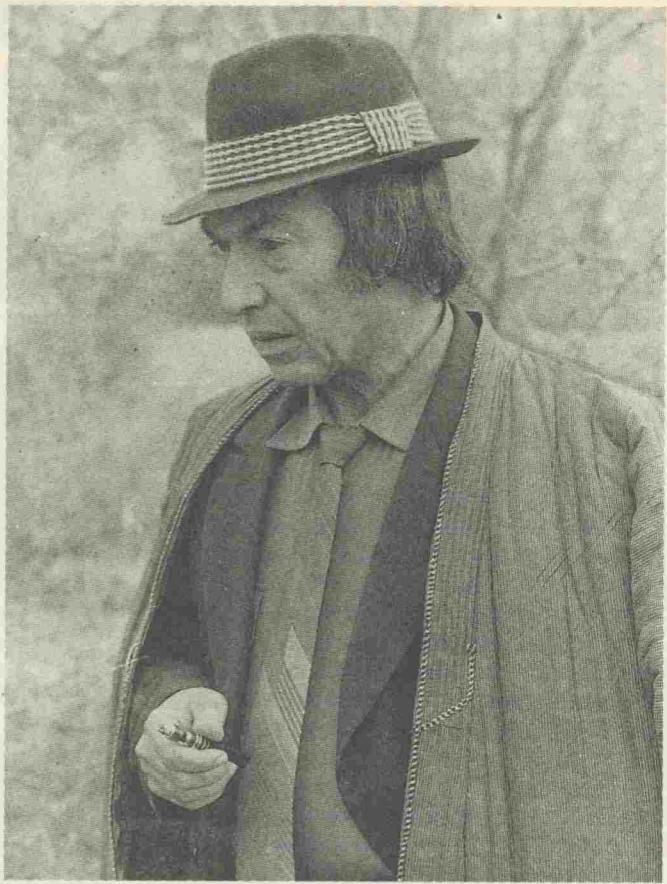
Юксак ихлос ва ишончга асосланган бу муносабат темурийлар салтанати давомчиси бўлган бобурийларнинг буюк аждодлари анъанаисига содиклигининг исботи ва нақшбандия тариқати мубаллигларининг ўша замон давлат раҳбарлари билан руҳан гоят яқин алоқада



Заҳириддин Муҳаммад Бобурнинг таҳтадириш тантанаси

эклини, уларга маънавий таъсир ўтказганининг далолатидир.

Рисола матнида кўпгина ирфоний атамалар, тасаввуфий истилоҳлар, сўфиёна мақулаларнинг (сўзларнинг) маъноси ёритиб берилади. Шунингдек, Қуръон оятлари, пайгамбар ҳадислари тасаввуфий таълимот қоидаларига мос ҳолда тафсир этилади. Шу боис, "Рисолаи Бобурия" ирфоний, таълимий ва тарихий тариқат усусларини изоҳлаб бериш, Бобурнинг ушбу тариқат арбоблари билан алоқасини ўрганишда муҳим манба булиб хизмат қиласмиз.



Mазкур ҳикоя бундан роппа-роса йигирма йил муқаддама ёзилган. Ўшанда уни баъзи танқидчилар хушламайроқ қарши олган, ҳозиржавоброқ биттаси ҳатто маҳсус мақола багишлаб, “Ҳикояда замонамизга хос курашчанлик руҳи етишмайди, жамиятдан четда қолган аллақандай кампирнинг ҳаётини тасвирлашдан мақсад нима?” деб муаллифни “дўппослаб” ҳам чиққан эди.

Ўша йилларда долзарб аталиб кўкларга кўтариб таърифланган айрим асарлардан бугун ному нишон қолмади, ҳозиржавоб танқидчимизнинг ҳам кўпдан бери дами чиқмайди — ўзини “долзарброқ” соҳаларга уриб кетган...

“Одам” — ҳикоя қолди! Мана, бугун — ўтган йигирма йилдан сўнг уни қайтадан журналхонларга тақдим этиб турибмиз. Нега? Бисотимида бошқа асар иўқлигиданми? Балки ўша замонапараст танқидчига сабоқ бериб қўймоқчиридимиз? Еки, ялпи айюҳсаносга жўр бўлиб — кечаги кунларимизни ёппасига қоралаб, ўзимизча ҳақиқатни юзага чиқармоқчимизми?..

Ундай эмас, бундай ҳам эмас. Ҳар қандай янгилик — ўбдан унтилган эски нимарсадир, деган нақл бор қардошларда. Бизнинг назаримизда, бу ҳикоя яна йигирма йилдан кейин ҳам эскирмайди. Чунки у — Одам ҳақида, одамзоднинг ҳамиша сирли-сеҳрли тақдиди ҳақида, инсон табиатининг ўзгармас қонуниятлари, фалсафаси тўгрисида!

Яхшини эсга олмоқ — кори хайр. Кори хайр такрор саналмас.

ОДАМ

жикоя

Pаҳима энди челагини сувга ботирган эди, орқасидан бирор чақириди.

Раҳима челагини сой буйига қўйиб, ўтов олдида турган Хосият опанинг ёнига борди.

— Бу ёққа кир, бир нимани курсатаман. Шаҳардан келган!

Раҳима унинг ортидан ўтовга кирдию, тахмон қошида тик турган йигитни кўриб кетига тисланди. Хосият опа унинг йўлини тўсди:

— Сатилингни опқуяман, бермайман!

— Қочинг!

Раҳима уни итариб юбориб, ташқарига отилди. Челагининг сувини ярим қилиб, соҳилга чиқиб олди ва сой бўйидаги ўтвога нафрат билан қаради.

Шу кечада унинг опаси қазо қилди, улим олдида невара-чеварасигача ёнига чақириб, улардан рози-ризолик олди. “Мендан яхшилик ўтган бўлса, унгуманглар. Ёмонлик ўтган бўлса... эсдан чиқарилглар. Ростгўй, мард, ҳалол бўлинглар! — деди. Сунг Раҳимага тикилиб: — Болам, Шодмон шаҳардан келган, — дей энтикли. — Сени деб келган. Хосият келинни уйига қўнган. Ота-онасиз етим бола. Ўзимиздан. Сени... ушанга бермоқчийдим”.

Кейин, йил ўтгач, Раҳимани Шодмон полвонга узатишни қўшиларига тайинлаб, қуз юмди.

... Йил ўтиб, Раҳима Шодмон полвонга хотин булди, уни шаҳарга тушириб кетдилар.

Шодмон шўх, чармгарниңг бева келини билан дон олишар экан. Раҳима буни қўшии аёлдан эшигтиб, бир оқшом пойлади ва эри девордан ошаётганда оғидан тортиб йиқитди. Полвон уни бир уриб шайтонлатиб қўйди. Шунда Раҳиманинг чап қули синди. Лекин кейин Шодмон ҳам бу юришларини бас қилди.

Орадан тўрт йил ўтди. “Инқилоб булармиш, бек-бекзодалар йўқ буларамиши” деган хабарлар тарқала бошлади. Шодмон ушанда юртдош полвонлар билан Афғонистонга кетган эди. Бир ҳафтадан сўнг у ёқдан соврин — бир тую мол билан қайтиб келди ва уч кун ётиб, тирноқлари кўкарди, тогдай одам муштадек бўлиб тиришиб қолди, ўлди.

Раҳима келин... бева қолди.

Икки йилдан кейин бозорнинг фарроши унга одам қўйди. Раҳима: “Полвон мени кулфлаб кетган, калити ўзида”, деб совчиларни қайтарди. Улар тагин келишган эди, ариқ ичида ётган кетмонни олиб бошига кўтарди: “Тинч қўяссанларми, йўқми? Қўй, уч етимчани боқай!”

Шодмон полвондан уч фарзанд қолган, каттаси билан кенжаси қиз, ўртанчаси ўғил эди.

Бир куни гузарда “қизиллар келяпти” деган овоза тарқалиб, одамлар тогларга қоча бошлади. Раҳима ҳам болаларини олиб йўлга тушди. Хуржуннинг бир кўзида ноң, сагча, тутмайиз, толкон, иккинчи кўзида — кенжак қизи Турсуной.

Тоғда қочқинликда бир йил яшади; уша йили қиши қаттиқ келиб, чап оёгина совуққа олдирди — шишиб кетди. Баҳорда яна шаҳардан янги хабарлар кела бошлади: “Қизиллар” ҳам ўзимизниkilар экан. Мусулмонободлик бўлти... Омонлик-омонлик!”

Раҳима жонидан тўйиб юрган эди, шаҳарга жўнаган биринчилар қаторида йўлга чиқди.... Шаҳар вайрон бўлган, чет-четдаги гумбазлар нураган, деворлар кулатан, лекин тинч, сокин эди. Бодомлар гуллаб турарди.

Уч ой ўтиб, колхоз тузилди.

Раҳима эл қатори колхозга кирди ва унинг фаол аъзосига айланди. Галла ўрими маҳалларида Адолат билан Абдураҳимни ҳам олиб чиқар, улар машоқ теришар эди.

Кенжаси тогда... очликдан ўлиб кетган.

Бу вақтда Адолат мактабга қатниар, Абдураҳим ҳам дастёр бўлиб қолган эди.

Йиллар ўтди... Раҳима энди ўтган кунларини, қизлити, шаҳарга тушгани, эри, уни пойлаганларини тушдагидек эслар, энди уша кунлар ҳам унга қизиқ, ажаб кўриниар эди.

Уруш! Уруш!

...Адолатни райкомга ишга олдилар, Абдураҳим фронтга кетди. Унинг аёли билан икки фарзанди қолди.

Бир йил ўтиб Абдураҳимдан қорахат келди, салдан сўнг унинг ёш хотини икки боласини Раҳима опага ташлаб, чиқиб кетди. Энди Адолат ҳам ёлгиз ўгини уйда қолдириб, даштма-дашт юар, эркакларнинг ишини қиласа эди.

Уруш тугади, яна тинчлик, омонлик бўлди.

Энди Раҳима буви уруш йилларидағи кунларини хотирлар, у кунлар кўз олдидан тушдек ўтар экан, келинини олти ой ўтирмай эр қилиб кеттани учун ҳамон кечира олмас, ушанда кунларига яра-

ган ола сигирни ўкинч билан эсларди; сигир сутдан қолгач, сўйишган эди.

Тагин йиллар ўтди. Уч неварадан бири институтни битириб, агроном булиб қайтди. Бири нонвой, бири одис шаҳарда уйланиб қолди.

Раҳима кампир энди чевараларига қарап, уларга ўтмишидан эртаклар айтиб берар, ишю унинг ҳаёти галати бир эртакка уҳшар эди.

Раҳима буви тўқсонга яқинлашиб қолди. Адолат опа ҳам нафақага чиқди. Унинг эри Қурбон бобо — колхоз бөгбони. Чорбог торлик қилгани учун агроном невара бошقا жойдан уй солиб, чиқиб кетди.

...Кампир икки йилча тинч, хотиржам яшади.

Чевараларини сурар, шулар билан овунар, эндиликда ўчоқбошига ҳам яқин бормас, рўзгор юмушлари ҳам Адолат опанинг қўлига ўтган эди.

Кейин-кейин Раҳима буви эсадан чиқарадиган одат пайдо қилди. Бир нарсани бир жойта қўйиб, сўнг тополмай юарар, шунда кунгли бўшаб йиглаб ҳам олар эди. Кейинчалик чеваралари билан гижиллашадиган, талашадиган бўлди.

Эзмалик... Раҳима бувида ана шу жиҳат ҳам пайдо бўлди. Катталар унинг гапини эшитмаса, гўдакларни ёнига ўтқазиб қўйиб гапирав, нуқул тарихдан тушар ва шундай аниқ қилиб сўзлардики, уша воқеаларни ҳозир куриб тургандек таассурот қолдирав эди.

Бу ҳол бир неча ой давом этди.

Агар унинг гапини дикқат билан эшишиб, таҳлил қиладиган киши бўлса, антиқа бир ҳолни сезарди: у дастлаб кечаги тарихдан сўзларди — урущдан кейинги йиллар, ўзининг чопиб-чопқиллаб рўзгор юмушларида юргани. Сўнг нуқул уруш даврида бошидан кечирганларини ҳикоя қиладиган бўлди. Сўнг урушдан аввалиги йилларга ўтиб олди: колхоз тузилиши, қулоқлар, кечаси биттасининг “Колхозга ишга чиқма, сўйиласан!” деб қўрқиттани, ўзининг “Етимларни боқ бўлмасам!” деб фарёд қилгани... Кейин, ушанда ўзига совчи бўлиб келганларни қаргади-ю, эри Шодмон полвон тилидан тушмай қолди: “Тоғдек йигит эди. Тиришма дегани — вабоми? Ағонда бор экан...”



ТАФАККУР 109 TAFAKKUR

Бир куни Раҳима кампир ёш қизалоқ-дек қувониб, уй атрофида тимирскиланиб юрди. Сўнг нарвонга тирмашиб томга чиқиб олди ва пастга тушолмай йиглаб ўтириди. Куёви келиб, бир амаллаб пастта тушириди.

Шунда қизиқ иш бўлди: кампир күёвига бирдан ёт назар билан қараб қаёққадир қочмоқчи бўлди ва ҳассасини ҳам ташлаб, эмаклаб уйга кирди. Эшикни зичлаб ёпди.

У даг-даг титграрди. Хонанинг шифтларига ҳайрат билан боқди, эшикка яқин борган эди, эшик бирдан тортилди. Раҳима буви “Вой!” деб ческинди. Остонада қизи Адолат опа турарди.

— Хосият? Хосият опа! — деб пиҷирлади кампир. — Қуйвор мени... Нимага уйга қамаб қўйдинг? Барибир қочиб кетаман. Сатилимни бер!

Адолат опа бир қадам ичкари босди:

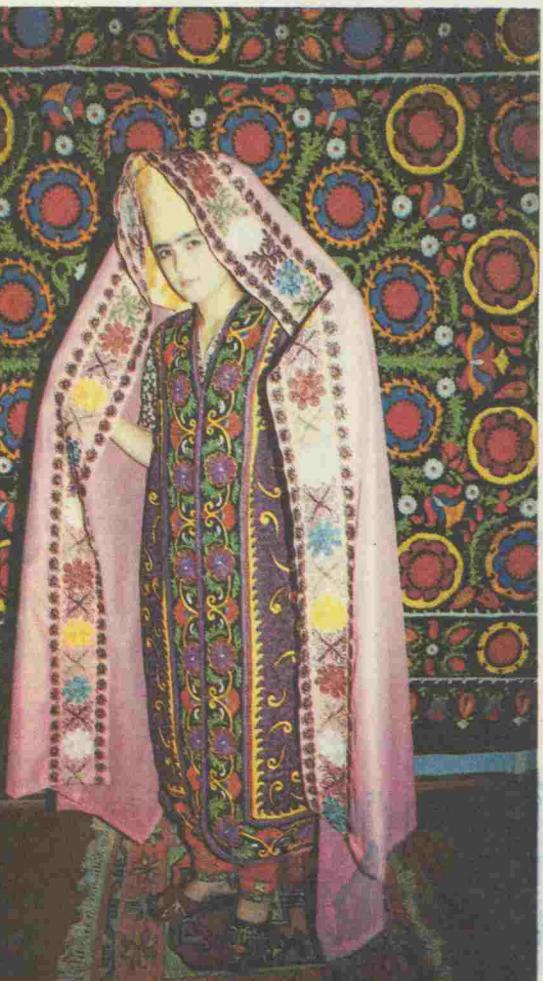
— Энажон, сизга нима бўлди? Жоним энам...

— Ҳалиги эрқак қани, йўқ-ку?

...Шу куни кечгача Раҳима кампир ана шундай — бамисоли ўн беш яшар қизлик даври билан яшади: онасини эслади, сойни. Онасининг васиятларини.

Адолат опа билан Қурбон бобо унинг хонасида ўтиришарди. Улар чиқиб кетгач, Раҳима буви бирдан хаёлга толиб қолди ва... кўз олдидан аллақандай баланд миноралар, паранжи ёспинган аёллар ўтди. Кейин ўзини қандайдир ариқ лабида кўрди: бирор деворга тирмашяпти. Ким у? Эри-ку? Оғидан торт!.. Сунг кампир ўзича илжайиб, хонада кеза бошлади, шифтдан осилган лампочка тагида таққа тұхтади. Боши айланиб кўзи тинди, сўнг кўзи юмуқ бўлса-да, аниқ кўра бошлади: дара, катта гулхан сняпти. Атрофида отлар, эшаклар. Шошилиб у ёқдан-бу ёққа ўтаётган одамлар... Шунда у худди совқотаётгандек жунжикиб кетди. Беихтиёр ерга ўтириб, чап оғитини уқалади. Сунг кўз олдига лоп этиб кирза ботинка ва фуфайка кийган ўгли Абдураҳим келди. “О, болам, душманга қирон келсин!” деб шивирлади у... Кейин, чайқалиб ўтиракан, сал-сариқ бугдойзорда юргандек ҳис этди узини.

Шунда Раҳима буви бирдан ҳүшер тортиб кетди ва невараларининг номини тутиб чақира бошлади, кейин ўз-ўзи-



дан хижолат тортди: нега невараларини чақиряпти? Улар бу атрофда йўқ-ку? Чевараларини чақирмоқчи эди шекилини.

...Адолат қани? Қизи? Ҳалигина шу ерда эди чоги? Кимлар чиқиб кетди боя?

Раҳима кампир эртаси куни бир неча одамга уҳшаб, ҳар хил қиёфада яшади: тоҳ Раҳима қиз бўлади, тоҳ Раҳима келлини. Бирдан Раҳима онага айланади. Кейин Раҳима бувига... Сунг яна — Раҳима қизга.

— Энажон, бизни қўрқитманг, энажон, — деди Адолат опа кечкурун тагин унинг уйига кириб. — Бу овқатни синг... Мана, чой! Кеча мени ёмон қўрқитдингиз.

— Нима? Нима дедим? — деб сўради у парисон булиб.

— Ахир, мени танимай қолдингиз-ку? Сизни уйга қамаб қўйган эмишман. Мени Ҳосият дедингиз... Бунаقا қилманг, энажон. Сиз ёш бола эмассиз-ку? Эшиятисизми? Ёш бола эмассиз... Сочларингиз қайта қорая бошлади, тишларингиз қайтадан чиқяпти. Пири бадавлатсиз, энажон.

— Менинг энам қани?... У кутиб қолди-ку? Нималар деяпсан?

— Жон эна...

— Сатилимни опкўйдингми?

— Уф...

— Энам касал эди, уладиган булиб етилти... У улади! Кетаман уйимизга.

Адолат опа йиглади. Чиқиб эритга ёлворди:

— Чолжон, қандай кунга қолдим? Энам ёш бола булиб қопти. Чолжон... наҳотки, одам охир-оқибатда шундай булиб қолса-я?.. Боёқиши энам! Бизни деб яшади, умри ўтди. Энди ҳеч нарсанни билмай, эслолмай утирипти. Билгани, эслагани — болалиги... Мен қўрқиб кетяпман, чолжон. Менга қаранг, нишани уйлаяпсиз?

— Кампир... одам бола булиб улмайди.

— Йўқ, йўқ! Бунда бир сир бор, хўп дент. Мен нақлини ҳам эшигтанман. Тошишмоқ бор-ку: тўрт оёқли булиб туғилармиш, кейин уч оёқли булармиш...

— Кейин икки оёқли.

— Тўгри-да, одам туғилганда ўрмалаб юради, кейин бир нимага суюниб юра бошлайди — уч оёқли булади. Кейин икки оёқли, а?

— Сунг қўлига ҳасса олади, тагин уч оёқли булади. Кейин...

— Яна тўрт оёқли, бола... Бола! Чолжон, ҳақиқатан ҳам энам бола булиб қолди-ку! Эрта-индин ҳассага таяниб ҳам юролмай қолади. Ростакамига бола булади... Нимага ишонмайсиз?

— Кампир, одамзод бола булиб ўлмайди. Унда яшшида маъно бўлмас эди.

— Мен ана шундан қўрқяпман-да.

— Ҳовлиқма, кампир. Сабр қил.

* * *

Уч қундан кейин кампир бирдан ўзига келди. Унга қараган, гапини эшигтан киши куни кеча қилган ишларига сира ишонмас эди.

Момо қизини чақирди, унга маъюс тикилиб, йиглади:

— Болам, тараффудингни кўр, мен кетаман энди. Қил устида турганга уҳшайман... Болага уҳшаб қолдимми?

— Сал...

— Сал эмас... Раҳматли энам ҳам шунақа бўлган эди. Кейин, улар чогида айтган эдики...

— Нима деган эдиар?

— Одамзод ҳаётги охирида... сўниш олдиати шамга уҳшар эмиш. Одам ўлим остонасида бирдан куч йигади экан. Шам ҳам сўниш олдида бирдан аланга олиб ёнади-ку? Кейин сўнади...

— Энажон...

— Хайрият, ҳозир эс-хушим жойида, болаларни чақир, васият қилай.

* * *

— Болаларим, мендан рози булинглар. Яхшилигим ўтган бўлса, унугтманглар. Ёмонлигим ўтган бўлса... эсдан чиқаринглар. Мен ҳаётимдан розиман, сизлардан розиман. Мендан ҳам рози булинглар.

1975 йил



Абу Ҳомид ФАЗЗОЛИЙ

МУНОЖОТ ЛАЗЗАТИ

Хазрат Абу Ҳомид Ал-Фаззолий XI аср охри ва XII аср ибтидосида яшаган буюк мусулмон мутафаккиридир. Ул зот ҳижрий 450 (мелодий 1058) йилда Тус шахрида фақир, лекин донишманд түқувчи хонадонида дунега келган. Мелодий 1111 йилда пайгамбар ешида вафот этган. Алломадан “Мақосидул-фалосифа”, “Ал-мустаҳрий”, “Ал-иқтисод фил-эътиқод”, “Таҳофтутул-фалосифа”, “Эҳе улумуд-дин”, “Ал-мунқиз миназ-залол”, “Ал-мустасфо”, “Илжомул-аъвом ан илмул-калом”, “Кимәи саодат” сингари дин, фалсафа, фиқх, қалом ва тасаввуғга оид юздан зиёд асар мерос қолған. “Кимәи саодат” асари форсий тилда битилған ва бошдан-өхир фикр жавоҳири — ҳикматдан иборат.

Фаззолий ҳикматлари — тафаккур гулшанининг пок шабнамлари, руҳоният осмонининг порлоқ юлдузларидир. Манбаларда айтилишича, ҳазратнинг тарихнависи Субхий аллюма ҳақида бундай деган: “Агарда расулуллоҳ алайҳи вассалламдан кейин бирор бир пайгамбарга эҳтиёж сезилганида эди, бунга муносиб зот албатта Газзолий булур эрди”.

Үйлаймизки, Фаззолий хусусида бошқа таърифга ҳожат йўқ.

БИСМИЛЛОҲИР РОҲМАНИР РОҲИЙМ

Оллоҳга само юлдузларию ёмғир томчилари янглиг ададсиз ҳамду санолар бўлтайким, танҳолик аниңг сифотидир ва улугворлигу кибриш аниңг хосияти эрур ҳамда ҳеч бир мавжудот аниңг камолу жалолидин огоҳ эмасдир.

Яна пайгамбарлар сайди ва жумла мўминининг раҳбару раҳнамоси Муҳаммад Мустафо салоллоҳи алайҳи вассалламга ҳамда ул зотнинг жамийки дўсту ёрларию ҳар бири уммат пешвоси ва шариат йўлининг яратувчилари бўлмиш аҳли оиласига дуруд ила дуолар бўлгай.

Шуни билсингларки, одамзодни азбаройи ўйин яратмамишлар, аниңг амали

улугдир ва аниңг учун буюк хатар бордир. Агарчи у абадий эмасдир, азалийдир, жисми аниңг туфроздандир ва туфроққа қайтгусидир. Одамзод руҳининг ҳақиқати эса осмонийдир. Аниңг гавҳари гарчи ибтидода ваҳший-ҳайвоний ва шайтоний сифотлар ила огушта эрсада, алал-өхир саъю муҳоҳидатлар оқибатинда алардин пок бўлгай ва олий руҳониятта мұяссар ултгай...

* * *

Дунёнинг сехри — унинг зоҳирланган гўзал ва орасталигидадир, бироқ унинг ботини дарду бало, меҳнату аламдирким, дунё буни кўзлардан яширгайдир. Жоҳил кишиларгина унинг зоҳирий чиройига маҳлис бўлурлар. Дунё хунук

юзини ниҳон тутган, гўзал ва нафис либосларга ўраниб олган қари, бадбуруш бир хотинидирким, ҳар ким узоқдан кўриб ошиқ бўлгай, юзидан парданни олгач эса, шармандаликларига қараб, пушаймонлар қилгай. Бундек нақл қилурлар: “Қиёмат куни ифлос, бадбашара дунёни Парвардигор кўзлари яшил, тишлари оғиздан чиқиб ётган шаклда намоён этганида ҳозир бўлган халойиқ сўрар экан: “Наъузу биллоҳ, бу ифлослиг, бу расвониг надир?” Жавоб бундек бўлар экан: “Сизни бир-бирингизга душман айлаган, фисқ-фасод, ҳасад-хусумат, риёю разолат қилишга, қонлар тўкиб, бераҳму бешафқат бўлишингизга сабабчи бўлган, яна сиз кўнгил берган дунё шул эрур”. Ушал он дунёни дўзахга ташлар эканлар, дунё эса “Худоё, дўстларим қани?” деб фигон чекаркан, шунда дўстларини ҳам дўзахга ташлашта амр бўлар экан.

* * *

Бирор бир кимса азалда ўзи мавжуд бўлмаган дунёда ҳисоби не бўлган, ўзи мавжуд бўлмайдирган абадда ҳисоби не булишию азал-абад оралигида унга берилиган кунларнинг саноги нечалигини айтиб бера олармикин? Шуни билсингларки, дунё бамисоли мусофири йўлидир; манзилининг боши— бешикдир, охири эса — лаҳаддир ва бу оралиқдаги манзиллар ҳам ҳисобли: ҳар йил бир манзилдай, ҳар ой бир фарсаҳ янглиг, ҳар кун бир чақирим мисол ва ҳар нафас бир одимдек ўтгусидир. У бўлса тинимсиз ютургайдир. Ким учундир бу йўлдан бир фарсаҳ қолмиш, ким учундир — камроқ, ким учундир — кўпроқ. Бул кимсага қарангким, хотиржам ўтириб, гўё мангу шундай қоладигандай, ўн йиллик ишларнинг тадбирини тузасетир. Ҳолбуки, унинг умридан ўн кун қолмиш ё қолмамиш!

* * *

Бир киши бир ҳакимдан сўради: “Тошдан қатиқроқ, осмондан чексизу заминдан оғирроқ, оловдан иссиқроғу қаҳратондан совуқроқ, дарёдан қудратлироғу етимдан хорроқ нарсалар надир?” Ҳаким жавоб берди: “Бегуноҳга

бўхтон қилмоқ — заминдан оғирроқдир, Ҳақ — осмондан чексизроқ эрур, дарёдан қудратлироқ нарса — қаноатли дарвешнинг кўнглидир, ҳасад — оловдан иссиқроқдир, қаҳратондан совуқроқ нарса — беоқибат қариндош-уругларга муҳтоҷ бўлмоқдир, тошдан ҳам қатиқроқ нарса — коғирнинг дилидир ва сўзини ҳеч кимса тингламаган муноғиқ — етимдан ҳам хорроқдир”.

* * *

Иброҳим ибн Адҳам (раҳматуллоҳи алайҳи) бир кишидан сўрадилар: “Тушингда кўрган дирҳам яхшими ски ўнгингдаги динорми?” У бундек жавоб қилди: “Ўнгимдаги динор яхшироқ”. “Ёлгон айтдинг, — дедилар Иброҳим ибн Адҳам, — чунки дунё асли уйқудир, охирият эса — бедорликдир, сенинг дунёдаги нарсага меҳринг зиёда экан”.

* * *

Али ибн Абу Толиб (розияллоҳу анҳу) ривоят қиладилар: “Дунё емоқ ва ичмоқ, ҳидламоқ ва киймок, утироқ ва никоҳга олмоқ сингари олти нарсадан иборатдир. Егуликларнинг энг ширини — асалдир ва бу асаларининг низандандир. Ичимликларнинг энг авлоси — сувдир, чунки аъён ҳам, авом ҳам ундан бирдек роҳат ғанур. Либосларнинг энг асли — ҳарирдир ва буни курт тўқийдир. Ҳидлар аро энг яхшиси мушқидирким, оҳуинг қонидан олинур. Энг яхши утириш отга утироқдирким, барча эрларни шунга мусассар қилгай ва энг зўр майл аёллар майлидирким, бунинг ҳосиласи шаҳват суви эрур ва бунт шаҳват суви ила қондирурлар. Аёл зо тида бундан гўзалроқ нарса йўқдир ва сен аёл кишидан бундан ҳам ёмонроқ нарсани талаб қилолмайсан!”

* * *

Умар ибн Абдулазиз (раҳматуллоҳи алайҳи) айтадилар: “Эй одамлар, сизни бир юмуш билан яратмишлар, агар беиймон бўлсангиз, коғирдирсиз ва агар иймонингиз бўлатуриб ул юмушни осон деб ўйласангиз, аҳмоқдирсизким, сизни мангулик учун яратгандирлар, фа-

қат бир саройдан иккинчи саройга олиб кетмоқлари бор”.

* * *

Шабъий (раҳматуллоҳи алайҳи) бундоқ ҳикоя қиласилар: “Бир сайд бир чумчукни тутиб олибди. Чумчук ундан сурабди: “Мени нима қилмоқчисан?” “Суйиб ейман”, деб жавоб қилибди сайд. “Мени емоқдан наф йўқ, — дебди чумчук, — агар қўйиб юборсанг, сенга уч сўз ўргатурманки, анча фойдалироқдир”. “Айтгил”, дебди сайд. Чумчук бундоқ жавоб берибди: “Бир сўзни сенинг қўлингда айтадурман, иккинчи сини — қўйворган вақтингда, учинчи сўзни эса учиб тоққа қўнганимдан сўнг эшигасан”. Сайд рози бўлибди ва биринчи сўзини айтишни сурабди. Чумчук бундоқ дебди: “Қўлингдан кетган нарсага асло гам ема”. Сайд чумчукни қўйиб юборибди, у бориб дараҳтга қунибди. “Иккинчи сўзни айттил”, дебди сайд. “Маҳол нарсаларга ҳаргиз ишонмагил”, дебди чумчук. Сўнгра тогнинг устига кўниб, сайдега бундоқ дебди: “Эй бадбахт, агар мени сўйганингда, қорнимда ҳар бири йигирма мисқол келадиган икки марварид бор эди, бойиб кетардинг, ҳаргиз фақирлик кўрмасдинг”. Сайд бармогини тишилаб афсуснадомат чекибди ва сурабди: “Энди учинчи сўзни айттил”. Чумчук бундоқ жавоб қилибди: “Аввалги икки сўзни унуглан — сен, нодон, учинчисини нима қиласан? Утганга гам ема, маҳол нарсаларга ишонма, деб айтмабмидим сенга? Менинг патларим билан гўштим ун мисқол ҳам чиқмайди-ю, қандай қилиб икки марварид — қирқ мисқол нарса мўъжаз қорнимга жо бўлсин, ахир?! Шундай бўлган тақдирда ҳам кўлдан кетган нарсага ачинмоқдии не суд?” Шу сўзларни айтибдио чумчук учиб кетибди.

* * *

Ибн Ас-Симок (раҳматуллоҳи алайҳи) бундоқ деган эканлар: “Таъма — бўйиндаги сиртмоқ ва яна оёқдаги занжир эрур. Бўйинндаги сиртмоқни чиқариб ташла, токи оёғингнинг бандлари ҳам сечилсин”.

* * *

Али (розияллоҳу анҳу) айтдилар: “Сабр бирлан иймон мисоли бош бирлан тан эрур: кимдаки бош йўқдир, тан йўқдир ва кимнингким сабри йўқдир, иймони йўқдир”.

* * *

Иброҳим иби Адҳам (раҳматуллоҳи алайҳи) нақл қиласилар: “Бир кун ёлгиз саждада эрдим, ёмғир ёгарди, худога: “Парвардигоро, мени маъсиятдан ўзинг асрарил, гуноҳ ишлардан ўзинг паноҳ бергил”, деб илтижо қилдим. Шу маҳал Катъбадан бундоқ овоз келди: “Сен карам истарсан ва жамийки бандалар ҳам шуни хоҳларлар, агар ҳаммани мен гуноҳдан фориг этсан, унда фазлу раҳматимни кимга кўрсатаман?”

* * *

Расулуллоҳ салоллоҳи алайҳи вассаллам айтдилар: “Менга беҳиштни курсатдиларким, аҳли жаннатнинг кўпчилиги дарвешлар эрди, дўзахни намоён этдиларким, унда бойлару зўравонлар бисёр эрди”. Яна ажабландиларки: “Жаннатда аёллар камчил экан, сўрадимки, алар қайдалр? Жавоб бундоқ бўлди: “Аёлларни у дунёнинг зебу зийнатлари банд этиб қўймиш”.

* * *

Аҳмад иби Ҳанбални бир солиҳага уйлантираётганларида ул кишига бундоқ дедилар: “Бул заифанинг ўзидан ҳам оқилароқ синглиси бордир, лекин бир кўзи кўрдир”. Аҳмад иби Ҳанбал ушанга уйланди.

* * *

Бир куни Зулайҳо Юсуф алайҳиссаломни хузурига чорлади ва ул зот ҳозир бўлгач, узи сигинадиган бутнинг устини ёпиб қўйди. Буни қўриб Юсуф алайҳиссалом айтдилар: “Сен бир тошдан уялмоқдасан, мен ҳамма нарсани қуриб турган арзу самолар яраттувчисидан нечук уялмайин?”

* * *

Абдуллоҳ ибн Динор бундоқ нақл қиласылар: “Умар ибн Ҳаттоб (розияллоҳу анху) бирлан Макка йўлида кетиб бораардик, қайсири манзилга етгач, қўрдикки, бир кул чупон тогдан қўй хайдаб тушибоқда. Умар ундан сурадилар: “Қўйларингдан бигтасини менга соттиг”. У бундоқ деб жавоб берди: “Мен бор-йуги бир кулман ва бу қўйлар менинг мулким эмасдир”. Умар яна сурадилар: “Хўжантга қўйни бўри еб кетди, деб айттигил, билиб ўтирибдими?” Қул жавоб берди: “Хўжам билмаса, худо билади-ку?” Умар йигладилар ва айтдилар: “Ушбу сўзинг сени бу дунёда озод қилган эрса, мени у дунёда озод эттай, иншиооллоҳу таоло”.

* * *

Абу Сулаймон Дороний айтибидилар: “Тафаккур — бу дунёда охират ҳижобидир ва охиратда — анинг самари — ҳикмат ва қўнгиллар тириклигидир”.

* * *

Иброҳим Адҳам роҳибларни кўриб, ош-ионни қайдан топиб ейсизлар, деб сурадилар. Алар бундоқ жавоб қиласылар: “Буни бизга ризқ ато этгандан сўрагилким, биз бу илмдан бехабармиз”. Яна бирордан сурадилар: “Хар доим ибодат бирлан машгуллирсан, ионни қандоқ топурсан?” Ул киши тишларини кўрсатиб жавоб берди: “Тегирмонини берган бугдойини ҳам юборгусидир”.

* * *

Мусо алайҳиссалом сурадилар: “Эй Парвардигор, беморликни ким берар ва солимлик кимдан?” Ҳақ таоло жавоб берди: “Икковини ҳам мен буюурман”. Яна сурадилар: “Унда табибларга на ҳожат?” Жавоб бундоқ булди: “Табиблар мен берган ризқ-рўздан кун кўргай ва менинг бандаларимни даволаб, шод эттай”. Демакким, бунда ҳам таваккул илм бирлан ҳолдадирким, дорига эмас, балки уни яратганга умид қўймоқ керак, зеро, кўп кишилар дори ичиб, ўзни ҳалок эттай”.

Расулулоҳ салоллоҳи алайҳи вассаллам айтидилар: “Бу дунёда уч нарсанни менга дуст этдилар: бири — аёллар, иккичиси — муаттар ҳидлар, учинчиси — намоз пайти кўзимнинг равшанлиги”. Ул зот ҳаммасидан ҳам намозга кўпроқ вақт сарфладилар.

* * *

Яҳе ибн Муъоз Розий бир кун минбарга чиқдилар, турт минг киши унда ҳозир эрди, қарадилару минбардан тушшиб кетдилар. Сунгра айтидилар: “Мен истаган киши бу ерда йўқ экан”. Ул киши яна бундоқ лутф қиласылар: “Хар кимки тушида йигласа, таъбир булдирким, ҳушида кулгай. Сен дуне уйқуси учун йиглагил, токим охират бедорлигига шод улгайсану кулгайсан”.

* * *

Абулқосим Жунайд бундоқ дебдирдилар: “Оллоҳга дуст бўлганларнинг кўнглига Оллоҳ ўз сирини жойлади ва Парвардигор мол-дунёга дуст тутингланларнинг дилига бу давлатни ҳаргиз раво кўрмагайдир”.

* * *

Иби Ато бундоқ демишлар: “Хар ким ўзини суннат одоби или ораста этса, Ҳақ таоло унинг кўнглини маърифат нури бирлан мунаввар эттай”.

* * *

Абулқасан Бушинжийдан сурадилар: “Тасаввуф надир?” Ул зот бундоқ жавоб бердилар: “Тасаввуф булдирким, бу кун исми бор-у, ўзи йўқ ва бундан аввал ўзи мавжуд эрди-ю, исмсиз эрди”.

* * *

Абу Исҳоқ Гозируний бундоқ ҳикмат айтибидилар: “Мўъмин киши то дуне лаззатидан кечмагунича Ҳақ таоло зикри лаззатини тополмайди”. Яна айтишибилар: “Ҳақ таоло ҳар бандага бир ҳадя берди, менга эса муножот лаззатини ато этди”.

Сироҳиддин САЙЙИД
тайёрлади.

Aдабиётшунос Маҳмуд Саттор неча йилдирки, кундалик нутқимиз безаги, лутфу назокат ифодаси — сўз ва иборалар, мақол ва нақлларни йигиб-сарабалаб келади.

Тома-тома кўл бўлур, деганларидек, ўзбекона иборалардан ажойиб китобча — “Ўзбек нима дейди...” деган тўплам юзага келди. Бу ибораларни ўқиб, бебаҳо бойлигимиз — она тилимиз мағзини яна қайта туйгандек бўламиз.



ЎЗБЕК

НИМА ДЕЙДИ...



МИННАТДОРЛИК БИЛДИРИЛСА...

Раҳмат
Балли
Миннатдорман
Барака топинг
Бир умр қарздорман
Бу яхшилигингилини икки дунёда унумтыйман
Мендан қайтмаса, худодан қайтсиз
Бола-чағанғизнинг ҳузур-ҳаловатини күринг
Тупроқ олсангиз, олтин бўлсин

Бошингиз тўйдан чиқмасин
Бирингиз минг бўлсин
Умрингиз узун бўлсин
Мартабангиз бундан ҳам улуг бўлсин
Омадингизни берсин
Худо ёр, пирлар мададкор бўлсин
Яхшиликка не етсин
Яхшиям баҳтиимга сиз бор экансиз
Күп яшанг
Дуне тургунча туриңг
Барақалла

САЛОМ-АЛИК ҚИЛИНСА...

Ассалому алайкум
Яхшимисиз
Бормисиз
Саломатмисиз
Омонмисиз
Ишлар қалай
Аҳволлар қалай
Тинчмисиз
Тинчликми
Ҳорманг

Бола-чақа омонми
Чарчамай юрибсизми
Уйлар тинчми
Тузукмисиз
Эсон-омонликми
Мол-жон омонми
Қаерлардан сураймиз
Куринимайсиз
Дарагингиз йўқ
Бу дунёда бормисиз узи

БЕМОРДАН ҲОЛ СУРАЛСА...

Тузукмисиз
Ранг-рўйингиз жойида
Худо сўйган бандасига дард беради
Дард берган худойим давосини ҳам беради
Дард — меҳмон, тана — кургон, дейдилар
Ҳар дарднинг малҳами булади

Шукр, бинойидексиз
Дарди йўқ одамнинг узи йўқ
Дардингиз тезроқ арисин
Кўрмагандек булиб кетасиз
Кўрган-боққанингиз шу булиб қолсин
Худога бир айттанингиз бор экан
Узи асррагани рост бўлсин
Дард орқангизда қолсин

ОСТОНАДАН ҲАТЛАГАНДА...

Бисмиллоҳир роҳманир роҳим
Қадам етди, бало етмасин
Шу уйдан ризқ-барака аримасин
Мол-жон омон бўлсин
Емон кўздан асррасин
Хонадонингизга қут-барака кирсии
Хонадонингиздан қут-барака аримасин

Тўйларингизда қамишдан бел болгаб лаб хизмат қиласайлик
Бу уйга қуша-қуша келинлар тушсин
Тўйхона бўлсин
Топганингиз тўйга буюрсин
Остонанинг олтиндан бўлсин
Тикилганнинг кўзи тешилсин

УЙДА ЖАНЖАЛ ЧИҚСА...

Ҳай-ҳай, оғир бўлинг
Ўзингизни босинг
Бир гапдан қолинг
Бир кун жанжал чиқсан уйдан қирқ
кун барака қочади-я
Ойнинг ун беши қоронгу бўлса, ун
беши — ёргу
Мураси мадора қилинг
Феълни кенг қилинг

Ойда ҳам дог бор
Эр-хотиннинг уруши — дока румол-
нинг куриши
Рузгор бор — гиди-биди бор
Ор-номусни сақланг
Эр эрлигини, хотин хотинлигини
қилиши керак
Ҳай-ҳай, узбекчилик бор-а
Жаҳт келса, ақл қочади, ахир

АЗАДОРДАН КҮНГИЛ СУРАЛСА...

Ота-она улмоги — мерос
Бандалик
Яхши одам эдилар
Худо сабр берсин
Пешонада езилгани шу экан
Борган жойлари жаннатдан бўлсин
Гарики раҳмат қилсан
Рӯҳлари шод бўлсин
Гўрлари нурга тўлсан
Колганларнинг умрини берсин
Оллоҳ таоло ўз даргоҳида қабул
қилсан
Худонинг иродаси шу экан
Худо — бир, улим — барҳақ
Бир бошга — бир улим
Улим ҳамманинг бошида бор
Мен қиласман жаҳду жадал, худо
қилур аҳду азал

Отани (онани...) ҳам бериб қуийб-
сиз
Карияни худо раҳмат қилсан
Ёшларга умр, қариларга иймон бер-
син
Бандаликни бажо келтирибдилар
Тақдирни азални узгартириб бўлмас
экан
Мири кам дунё бу
Беш кунлик дунё бу
Ҳеч ким дунёга устун булмайди
Улим шоҳу гадони танламайди
Ахийри булмабди-да, а
Омонати тоширибдилар-да
Отаси улмаган ким бор,
онаси улмаган ким бор
Вақти-соати
шу бутун экан-да

ЗИЁРАТ, САФАР, ХИЗМАТГА КУЗАТИШДА...

Ой бориб, омон келинг
Ўзингиз эҳтиёт қил
Хушер бул
Тўрт мучанг сог бўлсин
Иўлинг бехатар бўлсин
Оқ йўл
Тўрт куз тутал бўлсин
Қаторда хато бўлмасин
Азиз-авлиелар қулласин
Мушкулингиз осон бўлсин

Йўлингиз бехатар бўлсин
Ишингиз бароридан келсан
Яхши ният ёр бўлсин
Яхши боринг (яхши қолинг)
Яхши кунларда куришайлик
Яхшилик йўлдошингиз бўлсин
Бало-қазодан худонинг ўзи асрасин
Худо ўз паноҳида асрасин
Худо ёрлақасин
Ота-боболаринг руҳи қулласин

ФАРЗАНД ТУФИЛСА...

Кутлуг бўлсин
Муборак бўлсин
Умри билан, ризқи билан берган
бўлсин
Бобою бувилари билан берган
бўлсин

Пешонаси тошдан бўлсиз
Кузингизга нур, белингизга кувват
бўлсиз
Чирогингизни равшан қилсан
Хузур-ҳаловатини куринг
Катта йигит бўлсан

ЯНГИ ОЙ ЧИҚҚАНДА...

Шу кунларга етказганига шукр
Янги ойнинг олтин урги кўринди
Янаги ой, янаги кунларга ҳам етиб
юрайлик, омин
Ой бизга тинч, узига нотинч (уроги
осмон томон)

Ой узига тинч, бизга нотинч (уроги
ср томон)
Худога шукр, етказганига шукр
Ой ойга ухшамас
Ой ойдан ेруг
Ойнинг умри – ўн беш кун

ҲОМИЛАДОР ЖУВОНГА НИСБАТАН...

Ой-куни яқин экан
Эсон-омон қутулиб олсин
Кўчкордек угил берсин
Тоҳир-Зухра дунега келсин
Фотима-Зўхра тугилсин
Иккиқат экан, Олдоҳнинг узи ма-
дадкор бўлсин
Ой-куни яқин экан, худо паноҳида

асрасин
Дужон экан, иккаласини ҳам худо
паноҳида асрасин
Ҳадеб уринаверманг
Оғир юқ кутарманг
Ўзингизни эҳтиёт қилинг
Зурёдни асранг
Икки-уч кишини ўйланг

БАЙРАМ, ҲАЙИТЛАРДА...

Ҳайитингиз қутлуг бўлсин
Байрам муборак бўлсин
Янаги йил, янаги ойлар ҳам шу кун-
ларга етиб юрайлик
Ийдингиз қутлуг бўлсин

Навруз айемингиз қутлуг бўлсин
Янги йилингиз қутлуг бўлсин
Байрам билан табриклайман
Байрам байрамдек бўлсин
Мустақилик куни муборак бўлсин

ТАН БЕРИЛСА...

Офарин
Беш кетдим
Бор бўлинг

Үлманг
Бор экансиз-ку
Тан бердим

ЎЙГА ЎГРИ ТУШСА...

Мол топилади – жон топилмайди
Бордан олади-да, йўқдан ҳам олиб
курсин-чи
Келган бало-қазо шунга урсин
Мол-дуне – қулнинг кири
Буюрмасин
Тешиб чиқсин
Искотига ярасин
Бола-чақанлизнинг бош-кўзидан са-
дақа
Куйинманг, ўрнини худо тулдирсин
Худо хоҳласа, топилади

Пешона терию ҳалол меҳнат билан
топгансиз, қайтади, топилади
Бош-қузингиздан садақа
Жонингиз (бошингиз) омон бўлсин
Курган-бокканингиз шу бўлсин
Пешонанингза берсин
Садақа бердим деб ҳисобланг
Молга урибди, жонингиз омон қол-
ганига шукр қилинг

Тупловчи – Маҳмуд САТТОР

Султонмурод ОЛИМ

ТАФАККУР – ҚЎНГИЛ КАЛИЧИ

ҲАР ИШКИ ҚИЛМИШ ОДАМИЗОД,
ТАФАККУР БИРЛА БИЛМИШ ОДАМИЗОД

Журнал и – мизга шиор қилиб ол – инган бу сатрлар маънавий пири- миз ҳазрат Али- шер Навоий қаламига мансуб экани кўпчилик- ка аён. Хўш, улар шоирнинг қайси асаридан олинган? Бу сўзлар қандай воқеий-бадий муносабат билан, кимнинг тилидан айтилган? Шиорнинг асл моҳияти нимадан иборат?

Мазкур байт “Фарҳоду Ши- рин” достонидан олинган.

... Чин хоқони тилай-тилай, охири ўғил кўрди. Энди у хотиржам — кўзининг нури, таҳтининг вориси бор.

Бироқ ўғил тамом бошқа бир дардга мубтало. Ҳаддан ташқари маҳзун. Унга атаб тўрт фасла мослаб қурдирилган қасрлар ва уларда йил бўйи ҳар куни юз оту минг қўй сўйиб ўтказилган базмлар ҳам шаҳзо- да руҳиятидаги гамгилийкни бартараф қилолмади. Охири шоҳ базми жамшид тушиб, аркони давлати ҳузурида ўғлига юк- сак марта – таҳти олийни таклиф этди.



Ўзи унинг паноҳида қарилек гаштини сурмоқчи бўлди. Аммо Фарҳод минг тавозе билан узрлар айттиб, тажрибасизлигини, аввал кичикроқ бир вазифа бериб, иш ўргатишларини сўради.

Бу оқилона жавобдан мамнун бўлган хоқон ўғлини хазинага бошлади. Мақсади унинг бошидан дуру гавҳар сочиш эди. Шунда ногоҳ Фарҳоднинг кўзи тип-тиниқ билурдан ясалган гаройиб сандиққа тушди. Унинг ичиди ажаб бир сурат намоёни бўлгандек туолди. Лекин суратнинг сири ошкор эмас — сандиққа мустаҳкам қўлф осиглиқ. Фарҳод шу сирга етмоқчи бўлиб, калитни олиб келишларини, қўлфни очилшларини буюрди.

Отаси эса, бу сандиқ тилсимланган, унинг сирини ҳеч ким билмайди, калити йўқ, қўлфи очилмайди, деди.

Ана шунда Фарҳод “Тафаккур” журналига шиор бўлган машҳур байтни айтди:

“Хар ишқи қилимиш одамизод,
Тафаккур бирла билмиши одамизод...”

Одамизод амалга оширган ҳар қандай иш сирини одамизод ақл — тафаккур билан билиб олиши мумкин!

Шу тариқа Фарҳод, илм деңгизига шўғидимми, бас, мен учун ҳал қилинмайдиган бирор мушкүл масала йўқ, мана шу сандиқ сирини билиб олмаганимча тинчи майман, деб туриб олди.

Охири қалитни келтирилар. Сандиқ ичидан осмон сандигидаги қўёш янглиг бир порлоқ кўзгу чиқди. Уни Искандари Румий ҳар бири Афлотундек доно тўрт юз олимга ясалтирган эди. Ойина орқасига унинг маҳфий сири ҳам битилган: “Кимки шу тилсимни очса, кўзгуда ўзининг келажакда кечажак ҳаёти манзарасини кўра олади”. Лекин тилсимни очиш шунчаки иш эмас. Бу сирни ошкор қилиш йўлини фақат юонилик хирадманд — Суқрот билади. У Юонистондаги тогда — бир горнинг ичига яшайди. Тоққа етгунча ҳам йўлда уч манзил бор. Биринчисида даҳшатли аждарҳо, иккинчисида эса Аҳраман деган баттол дев учрайди. Учинчисида — янада хавфлироқ бир тилсум яширип...

Фарҳод хоқон, аркони давлат ва лашкар билан сафар қилиб, дуч келган барча даҳшатли кучларни енгди. Суқрот сухбатига мушарраф бўлиб, ундан сандиқ тилсимини очиш сирини билиб қайтди, юргита келасолиб хазина сари югурди. Сандиқни очиб, кўзгуни олди. Унга боққан заҳоти ажиб манзарани — кўм-кўк майсалару қип-қизил гулларга бурканган даштии, водий четида баланд тогни, тог ўртасида гуж-гуж одамни кўрди. Улар орасида худди қўйиб қўйландек ўзига ўхшаган йигит ариқ қазиши билан машгул. Шу пайт бир гуруҳ отлиқ қизлар — паричехралар пайдо бўлди. Улар ичига гўё бир ойдек, йўқ-йўқ, олам-жаҳонни ёритиб турган қўёшдек бир париваш бор эди. Ариқ қазиб турган йигит ўша гўзал сари боғди. Нигоҳ ташлади-ю, худди ўқ еган оҳу мисол нола чекиб, ҳушдан кетиб йиқилди...

Бу ҳолатни томоша қилиб турган Фарҳод ҳалиги гўзал қизнинг ҳуснига яхшироқ тикилмоқчи бўлиб, ойинани кўзига

яқинроқ келтириб қараган эди, у ҳам ўша йигит янглиг ҳушдан кетиб йиқилди.

Бу — таҳлил қилаётганимиз шиорий байтнинг зоҳирий, яъни бевосита асар воқеаси билан боғлиқ моҳияти.

Ҳуш, бу икки сатрининг достондаги ботиний, яъни фалсафий моҳияти нимадан иборат?

Тафаккур кучи Фарҳодни сандиқнинг сирини очиш дардига мубтало эттан эди. Нијатига етиб, мана, у ойинани томоша қилиш баҳтига мушарраф бўлди. Кўзгуда бир гўзал унга дийдор кўрсатди. Уни кўрдию ҳушдан кетди. Ўзига келганидан кейин ойинага қанча қарамасин, барибир, унда ҳеч нарса кўринмади. Фарҳод ўша қизга очиқи беқарор бўлиб қолди. Ҳузурхаловатини буткул йўқотди. Ахир, ёрини бир кўрди-ю, шу заҳоти ундан айрилиб, ҳижрон азобига тушиб қолди-да. Энди уни тоғмаганича жонида жон йўқ. Ёр ишқи унинг кўнглига туцди. Ойинанинг сирига-ку тафаккур билан етган эди, энди унинг кўнгил дарпардаси очилди. Бунинг йўлини ҳам Суқрот кўрсатди. Суқрот Фарҳодга пирлик қилди. Энди кўнгил тубидаги орзуга — ёрнинг ҳақиқий васлига етиш керак...

Биласиз, тасаввуф йўли шарият, тарикат ва ҳакиқат босқичларига бўлинади. Шариат Оллоҳ буюрган ва пайгамбаримиздан қолган қонун-қоидаларни мукаммал бажаришдан иборат. Шундагина киши комил мусулмон бўлади. Комил мусулмонга Оллоҳ ўз сиридан бир чимдим ошкор этади. Ана шу одам Оллоҳнинг дийдорига бир лаҳзагина етандек бўлади. Аниқроги, унинг дунёдаги энг буюк гўзалик эканини ҳис қиласди. Энди ана шу дийдор кишини ўзига тортаверади ва тариқат — ишқ бошланади.

Мажозан достоннинг Фарҳод Ширин жамолини ойинада қўрганингча бўлган қисми Фарҳоднинг шариат босқичини мукаммал бажарганини билдиради. Шариатни Оллоҳни билиш йўлидаги тафаккур босқичи деб ҳам ҳисоблаш мумкин.

Ойина — достонда ақл ёки тафаккур эмас, бевосита кўнгил рамзи. Ширин — ёр. Ёрини эса Оллоҳ рамзи деб билсак, демак, Фарҳод этамни тафаккур билан би-

лиш орқали унинг жамолини бирров кўргандек бўлди. Бироқ энди унинг суратига эмас, ҳақиқий васлига — ўзига мушарраф бўлмоқ керак. Шу боис, Фарҳодда тангрини кўнгил билан билиш бошланди. Оллоҳни кўнгил билан билиш эса — маърифат. Маърифатта етиш — кони машаққат.

Баҳоуддин Нақшбанд ҳазратлари бу борада ҳам ҳақ гапни айтганлар: “Тавҳид сиррига етса бўлур, аммо маърифат сиррига етмак душвордур”. Тавҳид — Оллоҳнинг яккаю ягоналиги, фалсафий маънода тушунилганда, ҳамма нарсада Оллоҳнинг зуҳур этиши, замонавий атамалар билан ифодалаганда, оламнинг бир бутунлиги. Буни тафаккур билан англаб етиш мумкин. Лекин тангрини кўнгил билан англаш — душвордан-душвор.

Фарҳоднинг кўзгуда ёрини кўришини маъжозан тавҳид сирига етиш ифодаси деб қарасак, чишдан ҳам, унинг ойина тилсимини очишгача чеккан маشاққатлари рӯҳан ёрининг ҳақиқий васлига еттунгача, яъни умринг сўнгигача бошидан кечирган азоблари олдида ҳолва эканини англаймиз.

Хўш, нега тафаккур, нега кўнгил? Бу икки тушунчанинг бир-бирига нима дахли бор?

Навоий ислом динининг буюк тарғиботчиси эди. Шунинг учун бу саволга жавоб беришдан олдин бир нарсага аниқлик киритиб ўтайлик. Гап шундаки, Фарб дунёсида илм ду и ё в и й ва д и и й деб иккига ажратилади. Баъзилар буни ислом дунёсига ҳам татбиқ этади ва шу тариқа қўйол хатога йўл қўяди. Чунки ислом — энг дунёвий дин. Тўгри, ислом оламида ҳам илм иккига бўлинади. Лекин у тамом бошқа асосларга кўра тасниф қилиниб, з о ҳ и р и й ва б о т и н и й илмларга ажратилади. Нозик жиҳати шундаки, зоҳирий илмнинг ўзи ҳам диний, ҳам оврупоча тасаввурдаги дунёвий фанларни қамраб олади. Чунки Оллоҳни, демакки, дунёни билишининг ақл — тафаккур билан англанидиган тарафларини зоҳирий илм ўрганинди. Ислом дунёни, фалакни, Ери, зарротни, ҳатто, инсон жисмини ва ҳоказо моддий олами ўрганишни ҳам Оллоҳ си-

рини билиш деб ҳисоблайди. Ахир, инсон ақли фаҳмлаши мумкин нимаики бўлса, уни Оллоҳ яратган-ку! Фалсафий нуқтаи назардан қараганда, мавжуд оламининг ўзи ҳам Оллоҳнинг бир бўлаги, уни акс эттириб турган бир сурат. Исломий илм айнан шу “дунёвий” деб ажратилган соҳалар бўйича ҳам ўтмишда юксак чўққиларга етгани бежиз эмас. Илмнинг ақл билан ўрганиладиган соҳаси шунинг учун зоҳирий деб аталадики, бунга Оллоҳ сўзи — Куръони каримнинг юзаки — ташқи, тез фаҳмланадиган маъноларини англаш деб қаралади. Лекин Оллоҳ сирига руҳ, ҳис, туйгу билан — кўнгил билан етиши ҳам бор-да. Бу — тасаввуф илми. Тасаввуфда Куръоннинг ички — ботиний маънолари англанади.

Шундай қилиб, тафаккур илмiga эта одам — олим, тасаввуф илмiga эта киши — ориф дейилади. Тафаккур инсонни илмли, тасаввуф маърифатли қилади. Бироқ, илм маърифатни, маърифат илмни инкор этмайди. Аксинча, улар бир-бираriga вобаста. Шунинг учун кўпинча бу икки тушунча “илму маърифат” тарзида баъзати ишлатилади. Чунки илмдан ҳам, маърифатдан ҳам мақсад — камолот. Комил инсон бўлиш учун кишига илм ҳам, маърифат ҳам керак. Рост-да, илми бўлсан-ю, маърифати бўлмаса, ақли бўлсан-ю, кўнгли бўлмаса, бундай одамни комил дейиш мумкинми?

Шу ўринда машҳур бир ривоятни эслаш жоиз кўрилади.

Абу Али ибн Сино замонасининг бағоят номдор олими эди. Унга замондош Абусайд Абулхайр деган шайхнинг довруги ҳам олами туттган эди. Икки буюк зот бир-бирлари ҳақида кўп эшитган бўлсалар-да, учрашиб, дийдор кўришмаган эдилар.

Кунлардан бир куни тақдир уларни учраштириди. Шогирдлар икки устоз баҳслашиб, бир-бирларини обдош синаб олсинлар деб уларни холи қолдирдилар.

Баҳс қаёқда дейисиз! Икки буюк зот оғиз ҳам очмай жуда узоқ ўтиради, ўтираверди. Сўзга ҳожат йўқ эди. Улар шундоқ ҳам бир-бирларини чандон яхши англаётган эдилар.

Мулоқот тугагач, Абу Али ибн Синонинг

шоғирдлари қизиқиб: “Абусаид Абулхайр-нинг билими яхши эканми?” деб сўрадилар. Шунда Абу Али иби Сино: “Мен ақл билан етган нарсага Абусаид Абулхайр кўнгил билан етган экан”, деб жавоб берди.

Абусаид Абулхайрнинг муридлари ҳам пирларининг Абу Али иби Сино ҳақидаги хуносасини эшишишга шошилиб, ундан: “Абу Али иби Синонинг билими не дараҷада экан?” деб сўрадилар. Абусаид Абулхайр мамнуният билан бундай жавоб қилди: “Мен кўнгил билан етган нарсага Абу Али иби Сино ақл билан етган экан”.

Навоий талқинидаги Фарҳод — ҳам олим, ҳам ориф; ҳам илм, ҳам маърифатга етишган комил инсон. Лекин у бирданига комиллик мартабасига кўтарилиб қолган эмас. Достон бошдан-охир Фарҳоднинг ана шу рутбага етиш йўлидаги машиқатларини бадиий бўёқларда, рамзий иззиларда кўрсатиб беришга багишланган, дейиш мумкин.

Тафаккур Фарҳодга ҳазинадаги сирли сандиқ қулфини очишга имкон тутдирди. Сандиқдаги ойина — кўнгил рамзи. Демак, Фарҳод тафаккур билан кўнгил қулфини очди. Тафаккур унга қалит бўлди. Фарҳод ёрининг чиройини бир лаҳза кўрди. Оташин ошиққа айланди. Маърифатта йўл топди. Умрининг қолганини у ана шу суратини кўргани — ёр васлига етишга баҳшида этди.

Булар — “Тафаккур” шиорининг фалсафий-тасаввубий моҳиятига тегишли мулоҳазалар.

Хўш, шиорининг бутунимиз билан қандай боғлиқлигию нима аҳамияти бор?

Байтиниг моҳиятини белгиловчи энг асосий сўз — “тафаккур”.

Ёш, мутараққий, келажак сари дадил талпинаётган Ўзбекистонимиз зиммасида жаҳоннинг илғор ишлаб чиқариш дараражасига етиб олишдек ўта мұхим вазифа туриди. Шундай экан, табиийки, ҳар биримизнинг хаёлимизни “Тараққиёт нима ўзи?” деган масала безовта қиласди.

Баҳоуддин Нақшбанд ҳазратлари нақшбандия тариқатининг ўзига хос жиҳатлари ҳақида сўйлай туриб: “Бу тариқада оз амал билан кўп футух етушшур”, деганлар. Бу — кам вақт сарфлаб, кўп ютуққа —

фойдага эришиш деган маънони билдиради. Албатта, пири комил бу гапни бевосита тариқатда Оллоҳга етиш йўлини кўзлаб айттганлар. Лекин, ана шу оз амал билан кўп фойдага эришиш шиори бутун башарият тараққиётининг магзини ташкил этади. Бу — кам куч сарфлаб, кўп маҳсулот олиш дегани. Агар инсон кам вақт сарфлаб, қуидалик эҳтиёжларини қоидириш йўлларини топа олса, яъни ўн кишининг ишни бир киши бажариш ёки ўн кунлик ишни бир куида уздалашга эриша борса, инсонда инсонийликни такомиллаштириши, яъники маънавиятни ўстириш учун илтрагигидан кўп муҳлату имконият қолади. Шунда одамзод яшашни осоилаштиришиниг яна бир яғи йўлини излай бошлайди. Тараққиёт тараққиётни келтириб чиқаради. Ахир, ўйлаб кўринг, мутараққий мамлакатларда етти киши дехқончилик қилиб, юз жонни қишлоқ ҳўжалик маҳсулоти билан таъминлаб турган бир замонда бизда етмиш киши ерда ишлаб, юз одамини боқсан, демак, биз ҳали технологияда, яъники тафаккурда орқада эканмиз-да! Илгор усул, унумдор дараҷага етишиш учун ҳам ақлу малака — илм керак. Тафаккуримиз қанча ўssa, ҳаётимиз ҳам шунчага гўзаллаша боради. Шунда аҳолининг ҳозиргидан кўпроқ қисми кишиларга маданий, маърифий, маънавий хизмат қиласди. Инсон инсондай яшайди. Чунки одам боласи еб-ичиши учунгина яралган эмас.

... Яна “Фарҳоду Ширин”га қайтсак.

Кўрдикки, икки сатр ҳам достон фалсафасини англашда мұхим аҳамият қасб этар экан. Шиорий байти Фарҳод достонининг жуда зарур ва бағоят эътиборли бир нуқтасида айттан. “Фарҳоду Ширин”да бутун асар моҳиятини белгилаш учун очқич бўла оладиган байтлар яна бор. Лекин бундай кўши мисралар унча кўп эмас.

Хуллас, истиқолимиз меваси янглиг дунёга келган ижтимоий-фалсафий, маънавий-маърифий, рангли-безакли журналинизмининг “Тафаккур” дебномланиши ва унга ҳазрат Навоий байти шиор қилиб олингани ҳам қуттуг ниятлар билан келажак сари одимлаётган Ўзбекистонимизнинг бутуни бош мақсадини тўлиқ ифодалайди.



Tafakkur



SUMMARY

[A brief content of the issue]

The conversation with Aziz Kayumov, a specialist in study of literature, is about human perfection. Pondering over the subject the scientist says: "Man strives for perfection but never is able to reach it in full. One who claims he has reached perfection, that he is a perfect man, is mistaken. That one is perfect who notices shortcomings and defects in his daily activity and tries to eliminate them".

In his article, Khamro Ermatov, a philosopher, muses upon theoretical, socio-educational, ideological issues concerning establishment of a lawful democratic society in Uzbekistan. In one place he writes: "We've taken on the path of an independent development and of course will march forward constantly taking into account the politico-cultural climate in the modern world."

Nuriddin Mukhiddinov, a veteran-diplomat: foreign policy is such a delicate job, that in it, like in saying "Drop by drop forms a lake", every success or failure consists of trifles. The main tool of the diplomat is his language, his skill of speaking".

In the article by Soimnazar Karimov "A Sultanate is Great with the Law", the author reflects on historic, socio-philosophical and legal factors of national Uzbek State system. The scientist holds that in the historic state a strong ideology and stability of the law had become the main trend.

Bakhodir Yuldashev, a producer: "As life is based on friendship, theatre also lives for friends. Theatre needs real friends! I don't need the hall full of audience which doesn't understand and don't want to understand a work of art" [From the interview "How Beautiful is the World!..]

Kamriddin Ortikov, a drama critic: "A theatre artist as if has been building castles in the air all his life. And he believes that he himself lives in each new "castle" of his. It is difficult to count up all the "castles" built by Georgiy Brim.

One of the great representatives of mysticism, Abukhamid Gazzali narrates: "One day Zulaiho invited Yusuf, peace be on him, and when he came she covered up an idol she worshiped. Having seen that, Yusuf, peace be on him, said: "Thou is feeling shy of a stone but why is thou not feeling shy of the all-seeing creator of the Earth and Heaven?"

Murtazo Karshiboy: "A sage is a Shah who lived with liking for dervishhood [asketizm] — who, having had the highest social status among people, understood necessity for reforming and tryied to change himself. A Shah's dervishhood is born, first of all, of combining force with mind, of a need to be a possessor of phisical and moral perfection.

The article is about Alisher Navoiy's friend, companion-in-arms — Shah and poet, Khusain Boikaro, about goal of Shah and poetry.

Shukhrat Rizo, a specialist in study of literature: "Irreconcilable conflicts in the outlook of Jadid educational activities with "traditionalists" formed in the very beginning, continued in this or that form up to 1917. And in 1917 this contradiction has taken form of an open hostility."

In the story "A Man", by writer Shukur Kholmirzaev, secret sides of human mind, human fate's laws come to life in an artistic form.

• • •

Bobur falls seriously ill and recollects sheikh Sharafuddin Abu Abdullo Busiriy, the author of "Kasidai Burda". It so happened that Busiriy, having finished to write the kasida, got rid of paralysis with the help of the power of zeal and belief. Having recollect that, Bobur set to put into verse the treatise "Voldiya" by Khodja Akhror and had got rid of his illness before finishing his work.

Abdulkhakim Shar'iy Juzjo's research is about that.

The motto of "Tafakkur" ["Thought"] magazine is the distich taken from "Farkhad and Shirin" by Alisher Navoiy:

Whatever man does
Man grasps through thought.

In his article "Thought is a Key to the Heart", Sultonmurod Olim, a specialist in study in literature, comments on this distich from literary-artistic, socio-philosophic sides and comes to such conclusion: "In short, entitling our socio-philosophical, spiritual-educational, illustrated magazine, born as if a fruit of our independence, "Tafakkur" and taken by it as a motto khazrat Alisher Navoiy's distich are fully express marching toward the future with great intentions Uzbekistan's current main goal."

T
Ahe article "Amir Temur's Spiritual Teachers" by Khurshid Davron, a poet, is about spiritual teachers of the great Conqueror of the world, the role of the clergy in the process of creating a powerful sultanate, Amir Temur's relations with great representatives of theology

Anew work by Uzbekistan Peoples writer, a known novelist, poet Askhad Mukhtar consists of author's philosophic thoughts and true stories derived from his live experience.

ЖУРНАЛНИНГ КЕЙИНГИ СОНЛАРИДА

Садриддин САЛИМ.

Насриддин Афанди — буюк сўфий.

Жаброн Халил ЖАБРОН.

Янги замон.

НАСАФИЙ.

«Зубдатул-ҳақойиқ». Рисоладан парча.

Гулом ФАФУР.

Санъатимиз салафлари.

Султонмурод ОЛИМ.

Алишер Навоий ва Амир Темур. Бадеа.

Ботирхон ВАЛИХУЖАЕВ.

Самарқанд алломалари.

Евгений БЕРЕЗИКОВ.

Ҳаммабоп дин керакми?

Ўзбекистон халқ шоири

Эркин ВОХИДОВ

билин суҳбат

Абдулла ОРИФ.

Янги шеърлар.



АСРЛАР ИЖОДИ

Нашр құрсаткичи: 75350
Баҳоси келишилған нархда.

195

ТАФАККУР

Tafakkur

